

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

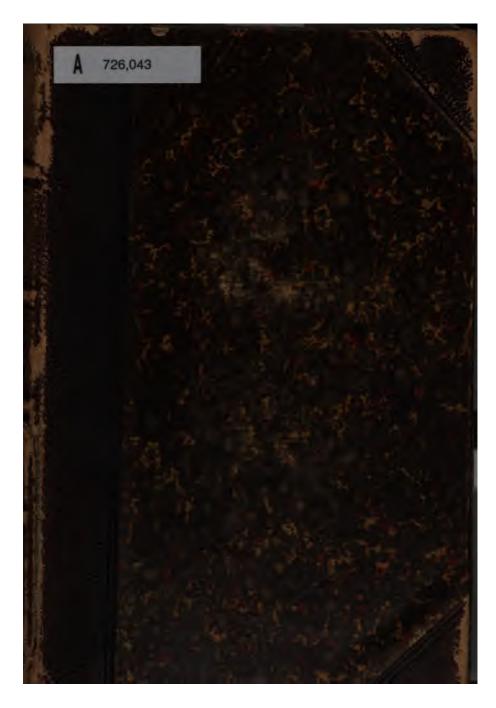
Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

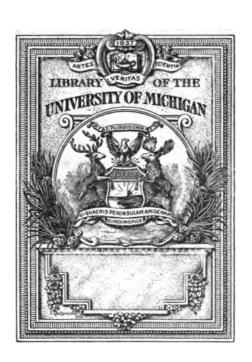
Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.









Johann Fischart's

sämmtliche Dichtungen.

\$166CE

Berausgegeben unt mit Griduterungen verisben

Geinrich Aury.



Teipzig

Berlagebuchhandlung von 3. 3. Weber, 1866.

7 2 26

.

.-

Der

Frau Gräfin Dora d'Istria

ber

geistreichen und muthigen Rämpferin

für

religiöse und politische Freiheit.

•

•

Einleitung.

I. Literatur.

ranz Biese, Handbuch ber Geschichte ber beutschen 2Thie. 8°. Berl. 1846—1848. Bb. 1. S. 214. Fr. v. Blanken burg, Literarische Zusätze zu J. G. Sulzers allg. Theorie ber schönen Künste. 3 Bbe. 8°. Lp3. 1796—1798. Bb. 1 S. 341, 503, 517, 526, 567. Bb. 2 S. 79. Bb. 3 S. 74, 133.

3. 3. Bobmer, Bon ber Poesse bes 16. Jahrh. nach ihrem schönsten Licht, in bessen "Sammlung" fritischer, poetischen u. a. Schriften. 12 Stücke. 8°. Zürich. 1741 – 1744. 9. Stück.

— — —, Charatter b. beutschen Gebichte, in bessen "Gebichten." Bürich. 1754. S. 24.

3. Gottfr. Cichhorn, Gefcichte b. Literatur. 6 Bbe. (10 Abtheill.) Gott. 1805 - 1811. Bb. 4 Abth. 2 S. 857 ff.

L. Ett müller, Handbuch ber beutschen Literaturgeschichte. 8°. Lpz. 1847. S. 308, 318, 321, 326 ff.

C. Fr. Flogel, Geschichte ber tomischen Literatur. 4 Bbe. Mit RR. 80. Liegnit u. Lpz., Siegert. 1784 · 1787. Bb. 3 S. 326 - 378.

Aug. Fuch 8, Grundriß ber Geschichte bes Schriftenthums ber Griechen u. Römer u. b. roman. u. german. Boller. Halle. 5. 458.

G. Gervinus, Geschichte b. beutschen Dichtung. 4. Aufl. 5 Bbe. 8° Lpz. 1853. Bb. 3. S. 125 ff.

— —, Handbuch b. Geschichte b. poet. National-Literatur b. Deutschen. 8°. Lpz. 1842. S. 125 ff.

5. Deutschen. 8°. Lp3. 1842. S. 125 ff. K. Göbete, Grundrif zur Geschichte b. beutschen Dichtung. 2 Bbe. 8°. Hann. 1859. Bb. 2 S. 386—398. — ", Eiss Bücker beutscher Dichtung. 2 Abtheill. 8°. Lp3.

- -, Eilf Bucher beutscher Dichtung. 2 Abtheill. 8°. Lpz. 1849. Abth. 1 S. 156—214. M. B. Götzinger, Die beutsche Literatur. 1. (u. einz.) Theil. 8°. Stuttg. 1844. S. 193—198. 3. G. Th. Graffe, Lehrbuch e. allgem. Literargesch. 3 Bbe. (11

3. G. Th. Graffe, Lehrbuch e. allgem. Literargesch. 3 Bbe. (11 Thie.) 8°. Dresb. u. Lpz. 1837—1857. Bb. 3 S. 594 ff. Werner Hahn, Geschiebe b. boet. Literatur ber Deutschen. 2. verm. u. verb. Aust. 8°. Berlin. 1863. S. 102—104. W. Herzog, Geschichte b. beutschen National-Literatur. 2.

B. Herzog, Geschichte b. beutschen National-Literatur. 2. verb. Auft. 8º Jena. 1838. S. 236 ff. (K. Heyse), Bucherschatz b. beutschen National-Literatur bes XVI. u. XVII. Jahrhunberts. Berl. 1854. S. 9 ff. F. Horn, Die Poesse und Beredsamkeit ber Deutschen, von

Luthers Zeit bis zur Gegenwart. 4 Bbe. 8°. Berl. 1822—1829. Bb. 1 S. 127—136.

Ign. Hub, Die beutiche komitote u. humoriftische Dichtung feit Beginn bes XVI. Jahrh. bis auf unsere Zeit. Bb. 1.

Iha. 1885. S. 188—228.

Pett Beginn bes AVI. Japri, bis auf unfere gett. 200. 1. Mbg. 1855. S. 188—225. K. H. Jörbens, Lexicon beutscher Dichter und Prosaisten. 6 Bbe. 8°. Lpz. 1807—1811. Bb. 1 S. 518—544. Bb. 6 S. 93—97.

Aug. Koberstein, Grundriß der Gesch. der beutschen National-Litteratur. 4. Ausg. 3 Bbe. 8°. Lpz. 1847—1864.

Bb. 1 S. 350 ff., 431 ff.

E. J. Roch, Compendium b. beutschen Literatur: Gesch. 2 Bbe.

8°. Berl. 1795—1798. Bb. 1. S. 161—171.

Heinrich Rurz, Gesch. b. beutschen Literatur. 4. Aust. 3 Bbe.

8°. Lpz. 1864—1865. Bb. 2 S. 26, 86, 160 (wieber:

bolt in 3. W. Schäfer, "Literaturbilber"). 2 Thie. Lpz. 1861. Th. 1 S. 200—210 u. 204. — —, Deutsche Dichter und Prosaisten. Lpz. 1863. 1. Abth. S. 318—413. — —. Leitsaben zur Gesch. d. beutschen Literatur. 2. Aust.

— —, Leitfaben zur Gesch. b. beutschen Literatur. 2. Aufl. 8°. Lpz. 1865. S. 122.

- Rüttner, Charaftere beutscher Dichter und Profaisten. 2Bbe. 8º. Bb. 1 S 90-91.
- 5. Laube, Gefd. b. beutschen Literatur. 4Bbe. 8º. Stuttg. 1839-1840. Bb. 1 S. 230.
- 3. Rafp. Fr. Manfo, Ueberficht b. Gefc. b. beutschen Boefie in "Charaftere ber vornehmften Dichter aller Nationen." 8 Bbe. Bb. 1 St. 2 S. 234.
- Berm. Marggraff, Dausichat b. beutichen Sumorifit. 2 Bbe. 8º. Lp3. 1858—1859. Bb. 1 S. 19 u. 177 ff.
- (Leonh. Meifter), Bebirage gur Gefc. b. teutschen Sprache und Nationalliteratur. 2 Thle. 8º. (Deibelb.) 1780. Th. 1 S. 210.
- —, Charatteristif beutscher Dichter. 2 Bbe. 8º. Bb. 1 G. 93.
- -, Hauptepochen b. beutschen Sprache seit bem 8. Jahrh., in "Schriften b. Aurfürstl. beutschen Gesellsch." 10 Bbe.
- 8°. Mannh. 1787 ff. Bb. 2 S. 75. Bolfg. Menzel, Deutsche Dichtung. 3 Bbe. 8°. Stuttg.
- 1858-1859. Bb. 2 G. 136. Theob. Munbt, Die Kunft ber beutschen Profa. Berl. 1837.
- S. 257 ff. Wilb. Peter sen, Welches sind die Hauptveränderungen und Epochen d. deutschen Hauptsprache seit Karl d. Gr., in "Schrif-
- ten b. Kurfürstl. beutschen Gesellsch." u. s. w. Bb. 3 S. 168. Fr. A. Pischon, Denkmäler b. beutschen Sprache. 6 Thie. 8°. Berlin. 1838 — 1851. Bb. 2 S. 291 — 294 u. S.
- 451-467. R. Rofentrang, Die Boefie und ihre Geschichte. Königeberg. 1855. S. 671.
- 3. 28. Schafer, Sanbbuch b. Gefc. b. beutschen Literatur. 2. Aufl. 8º. Bremen. 1855. S. 208-213.
- Louis Spach, Oeuvres choisies. 2 T. 8°. Par. et. Strassb. 1866. T. I p. 129.
- C. F. R. Betterlein, Sanbbuch b. poet. Litteratur ber Deutschen. Köthen. 1800. S. 226, 276.
- A. F. C. Bilmar, Gefch. b. beutschen Rational-Literatur. 10te Aufl. 8º. Marb. 1864. S. 288 f. u. 308 ff.
- - , Zur Literatur J. Fischarts. 8º. Marburg. 1846. 2. umgeft. u. ftart verm. Auft. 8º. Frantfurt. 1865.
- A. F. C. Bilmar, Johann Fijchart in "Erich und Gruber, Encoflopabie." 1. Section. Bb. 51 S. 169-191.

L. Bachler, Borlefungen über b. Geschichte b. beutschen Literatur. 2. Aufl. 2 Bbe. 8°. Frankf. 1834. Bb. 1 S. 201—205.

Em il Beller, Neue Original-Boefien Joh. Fischarts. 80. Salle. 1854.

D. E. B. Wolff, Encyclopädie b. beutschen Nationalliterastur. 7 Bbe. gr. 4°. Lpz, 1837 ff. Bb. 2 S. 367—379.
— — — — Allgemeine Geschichte bes Romans. 8°. Jena. 1841. S. 123.

II. Ceben des Dichters.

Trot aller Bemühungen, die man feit ungefähr breifig Jahren angewendet hat, ist es boch noch nicht gelungen, hinreichende Nachrichten über bas Leben bes großen Mannes zu geben, beffen Dichtungen bier zum ersten Mal gesammelt erscheinen. Da feine Zeitgenoffen ihn nicht erwähnen, so fint die zufälligen Andeutungen, bie er in seinen Schriften giebt, beinabe bie einzige Quelle, Die wir von seinem Leben haben. Wir miffen nicht, wer feine Eltern waren, noch wann er geboren wurde; wir können nur vermuthen, daß er vor 1550 bas Licht ber Welt erblickt haben muß, ba er schon im Jahr 1570, vielleicht fogar früher, als Schriftsteller auftrat. Auch fein Geburtsort läßt fich nicht mit Sicherheit nach= weifen; boch ift es beinahe gewiß, bag er aus Maing stammte, ba er sich felbst "Menter" nennt und von sei= nen "Menterischen Landsleuten" spricht. Er besuchte bie Schule zu Worms, wo fein Better, ber burch feine Ueberfetzung bes "Grobianus" von Friedrich Debefind bekannte Cafpar Scheib, Lehrer mar. Db er noch vor Scheibs Tod, ber im J. 1565 mit Frau und Kinbern

an ber Best starb, Worms verließ, ift nicht bekannt, boch ist es mahrscheinlich. Nach vollendeten Schulftubien wird er eine Universität, vielleicht bas nabe Beibelberg, besucht haben, um sich ber Rechtswissenschaft zu widmen; sicher ift es, baf er feine Studien in Italien, und amar in Siena, vollendete, da er es felbst gelegentlich berichtet, wie wir auch aus seinen eigenen Andeutungen wiffen, dak er in Flandern und in London war. Da er mit der frangösischen Literatur und ben politischen Berhältniffen bes frangösischen Staats sehr genau bekannt mar, so ift es sehr mahrscheinlich, daß er auch längere Zeit in Frantreich und namentlich in Paris gelebt haben mag. Daß er einen großen Theil von Deutschland bereift haben muß, läßt fich aus seiner genauen Befanntschaft mit ben Rheingegenden von Mainz abwärts bis nach Flandern und aufwärts bis in die Schweig, mit Schwaben und Franten schließen; ja es laffen einzelne Andeutungen vermuthen, daß er auch im nördlichen Deutschland nicht unbekannt mar.

Am Ende der sechsziger Jahre war er, wie es scheint, in Frankfurt, wo sein "Eulenspiegel" bei Hieronhmus Fenerabend und Bernhard Johin gedruckt wurde. Mit dem Letztern schloß er eine für Beide folgenreiche Freundschaft, die später dadurch noch enger geknüpft wurde, daß Jodin Fischarts Schwester heirathete, denn sie zogen um 1570 nach Frankfurt, wo Johin eine Druckerei kaufte oder begründete, die er vorzüglich mit dem Drucke der Schriften Fischarts beschäftigte. Ob Fischart in Franksturt nur von Schriftsellerei lebte oder ob er dort irgend eine andere Beschäftigung hatte, ist unbekannt. Wir wissen nur, daß er sich 1576 Doctor der Rechte zu Straßburg nannte, und daß er in den Jahren 1578—1580

an bem theologischen Streit Theil nahm, ber fich zwischen bem als Babagogen berühmten Johann Sturm und Johann Bappus über die Einführung der Concordienformel erho= ben hatte. Fischart fand in diesem Streit, wie die freie Richtung feines Beiftes es nicht anders erwarten ließ, auf Seite Sturms gegen Bappus und bie lutherischen "Allenthalblingerherren. " Bald barauf verließ er Straßburg; wir finden ihn 1581 als Reichstammergerichts= advotaten in Speier, mo er am 11. November (mabr= scheinlich 1582) Anna Elisabeth, die Tochter des Chronisten Bernhard Bertog, beirathete, aus welcher Che zwei Rinber, ein Anabe und ein Madchen, entsproffen. Gegen 1583 murbe er Hohenfels = Ripingischer Amtmann zu Forbach, mas er jedenfalls noch 1586 mar. Ob er aber bis zu feinem Tobe, ber im Winter 1589 erfolgte, bort blieb, ift ungewiß; boch haben wir feinen Grund, bas Gegentheil zu vermutben.

III. Schriften 1).

1) Eulenspiegel Reimensweiß 2) burch 3. F. G. M. Frankfurt. Hieron. Feyerabend u. B. Jobin. o. J. (Berlin, Zürich.) — 1572 (?).

¹⁾ Wir geben die Titel in der kürzesten Form, indem wir sir die gereimten Schriften auf die nachsolgende genauere Beschreibung, für die übrigen auf Göbete's "Grundris" (Hannover 1859), S. 386—398; Graesse, Trésor de livres rares. Tome II p. 585 ff.; Bilmars Aussaa a. D. und auf Deinrich Aurz, Deutsche Dichterze. a. a. D. verweisen. Einzelne Berichtigungen zu diesen Schriften sügen wir ohne weitere Bemerkung bei. —

2) Grässe (a. a. D.) führt als älteste Schrift Kischarts

- 2) Nacht Rab ober Nebelfrah. o. D. 1570. (Berl., München, Zürich.)
- 3) Der Barfuffer Secten und Auttensftreit durch Fr. 3. M. G. $2^{1}/_{2}$ Holzschnittbogen mit 779 Bersen. (Berl.) Dasselbe, Holzschnitt in Folio mit 196 Bersen. 1577. (Berl.) Dasselbe, Kupferstich nach dem vorigen Holzschnitt und eine Ueberarbeitung des kürzern Gedichts. (Berl.) Dasselbe (Absbruck des längern Gedichts) in: Alberus, Der Barfusser Mönche Altoran. o. D. 1614. S. 103—118.
- 4) Bon S. Dominici vnb S. Francisci artlichem Leben . . . von 3. F. Mentern. o. 3. 1571. (Berl., Drest., Gött., Münch., Wolfenb, Bur.)
- 5) Ein Artliches lob ber lauten. 3. F. G. Menter, in: Das Erste Buch Schöner Lautenftud. Strafb., Jobin. 1572. (Berl., Bur.)
- 6) Das Sechste Buch. Bom Amadis (übersfept; barin:) Ein Vorbereitung in ben Amasbis. 3. F. G. M. (138 Verse.) Fff. 1572. (Münch.) Ebendas. 1576.
- 7) Aller Practick Großmütter. o. D. 1572. 4°. (München, Zür.) — o. D. 1573. 4°. (Zür.) o. D. 1574 (nach Gräffe in 3 Ausgaben). — o. D. 1584. — o. D. 1593. (Wolfenb.) — o. D. 1598. (Berl., Wolfenb.) — o. D. 1607. (Zürich.) — 1611 (?).
- 8) Floh Haz'). Strafb., Jobin. 1573. Wien im Besit bes herrn Franz Handinger. Ebenb. 1577.

an: Vitae recentiorum Jure consultor. Patav., 1565. 4°. an; biefes Werk ift aber von bem Frankfurter Juriften Joh. Fichard, ber von 1512—1581 lebte. Bergl. Jöcher, Bb. 2 S. 597.

¹⁾ Blankenburg (Zufätze zu Sulzer 1, 503. b) führt eine

(Bürich.) — Ebenb. 1578. (Dresben.) — Ebenb. 1594. (Berlin, Dresben.) — Ebenb. 1601. — Ebenb. 1610. (Dresb., Gött., München, Wolfenb., Bür.) — In Dornavii amphitheatrum (Hann. 1619 1, 31 f. 76).

9) Ismenius. o. D. 1573 (am Schluß Drucksfehler 1563). — o. D. 1594. — o. D. 1610. Darin: "Ein nohtwendige Anweisung und vorbericht u. s. w. J. F. G. M. " (234 Berse bei Bilmar.)

10) Eikones. Argent. 1573 (auch hinter: Mathias Holtzwart, Emblematum Tyrocinia. Straßb. 1581). Darin: "Borbericht von Brsprung u. s. w. ber Emblematum. I. Fischart G. Menter. "— "Ernstliche Ermanung an die lieben Teutschen. I. F. M. "— und: "Erstlärung Teutscher Tugenden. I. F. M. "(Berlin.)

11) Effigies Pontificum. Erstlich im Latein, nachsmals burch verbolmetschung 3. Fischaert. G. M. Teutsch, beschriben. Strafb. 1573. (Narau, München, Wolsfenb., Burich.)

- 12) Fides Jesu Christi et Jesuitarum. Christlingae. 1573. (Bürich.) Eb. 1578. Oppenh.
- 1610.

 13) Fürbildung bes Brwercks zu Straß=
 burg. Folio. (Holzschn.) 1574. Mit 147 Bersen von Fischart. (Dresd., Zür.) Dasselbe. Folio. (Holzschn.) o. I. Dasselbe. Edlin. Büssenecher. 1605. (Holzschn.) Dasselbe. Argent. (1621.) Kupserssich v. Isaac Brunn. Dasselbe in Schadaeus,

Ausg. o. J. u. eine von 1857 an. Lettere beruht offenbar auf einem Druckfehler und es ift wohl die von 1877 gemeint; die andere ift nicht weiter bekannt.

Summum Argentoratensium Templum. Straszb. 1617. p. 39—43.

- 14) (Thierbilber.) Holzschn. mit 224 Bersfen. v. D. u. J. (Zürich.) Daffelbe. Folioholzschnitt. v. D. 1580. (Abbruck b. Scheible.) Straßb. Carolus. 1608. Daffelbe bei Schadaeus, p. 59—65.
- 15) Auffpruch beg Efele. Rbg. Beter Ifelsburger. Rupferftich mit 190 Berfen.
 - 16) Onomastica. Argent. Jobin. 1574. (Mün.)
- 17) Bunberzeitung von einer Jübin. Straft. o. 3. (1575.) Folioholzschn. mit 84 Versen. (Germ. Mus.) Gebruckt zum Hoff, ben Matth. Pfeilschmib. 1575. Foliobl. mit Holzschn. (Zür.)
- 18) Reveille Matin. Aus b. Franz. ins Teutsch gebracht burch Emericum Sebusium. Edimburg bei Jacobo Jammeo. 1575. (122 BU.) (Zürich.) Ebenb. 1575. (124 BU.) Durch Emericus Sebusius. Ebenb. 1575. (125 BU.) Ebenb. 1593. (Münch., Schaffhausen.) Darin bas Gedicht: "An jdes Teutsch geplüt und gemüt." Bei Vilmar.
- 19) Ausscheiben b. Stand in Frankreich. Aus b. Franz. durch Emericum Sebusium. (München, Zürich, Anton in Halle Maske in Breslau 79. Katal. Nr. 317.) Darin "Etlich Sonnet."
- 20) Geschichtschrift vom Leben ber Hels ben Grandgusier, Gargantoa und Pantas gruel. o. 3. 1575. (Berl., Drest., Münch., Zürich, Wolfenb. u. in meiner Sammlung.) — Geschichtstitterung vom Leben u. s. w. Grensing im Ganserich. 1582. (Berl., Wolfenb., Zür.) —

Ebenb. 1590. (Berl., Zürich.) — 1594. (Dresb., Münch., Wolfenb.) — 1600. (Aar., Berl., Münch.) — 1605. (Berl.) — 1608. (Berl.) — 1617. (Berl., Dresb., Hann., Zür.) — 1631. (Berlin.)

- 21) Gorgoneum caput. o. D. u. J. Holzschn. mit 87 Bersen. (Zürich.)
- 22) Medufe Ropf. o. D. 1577. (Holzschn. mit 150 Bersen.)
- 23) Figuren Biblischer Hiftorien. Basel, Gwarin. 1576. (Hamb., Münch., Zür.) — 1579 — 1586 — 1590 — 1599 — 1625 — 1628. (Berl.)
- 24) Gefangbüchlin. Straft., Jobin. 1576. (London. Rener Drud: Berlin. 1849.) Darin: Borrebe. 3. F. G. M. (gereimt) und breiffig Lieber. Straft., Martin. 1610. (München.)
- 25) Catechismus. Strafburg, Jobin. 1578. Ebenb. 1600. (München, Caffel.) Ebenb. Caroslus. 1610. Ebenb. 1654. (München) Darin:

Anmanung zu Chriftl. Kinderzucht (bei Bilmar).

- 26) Glüdhafft Schiff von Zürich. (E. Holz-schnitt?) Glüdhafft Schiff. o. D. u. 3. 14 Bl. 4°. (Berl., Zürich.) Dasselbe. o. D. u. 3. 14 Bl.
- 4°. (Berl., Wolfenb., Zürich.) Abgedruckt bei Göbete, Deutsche Dichter 1, S. 190 ff. Dasselbe e. o. O. u. J. 4°. (Nachdruck. Aarau., Stuttg.) Abgedruckt bei Halling, Tüb. 1828.
- 27) Podagrammisch Trostbüchlin. v. D. 1577. (Dresd., Wolfenb., Zür.) v. D. 1577. (Mit andrer Widmung.) v. D. 1577. v. D. 1591.

andrer Widmung.) — o. D. 1577. — o. D. 1591. (Dresd., Gött.) — Straßb., Jobin. 1604. (Berl., Gött.) — Ebend. 1623. (Berl.)

28) Mini Celsi Disputatio. Christlingae. 1577.

(Münch., Bur.) Darin eine Borrebe von J. F. D. M. — Lond. 1584. Ohne Borrebe. (Münch.)

29) Malchopapo. (Holzschn. mit 4 u. 116 Ber= sen.) — (Zürich.) — Abgebruckt bei Weller.

30) Geiftlofe Mul. 1577. (Holzschn. mit 90

Berfen.)

- 31) Chzuchtbüchlin. Straft. 1578. (Berlin, Zürich.) Ebenb. 1581. (Wolfenb.) Ebenb.
 1591. Ebenb. 1597. (Bresl., Gött., Zür.) —
 Ebenb. Carolus. 1607. (Berl., Gött., Münch., Zür.)
 Ebenb. 1614.
- 32) Bilbnuß beg herrn Lafarus von Schmenbi. Strafb., Jobin. 1579. (Beattes Folio-blatt mit 39 Berfen.)
- 33) Le vray patriot, verteutschet 1579. 40.
- 34) Zeitung von ben Ceremonien bei bem Ritter Orben vom H. Genft. Auf Frant. inns Teutsch gepracht. 1579. 40. (Zürich.) 1579. 40. (Zürich.)
- 35) Binentorb. Christlingen. 1579. (Berlin, Münch.) 1580. (Berl., Dresd., Münch.) 1581. (Zwei Drude; Berl., Dresd., Münch., Hann., Wolfenb., Zür.) 1586. (Berl.) 1588. (Zwei Drude; Berl., Dresd.) Ebend. 1590. v. 3. (Berl., Münch.) v. 3. (Berl.) v. 3. (Berl., Zür.) v. 3. (Berl., Zür.)
- 36) Siben Bücher von bem Felbbau. Straßb., Jobin. 1579. — 1580. (Münch.) Darin: Lobbeß Landlustes (auch in: Pt.de Crescentiis New Felbt vnd Acerbaw. Straßb., Zepner. 1602). — (Aar.)

37) Fünftzehen Bücher vom Felbbaw. Straßb. 1587. (Münch., Zür.) — 1588. (Münch.) — 1592. (Berl., Münch.) — 1598. (Münch., Stuttg., Wolfenb.) — 1607. (Münch.)

38) Legend Des Bierhornigen Hutleins. Laufannen, Bei Gangwolf Suchnach. 1580. (Berl., Münch.) — Ebend. 1591. (Berl., Münch., Wolfenb., Zür.) — Ebend. 1603. Am Schluß 1610.

(Berl., Wolfenb.) — Abgebr. v. Chrift. Schad. (Nach 1610.) Leipzig 1845.

39) Brotforb. 1580. — 1583. (Münch.) — 1584. (Hann.) — 1594. (Jür.) — 1601. (Münch.) — 1606. (Münch.) — 1622. (Jür.)

40) Fürstenfpiegel. Franckf. 1580. Darin: "An ben Lefer. D. J. F. G. M. u. einige Berfe." — Strafb., Carolus. 1624. (Zür.) — Strafb., König. 1646. (Aarau.)

41) Daemonomania. Straßburg, Jobin. 1581. (Berl., Zür.) — Ebenb. 1586. (Berl.) — Ebenb. 1591. (Aarau, Münch., Wolfenb.) — Ebenb. 1598. (Zür.)

42) Malleus Maleficarum. Francof. 1582. — (Münch.) Ibid. 1598. Zwei Drucke. (Nar., Gött.) — Ibid. 1600. (Berl., Wolfenb.)

43) Die Gelehrten Die Berkehrten. 80 o. D. 1584. (Münch., Zürich.)

44) Bannstrahl Sirti V. Pagfurth am Rhein. 80. 1586. (Münch., Zürich.)

45) Auffmunterung ber Belt. Strafburg, Jobin. 120, 1588.

46) Bericht auf Mehland. 4°. o. D. 1588. (Bür.) — o. D. 1589. 47) Orbenliche Befchreibung — Bunbnug ber Statt Zurich, Bern vnb Strafburg. 4°. Strafb., Jobin. 1588. (Hann., Lond., Münch., Zürich.)

48) Spanische Armada (1588) mit 2 Gebichten von Fischart. 40. (Aarau, Minchen, Ulm, Zürich.)

49) Beter von Stauffenberg. 8°. Straft. 1588. (Münch.) — Eb. 8°. — 1598. (Wolfenb.) Magdeburg. v. J. (Münch.) — Neuer Drud. Frankf. 1846.

50) Bast û blein. 40. Straßburg, Jobin. 1589. (Zürich.) — Badstüblein. 40. o. D. u. 3. — 40. Straßb.

1589. (Abdrud bei Weller.) 51) Beschreibung Des

51) Beschreibung Des an bem König in Franckreich begangenen Meuchelmord. 4°. o. D. 1589. (Münch.) — Darin einige Gedichte Fischarts. (Bei Bilmar.)

52) Difcours. Bom heutigen zustand Frankreichs. o. D. 1589.

53) Catalogus Catalogorum. 8º. v. D. 1590. (Berl.)

54) Zeitung von einem Newen Brophe= ten. (Folioholzschn. c. 3. Brosa mit 34 Versen.) (Zürich.) — Verse abgebruckt bei Weller.

55) Die x Alter. (S. Göbefe, Gengenbach S. 578 u. 582.) (Zürich.)

Roch nicht wieder aufgefundene Schriften.

56) Origines Argentoratenses.

57) Von Noe Stammen 1) (angeführt in ber Dämonomania 1581 S. 178. — Catalogus).

¹⁾ Bincgref fagt in ber Borrebe gu feinen "Rlugen Spruchen" (Strafb. 1639): "Diefer onferer Sprichworter

- 58) Cornelische Buffung. (Binenforb.)
- 59) Andient bes Kaifers. (Gargantua. Kap. 33.)
 - 60) Bom Ronig Masinissa. (Chent. Rap. 27.)

Angefangene, aber nicht herausgegebene Schriften.

- 61) Bapenrecht. (In der Borrede zu holtmart.)
- 62) Rem Raufders Legend. (Binenforb.)
- 63) Treu Edart. (Ordenliche Beschreibung.)
- 64) Tratfatbrief. (Gargantua u. Practid.)

Fälfchlich zugeschriebene Schriften1).

- 1) Leimstängler. (Berfe zu einem Rupferstich.) 1588.
- 2) Newer Creutgang. o. D. 1590.
- 3) Prognosticon theologicum. Leiden. 1588.
- 4) Gesprech von Christo und feiner Gespons. 1579.
- 5) Jefuitenhutlein, Comedyweiß. (Jefuitenhutlin.)
- 6) Gfespinte ober feiftsenblin. (Gargantua.)
- 7) Bon letter laten letwürde. (Gbend.)
- 8) Erbifen zum Sped mit ber Auflegung. (Ebenb.)

1) Bergl. bierilber : S. Rurg, Deutsche Dichter u Profaisten.

find viel tausend von Sebastian Francken — — D. Joshan Fischarten (welcher auch das einige Nosce te ipsum, mit beme die Griechen und Romer so viel geprängs machen, saft auff viertzigerlet weiß, mit lauter Teutschen gangbaren Sprichwörtern, also reichlich verendert vnd abgewechselt, daß auß diesem allein von den vorigen zu Brtheisen) und dann endlich von Inno Grutero zusammen gelesen" u. s. w. Sollte sich dieses auf die Schrift "Bon Noe Stammen" beziehen?

- 9) Spedgewicht cum commento. (Eb.)
- 10) Der Bracticmuter erstgeborner Son. (Eb.)
- 11) Die traum des schlaffenden Reiniden Fuchs. (Ebend.)
- 12) Bon bauung bes Castells in Spanien. (Eb. u. Bractic.)
- 13) Bon Reuerfundenen Infeln inn ben lufften. (Gargantua.)
 - 14) Bon ber Zwerchichlacht mit ben Aranchen. (Eb.)
 - 15) Schnaden und Mudenlob. (Eb.)
- 16) Ber dem spruch, Magister his opus habet. (Ebend.)
- 17) Bom streit bes Wehrmuts und bes Wendonmuts. (Eb.)
 - 18) Die stolt Armut, vund ber Arm stolt. (Eb.)
- 19) Bon blinder hundsgeburt heutiger Bucher. (Eb. und Catalogus.)
- 20) Thefes im Frawenzimmer zu bisputiren fürgelegt. (Eb.)
 - 21) Bon Simonei ber Buler. (Cb.)
 - 22) Schwäbisch Ehr Rottung. (Eb.)
 - 23) Bon notlichkeit ber Loffel miber Diogenem. (Cb.)
 - 24) Die Rundel ober Rodenstub. (Eb.)
 - 25) Bacbuc. (Eb.)
 - 26) Flaschtasch, Taschflasch. (Eb.)
 - 27) Schwalb und Spatenhat. (Eb.)
 - 28) Gauchlob. (Eb.)
 - 29) Ratschlag von erweiterung der Hellen. (Eb.)
 - 30) Die Hoffupp. (Eb.)
 - 31) Aller gefeß Mummplat. (Eb.)
 - 32) Die Schiffahrt jum Beutellegele. (Eb.)
 - 33) Die Goffelloflicheit. (Cb.)

- 34) Froidaoid. (Eb.)
- 35) Die halb bachisch volleseuordnung. (Eb.)
- 36) Anatomi ber knadwürst. (Eb.)
- 37) Bürdigfeit ber Semftell. (Eb.)
- 38) Trollatisch treum. (Eb.)
- 39) Gerichtlicher Proces bes Herrn Spack gegen bem vom Hering. (Eb.)

IV. Pfeudonymen.

Die wenigsten Schriften Fischarts find unter feinem Namen erschienen; er nannte sich nur in ben "Eikones": 3. Fifthart, G(enannt) De enter, in ben "Effigies": 3. Fischaert - G. M., in ben "Onomastica": 3. Fischart D(ictus) Menter. Die blogen Un= fangsbuchstaben 3. F. G. M. finden sich im "Gulen= spiegel", im "Barfuffer Rutten vnd Sectenftreit", im "Ismenius", in ben "Biblifchen Biftorien", im "Gesangbuchlin", in ber "Anmanung", in ber "Disputatio", im "Ehzuchtbuchlin", in ber "Landluft " und im "Stauffenberg." In umgekehrter Ordnung M. G. F. J. find biefe Buchstaben in ber " Bractic. " 3m " Fürstenspiegel" zeichnet er sich D (octor) 3. F. G. M. Blog mit J. F. und J. F. M. bezeichnet er fich in ben "Eikones"; bagegen etwas erkenntlicher mit 3. F. Menter im "Dominicus" und mit J. F. G. Menter im "Lob ber Lauten." Blog Menter nennt er fich im "Binenforb" und Dogeinter im " Gargantua." Mus ben Anfangsbuchstaben bilbet er ben Namen Ifgem in ber "Andient." Defters mahlte Fischart Namen, bie mit diesen Buchstaben anlauten; so Joh. Frid. Guicciard Moguntinus, Johan Fridrich Bwifchart und 3. Fr. Molanus im "Binenforb; " 3. Friedrich Menater im "Catalogus." 3meimal bilbete er aus seinem namen einen neuen burch Umtehrung oder Bersetzung ber Buchstaben; fo nennt er fich Bartfisch im "Gargantua" und 3. Roha Traufdiff von Trubuchen (b. h. Strafburg) ober abgefürzt 3. No. Trau. B. Tru; 3. N. Trau. v. Tru und J. N. T. B. T. in ber "Orbenlichen Befchreibung. " Go verkehrt er auch ben Beinamen Menter in " Retnem" im " Nachtraben", in ber " Bractic", ber "Floh Baz" und im "Troftbuchlin." Uebersett erscheint fein Name als hulbrich Elloposcleros im "Gargantua, " in ber " Floh Haz " und im " Trostbuchlin. " Mit Rücksicht auf ben beißenden Inhalt bes "Binenkorbs" verwandelte er darin feinen namen in Sulbrich Bifchhart, welchem er an andern Orten bie milbere Form Wifart gab, und fo nennt er fich ichon im "Binentorb" Donatus Bifart, im "Reveille-Matin" und in ben " Sonetten" Sulbrich Bifart, im "Gargantua" einfach Bifart. Diefen Namen bilbete er frangofierend in ber "Armada" in Bab. (b. h. [Johannes] Baptifta) Buifard um, beffen Anfangebuchstaben er mit einem Zusat im "Babstublin" wieberholte: B. G. Mercurianus. Mit diesen stehen die schon genannten Buicciard und Gwischart in Berbinbung; ebenso ber name D. Wickartus de Moguntiaco im "Noe." Nicht weniger bezeichnend ift ber Name Je fuwalt Bidhart im "Jefuitenhutlin" und Bidart in ber "Geiftlosen Dull" und im "Brotforb," welchen Ramen er jedoch im "Binenforb" felbst babin erklärt, baf er sich nach ben Bicarben, b. h. Balbenfern, so genannt habe. Einen weitern Namen bildete er baburch, bag er die Sylben mehrerer anderer durcheinander marf: Urt= wisus von Fischmentmeiler im "Catalogus." Den Namen Menter in bezeichnender Beise andernd. nennt er sich Mansehr von Treubach im "Gludhafften Schiff", und mit Rudficht auf feinen Begner Joh. Ras gebraucht er im "Binenforb" ben Namen Rafenfischer zu Grubfarts. Auferdem finden sich noch die Namen Donatus Gotvisus im "Fides Jesu Christi," Bluffes Donffaus im "Troftbuchlin, "Alonicus Meliphron theutofrancus im "Bannstrahl, " S. Engelprecht Morewinder von Fredewart auß Seeland in der "Armada," Georg Golbrich Saltmaffer von Babborn im "Babstublin," Salchonius Windstill im "Discours," und endlich S. Binheld Burftblut, Scheinhold Saublut. Beinhold Beinblut und Winhold Reinblut in ber "Bractic."

Fischart liebt es auch, sich in Sprüchen und Mottos zugleich zu versteden und zu erkennen zu geben, indem er die einzelnen Wörter derselben mit den vier Anfangsbuchstaben seines Namens beginnt: Im Fischen Silts Wischen, Ihrer Fürstlichen Snasden Wein im "Hirstenspiegel;" Jove Fovente Gignitur Minerua in den "Eikones;" Immundi Fimus Gratia Mundi und Invento Filio Gaudemus Messia in der "Daemonomania."

V. Charakteriftik, Sprache und Darftellung.

Unter allen Literarbistorikern kennen wir nur zwei. Bötinger und W. Mengel, welche Fischarte Große nicht anerkennen. Der erfte (Deutsche Literatur 1, 193 ff.) legt zu viel Gewicht auf die Sprache und zu wenig auf ben Gehalt ber Schriften Fischarts, und trägt, mas bie Sprache betrifft, ber Eigenthümlichfeit bes Berfaffers ju wenig Rechnung, beffen Genialität er für bloge Willfür Menzels Urtheil flieft aus feiner geheimen ansieht. Reigung für Papstthum und Jesuitismus, beren furcht= baren Gegner er natürlich eben so fehr haft als alle die= jenigen, welche bie religiöse ober politische Freiheit gegen ben Despotismus vertheidigen. Alle übrigen bagegen fprechen ihre Bewunderung für Die großartige Erscheinung aus. Man wird es uns vergönnen, das Urtheil, bas wir in unserer "Geschichte ber beutschen Literatur" ausgesprochen haben, bier mit einigen Ergangungen gu wiederholen, die wir aus ber Schilberung entnehmen, welche wir von bem großen Mann in ben "Deutschen Dich= tern und Brofaisten" gegeben haben.

Wie sich in Luther das ganze Leben der ersten Hälfte des 16. Jahrhunderts abspiegelt, und alle übrigen, selbst die bedeutendsten Erscheinungen dieser Zeit sich nur als Ausstüsse oder höchstens als Ergänzungen seines gewaltigen Wesens fund geben, so ist Iohannes Fischart der Glanzpunkt des geistigen Lebens in der zweiten Hälfte des nämlichen Jahrhunderts. Und wenn seine Wirksamteit auch viel eingeschränkter blieb, als die des großen Reformators, so lag dies bei Weitem mehr in den Zeitverhältnissen, als im Wesen des Mannes selbst, der

bei seinem mächtigen Talent, bei ber außerorbentlichen Rraft und Gewandtheit, mit ber er bie Sprache beberrichte, bei feinen eben fo vielfeitigen als gründlichen Renntnissen und insbesondere bei feinem in jeder Beziehung tüchtigen Charafter, bei ber Schärfe und Beweglichkeit feines Beiftes in andern Berhältniffen gewiß welthistorische Bedeutung errungen hätte. Doch ift sein Einfluß nicht nur auf feine Zeitgenoffen, fonbern auch auf die nachfolgenden Befchlechter jedenfalls weitaus bebeutenber gemesen, als wir jest nachzuweisen vermögen. ba wir ihn beinahe nur aus ben rasch auf einander folgenben Auflagen fast aller feiner größern Schriften bemeffen können, von benen felbft noch in ber Mitte bes 17. Jahrhunderts, ja noch im 18. neue Ausgaben erschienen. Bei Dieser Berbreitung feiner Schriften ift es auffallend, daß die Schriftsteller seiner Zeit ibn nicht erwähnen (nur fein Schwager Bernhart Bertog nennt ihn vorübergebend in seiner "Elfassischen Chronit") und auch von ben Schriftstellern bes 17. Jahrhunderts nennen ihn nur Benige 1). Dies läft fich leicht erklaren. Gine riefige Natur, wie die seinige, mußte ber beschränkten und zum Theil kleinlichen Welt- ober Kunftanschauung Dieser Beit burchaus unverständlich bleiben, und es ift leicht ertlärlich, daß biejenigen, welche ihm zufällig begegneten, ftumm und icheu vor ihm vorübergingen. Gie ftanben ber Beit, in welcher er gewirft hatte, noch zu nahe, als baf fie nicht von seiner Große hatten berührt werben follen, und wiewohl fie feinen Ginn für bieselbe batten, wagten fie boch nicht, fich an ihm zu meffen. Go ge-

¹⁾ Balentin Anbrea, Zincgref, Anbr. Grophius, Mart. Zeiler, Schottel, Harsbörffer, Pratorius, Neumeister, Placcius Sappel.

rieth er immer mehr in Bergessenheit, zudem seine Bücher, welche für das Leben geschrieben waren, keinen oder nur selten Eingang in die Büchersäle fanden, in welchen so viele todte Gelehrsamkeit aufgespeichert wurde. Als im 18. Jahrhundert zuerst Bodmer und dann Lessing wieder auf ihn ausmerksam machten, regte sich allerdings wieder einige Theilnahme für den merkwürdigen Mann; doch blied die Kenntniß seiner Schriften nur eine ganz äußersliche, dis die neuere Zeit endlich ein tieferes Studium seiner zahlreichen Werke begann und seine hohe Bedeutsamkeit immer mehr anerkannt wurde.

Diefelbe beruht vor Allem darin, daß sich in ihm vielseitiges Talent, ausgebreitete Belehrsamfeit und gefinnungevolle Charaftergroße zur vollständigften Ginheit verbinden, fo daß vielleicht feine Seite auf seinen gahlreichen Schriften, wenigstens ben fpatern, zu finden ift, in ber fic biefe Eigenschaften nicht fammtlich ausspraden. Fischart mar nicht nur belesen, wie Bans Sachs, fondern ein Gelehrter im großen Styl, ba er in beinahe allen Wiffenschaften gründlich bewandert war und feinen außerorbentlichen Reichthum an Renntniffen mit ber größten Leichtigkeit und Sicherheit beherrschte. Er fannte nicht nur die alten Sprachen und beren Literatur, er war auch mit ben mobernen Sprachen vertraut. Außer bem Frangösischen, bas ihm gang ge= läufig gewesen zu sein scheint, verstand er italienisch, hollandisch und mahrscheinlich auch englisch; die Geschichte war ihm in ihrem vollsten Umfange befannt; und wieberum, wenn wir nicht muften, baf er feines Berufe ein Rechtsgelehrter gewesen mar, würden uns seine Schriften zur Bermuthung führen, daß die Theologie feine Leben 8= aufgabe gemefen, fo vielfeitig und gründlich find feine theologischen Renntnisse. Go groß jedoch und umfassend feine Gelehrsamteit mar, so war fie ihm stets nur Mittel zu höheren Zwecken, und er verschmähte es baber, seine Baben und Kenntniffe ber Biffenschaft zu widmen, um nach einem andern, wenn auch weniger belohnenden Ziele zu streben. Dies war aber eine Wirtung seines Charattere, und man muß fich biefen baher gang vergegenwär= tigen, um ben Schriftsteller in vollem Umfang zu verfteben. Fischart mar eine burchaus edle Natur von feltener Tiefe des Gemuthe, das alle rein menschlichen Beziehungen mit inniger Liebe und Bingebung erfafte; fein Berg folug gleich marm für die einfachsten Berhältniffe bes häuslichen, wie für die großen Erscheinungen bes öffent= lichen Lebens, und er fonnte mit berfelben Begeifterung von dem Blud der Che und von der häuslichen Aufriebenheit, wie von ben größten Belbentugenben fingen. Feurige Liebe zum Guten und Wahren, in welcher Gestalt es sich auch zeigte, war ber Grundzug feines Wefens, und da ihm die tiefere Einsicht in das Leben die Ueber= zeugung gegeben hatte, baf fich bas Gute und Wahre nur in der Freiheit zur größeren Bollfommenheit ent= wickeln könne, so war auch die Freiheit die Losung seines Lebens und er trat in religiöser Beziehung als eifriger Brotestant, in politischer Beziehung als begeisterter Republikaner für diefelbe ein. Obgleich die Reformation zu feiner Zeit schon fest gegründet mar, fo hatte fie boch noch mancherlei Kämpfe zu bestehen, namentlich mar ihr in dem nicht lange vorher gestifteten Jesuitenorden, der eine ungeheure Rührigkeit an ben Tag legte und die ge= waltigsten Bebel in Bewegung setzte, ein mächtiger Feind entstanden, beffen bobe Befährlichkeit bem icharfblidenben Manne nicht verborgen bleiben konnte. Seine ganze

Natur mußte ihn baber antreiben, ben Rampf im Namen ber Wahrheit und Freiheit aufzunehmen; und es mar schon sein erstes Auftreten als Schriftsteller diesem Kampf gewidmet. Bewiß mare Riemand geeigneter gewesen als Fischart, Diesen Kampf mit den Waffen ber Wiffenschaft zu führen; allein er wollte ihm, wie früher Luther, eine breitere Grundlage geben und fich baber an bas Bolf wenden, weil er mufte, baf in folden Dingen bie Stimme bes Bolfes allein entscheidend ift. War ihm tadurch icon eine anschaulichere Darstellungsweise vorgeschrieben, fo brangte ibn auch fein poetisches Talent und feine angeborene heitere Laune, fein unerschöpflicher Bit bazu, ber ihm bas Schlechte zugleich immer von feiner lächer= lichen Seite erscheinen ließ; und so stellt fich bie Sature als diejenige Form heraus, welche er nach den gegebenen Berhältniffen und nach seinem innersten Wesen burchaus wählen mufte und die er eben deshalb auch bis zur höch= ften Meisterschaft entwickelte. Fischart hatte aber einen zu umfaffenden Beift, als bag er fich auf biefen religiöfen Rampf hatte beschränken fonnen; bas gange Leben lag mit seinen höbern Anforderungen, aber auch mit seinen Mängeln und Irrthumern vor feinem flaren Blide offen, und feine sittliche Natur brangte ibn, auch biefe Mangel in bas Gebiet feiner Darftellung zu ziehen. Satte er es aber in ben zuerst erwähnten Satyren mit ben besonbern Ericheinungen ber Beit, mit Auswüchsen ber menschlichen Ratur und fogar mit einzelnen Berfonlichfeiten zu thun, in benen fich Auswüchse gleichsam verförperten, so banbelte es fich bier um Bebrechen, Die bem Menfchen als Menschen antleben, die aus der Unvolltommenheit ber menschlichen Natur felbst hervorgeben und welche nur burch eine allgemeine Beredlung bes menschlichen

Geschlechts, wenn auch nicht ganz vernichtet, boch gebanbigt werden tonnen. Diesen mächtigen Unterschied fühlt Fischart auf das Lebendigste, und daher haben feine Sathren, je nachdem fie gegen besondere Auswüchse gerichtet waren ober die allgemein menschlichen Bebrechen barftellten, einen burchaus verschiedenen Charafter. Babrend er in den ersten bas Schlechte mit aller Blut feiner feurigen Seele befämpft und Die machtigften Laute eines edlen Borns ertonen läft, ber Spott jum bitteren Sohn wird, fein Wit ben Feind germalmt und vernichtet, ergebt er sich in ben Sathren ber zweiten Art in heiterem Bumor, felbst in muthwilliger Ausgelaffenheit. Allein fo sicher er auch trifft, so verletzt er boch nicht; man sieht aus jedem Wort, dan er bie Menschenkinder boch inniglich lieb hat, wenn er auch ihre Schwächen und Irrthumer rudfichtslos aufbedt und fie bem heiteren Spotte Breis giebt. Es barf nicht überseben werben, baf alle Satpren biefer Art in Brofa geschrieben finb, mahrend er fich bei ber andern ber rhythmischen Darstellung bediente. Der höhere Ernst sollte sich auch in ber Form tund geben, wie umgefehrt ber gemuthliche Spott fich freier und ungebundener bewegen follte. Nur eine einzige Schrift macht hiervon eine Ausnahme, Die "Floh Bag;" allein wir erkennen eben barin wiederum bas tiefe Runstgefühl Fischarts, ber für jeden Stoff die ihm angemessene Form ju finden wußte, und ber reinen Dichtung (benn bies ift bie "Floh Baz," wenn auch die sittliche Absicht und Grundlage nicht zu verkennen ist) baher auch bas ihr zutommenbe poetische Gewand gab.

Die Satyre entsteht aus bem Bedürfniß, die ungenügenden Erscheinungen des Lebens in ihrer Nichtigkeit barzustellen; dieses Bedürfniß entspringt allerdings aus einer höhern sittlichen Anschauung, allein es tann diese felbst in ihren Gegenfat umschlagen, wenn ihr nicht bie Liebe, fonbern ber Saf jum Grunde liegt, bem endlich Alles, felbst bas im schwärzesten Licht erscheint, was tei= nen Saf verdient. Daß Fischart nicht zu Dieser Gattung von Schriftstellern gehört, erhellt ichon aus der bisberigen Darftellung; mir murben bavon überzeugt fein, menn er auch nur feine perfönlichen Satyren geschrieben hatte. Allein seine Liebe zum Schönen und Guten mar so innig und mahr, daß er ihr auch bestimmten Ausbrud gab. namentlich in seinen rein lprifden Dichtungen, boch auch in verschiedenen andern Schriften. Doch würden wir mit dem Bisberigen nur ein unvollkommenes Bild von Fischart geben, wenn wir nicht auch einen Blid auf seine politischen Gefinnungen werfen wollten. Seine gange Ratur machte ihn zum Republikaner; ber lange Aufent= halt in Strafburg, Die genaue Bekanntschaft mit ber Schweiz, beren schöne Belbenzeit noch in lebendigem Anbenken ftand, die Anschauung der traurigen Zustände in Deutschland mußte feine Ueberzeugung noch bestärken. Freiheit, fagt er ausbrudlich in bem Strafburger Bundnisse, ist der einzig mahre Abel; nur durch sie und in ihr tann ber "gemeine Rut" erreicht und geforbert werden. Daß fein republikanischer Sinn mit ber innigften Liebe jum Baterlande verbunden mar, fpricht fich in ungabligen, beinahe burch alle seine Schriften zerftreuten Andeutungen aus. Und feine Liebe zum Baterlande beruhte nicht bloß auf einem buntlen Gefühl; er liebte es, weil er es tannte, wie vielleicht nur Wenige vor ihm, Reiner aber unter feinen Zeitgenoffen. Denn es lag nicht nur bie Beschichte seines Bolkes in lebendiger Klarheit vor ihm, er tannte auch beffen Literatur und Sagenwelt in vollstem

Umfange, und zudem mar er mit bem Bolksleben nach ben verschiedenartigsten Beziehungen hin vertraut, wie benn feine Schriften eine unerschöpfliche Fundgrube für bie Renntniß beffelben find. Denn ba ift feine Seite. bie er nicht bald ausführlicher, bald andeutend berührte. Sitten und Gebrauche, Weste und Spiele, Sagen und Märchen, Lieder und Sprichwörter, mit Ginem Worte, Alles, mas bas rege, jugendlich frische Leben bes Bolkes bildet, mas seit Jahrhunderten in feinem Munde lebt, und doch stets in neuer Gestalt erscheint, mas zugleich feine treue Liebe für die Ueberlieferung und feine nie rubende Schöpfungsfraft bezeugt, Alles bas, worin bas Bolt seinen Glauben und seine Tiefe, seinen Ernst und feine Beiterkeit, feine Bunfche und Boffnungen ausfpricht, mar in ber reichsten Fille zu seinem Eigenthum geworden, so daß er als der vollgültigste Repräsentant des Boltslebens erscheint und ihm hierin selbst Bans Sachs an Umfang weit nachsteht. Wer aber bas Bolf so in feinem innersten Wesen kennt, ber muß es auch lieben, weil ihm nicht verborgen bleiben kann, daß in ihm allein ber Reim zu allem Großen und herrlichen zu finben ift. Und daß Fischart es mit dem ganzen Feuer seiner Seele liebte, baf fein ganges Wefen im Bolte murzelte, fann Niemanden entgeben, der seine Schriften mit Aufmerksamteit lieft. Richts beweift uns aber lebendiger, wie schr bas Bolt in ihm aufgegangen mar, als feine Sprache, die bem ersten Anblid nach zu ber Sprache bes Bolts im grellsten Gegensatz steht, die aber in der That gang auf ihr beruht. Wir wollen nicht einmal erwähnen, baf er die Sprache in ihrem vollsten Reichthum befaß, baß er nicht bloß bas Neuhochdeutsche in seinem ganzen Umfang, fondern auch die alte Sprache kannte, baf er

mit mehreren Mundarten genau vertraut war; wir legen namentlich darauf Gewicht, daß er die Sprache mit ber= jemigen Schöpferfraft beherrichte, Die fonft nur bei bem Bolfe in feiner Befammtheit gefunden wird. 3m Bolfe allein nämlich lebt ein ungetrübtes Sprachgefühl, welches mit vollster Entschiedenheit alles Fremdartige ausscheibet, oder daffelbe, wenn es fich unwiderstehlich aufdrängt, zu seinem Eigenthum macht, b. h. bas fremde Wort zu einem beutschen umgestaltet, mahrend ber Belehrte und Bebilbete es beibehalt, wie es ihm von dem Ausland überliefert wird, baburd, aber bie Sprache verunftaltet, ja gang Die Sprachgewalt und Schöpfungsfraft bes verdirbt. Bolts erzeigt fich entweder baburch, daß es bas fremde Bort zwar beibehält, aber ihm beutsche Form und beutsche Betonung giebt (z. B. Körper, Opfer, Bischof und hunbert andere), ober baf es bem fremben Wort ein beutsches entgegenstellt, welches ben Rlang bes fremben fo gut als möglich wiedergiebt, zugleich aber auch bem Sinne beffel= ben entspricht, ober auch wohl einen ganz andern, aber immerhin bedeutenden, ja oft einen tomischen oder fathri= ichen Sinn hat. In diefer Art der Wortbildung ift Fischart unübertrefflich und reich ; es find namentlich feine prosaischen Schriften bavon angefüllt 1), und wir seben biefe Wortformen feineswegs für bloke Ausgeburten feiner muthwilligen Laune an, obgleich dieselbe auch nicht ju verkennen ift, sondern wir erkennen darin die ächt

¹⁾ Nur einige Beispiele, bie sich eben barbieten: "maulsbenfolisch", "Pfotengram", "Affrich", "Betrugbict", und "Proctbict", "Notnar", "Jesuwiber", "Rebtorich", "Untenamsenb", "Sauragänen", "Amenb" für: melancholisch, Podagra, Afrika, Praktik, Notar, Jesuit, Rhetorik, Fundament, Sarazen, Imen.

volksmäßige Schöpfungstraft, die in ihm lag; und wie feinen ausgelaffensten Scherzen immer ein tiefer Ernst zum Grunde liegt, so wollte er auch durch diese Wortbildungen zeigen, was das lebendige Sprachgefühldes Volkes vermöge, und daß man im Sinn und Geist des Volkes schreiben müsse, um das Gröfte in der Sprachdarstellung zu leisten.

3mar tritt bie Große und Bielseitigfeit Fischarts vorzüglich in feinen rein profaischen Schriften bervor, mit benen wir uns jett nicht zu beschäftigen haben; doch find auch seine poetischen Werte hochst bedeutend, und wir würden fogar ohne biefe ben gangen Umfang feiner riefigen Natur nicht erfennen. Go entschieden fich sein Talent zum Didaktischen und näher zum Sathrischen neigte, fo war es boch wiederum so vielseitig, daß er sich auch in andern Dichtungsformen frei und ficher bewegen konnte. Und wenn Reichthum ber Gebanten, Tiefe bes Gefühls, nebit ber Runft, diefe innere Welt in lebendiger Unichaulichkeit darzustellen, so daß die Form auch dem Inhalt entspricht, die ersten und nothwendigsten Gigenschaften eines inrischen Dichters find, so barf Fischart unzweifelhaft zu den Lyrifern gezählt werden. Es find feine biehergehörigen Dichtungen so bedeutend, daß er eine herrorragende Stellung unter ben Dichtern feiner Beit einnehmen würde, wenn wir auch Nichts weiter von ihm hätten, als bie Iprischen Boesien, die er seinen andern Werken meis ftens nur gelegentlich beigefügt hat und die wir in unferer Ausgabe zum erften Male zusammenstellen. Roch größer ift er in feinen faturifden und epifden Dichtungen. Es find biefelben nicht bloß zahlreich, fondern auch von großer Mannigfaltigfeit im Stoff und in der Ausführung, benn er bat neben bem fatprifch- bibattifden auch bas rein fomifche Epos und die ernste Erzählung mit gleicher Meisterschaft behandelt.

VI. Ausgaben der einzelnen Dichtungen.

1) Nacht Rab.

Von diefem Gedicht ift eine einzige Ausgabe beunnt, Bl. 1. a Titel: Nacht Rab | ober Nebelfrah. ion bem vberauf Jesuwi= | brifden Beiftlofen ichreiben nnd | leben des Bans Jacobs Gadels, der fich | nennet tab? Darinnen barneben von der Jesuwider Nachtabischem wesen und ftand, ihren schlimmen Randen, riff= lein, fündlen ond fünftlen, vunütem geschwetz. uch von jrem | saubern Ordens ankunfft gehandelt vnd jemeldet wird, allen Chriftliebenden, in difer gefahr= ichen zeit, zur warnung geschrieben. (Holzschnitt.) M.D.LXX. | Bt. 1. b SIRACH. 27 u. f. w. G. unfere Ausgabe.) Bl. 2. a mit der Signatur A ij. Rachtrab u. f. w. Bl. 61. b Zeile 12. ber frucht feiner ippen. - 61 Bll. 80. ohne Drt. Drucker, Seitenzahl und Tolumnentitel mit ben Signaturen A ij bis & v und Rand= gloffen. - Die ziemlich häufigen Druckfehler find in unferer Ausgabe verbeffert, aber am Ende verzeichnet.

2) Secten vnb Ruttenftreit.

Anch von diesem Gedicht ist nur Eine Ausgabe beannt. Es ist auf drei Foliobogen gedruckt, die in fünf Halten getheilt sind. Der Titel nimmt die drei mittleren Halten des ersten Bogens ein: Der Barfüsser Secten nd Kuttenstreit. Siehe wie der arm Sanct Franciscus und sein | Regel, oder Euangelium, Bon seinen eignen | lottgesellen den Barfüssern und Franciscanern. Durch |

jre secten selber gemarttert, zerrissen, zerbissen, zertrent, ! geschändt, anatomiert, zerzert, zerstüdt, zerkeţert, beraubt, geplündert und züschanden gemacht würt. Darauss nun wol züuerstehen die Bäptisch Mönchisch einigkeit, die sie also rümenbeut: Dem F.J.N. und seiner Anatomu, zü lieb gestelt, Durch J. F. M.G. Ohne Ort, Drucker und Jahr. Der Text des Gedichts geht durch die drei Bogen, als wenn sie nur Ein Bogen wären, wie sie denn auch zusammengeleimt sind, daher der Text von Spalte 1 des ersten Bogens auf Spalte 1 des zweiten Und Spalte 1 des dritten Bogens fortgesetzt wird u. s. w. B. 1: DN ich in Welschand war
vor Jaren Bogen 1 Spalte 1
B. 75: Crantwort: "O wir Monche=
geschöpff
B. 149: Bud durch all Chor in Him=
mel führ " 3 " 1 B. 183: Ich sagt, ich wolt wol mit
ihm achn 4 9
B. 213: Erbenden ihn auch sondre
fleiber
fleiber
barttecht ist " 3 " 2
B. 321: 6. Dann lieber, feh von
wunders wegen " 1 " 3
B. 350: Daher der Orden heut also " 2 " 3
B. 424: Es ist doch gar zu vnge-
reimpt
B. 458. Der ein will, die Cord foll
im sein
V. 488: So hat sie sondre sect gemacht " 2 " 4

B. 562: Bnd mit ben fausten bispu-
tieren
B. 596: Bnd alle dife Klosterleüt " 1 " 5
B. 670: Bud ift schad das er nicht
hat Horner " 2 " 5
B. 744: Wer doch so hefelich schrenen
fan
Den "Secten vnd Kuttenstreit" hat herr Für-
sprech Arnold Riggli von Aarburg, ber damals seine
Studien in Berlin vollendete, für mich auf ber König-
lichen Bibliothek abgeschrieben, so wie den Holzschnitt ab-
gezeichnet, Beides mit dem größten Fleiß und dem sicher=
sten Berständniß sowohl des Textes als des Bildes.
Ich fage ihm bafür auch öffentlich meinen wärmsten Dank.

3) Dominici Leben.

Bon biefem Gebicht ift ebenfalls nur eine einzige Ausgabe bekannt.

Bl. 1. a Titel: Bon S. Dominici, bes | Predigersmunchs, vnd S. Francisci | Barfussers, artlichem Leben vnd grossen Greweln, | Dem grawen Bettelmunch, F. J. Rasen zu Ingelstat dedi= | cirt, Das er sich darinnen seiner vnuerschempten lesterungen vnd benwonung | der Teusseln ben den München (welches die Nas D. Luthern Seligen | auff zu trehen begeret) zu erinnern vnd | zu ersehen hab. | Gestelt aus liebe der warheit von J. F. Menzern. | (Holzschnitt.) | Psalm. 115. | Sie haben Rasen vnd riechen nichts. | Anno M.D.LXXI. | Bl. 1. b leer. Bl. 2. a mit der Signatur 2. F. Joshanni Nasen Cacolnco | Ecclesiae Mastryi, dem vnsuerschempten Lüs | genmünch, Weiland in Francen vnd

Beyern | ein Schneiderknecht, vnd jetzund zu Ingelstat | ein Lugenflider, 2c. Wunschet 3. F. Men- | ter genant, erlofunge feiner lefterigen, | Teuffel vnb Bnfinni= gen weiß, auch besserunge und ma= | ren Glauben. BBeher bu u. f. m. - Bl. 7. a mit ber Signatur A: 3. 1. Was gilts ich wil bir noch begegnen (B. 301 ber Dedifation) — Bl. 7. b 3. 1 Jef. Spr. 4. 3. 8: Herr für bich ftreitten, etc. ! (Buchbruckerftod.) - Bl. 8.a mit der Signatur A 2 a 3. 1.: Bon S Dominici vnd S. Francisci ber Bettelmunch, Wunderthaten | vnd Leben; bem Nasen zu Ingelstat bem Esel- | gramen Franciscaner Munch, zugeschrieben: | Darin er sich seiner Munchischen Lugen | vnd Greweln, Bepftischen Unatomp | ond Bneinigkeit: furnemlich aber | ber bepmonung der Munch | ben den Teuffeln zuer= | feben hat. 3CH mus ein man u. f. w. (B. 1 des Gedichts.) — Bl. 84. b 3. 13: Laus Domino soli. Bl. 85. a 3. 1: Joh. 10. | Wie ungehewer u. i. w. 3. 23 : ENDE. — Bl. 85. b leer. — 85 Bll. 40. c. D. u. Dr. mit Signaturen 2 bis 5 u. A bis 2 vhne Seitenzahlen, mit Colum= nentiteln und Randgloffen. - Die Druckfehler find verbeffert. aber am Enbe verzeichnet.

VII. Dichterische Behandlung derselben.

1) Rebel Rrah.

Dieses Gebicht, wahrscheinlich ber erste Bersuch Fischarts, ift auch bas schwächste von allen. Der Eingang ift zwar recht gut erbacht: Die Raubvögel, an ihrer Spige der Abler, werden alle berufen, um über den Raben

Bericht zu halten, ber zur Unzeit und Tabelnswerthes gefprochen habe, namentlich in seinem Buch "vom Bischoffs ftand." Allein biese Ginkleibung wird nicht burchgeführt und ber Dichter verliert auf diese Beise ben poetischen Faben, ber bas Gange zusammenhalten fonnte; beshalb fehlt es bem Gebicht auch an flarem Zusammenhang und Ueberfichtlichkeit. Der Berfaffer verirrt fich in zu häufige Abschweifungen und er behandelt ben Gegenstand viel gu gelehrt, fo daß man ihm nur mit Mühe folgen fann, mas übrigens auch barin seinen Grund hat, bag es uns, trot aller Bemühungen, nicht möglich mar, bas angeführte Buch "Bom Bischoffs stand" aufzutreiben, über welches jedoch weiter unten nachzusehen ift. Wenn aber auch bas Bange als verfehlt bezeichnet werden muß, fo wird man burch bie Einzelnheiten entschädigt, in benen bas auffeimende Talent des Dichters nicht zu verkennen ift. Namentlich ift der Abschnitt, in welchem er von ben Jesuiten spricht, oft von großer satprischer Kraft.

2) Der Secten vnd Ruttenstreit.

Bei weitem besser ist das zweite von uns mitgetheilte Gedicht, das in der Anlage wie in der Aussührung klar und überschaulich ist, so das es auch ohne den beigesügten Holzschnitt, dessen Erklärung es eigentlich ist, ganz gut verstanden werden kann. Ob der Holzschnitt von Fischarts Ersindung ist, wissen wir nicht; es wäre nicht unmöglich, da er jedenfalls Aunststudien gemacht hat. Wie dem auch sei, so ist derselbe höchst gelungen, wie sich unsere Leser aus der zwar verkleinerten, aber doch guten Nachbildung überzeugen können. Es ist eine glicksliche Composition, indem bei dem großen Reichthum an

Figuren das Ganze dadurch eine volltommen erhält, daß alle Personen mehr oder wenige ziehung zur Hauptgestalt, dem heiligen Frsteben.

Der Dichter erzählt, er fei mahrend feines halte in Belichland nach Affifi gereift, wo ge Berfammlung fammtlicher Orben ftattfand, bi Regel des beiligen Franciscus bekennen. ben "Rlofterschwarm" beobachtet, die Rirche bef ibn an die Frankfurter Messe erinnerte, weil ba auf "Gelb löfen" abgezielt mar, ging er in f berge, wo er bald einschlief und einen Traum hat Beschreibung zugleich bie Schilderung bes Bol ift. Diese Einkleidung erinnert an Bans Sach bie bidattifchepischen Bedichte bes fünfzehnten berts, in welchen die Einkleidung in einen Traur fig vorkommt. Es erschien ihm nämlich Bri deffen Bild er vorher in der Rirche gesehen hatt führte ihn wieder in die Rirche und zeigte ihm Lätner, b. h. bem Chor, "Wie bort ber arm F lag, Als ob man an das Creut ibn ichlag." richtet ber Dichter, wie Mönche und Nonnen verschiedenen Secten ber Francistaner=Regel ber martern. Aus ber Art, wie fie ihn qualen, wir lich, wie und worin bie einzelnen Secten von abweichen : es find meiftens nur Meukerlichkeiten, fie aber bas Wefen ihrer Regel feten und bie be ber Streitigkeiten und Bankereien find, welche ben Frieden ber Rirche getrübt haben.

So reißt ein Rapuziner, ber bas einzige H spitzigen Kapute erblickt, dem Heiligen seine Kappe ab; ein Pauliner zerrt an seiner braun weil er überzeugt ist, daß eine grane zur Seligkeit gehört u. s. w. Alles dies ist mit dem heitersten Humor und mit schlagendem Bitz erzählt. Die Absicht des Dichters ist leicht zu erkennen: er wollte zur Anschauung bringen, daß die Katholiken keinen Grund hätten, die Protestanten wegen ihrer Secten zu verspotten, da dergleichen auch bei ihnen zu sinden seien, und zwar da, wo man sie am wenigsten sinden sollte, im Schooß der Mönchsorden, deren Regel Gehorsam und Demuth verlange.

3) Bon G. Dominici Leben.

Dieses Gedicht (ich wiederhole, was ich darüber in "Deutsche Dichter und Brofaisten" Abth. 1 G. 332 gefaat babe) bebauptet im Bangen einen freieren poetischen Standpunkt als ber "Ruttenftreit;" bagegen ift auch in bemfelben bie Sprache noch nicht zu ber Ausbildung getommen, die schon in den nächsten Dichtungen in ihrer gangen Gigenthumlichkeit erscheint. Fischart ftellt barin ben Ursprung bes Zwiespalts zwischen ben Francistauern und Dominitanern bar, ben er auf die Stifter ber beiben Orben gurudführt und wobei er einige Buge aus ben Legenden mit großem Glücke benutt. Dominicus, berichtet er, habe einst ben schwächlichen Franciscus über einen Fluß getragen; mitten in bemfelben habe er biefen gefragt, ob er Gelb bei fich habe, und ba Franciscus es bejaht, babe ibn Dominicus ins Baffer fallen laffen, weil er fein Geld bei sich tragen burfe. Dies sei ber Grund ber Feindschaft zwischen ben beiben Orben, Die feitbem fortbauere. Aber auch bie einzelnen Secten berfelben, beifit es meiter, befehden fich auf bas Bitterfte, und zwar aus ben unfinnigften Gründen, wegen ber

Rapute, ber Schuhe u. f. w. Nachdem er bas Monchsund Alofterleben in feiner gangen Erbarmlichfeit gefchilbert und bie Schilberung mit ber Behauptung geschloffen, bag bei ben Mönchen nur Luge und Beuchelei zu finden fei, wendet er fich gegen Ras, ber in feinen "Centurien" behauptet habe, bag Luther bes Teufels Eigenthum fei, ba er ja felbst berichte, bag er viele Anfechtungen vom Teufel zu erbulben gehabt. Wenn biefer Schluf richtig fei, fagt Fischart, fo muffe auch Dominicus bes Teufels fein, ba auch diefer mit ihm zu ichaffen gehabt habe. Und nun erzählt er die Lebensgeschichte bes Beiligen, mobei er, wie am Anfang, Die beilige Ratharing anruft. Daß ber Dichter vorzüglich bei ben Bunbergeschichten u. f. m. verweilt, welche die Legende von dem Beiligen berichten, und unter biefen vorzüglich biejenigen auswählt, bie an fich entweder bedeutungslos ober lächerlich find, liegt na= türlich im 3wede bes Gebichts. Wir wollen nur einige heransheben, aus denen die witige Berspottung ber Legende am meiften ersichtlich ift. Ginft, heißt es, fuhr Dominicus aus Spanien, feinem Baterland, nach Sta-Rachdem er einen gefahrvollen Sturm glücklich überstanden, weshalb er seitdem von ben Schiffern in Befahren angerufen wird, stieg er ans Land, marb aber bald barauf von heftigem Regen überfallen, ber ihn in einem Dorfe zu bleiben zwang, wo ihn die Sunde beinabe gerriffen hatten. Dort hatte er einen Traum, wie Chriftus die Welt verberben wollte, es aber auf Marias Bitten unterließ, weil Dominicus und Franciscus Die Menichen befehren murben. Obaleich ber Regen am andern Tage noch immer fortbauerte, reifte er boch weiter, und er konnte feinen Weg auch gang bequem und troden fortseten, ba es auf fein Bebet brei Ellen por

und brei Ellen hinter ihm nicht regnete. Balb barauf befam er einen Reisegefährten, Ramens Berchtram, ber Rach einiger Zeit trafen fich auch des Orbens beflift. fie auf beutsche Bilgrime, mit benen sie zwar effen und trinken, aber nicht fprechen konnten, weil fie beren Sprache nicht verstanden. Das ärgerte ben Beiligen gar febr. Um dem Uebelstande ein Ende zu machen, warf er sich nebst seinem Gesellen Berchtram auf die Rnie, und Beide baten Gott inbrunftig, er moge ihnen bas Berftanbnif ber fremben Sprache eröffnen. "Da fonnten fie taum beten aus, Da wischt die beutsch Sprach gleich heraus." Darauf famen die beiden Wanderer zu einem Rlofter, beffen Thor jedoch verschlossen mar, weil die Monche in der Kirche beim Gottesdienst versammelt maren. beren Andacht nicht zu ftoren, griff ber beilige Dominicus jum erprobten Mittel; er fiel auf die Anie, betete - und flugs war er im Rloster. Weil er lange Nichts gegeffen hatte und fehr hungrig mar, bat er ben Schaffner um Effen; diefer aber fagte, es feien nur noch zwei Brobe im ganzen Kloster, und der Leute, die davon gespeist werben sollten, sei eine zu große Bahl, als bag auch nur Ein Biffen bavon abgetreten merben fonne. Das mar für ben Beiligen ein geringfügiges Sinderniß; er befahl, bie Brobe ju gerichneiden, fegnete bie Stude und ließ fie ju ben Mönchen tragen, die fich nicht nur baran fatt affen, fonbern noch viel übrig ließen. Go zauberte er auch einst Wein aus einem leeren Fak, welches man noch beute zeigt. Daber find später Beinreben aus feinem Grabe emporgewachsen. — Ehe er nach Rom tam, er= idienen ihm St. Baul und St. Beter und gaben ihm ein Buch und einen Stod, bie Hunde bamit zu vertreiben, was aber in ber That bedeutete, daß er die Reter richten und vernichten folle. Der Bapft wollte Anfange ben von bem Beiligen gestifteten Orben nicht bestätigen; aber ba er eines Nachts traumte, Die Rirche zu St. Lateran habe zusammenstürzen wollen, sei aber von Dominicus noch rechtzeitig festgehalten worben, erfannte er bie Beiligfeit bes Mannes und erfüllte beffen Buniche. Balb betam biefer großen Zulauf. Unter ben gewonnenen Unbangern mar ein gemiffer Bralat Riwald, ben er unter Allen am liebsten gewann. Da biefer über bie fünftige Tracht bes Orbens nachbachte, und nichts Bernünftiges ober Baffenbes erfinden fonnte, erfüllte ihn bies mit fo großem Schmerz, bak er barüber frant murbe. Da betete Dominicus fo inbrunftig für ben Freund, baf Maria von bem Dimmel herabeilte und ben Kranten falbte, in beffen Folge er sogleich wieder gefund murbe. Um jedem möglichen Rückfall zuvorzukommen, ließ fie zwei Rappen zurud, bie ben Beiben wie angegoffen paften. "Furmar," ruft ber Dichter aus, "folch Laurenwerd vnb gfpot Macht, bas ich mas befftiger rebt. Denn wer fann folch Bottslesterung Bertragen on verantwortung." Sierauf berichtet er von ben Teufelsaustreibungen bes Beiligen und anbern ähnlichen Dingen. Ginft marb er in ben himmel verzückt; da er aber keine Dominikaner erblickte, wurde er sehr traurig. Da erbarmte fich Christus seiner; er rief die beilige Jungfrau berbei, die auf feinen Befehl ihren Mantel auseinanderschlug - und siehe, ber ftat gang voll Dominitaner. — Der Teufel batte großen Respett vor dem beiligen Dominicus; so mußte er ibm einst bas Licht halten, bis ihm die Rlauen verbrannten. Es ift bies ein Beweis, fagt ber Dichter, wie gern ber Teufel mit ben Mönchen zu thun hat, wie benn in ben Rlöstern ein mahrhaft teuflisches Leben geführt wirb.

Zum Schluß werben noch einige Bundergeschichten mitgetheilt, die Dominicus bei und nach seinem Tod verrichtet, wobei der Dichter auf die Lügenhaftigkeit und Abgötterei der Mönche zu sprechen kommt.

So ergößtich die Geschichten sind, welche Fischart erzählt, so verliert das Gedicht doch unendlich viel dadurch, daß das Einzelne zu breit ausgesponnen und daß die Sprache an Derbheit oft alles Maß überschreitet, was namentlich der Fall ist, wenn er, was oft geschieht, auf Bruder Nas und dessen Bücher zu sprechen kommt.

VIII. Die Gegner Sischarts.

1) Rabe.

Die Nachrichten, die wir von diesem Gegner Fischarts baben, sind sehr sparsam. Sie beschränken sich auf folgende Notizen, die in Jöchers Gelehrten-Lexicon (Bb. 3 S. 1853) und Raßmann's Fortsetzung besselben (Bb. 6 S. 1187) stehen.

Johann Jakob Rabe ober Rabus war ein Sohn bes Ludwig Rabe, ber sich durch seinen Eiser für die Bekämpfung des Ratholicismus und die Förderung der lutherischen Lehre bekannt machte, 1577 die Concordienformel unterschrieb und im Jahre 1590 als Supersintendent in Ulm starb. Wann ihm sein Sohn geboren wurde, ist unbekannt, auch sein Geburtsort wird nicht erwähnt; er selbst schreibt sich, wie Fischart sagt (Nacht Nab B. 120 st.), von Ulm, doch sei er nicht dort geboren,

von Mühlheim, von Straßburg. Rabe ging noch bei Lebzeiten seines Baters 1570 1) in Rom zur katholischen Kirche über. Nach Deutschland zurückgekehrt, hielt er sich zuerst in Dillingen auf, später in Straubing, wo ihm ein Canonicat mit 1500 Gulben Einkünften verliehen wurde. Er verschwendete aber nicht allein dieses für jene Zeit höchst bedeutende Einkommen, sondern er setzte auch das Domcapitel in Schulden. Endlich berief ihn der Bruder bes Herzogs von Bahern, Ferdinand, nach Köln, wo er 1584 in der Trunkenheit von den Soldaten erschlagen wurde.

Auch Zeblers Universal-Lexicon (Bb. 30 S. 464), wo er und sein Bater Rabi genannt werden, weiß Nichts weiter von ihm. Dagegen finden fich in Fischarts Gebicht mancherlei Andentungen, Die im Ginzelnen vielleicht übertrieben, in ber Sauptsache aber gewiß richtig find. Es scheint übrigens, daß Fischart ihn perfonlich gefannt ober boch genaue Berichte von ihm erhalten habe, ba er fogar feine perfonliche Erscheinung ichilbert. Er habe (beift es B. 1669 ff.) einen eingefniffenen Mund gehabt, eingefallene Baden mit hervorstechenden Anochen, tiefliegende Augen, ein spitziges Rinn ohne Bart nach ber neuen Beife ber Jesuiten, eine Rabennase, einen trotigen Blid. frumme Finger und "bof geberben." Bon feinem Leben berichtet Fischart Folgendes: Er fei nach Tübingen gegangen, um bort zu studieren; er habe aber ein fo ausschweifendes Leben geführt (B. 1700 ff., 2157 ff.),

¹⁾ Da mehrere Bücher, in benen er bas Papstihum verstheibigte, schon vor biesem Jahre erschienen sind (f. u.), so mag er wohl früher katholisch geworden sein.

baf ihn sein Bater wieder nach Sause berufen habe (B. 2169 ff.). Beil er habe befürchten muffen, unter strengere Aufsicht genommen zu werben, habe er sich in Abmefenheit seines Baters von Ulm entfernt (2091 ff.) und sei nach Ingolstadt gegangen, wo er von den Jesui= ten aufgenommen worden fei (B. 2229 ff., B. 373). Beil diese ihm aber nicht getraut hätten, sei er von ihnen nach Rom geschickt worden, damit er sich bort in ben Schook ber alleinseligmachenden Rirche aufnehmen laffe (B. 2105 ff.). Welches Leben er bort geführt habe, gebe baraus hervor, bag er, ber früher ichon gemesen, baklich zurückgefommen sei. Ferner berichtet Fischart. baf Rabe im 3. 1567 "auch vnbern Reutern fein" wollte, "die man in Frankreich hatt geführt" (B. 1518 f.). Diefes heifit wohl, baf er fich in Boppard, wo er fich bamale befand (B. 1499 ff.), für einen Rriegemann ausgab (B. 1506), um sicherer und ohne zu bezahlen schlemmen zu können, mas ihm aber Nichts half, ob er fich gleich für einen vom Abel ansgab (B. 1523 ff.), so daß er endlich beimlich entwich (B. 1540). Im Mongt Dezember des Jahres 1568 fei er mit dem Becre des Bergogs von Alba nach Röln gekommen, wo er beinahe erschlagen worden ware, weil ihn die Reiter für einen Berrather gehalten hatten. Dort habe er wohl fein Buch (von bes Bischoffs ftand) geschrieben (B. 778 ff.). Auch in Mastricht sei er gewesen, in bessen Umgegend er ben Bauern Sühner und Ganse geftohlen habe. In Coblenz und in Löwen habe er Pferde geraubt und fei mit ihnen bavon geritten (B. 1589 ff.). Wie in Boppard, habe er fich in Frankfurt mahrend der Meffe für einen Edelmann ausgegeben und habe bort in Unzucht und Leichtfertigkeit gelebt.

Rabe hat eine ziemlich große Anzahl von Schriften berausgegeben, beren Titel wir hier folgen laffen 1).

- 1) Guilhelmi Cindani Dubitantius, verteutscht durch 3. Rabum, Ludouici Rabi filium. 80. Coln. 1562.
- 2) Antwort auff die Frag, ob ein Cathol. Christ mit gutem gewissen offt zum Sacrament beg Altars geben tönne und solle. 8°. Coln. 1568.
- 3) Aletheuticus, pro veritatis ac anatomiae Luthericae defensione adversus porcos recentes Albimontios. 8°. Col. 1569.
- 4) Ad Ludov. Patrem pro fide catholica, ac suo ad eam accessu, epistola apologetica. 8°. Col. 1570.
- 5) Ableinung b. vermeinten Bischoffs Predigt, so ben 26 Jenners beg 1569 Jahrs zu Strafburg gehalten ift, sampt e. Bericht, wie sich ein Christl. Bischoff in diesen zeiten halten soll. 40. Colln. 1570.
- 6) Des jüngst gehaltenen Conciliums zu Trient fürnembste Detrete, verteutscht durch 3. Rabum. 80. Colln. 1570.
- 7) Gegenbericht v. Mirackeln vnnb Bunderzeichen, wie man dieselben nach allgem. Bahrheit erkennen vnnd vertheilen soll, wider die Lästerschrift J. Marbachs. 8°. Dilingen. 1572. (In Luzern.)

¹⁾ Nach Draudius, Bibliotheca classica. 4°. Franc. 1611 — und Lipenius, Bibliotheca realis theologica. 2 T. Fol., Francof. 1685, wo er als Jac. Nab, Jac. Nabbi, Jac. Nabus und Joh. Jac. Nabbus, b. h. als fünf verschiebene Bersonen erscheint. — Georgi, Allgem. Bilderlexicon führt weber im Hauptwerf, noch in den drei Supplementen irgend eine Schrift Rabe's an.

- 8) Adversus theses contra S. Reliquiorum miracula, Argentinae publice disputatus. 4º. Monachi. 1575.
- 9) Bnterricht, wo b. rechten Apostaten und Mammeluden heutige Tage zufinden sehn, wider G. Nigrinum. 80. Dil. 1575.
- 10) Hippolyti deß Bischoffs Predigt v. d. Ende der Welt u. s. w., durch I. Nabum verteutscht. 8°. Dünchen. 1575.
- 11) Ad Jo. Sturmii Antipappos amica σύζητησις. 40. Ing. 1580. (βürich.)
- 12) Kurter, marhaffter und gründl. Bericht v. b. hoch und weitberühmten wundersamen H. Sacrament zu Dedendorff und Vaffau. 80. Münch. 1584.
- 13) Christl. Instruction und Enterweisung, weß sich Batter unnb Mutter, Gevatter unnb Briefter ben d. H. Tauff ihres Ampts unnb Beruffs halben eigentl. vershalten sollen. 40. Straubing. 1585. (Luzern.)

14) Chriftlich Manual vnd Handtbuchlein v. rechtem Rut vnd Frucht beg Wallfahrtens u. f. w. 80. Straub. 1585.

Beber bei Draudius, noch bei Lipenius findet sich eine Schrift "vom Bischoffs stand," gegen die Fischarts Gedicht hauptsächlich gerichtet ist. Ich vermuthe, daß die oben angeführte "Ableinung" u. s. w. gemeint ist, welcher ein "Bericht, wie sich ein Christlicher Bischoff in diesen zeiten halten soll," beigegeben ist.

2) Johanes Nas.

Die bis dahin ziemlich unbefannten Lebensverhält= niffe biefes zweiten Begnere Fischarts find vor einigen Jahren burch eine gediegene Monographie vollständig aufgehellt worden 1). Wir theilen die wichtigsten Notizen in kurzer llebersicht mit.

Johannes Rafus (auch Ras und Rak auf ben Titeln feiner Schriften), geb. am 19. Marg 1534 gu Ettmann in Oberfranten, zwei Stunden von Bamberg, befuchte bie Schule feiner Beimat und trat im 12. Jahre bei einem Schneider in Bamberg in die Lehre. Nach vollenbeter Lehrzeit ging er auf die Wanderschaft. In Nürnberg besuchte er die Rirchen ber Evangelischen; Die Brebigten ber lutherischen Beiftlichen machten fo großen Ginbrud auf ihn, baf er nicht weit bavon entfernt mar, fic jum Brotestantismus zu betennen, für beffen Lebre er in jo hohem Grade begeistert war, daß er öffentlich die größten Schmähungen gegen bie fatholischen Beiftlichen ausstieß. Als er jedoch in München, wohin er im 3. 1551 gegangen mar, bie befannte Erbanungsichrift "Bon ber Rachahmung Christi " fennen lernte, murbe er von berfelben fo hingeriffen, bag er fich entschloß, ber Welt zu entfagen und in ben Orben ber Barfufer zu treten. 3m Rlofter übte er zuerft ale Laienbruder fein Bandwerf aus, zugleich suchte er aber auch die ihm mangelnde wissen-Schaftliche Bilbung nachzuholen. Er trieb bie lateinische Sprache mit fo großem Gifer und Erfolg, daß er nach einiger Zeit in die Bahl ber Rlerifer aufgenommen wurde, worauf er die theologischen Studien begann und 1557

¹⁾ Johannes Nasus, Franziskaner und Weihbischof von Brixen. Von P. Johann B. Schöpf, Priester aus dem Orden des hl. Franziskus u. Prof. d. deutschen u. ital. Sprache am k. k. Gymnasium zu Bozen. (Aus d. X. Programm des k. k. Gymnasiums besonders abgedruckt.) Mit dem Bildnisse Nasus'. 8°. Bozen. 1860.

jum Briefter ordinirt wurde. 3m 3. 1559 begab er fich nach Ingolftadt, um die theologischen Vorlesungen zu besuchen, auch lernte er griechisch und hebraisch. wurde er icon im 3. 1560 jum Conventprediger ernannt. Seine Bredigten fanden fo großen Beifall, baf ibn fein Orben nach und nach in verschiedene Städte icidte. Go war er 1566 in Straubing, 1567 in Ulm, 1568 in München. Im J. 1569 war er wieder in Ingolstadt, wo er zum Guardian bes Franziskanerklosters ernannt wurde. Zwei Jahre barauf wurde er nach Rom jum Generalkapitel geschickt, wo er mit Auszeichnung aufgenommen wurde und burch feine Bredigten ben Beifall bes Bapftes erwarb, ber ihn zum Apostolischen Brediger ernannte. Als er auf ber Rudreise nach Brixen fam, verlieh man ihm das erledigte Beneficium zur S. Barbara; boch ging er schon im 3. 1572, ohne übrigens sein Beneficiat aufzugeben, nach Innsbruck, mo ihn ber Erzbergog Ferdinand zu feinem Bofprediger ernannte. Dort gerieth er in Streitigkeiten mit ben Jesuiten, die auf feinen Einfluß eifersuchtig waren. Im 3. 1575 tehrte er nad Briren zurud; Bapft Gregor XIII. ernannte ibn 1578 jum Commiffair über alle Klöster seines Orbens im Gebiete des Erzherzogs und 1580 wurde er zum Beihbischof von Briren gewählt. Erzherzog Ferdinand berief ibn 1590 bei Belegenheit ber Versammlung ber kanbstände nach Innsbruck, wo er am 16. Mai starb.

Nas entwickelte als Prediger eine große Thätigkeit, und er hatte die große Gabe, seine Zuhörer hinzureißen, was er wohl mehr seinem lebendigen Bortrage, als dem Inhalt seiner Predigten zu verdanken hatte. Auch als Schriftseller war er ungemein thätig. Schöpf führt gegen vierzig größere und kleinere Schriften von ihm

an 1) und boch fehlen seinem Berzeichnis noch genbe:

1) Bieler Bunderbarlichen Religionshändel be

bung. 4°. o. O. u. Dr. 1588. (Aarau.)

- 2) Da stehet e. armer verberbter Bawersman vberzeuget ben Luther mit viel vrsachen, daß sein vnd Eigenwillium gewiß Gottloß, vom Teuffel su. s. w. sep. (Mit Holzschnitt.) 1 Bogen. Fol. i Dr. u. 3. (Narau.)
- 3) Wiber Hans Wolff Feram u. f. Concor Fürschneiber. 40. München. 1588. (Flögel, ton 3, 304.)
- 4) Sihe wie d. elend Lutherthumb gemartert u wird. 1587. (Folioholzschn. Frauenfeld.)
 - 5) Schaw Lefer bise Bilber an. 1588. (Fra

6) Chronica evangelica. Ing. 1571. (b. 28 Bas seine Bedeutsamkeit als Schriftsteller bis wird sie sowohl von Göbeke (Grundriß 1, 385 auch von Schöpf viel zu hoch angeschlagen; sie lieg weniger in dem Gehalt und der Form seiner Schals in der Menge derselben und in allerdings an nenswerther Ausdauer, mit welcher er die Protest und ihre Lehre bekämpfte. Seine Schriften würden nicht großen Erfolg gehabt haben, wenn er nich Prediger einen so bedeutenden Einfluß ausgestbt Daß sie oft in Nohheit versallen, sag in der Zeit es wäre unbillig, ihm deßhalb einen Borwurf zu m der übrigens seine Gegner nicht weniger träfe, un

١

¹⁾ Die wichtigften find bie feche "Centurien Evang Barbeit" (Ingolft. 1565—1570), bie fammtlich in me Auflagen erschienen.

mentlich auch Fischart; aber es ist dagegen auch sicher, daß die Wirkung seiner Schriften ganz besonders in diesen berben Ausbrücken und Wendungen liegt, was von Fischart Niemand behaupten wird. Von Witz und Humor ist bei Ras nicht die Rede; sein ganzer Witz besteht eigentslich nur darin, daß er, Fischarts Umbildungen der Wörter nachahmend, die Predicanten "Predigkauten" nennt und stat Evangelisch "Evangelos" sagt, diese Wörter aber bis zum Ekel wiederholt. Seine prosaische Tarstellung ist mit der Fischarts in keiner Weise zu vergleichen, aber noch tieser stehen seine Verse, die meist abgeschmacht und schlecht gebildet sind.

Roch schlimmer aber steht es mit feiner Wahrhaftig= teit, wie fich aus folgender Bemerkung ergeben wird. Geit Alögel 1) nämlich sprechen die Literarhistorifer von einem Buche bes Francistaners "Urtheil, bag alle Lutherischen Beiber huren find;" ein solches ift aber nicht erschienen; Flögel vermuthete ein solches, weil er Dat = thia Ritters "Dialogus von Joh. Nasen Urtheil, baf alle Lutherischen Weiber huren seben" (Frankf. 1576. 40) bem Titel nach fannte. Diese Schrift bezog fich aber lediglich auf zwei Stellen von Rafen "Bierter Centurie," welche also lauten : "So bald Eua dem ersten Bredigkauten folget, ber jr das Fasten abnam, so bald verfuret sie den Rann auch, Wie dort auch die Delila dem Sambson, Summa summarum, omnis Lutherana meretrix." (Bl. 258. b) und : "Der huren schuch ift kein zal, souil feind jr, bann es ift gewiß probierlich, quod omnis Lutherana sit meretrix, bas fie all Chebrecherin, ober vom Chebruch geboren feind, vnd wie solche im geiftlichen

¹⁾ Romifche Literatur Bb. 3 G. 303.

vnwiderleglich ift, alfo befindt fiche auch mit ben leiblichen." (Bl. 372.) Ale Rittere Schrift ericbien und Ras vermuthlich Unannehmlichkeiten zu befürchten hatte, suchte er sich gegen bie Anklage zu rechtfertigen. Dies that er aber mit einer alles Daf überfdreitenben Unverschäntheit in bem zweiten Theil bes Buches " SAsinus Nasi BattimontAnus" (Ingolft. 1570) Bl. 30-64. Die Börter "Quod omnis Lutherana meretrix" fagt er, gaben teinen Ginn , ba ja nicht einmal ein Berbum babei ftebe, er habe urfprünglich gefdrieben : "Quod omnis Lutherana meretrix, est piorum virorum seductrix," Die letten Borter feien aber beim Drud ausgefallen. Dies tonnte fich aber , wenn es fich wirklich fo verhalten, nur auf die erfte Stelle beziehen, nicht aber auf die zweite, in welcher ein Berbum, und zwar an einer Stelle fteht, baf über ben Ginn fein Zweifel obmalten fann. Diefe vorgebliche Muslaffung ift alfo eine offenbare Lüge. Ferner hat Nas Die Frechheit, zu behaupten, er habe jenen Ausbrud nur im geiftlichen Ginn verftanben, mahrend er ausbrudlich gejagt hatte: "also befindt fichs auch mit ben leiblichen." Uebrigens, fagt er weiter, babe er unter Lutherana meretrix nicht eine eigentliche Bure, fondern die lutherische Reterei gemeint; und boch fügt er hinzu, um alle Widersprüche zu erschöpfen, baß er nur die Beiber ber Bredigfauten bamit gemeint habe.

Nas, ber sich im GAsinus beklagt, daß man seine Rebe verfälscht habe, ift in solcher Verfälschung der größte Meister. Nachdem er in der nämlichen Schrift das Sprüchwort angesührt: "Calumniare audacter, semper aliquid adhaeret," das er also übersest:

"Leug, bas fich bie balden biegen, Also thut man bie leut betriegen."

fagt er: "Go haben die Bredigkauten gelehrt, wolche Fram nicht ihr Ehr brech, die fen ftoly und nicht Enangelisch," und führt als Beweis in ber Randgloffe Luthers Tifchreben an, bamit man ja miffe, welcher " Bredigtaut" gemeint fei. In biefen findet fich nun folgende Stelle (Bl. 326, b ber Ausgabe Frantf. 1576, Fol.): "Doctor Martinus Luther fagte: Dag ber Gartenbruber 1) Beter ben Bier und zwentig Chelicher Beiber hatte beschlaffen gehabt, benn wenn ein schon Weib mar zu im kommen, so hette er gesagt, Liebe Fram, jr fend auff dem rechten Beg, aber eins mangelt euch noch; jr habt bei euch eine hoffart, die muffet jr weg thun, wolt jr volltommen werben, Bnd das ist, jr habt noch nie euwer Che gebroden, barumb fo fend ir hoffertig por einer andren Framen ; aber bas ist ber Teuffel; barumb wollet ir vollkommen fenn, fo muffet ir biefe hoffart nicht haben, Damit hat er viel Beiber betrogen." — Bas also Luther von bem "Gartenbruder" berichtet, bas giebt Ras für einen Ausspruch bes Reformators, in der Ueberzeugung, baf teiner feiner gläubigen Lefer Die "Tifdreben" nachschlagen werbe.

Aus dieser Darstellung ergiebt sich, daß Fischart das vollkommenste Recht hatte, gegen einen Mann, der sich solcher gemeiner Berläumdungen schuldig machte, ohne alle Schonung zu versahren. Wir können aber nicht bes greisen, daß Schöpf (a. a. D. S. 32), selbst wenn man darauf Rücksicht nimmt, daß er ein Mitglied des Fransiskanerordens ist, es über sich bringen konnte, die Bersteidigung des Nas, die auf Lügen und Verfälschungen beruht, und zudem, wie überhaupt alle seine Schriften,

¹⁾ Bier offenbar Bettelmond.

in einem fleifen und geschmadlofen Styl geschrieben ift, eine "meifterhafte Replit" zu nennen.

IX. Schlufbemerkung.

Die neue Ausgabe der Fischart'schen Dichtungen ift nach benselben Grundsäten behandelt, wie die bis jett in der "Deutschen Bibliothet" erschienenen Schriften, nur ist darin eine Aenderung vorgenommen worden, daß der Raumersparniß wegen die Borterflärungen am Fuße des Textes weggeblieben sind. Es ließ sich dies um so füglicher thun, als die schwierigeren Wörter sämmtlich am Ende der Sammlung im Bortverzeichniß aufgeführt werden; daß aber nicht die ses weggelassen wurde, wird man gewiß billigen, da es nicht nur dem in der ältern Sprache weniger bewanderten Leser die nöthigen Auftlärungen giebt, sondern auch sur Andere brauchbarer und leichter zu benuten ist, als die Worterslärungen am Fuße des Textes.

Die Bemerkungen über die Sprache und Orthographie Fischarts laffen wir ebenfalls am Ende folgen, bamit auch Beispiele und Nachweisungen aus ben folgenden

Dichtungen gegeben werben fonnen.

Wie die andern Bande, so schließen wir auch diesen mit dem warmsten Dank an die Bibliotheken von Berlin, München und Zurich für die uns so bereitwillig gewährte Unterstützung unsers Unternehmens.

Fischart's sämmtliche Dichtungen.

•

•

•

Nacht Rab oder Nebelfrah.

Bon bem vberauß Jesuwibrischen Geistlosen schreiben vnnd
leben bes Hans Jacobs Gackels, ber sich
nennet Rab? Darinnen barneben von ber Jesuwiber Nachtrabischem wesen und ftanb, ihren schlimmen Randen, griffs
lein, filmblen und fünstlen, vnnützem geschwetz, auch von jrem
sandern Ordens ankunfit gehandelt und gemelbet wird,
allen Christliebenden, in difer gesährlichen zeit,
zur warnung geschrieben.



M. D. LXX.

SIRACH 27.

Die vogel gesellen sich zu ih= res gleichen: Also helt sich die warbeit zu benen, die jhr gehorchen.

PROVERB. 26.

Responde stulto, secundum stulticiam eius, ne sapere sibi videatur.

Wie einer fdreyet in ben Balb, Co fdreyt man im herauffer balb.

(Mij. a) Nachtrab, oder Nebelfrah.

Won dem oberauß Je= fuwidrischen geistlosen schreis ben vand leben des Hans Jacobs

dadels, ber sich nent Rab; barinnen baneben von ber Suiter Cachtrabischem wesen und stand, iren schlimmen Randen, grifflein, fünblein vnd kunstlein, vnniligem geschweg, auch von jrem nichtsollenben Orbens ankunfft gehandelt vnd gemelt wird: allen Christliebenden in dieser gesehrlichen zeit zur warnung geschrieben.

Erbei ir Bögel allesamen, Ein jeder Bogel nach seim Namen, Kürnemlich jr Raub vögel all, Ir müßt vns dienen in dem fall, Ir müßt vns dienen in dem fall, Is die sie begeben hat die tag Mit einem Raben ewer art; Dann er raubt auch wol vngespart, Bnd ist zu Kom zewesen dach, Io Da man dann raumpt nach altem brauch. So ditt ich, bsetze das gericht, Der handel der ist dalb geschlicht. (A ij d) Bann ich sein Rabisch sedern pur Ein wenig hab beschrieben nur

15 Bnd im die marbeit teutsch erklert, So will ich schweigen onbeschwert. Du Abler, bu muft Richter fein, Du Habich, tritt jet auch herein, Du Geper, Bughart, Fald vnb Bep,

20 Du Sperber, Blamfuß, fompt berben, Defigleichen bu, mein Wannenweber Bub Makwen, tommet beibe näber :

Co ift alfdann befett ber Rath;

Nun fang ich an auff aut genab. 25 Man fagt ein fprichwort von bem Raben, Daß er folt beffer leben haben,

So er tonbt ichweigen, mann er af, So bhielt er offt fein guten tag:

Aber wann er will schrepen viel,

30 So ift icon auft fein fagnachtspiel Bnb wird ber Rag im balb entfallen (Dann nit zwo arbeit zusamen ftallen) ; Den wird ber Ruchs bann fein auffreiben

Und feine boffen mit im treiben 35 Bind erft bes bollen Raben lachen, Daß er nit beffer fab gur fachen :

Ja wird in auch wol ichelten noch. Wie wol er in vor lobet boch.

Das ift bann fein verdienter lohn;

40 Solche bringt von schwetzen man baruon. Also gehts bie auch onserm Raben. Den wir bie eingeführet haben, Der sich bann bat so schon verkleibt

In Jefumibrifch belligfeit. 45 (Miij. a) (Wiewol er nicht borfft biefer Rleiber, Dann er ift vor schwart heflich leiber), Der hat nechst auch anfangen schreven

Bnd so ein tag berauf gespepen Mit seinem Buch vom Bischoffe ftanb. 50 Daß es filrwar ift eine ichanb;

Dann er auch sein Romischen Leuten Will nit gefallen, wie fies benten, Dann er sogar febr riecht und ftinctt.

Dag er fie nur ju ichanden bringt,

55 Bnb schelten in noch barumb sehr, Das er nit besser rett ir ehr, Und gibt in selbst offt bose naupen, Daß sie einziehen wol die schnaupen: Wie wol sie in vor reitzten an, 60 So schelten sie in jetz baran.

Alfo ifts leiben wol versiegelt; Run hat man, brinnen man sich spiegelt, Was heut die Jesuwider fünnen:

Die witz, die will in schier zerrinnen. 65 Ber es nur ließt, derselbig merckt,

Daß es ift nichts als flitterwerch, Ja nur ein lofes Raben gefang, Belchs wol verdienet einen strang; Dann er so gar Gottslesterlich

70 Schrept wiber Chriftum vnd auch fich, Der in bann gwiß wird heßlich fturgen Und jun fein hoben mut verfürgen. Solch flidwerd tont ein jeder schreiben, Ein jeder Schilt zu samen kleiben,

Th jeder Schutz zu jamen teiden,
75 Wann er wolt jein so Gott zuwider
Gleich wie jr ichlimme Zebusiter.
(A iij. b) D hetten jr doch nur geschwiegen,
So wer die kunst noch blieben liegen,
het jederman noch börssen meinen,

80 Daß jr noch viel geschickter scheinen. So habt jr alles außgeschütt Und machen jetzund erst barmit, Das ewer fürsprech muß entgelten;

Dem muß man jett bie warheit melben 85 Und in hie für die Bogel bringen, Daß sie ihn lehren anders singen.

Er heist Hans Gadel Rabentopf, Und weiß ber gute arme tropff Richt, wo er außgestogen sep;

90 Das macht, er ist gebachen new Zu einem feinen Jest bublin In Rom im newen Teutschen stüblin Ins Mori seim Collegio, Welche man bat bawt ben Teutschen bo,

95 Die von bem glauben fallen ab. Drumb heist er jehund Frater Rab (Biewol er haßt ben namen fein, Dann er wil gar Braunschweigisch sein). Wie er hats Bapits Vantoffeln füßt

100 Da bat er schon nichts mehr gewißt, Wo er baheimen sey zu Hauß; Bielleicht ists jm geschwitzet auß; Wie er im boly gelegen ist, Da bat er all Ebr abgewischt.

105 Es gebt im wie bem Raben bort, Den auß der Arch schieft Noe fort, Auff daß er seh, obs wasser sinkt, Wann jhm der Rab ein zeichen bringt. (A iiij. a) Aber er ist gestogen bunb

110 Bnb iß gewesen auch so bumb, Daß er sein Heimet bat vergessen, Drauß er geslogen ist. gewesen. Das bat gemacht bas ichelmen aß, Darauff der fressig Rab saß.

115 So gehts bem vnfern Rabus auch. Weil er kan füllen seinen banch Bon vugerechten Mammons gater, So bendet er zu hauß nit wider, Dann ein mal barff er sich wol schreiben

120 Bon Blm, vnd darff boch nit da bleiben. Lauff, gang er, hol daselbst ein wecken, Ich will ihm gern das gelt fürstrecken. Er ist auch nicht geboren do, Man wer auch seiner nicht viel fro.

125 Das andermal so will er sein Auff einer Malen nur daheim Ich weiß nicht wo das Malheim liegt, Ich benck, da sich der Galgen biegt. Ein andermal so nent er sich

130 Ein Kind von Strafburg lecherlich: Ich mein das sev ein seines Kind, Wo man nur deines gleichen sind; Dann ist das nit ein arger ftrick, Den man von jugend offt und dick 135 In allem guten hat gelehrt, Bom Baterland viel guts gehört, Daß erst berselb nit solt gerathen, Ja ihm wol selber noch zum schaden Und seinem Baterland zutrut 140 Darff werden erst ein Teuffels but,

ŧ.

(A iiij. b) End seinem gwissen gant zuwider Darff werden erst ein Jebusiter,

Die schweren muffen einen eib, Bu lebren, mas ber Bapft nur fept

145 Und, was nur Romisch ift zuhalten, Daffelbig furbern vnd zuschalten.

Ach Gott, wo bleibt bann Christi wort, Der allein ist die rechte pfort,

Wann im fürgeht ein armer mensch, 150 Ja erst ber Bapft, bes Teuffels gspenst Ist bas nit Gott sein ehr geraubt, Wann man eim menschen mehr glaubt,

Bub bas noch auch viel erger ist, So ichweren fie bem Antidrift.

155 Daß sie auch die versühren wöllen, Die nicht mit irem grewel stellen, Die sich nur Ebristo gar ergeben, Und nur nach Christi worten leben, Daß sie wölln all schlim Rünk erbenden,

160 Daß fie auch folde an sich henden Und mit sich in verdamnuß führen, Die in dann warlich wird geburen; Dann biß ist gar des Teuffels art,

Der auch auff blent so lanrt vid wart, 165 Frewt sich, wanns andern auch so geht,

Gleich wie er ewig voel steht. Nun weil bann biefer Rabus bie Bber ber Eltern forg von muh

Bu biefen gfellen ift getretten, 170 Die nur ben Bapft für Gott anbetten

Bnb biefem geben jhre trem, So bleib er auch fein Kind barben, (A h. a) Beil er wol hat noch andre Kinder,

Er wird drumb haben nicht best minder

175 Des Petri patrimonium. Geht in ber welt noch weit berumb, Frumb, ftat, ban nichts mit im gufchaffen ; Er rubm fich feiner Baalspfaffen;

Bas barff er fich von benen nennen, 180 Die er nit will für Bruber fennen Und die er nur fur Reter belt. Wie er bann folches felber melbt In seinem Trecktetlein ber ablehnung,

Da er nur brauchet ein beschonung 185 Gine bofen Bifchoffe, wo ber ift, Daft er noch feb ein frommer Chrift. Wann er fich nur Catholifd nennt Bnb braucht bas weltlich Regiment:

Er borfft nit eben geiftlich fein 190 Bnd Bauli lehr bekennen rein

Und nach berfelben fich verhalten: Er folte ben Bapft mir laffen malten. Bub ba Canct Paulus faget fren, Dag Bifchoff eine Beibe Mann nur fen,

195 Co braht ere Jesuwibrisch Bnb fagt, baß folche gerebet ift, Bon eim, ber noch nit Bifchoff mer. Bo fompt mir ber Aquinas ber. Der fein Donat noch nit verfteht,

200 In quo tempore fen gerebt. Ein Biichoff foll unftraflich fein: 3ch wils im fagen zu latein : Oportet esse Episcopum, Steht nicht Episcopum futurum.

205 (A p. b) Du meinft, er foll nun frumblich leben, Wann er thut nach bem Biftumb ftreben, Darnach mann er baffelbig bat, Co hab die frumbfeit feine ftatt. Noch will er erft die Leut bethoren.

210 Solde auf ben Patribus bemeren. End machet ein Catalogum Bol neun vnb neuntig Patrum, Dern feiner boch nit foldes rebt. Wann man im nachichlecht auff ber ftet, 1. Time

cap.

Pag.

Nacht Rab, oder Nebelkräh.

215 Es seven bann die Schulerbossen, Die haben gmeintlich solche glossen, Als Beda venerabilis Bud Scotus in der finsterniß, Anshelmus und Lombardus.

220 Der Sanctus Thomas vnd Schweinhardus, Die setzen sie dann an das getter

Ad marginem, bas füllt bie bletter. Dann biejen boffen hans gelert

Bon ben Juriften und verfert:

225 Dieselben setzen jre glossas Bud ihre Leges für die sossas. Das duncket auch gut diese Buben, Daß sie so füllen jre gruben,

Meinen; die Leut so mit zu geden, 230 Mit bem latein so abzuschrecken;

Aber, ach Gott, es will nit hotten, Die Bawren laffen sich nit spotten. Sie seind vor wol gewigigt worden

Bon ewern so viel butet Orden;
5 3hr treibt fie nicht mehr in ben sach

235 Ihr treibt sie nicht mehr in ben sad: Der Fuchs kompt nicht, wo er bestad. (A pj. a) Wan muß ins warlich teutsch jetz sagen, Sie lassen sich nit so vertragen; Was sie nit in ber Bibel sinben,

240 Berben jr langsam ihn auffbinben; Sie fragen nit nach Jetus Fraties, Sie werben nicht ein tarch voll l'atres Erst ewerthalb zu Franckfort kauffen, Sie werben ehe zur Bibel lauffen,

245 Darinn genug ist offenbart, Bas bient zur ewigen wolfart.

> Darnach so fompt ber sauber fund Bnd lobt die feuschheit mit dem mund, Doch mit der that gar weit daruon.

250 D wers gewesen nit zu Rom, Wer nit bein geitheit an bem tag, So wolt ich glauben beiner sag. Aber bieweil bein bubenstück Liegen am tag so grob vnb bick.

Nacht Rab, ader Rebeihrüh.

255 Go glaub iche nicht, verzeibe mir big, Dann man meiß mol beut fur gewiß, Bie bu ju Collen ban baufiert. Belde mir guidreiben nicht geburt : Dann welchen wolt bein vuflat fremen?

260 3d muß mich vor ben leuten ichemen. Du meinft, bag man folde gar nit miß, Aber ich fag in warbeit bif. Daß ander Leut mehr achtung geben,

Dann auch bu felber, auff bein leben :

265 Bas bu offt beltft für lieberlich. Das ift viel andern ergerlich. 36 will bir bieuon nicht viel fagen Chn eine, bae will ich bich nur fragen : (A vj. b) Bo tommen bein frumm finger ber?

270 3d bend, bu merdn es ongefebr. 36 will bid aud nicht weiter treiben, Bev andern leuten laft iche bleiben : Toch wann dus machen gar zu grob, So jag ich bir bein Rappenlob

275 Wie feltam bu mit leuten fichft Bnb wie Frangofifc bu auffichft: 3d ipar folds auff ein ander ort. Betjunder will ich febreiten fort Bind biefen groffen Priscianum

280 Ein menig führen ad Donatum. Er fagt, es feve fein Gebot, Das so in Baulo geschrieben stoht. Gin jeber bab fein eigen Beib,

Daß er beflecte nit fein leib. 285 Das wort "man hab" fen fein gebot, Conder es feve nur ein Robt, Ale ob Baul folt gefager ban, Es folt ein Beib wol ban ein Man, Die bureren mit junermeiben,

290 Aber es fen viel bag ju leiden, Daf einer treibe bureren, Als bas er eim weib wone ben. Diemeil es hinbert am gebet. Das ift auff Jesuwidrisch gredt, 1. Cc

Pag



295 Das ift Catholisch aufgeleit. D auß mit ewer geiftligfeit! Ift bas nit boch ein boller Schut, In bem ftedt weber Ehr noch mut? Er hat ftubiert fo lange zeit 300 Bnd ift barumb gewandert weit, (A pij. a) Rur baß er Aristotelem Bnt feinen Thomam Aquinatem, Wo müglich wer, gang fråß und fawt, Roch bat er nicht fo viel erbamt, 305 Daß er bie Regel bett gelehrt, Die er bat taufentmal gebort: Priori derogat posterius, Das lett bas erft erfleren muß. Dann febt, wie mult er in ber Schrifft 310 Bnd machte ibm felber ju eim gifft: Er lieft, baf Baulus faget fren Das einem menfchen nutlich fev Daft er fein weiber nit berur: Darauff fo bleibt er für vnd für 315 Gleich wie ein Rab auff einem af, Da will er nit berfürher bag, Daß er ein wenig für fich feb. Bas weiter nach geschrieben fteh, Da Baulus felber fich erflart

"Aber von wegen bureren Bab jeber fein Weib vnb barbey Ein jebes weib jrn eignen Mann". Wer will bierauf boch nit verftahn, 325 Bie er bas erfte ftudlin mein? Nemlich bieweil wir menichen fein Bnb bie Erbfund in vne empfinden, Soll vne bas erfte ftud nit binben : Dann weiber feind barumb gefchaffen, 330 Dag wir mit onfer geilheit straffen,

Bnd ift bas erft ftud nur ein Rath

320 Mit worten, ba er also lehrt:

Bnd fann auch fein gar fein gebot, (A vij. b) Dieweils nicht ift eim jeben muglich, Daf er leb obn ein framen füglich.

335 Er faget auch : "Es ift mol gut" Bnd saget nicht: "Seht, also thut!" Gleich wie er fagt im andern gfetz: "Gin jeder hab"; folche bhalte ftete. Dem Schützen ftehn die augen tieff, 340 Daft er so grob bie vberlieff Das mortlin "Aber" ond bas "Sed". 3ch wolt, daß ich ein Buben bet, Der erft tem von bem A. B. C., Dem noch die Ruthen theten wee, 345 Der nur gegudt bet in Donat; Gloss Den wolt ich nur bie fragen Rath: suitric "Dic" Sed "cuius potestatis", R. Pri Donat So wird er antworten gewiß: "Aduersatiuae, Correctiuae" coniu 250 Das ift, bag big wort "Aber" fteh, b. Phi Wann vor ift gangen ein fentent, in Gra Daf es benn enber ond ergent. p. 297 3ft also ein Correction linea ' Der Reben, die vor feind gethan. Micyl 355 Bnd diefer Rabifd groß fantaft, valla. Der alle Patres bat benaft, vocab Bub braccam Aristotelis larius Gefreffen gar big auff die fuß, ano. c Dem ift big wortlin onbefant: nat. G 360 Ift bas mir nicht ein grob Bachaut? 5. Des Noch will er ander leut vexieren 11. Al-Mit feiner Grammatick und verführen Ser. q Bnd will ein groffer Gaza fein, parua Dere Griechisch recht mach zu latein. gicali: 365 (A piij. a) hat boch bas wortlin Exerw Suchen muffen im Lexico Und fagt, er hab gesucht mit fleiß Bnd findt, bas Execu "bhalten" beiß. En lieber, wer het bif gemeint? 370 Co feh ich wol, mein ichoner Freund, Das Exw, bas heist nit mehr "haben". Bas höret einer von bem Raben?

Er hats gelernt zu Ingolstatt Da man corrigierts Magnificat. 375 Die werben jetund thun gur fachen Bnb eine newe Bibel machen: Die wirb auff Jesuwibrisch sein, Dann fie ban gern folch new latein. Dieronumi fein verfion,

380 Die mag beut gar nicht mehr bestohn, Dann er hats Griechisch nit verstanden, Dieweil er hat so gar mit schanden Das wortlin Exw aufgelegt

Für "haben", welchs dan gar nicht schmed. 385 Go wird Erasmi bes Trilinguis

Sein Testament auch für gewiß Nit gelten, weil er auch bas Exw

bat geuertiert in habeo Belche Testament boch, wie geburt, 390 Bapft Leo hat canonisiert.

Dauf bann mit euch Jebufiter, Die jeberman wolln fein zu wiber, Die auch hieronymum verdammen,

Wann er nit ftimpt mit euch zusammen. 395 (A viij. b) Drumb feind euch auch bie andern Orben Dhn vrsach nit gehässig worden, Dieweil jr wolt gescheiber sein, Und wolt es können nur allein.

Drumb haben euch bie Sorbonisten, 400 Die auch wolln fein die besten Chriften, Zu Parifi schwerlich dulben wollen Bud aufgetrieben euch gefellen, Big daß vom Bapft groß für bitt tam,

Daf man euch an ba wiber nam, 405 Doch trut bag einer fen fo fed, Daß er in die Sorbon ba schmeck Und neben andern disputier, Gleich wie die andern kommen für.

3br fevt allein bie armen Teuffel. 410 Bon beren glauben man noch zweiffel. 3d bend, fie balten euch für Reter, Der nur fonft für lofe ichweter. Defigleichen mas geschicht zu Löuen,

Da man noch finbet heut bie Bouen

415 Bon Scotischer Theologen, Die sich gebunden keine Saw, Die Magistri Nostri Nostrandri, Die boch bem Bapft feind sehr probandi, Auff bag sie wurden nit genidert,

420 Wie haben sie sich nur gewibert Bub sich gewert mit hand vnd füß, Auff baß man euch nit ein da ließ! Bud letzlich wie sie wurden gzwungen Bud von dem Bapft so hart getrungen,

425 So haben sie euch eingelassen Mit bem gebing vnb bieser massen, (B j. a) Daß jr in ben Tectorijs, Deßgleichen in Collegijs Richt lesen solt, noch bisputieren,

430 Dieweils allein ihn wil gebüren. Was thaten aber jr gesellen? Da man solchs nit hat leiben wöllen, So geht jr hin, erlangt zu hand Von den Stätten vom Niberland,

435 Daß man euch zuließ ond vergunt. Daß in der Vorstatt jr von grund Ein new Collegium erdawten: Welchs dann die Stätt euch bald vertrawten Dieweil jr so demaktig redten

440 Und von dem Bapft felbst vorschrifft hetten. Aber wie gabs so scheel gesicht Ben denen, dies euch gunten nicht! Sie lassens euch noch offt entgelten. Doch will ich bier von nicht viel melben,

445 Es tompt wol auff ein ander zeit, So will ich solchs beschreiben weit. Ich hab nur diß hieher gesetzt, Auff daß ein jeder darauß schätz, Was Jesuwider seind für Christen,

450 Daß fie auch haffen die Papisten Sie muffen felham handel han, Daß niemand ben jhn wohnen kan. Was ist es dann für ein geschöpff, Daß man so neibt die Teuffelsköpff? 455 Ich will bir nicht die vrsach sagen, Du magsi ein Bapfiler barumb fragen, Da wirstu seltgam bossen hören Barumb sie ihren sich beschweren: (B j. b) Die reben in recht in ben schilt,

460 Die wiffen, wo es juen gilt. Da wirstu horen recht beschreiben, Bas sie für seltham schnacken treiben. Ich wollt es eim wol sagen konnen,

Doch ift viel besser, bas hierinnen 465 Du ein Papisten selber hörst, Auss daß dus greisticher erserst;

Man meinet fonft, ich rebe auß haß, So magftu felbst erfahren bas,

Und bas nicht die Suiter sagen, 170 Ich konn nur die zwen ort fürtragen, In benen sie so vngwerd sind.

> So sag ich biß, baß sichs erfinbt, Daß selten ein Papistisch statt

Mit lieb fie auffgenommen hat, 475 Dann fie seind vor genug beschwert Mit vngeziffer bicfer Erd.

Mit ongeziffer older Ero. Bas gelts, wo die Burgunder han Ein Jesuwider gnommen an, Wie wol sie auch Catholisch heissen

480 Bib ichier bem Bapft bie zeh abbeiffen? Sie wollen auch noch teinen haben, Denn fie han vor genug Nachtraben.

Was gelts, wo die hoh Schul zu Tholl Ein Jesuwider nemmen soll,

485 Wiewol man offt sucht barumb an, Noch wollen sie gar nicht baran; Defigleichen bas Duan auch:

Das macht, fie wiffen ihren brauch. Bie gern Wien bab biefen Orben,

490 Das ist wol nechst geseben worden (B ij. a) In diesem lermen, der da was, Da man sie jaget von der straß.

Dergleichen wolt ich nennen mehr Aber ich achts vnnbtig febr,

495 Dieweil solche liget jett am tag, Wer es nur anbere merden mag. Es ift genug bierauf bedeut Die schön Catholisch einigkeit Bnd bag bie Jesuwiber seinb 500 Gott vnb bem Bold juwiber, feinb, Ja auch ihrn eignen Bapstgenoffen. Das macht, fie woln fein aufgeschloffen Bon bem, bas anbre Bapftler halten Bnb wollen für fich felber malten. 505 3ch muß nur eine hie melben noch, Pag. 23. Wie dieser Rapp boch schrey vnd poch Mit bifem wort Concilium, Bnd trut, fagt er, bas einer tumm, Der mir nur eines bie ernent, 510 Darinnen andere fev ertennt Bon ber verbotten Briefter Che, Daß ihn nicht zu zu Beiben fteb. Ach Gott, ber Giell verhamt fich febr ; Er meint, es bab fonft niemand mehr 515 Concilia als er gelefen, Dieweil er ift zu Rom gewesen, Da man hat berer viel geschmit; Aber er ichrect vne nicht barmit. Fahr vor der zeit nicht zum Triumpff! 520 Du bist fürwar vmbe maul zu ftumpff, Dag man bir gleich fo weichen muß, Bo bu wilt mit bem Ropff binauf. (B ij. b) Es ist heut all zu offenbar Bnb für gewiß und also flar, 525 Daß auch schier jeber gmeiner Lep Könt bich barinn bescheiben fren, Was man von ben Concilijs, Der Bapft Conciliabulis Ruhalten hab nach Gottes wort, 530 Daß nur baffelb gang allen fort, Bnd mas nicht biefem ift gemeß, Das ift nur eitel Rabentag,

Der gstolen ist, bem Bapst entfallen

535 Dieweil jr selbst solchs wisset wol, Bub seind daruon all Bücher vol. Die dusern hans euch eingeplemt, Daß wo jr nicht dunssinnig seit, So müßt jrd merden und erfassen. Seld Wer kan darfür, daß jr es hassen, Bud vor der warheit stopsst die Ohren Eleich wie ein schlang, so wirdt beschworen? Doch daß der groß Concili schwerer Auch sehen mig nun desto freyer, Sue daß es grob erstuncken sey, Daß man nicht könne bringen bey Patres und Historien, Deßgleichen auch Concilien,

Die Priester han die Ehe zugelassen, 550 So kan ich mir die gar nicht massen (Wie wol ich kein Theologus), Daß ich nur etlich setzen muß, Bud well sie an das getter auch Nach dem Teinwidrischen brauch

555 (B iij. a) Ad marginem hierauß fein setzen, Auff daß sies mogen wol beschen.

⁽¹⁾ Concilium Nicenum ad 323. in Tripart. Just. dist. 31 & ibi cap. quiam aperti Conc. Chalcedonense, Anno 469. Da ftebet, ein Daunch mog mit willen bes Bijchaffe weiben. Conc. Gangrense Anno 333. dist. 30. c. si quis: quod aumeratur inter Canones Apostolorum. Item c. si quis virorum, dist. 30. Item dist. 28. cap. si quis discernit. Item cap. si quis docuerit. Item dist. 31. cap. si quis. Conc. Anticoranum, dist. 28. Item Canon. dist. 26. qui sine. Item est repetitum dist. 31. cap. aliter. Item 27. q. 1. cap. Nuptiarum cap. sunt qui August. cap. Si tu. Aug. Item, baß bie Geiftlichen haben Weiber gehabt, zeigt cap. Cenomanensem diet. 58. in textu, bezeugt foldes auch die Griffel Tertulliani zu feiner haußframen. Item, die gang Griffel S Mirichs Silchoffs von Augfprung wirer ben Barft. Item 1. omnes § ad peranchariam C. de Episc. et Clericis. Da giebt Conftantius der Raifer nit allein freiheit 'von ollen, fewer ze. den Pfaffen, sonder auch ihren Chefrawen vind Kindern. 3tem beseh die straff, welche auff die Pfaffen kellerin seine geseht, dist. 32. cap. eos qui post. Item dist. 81. cap. quidam; dist. 31. cap. quoniam in Romani. Item, die Bater, die miber Die Chelofen Briefter fchreiben, feind Ambros. dist. 37. legant. Item 32. (B;iij. b) quaest. 1. integritas & glossa August, dist. 27. cap. quidam nubentes. Item dist. 30. cap. si quis nuptias Concilium. Clemens 1. in Canonibus Apostolorum ca. 8 dist. 28. cap. si quis dist. 31. cap. quicunque. Item dist. 33. cap. si quis post; dist. 34. cap. si quis viduam; Hieronymus Epist. 83. ad Ocean., ben ber Rab folecht bin vermirfft. pag. 23.

3d weiß mol, mas fie fagen merben, Dann man fendt ichon all ihr beichwerben, Daß bie Confilia, gefett albie, 560 Ceinb nicht Catholifd. Aber mie? Es waren boch die Bapft barben; Die irren nicht in einerlen; Seind etlich auch Canonifiert, Du sevest bann villeicht veririt: 565 3ch bitt bich, bfib im bag bas hefft, Db villeicht eine bient jum geschefft : Aber ich nem mit nichten an, Bann tompft mit bem Bapftifchen bann Bnd wilt Confilia verfluchen, 570 Die bir nicht bienen in bein fuchen. Bas gelte, wo ich es auch nicht fünn, Bann ich ichon fein Guiter bin? 3fte bire recht, fo ift mire billich : In bem fall feind mir eigenwillig. 575 3ch bab Gotte mort auff meiner feiten; Mit biefem fan ich auch wol ftreiten: Du fempst vud wirffst en vrfach vmb Das erft gemein Concilium, (B iiij. a) Welche zu Ricen gehalten marb, 580 Beldie boch bie Rirch ju aller fart Bebalten für Catholifc bat. Bie folde in ben Decreten ftabt: Dann weil bu bag ein gfat barinn Bon Briefter Che verwirffest bin, 585 Go machft bie aubern all zumal Gant zweiffelhafftig in bem fall. Du fagft, baf bie biftori bang Bub nur auff zwo personen gang, Die nicht gar lauter fein gewefen. 590 Ep lag vue fegen mit bem befen, Co wird fiche vil mehr finden bift In emern Conciliabulis, Daß fie gemeinlich all bestehn

Bnd gar auff ein person nur gehn, 595 Remlich ben Bapft, ber gewißlich bann Sein nicht wird brin vergeffen han. C

C

ti

tı

So feind die Bapft und die es schreiben: Richt so glas lauter wie die scheiben. Drumb magstu wol bas maul zubeissen,

- 600 Wir werdens sonst auß dem deweisen, Das wir auch gar nit schuldig seind (Bie solche auß Gottes wort erscheint), Ewern Concilijs zuglauben, Beil sie vugdttlich ding erlauben.
- 605 Wie magst verwerffen so ohn scham Tripartitam Historium, Weil man boch ewers grewels viel Nur auß bemfelben beweisen will. Ibr seit mir feine Jebusiter:
- 610 Ihr seit gewesen lang barwiber
 (B iiij. b) Man soll nicht machen zweiffelhaft,
 Was bekommen hat einmal die trafft
 Bom Bapst ober Concilio;
 Jetunder thut jr selbst also
- 615 Bnb wollet zweiffelhaftig machen Die alten lang vertragnen sachen. Defigleichen wie war nur ein schreven, Bie Luther lehrt mit guten trewen, Man soll die patres vnb becret,
- 620 Als was vom Bapft nur wirdt gerebt Salten zu ber heitigen gidrifft, Die zum probierstein ist gestifft. Das wolt jr furtumb haben nit, Daß man euch eintrieb so barmit;
- 625 Jehunder was thut aber jhr? Man kan nichts schreiben, reden schier, So wollt jr solches nur probieren Und auff der Bapft probierstein führen, Und was nicht in decreten steht,
- 630 Bas nicht ein Frater hatt gerebt, Das muß auch gleich schon Ketrisch sein: Richt ein Gottes wort leibt ewer stein. So last vns vnsern stein dann auch Allein Gottes wort zu vnserm brauch,
- 635 Bnb braucht jr ewern falschen stein, Der nur bestehet auff menschen schein.

Ber tan barfür, bas verwerffet jr Den wahren Edftein vnb bie thur? Nun höret, was ber Rabus fagt,

640 Bam er vielleicht so wird gefragt:

Pag. 18. Wie fompts, daß in der ersten gmeind Der alten Kirchen, wie erscheint, (By. a) Man die zu Priestern genommen hat, Belche schon warn in die bestett,

645 heut aber solchs gar nicht mehr gilt, Sonber bag mans für grewel schilt? So antwort er: Ep lieber Mann. Es sah ben Bapft nicht rathsam an. So sib ich wol. ber Bapft mocht geben

650 Ein rath, ber gar midt wiberftreben Der alten Batern gefat vnd lehr, Die er boch also rühmet sehr,

> Bnd muften wir es halten drumb, Dieweil es von dem Bapft berkumb?

655 O nein, solch plauberwerd umbsunft; Apostel Lehr ist geswisser vos. Wir haben jr geschrifften boch, Die zeigen ibren rath uns noch. Ja Ebristi wort sein selbst vorbanden:

660 Der hat am besten zwar verstanden, Was rathsam und unghorsam ist. Wir derssen nicht der hinderlist. Was seit jr doch für arme Leut, Daß jbr verachtet also beut

665 Apostel und die alten Lehrer Und scheitet sie nur für verkehrer, Saat, bak sie han pnahoriam ath

Sagt, daß fie han bughorsam gthan, Daß fie hand Brieftern Che zu glan, Auff baß fie nicht in gailheit fielen

670 Bnb sich in allen lastern wulen? Kurtumb ihr wolt verstockt nur bleiben, Nur daß ihr ewern grewel treiben, Den jr so gar habt eingesoffen,

Daß schier tein begrung ist zu hoffen. 675 (B p. b) Gott geb es benen zu erscheinen, Die es gut hertiglich gemeinen.

Bnd warumb war es rathfam bann, Da emer Bapft ban zu gelan In Tripar-Den Moscouitern und ben Reuffen ita histo-680 (Die nur bDrientalifch Rird preisen), ria dist. 31. Daft ibre Briefter mogen Beiben. cap. aliter. End wollen beut folche nicht erleuben Der Rirchen in bem Occibent. Die warlich icon ift an bem end? 685 3ch bend, bas ort mach unberscheib, Dieweil ien orter ligen weit Und fich omb Bapft nichts fonders reiffen, Ja thetene auch mol one Bapfte beiffen. Noch bannoch laut viefierlich bif, 690 Daß, ba ein glanb nur ift gewiß, Das erft benfelben trennen foll Das ort ond zeit, das laut nicht mol; Wann was recht ift im Drient Bnd vngerecht im Occident, 695 Wann man heut recht glaubt, morgen nicht, Beil talt ond marm ber Bapft nur fpricht. Bnd folch lang bing, fecht, lieben leut, Wollen die Jesubublin beut Dit lofem gidwet erft viel auffmuten, 700 Gin fot gleich mit bem andern buten. Bnb ber vngfletig tauten fopff, Der Frater Rabus, ber fchlim tropff, Wiewol in fein gewiffen zwingt Bud andrer leut ermanung bringt, 705 Doch widerstrebt er wie ein eul, Die, wann fie weiß tein hilff noch beil, (B pj. a) Wird vhereilt von Boglen allen, Thut sie nur auff ben rucken fallen, Rratt febr und wirfft omb fich mit fot, 710 Bif fie gestoffen wird zu tob:

Also auch dieser Nachtrab thut. Biewof jn vberzeugt der mut Bud andrer leut geschrifften auch, Noch dannocht thut er nach seim brauch, 715 Würstt vnib sich nur je mehr je mehr Olit kotechten Trecketsin sehr

Bnd meint, er woll groß ehr erlangen, Bnb ficht nicht, bag er ift gefangen; Dann in bem bas er will beweren, 720 Daß Priefter tonten nicht mit ehren Ein framen haben, macht er fich Bu einem Bastart offentlich. Das mag ein feiner Bibhopff beiffen. Der auch fein felbft Reft barff beschmeiffen. 725 Auch tan ich bie bift nich vergeffen, Daß im ber ichon giell barff jumeffen Des Bapfts gwalt vber balten Bater, Berwirfft fie, ichilt fie nur fur fpotter, Als ob fie anders ichreiben theten, 730 Als fie es fonft gemeinet betten, Wie er bann beutlich bichuldigt beffen Bieronymum, mer ee mag lefen ; Pag. 23. Berbampt barum hieronymum, Dieweil er lebret bift furtumb. 735 Daß auch eim Briefter nach ber Wen Ein Chefram frev zu nemmen fev, Bnd lobet Erasmum bargegen, Der folche begert zu widerlegen, (B vi. b) Den er boch vor hat jehr geschendt 740 Mit feim lateinisch Testament, Als ob er tetrisch hab geirrt, Daf er Exer für "ban" vertiert. Alfo feind vniere icone Fratres Bu Richtern worden vber dPatres; 745 Die Bater wollen fie vertringen: Des Raben gjang foll beffer tlingen. Der Romifch Midas bate erforen. Der hat fo garte Gjels Ohren ; Nachtraben im viel beffer gefallen 750 Dann ettlich taufent Rachtigallen. Die Patres, Satyros, cynedos, Die macht er all ju Berren groß. Er fans thun, er giebt reichen fold:

Bas er nur angreifft, bas ift Gold;

755 Aber die Phoebi muffen fort, Die finden da fein plat noch Ort.

Es icab auch nicht, bann von natur Beburt ben Geln Difteln nur: Dan wirfft bie Berlein nicht für bichwein : 760 Die fleien muß ihr effen fein. Ru folches, als hieuor erzelt, Sab ich barumb bie nicht erwehlt, Auch nicht berbalben ber gefett. Daß ich wolt auff fein loß geschwet 765 Bon ftud zu ftud bie antwort geben, Sonber baft ich anzeigt barneben. Daß gleich wie er in biefem ftud Bon Briefter Che braucht viel geflict Und viel geschreps bud menig woll, 770 Das in grundboben gar nichts foll (B pij. a) (Wie jr folche broben habt gebort, Wie icon er Baulum nur erflert), Alfo auch fen fein ganges buch, Welche nichte als ichulerboffen fuch. 775 Ein eitel bnut Rabengefang, Wie es verrhatet bann ber flang, Daß ich schier glaub, baß biefer Rab Bu Coln bif Buch geschmibet bab In einer Bech bei guter burft, 780 Dann er leibt fonft febr groffen burft, Und muß fürmar gefoffen ban, Welche er ju Collen leichtlich tan. Da bat er, bend ich, ber bem Wein Den beiligen Beift genommen ein 785 In einer geftalt eines weiffen Raben, Den bann all fein Nachtraben haben ; Dann er betennt es felber auch, Daß er nicht gern viel zeit verbrauch

790 Er hab brei wochen bran genagt, Eb er biß buch geferttigt hab. Hürwar ich muß mich wundern brab, Daß er so lang blieb sigen still, Dann er sonst nur spasseren will,

'ag. 57. Mit bem ftubieren, benn er fagt,

795 Biewol fein Orten bringt es mit; Dann bie Suiter ban ein fitt.

Nacht Rab, oder Nebelkrah.

Daft fie etlich Fratres aufichieffen. Die wie bUposteln reifen muffen, Bnd beiffen Fratres erratici, 800 Weil fie ombreifen, jrren bie. Zu solchem Apostel, ich wolt sagen Apostata, warb auch geschlagen (B pjj. b) Der Rabus, barumb billich er Strafraubrifd mag ombzieben ber 805 Auff gut braunschweigisch non euntes; Es beiffet jegund equitantes ; Mag leut verkebren, wo er fan, Alfidann bat er genug gethan : Mag Bawren auch durch dheuser rennen 810 Bnb rauben etlich gang ond hennen, Wie er bann folches bat gethan Ben Mastricht, nicht weit baruon. Was? foll ich bire noch beffer fagen? Es hat fich bamals zugetragen, 815 Bie bu bich fonft fo mader ftellen Bnb borffft einreiten wol zu Collen Dits Duc de Alba feldzeichen Rot: Anno 1568 Aber ich mein, du battest not in mense In beiner Berbrig, da bie Reuter Decembri. 820 Dich betten ichier ericblagen leiber, Die bich fur ein Berrbater bielten : Wie mar es muglich, baf fies fülten? Ich glaub, fie fpurens wie ein hund, Bas einer feve für ein fund. 825 Doch tan ich bir nicht vngrecht geben : Du ichidft auff beibe weiß bein leben, Auff Geiftlich, Beltlich, Teuflisch auch, Dann bu ein reinen haft im brauch, Der beift paratus in vtrumque; 830 Das ift, bu beltfte mit Gott vtcunque. Du fepft auff beide meg gerüft, Du feift ein Beid vnb ein Bavift. Bort aber mie er beffen fpruch So fein left mablen auff ein Buch : 835 (B piij. a) Er machet einen grunen frant,

Darinn in bmitten ein monftrant,

Emb welche ftebn berumber ber Awo buchsen vud ein langer speer. Ein bolchen, fausthammer, ein schwert, 840 Mit welchen meeren er begert, Die Meg und ben Bapftischen grewel Schirmen mit Bendereichwert ond beubel, Bnd fdreibt baruber biefen Reimen. Der fich ju lang ichier bie will gabmen : 845 "Ich halte mit langen Roden langen spieffen; Manchen bollen bund thut es verbrieffen." 3d bit euch, feiner nicht erschrect! Die langen Rod find graufam fed, Sie wollen mit ber feibel bran: 850 Sanct Belten, wer will nun bestabn? Wer wolt doch nicht allhie erzittern Bor biefen ichwarten Jefuitern? Die Münch, die fubren lange fpieß: 3ch glaub wol, daß es fehr verdrieß 855 Die Landefnecht vnnd manch bollen Renter Beil fie bie Dlunch vertringen leider. Der bornen Gemfrib gilt nicht mebr. Beil ber Dund Blian tommet ber. Beichet auff ein feit, ir lieben leut, 860 Secht, wie fo fcmart bort einber reit Die Jejumidrifd Reuteren; Wie halten fie den fpieß fo frey! En daß nur feiner werd getroffen! Wie ftebt ibn fo ber Bufen offen, 865 But fteden etlich Bucher brinn : Sie haben anders in bem Ginn. (B viij. b) Ja lieber, bas ift jr geschüt; Sichst nit, wie es ist aufgespitt Bnd fornen bart mit blech beschlagen? 870 Canct Maurit well fich zu in magen. Das ein ist Aristoteles, Das ander, bag iche nicht vergeß, Sat Hosius fein felbft geschmitt. Noch hat er eins, bas sichstu nit,

875 Das ift ein fleins fauftbüchlein nur, Welche er hat fteden ben ber ichnur.

Bnb ift ein Catecbifmus flein. Den Canis bat gefdmibt allein. Gebt bie vieredet butlein an. 880 Wie muftern fie nur einen Dan! Rein tugel gwißlich baran bafft, An eden verliert fie bie frafft: Bas groß ich barumb geben wolt, Dag man es nur verfuchen folt. 885 Es ift febr felham auch zu beuten, Daß fie ein schwert ban an ber feiten : 3ch glaub, baf fie auch han gefchworn, Den Retermeiftern Inquisitorn Ine ebrlich Benderampt gugreiffen. 890 Daß fie auch blent jum Bender ichleiffen. Des Banti Schwert gefellt ibn febr, Des Betere Schluffel gilt nichts mehr; Das Maldus baglin ift für fie: Daffelbig brauchten fie gern bie. 895 Wolan die Jesuwibrijd Reuter, Sie traben fort, fie muffen weiter, Sie finden bie boch teinen fit; Das macht, man forcht nichts jr geschüt; (Cj. a) Das puluer ist in worden naß, 900 Das fdwert, bas macht ibn febr viel bafi. Doch mas ift bif nur für ein zeichen. Das fo bie Raben nachber fcbleichen? 3ch bab geboret lange zeit, Dag nimmer folche viel gute bedeut. 905 Bann Raben einem zeug nachflieben, Dann er gewiß muß unberligen, Dann von natur ban fie vernummen, Bo fie bas ichelmen af befummen. Drumb but euch wol, jr Jesuwiber, 910 Dag jr nicht auch erliegen niber. Die Raben flieben nach ben molffen Nicht barumb, baf fie ibnen belffen, Sonder bas, mann bie wolff mas fellen,

Daß fie auch baruon ftelen wollen. 915 Alfo jr lieben wolff zu Rom,

Secht es auch zu mit ewerm Krom:

Daß euch nachflieben fo bie Raben, Beichicht weil ihr zu Rauben haben : Wann aber euch bie beut wird fehlen, 920 So follen fie fich wol abstelen. 3a folten noch mol ihren bauch Bon ewerm ichaben füllen auch; Dann einen Todten wolff die Raben So wol als ein Schaff gefreffen haben. 925 Man ficht icon wol an ewern gfellen, Wie etlich fich nur fperren wollen, Daf bie Suiter also mol Ben euch baran feind jet zumal, Bnb fordten, baf ibn von ber beut 930 Etwas entzogen werb gereib. (Cj. b) Es ift mit Munchen und ben Bfaffen Gleich wie mit ben meien geschaffen : Die feind die Raben gfellen wol Bud fabren auff die beut zumal : 935 Doch mann es an ein zerren geht Und freffen, mas fie han getobt, Co merben fie vber ber fpeift Gleich vnneins, wird brauft ein gereift. Run laft fie febr einander reißen, 940 Bif einer, ber mirb Chriftus beiffen, Sie eins wird machen biefer fachen, Daf fie es werben nicht gelachen. Fürnemlich wird er ftraffen fdwer, Die nur omb zeitlich gewin ond ehr 945 Ihn bie verläugnen ond verschweren Bnb fich an einen menichen febren Bnd wider ibr gewiffen thun, Ja ichelten bie bell warbeit nun Gleich wie ber Rab, ber Mammalud, 950 Solde thun barff in offentlichem brud Co lefterlich, fo argerlich, Dag man auch muß verwundern fich, Daß einer jo verzweiffelt jep,

Der so vnsletig tob vnd schrep 955 Biber bas klare Gottes wort, Das er von jugend auff gehort. Darff schreiben also vngeschickt, Daß ich mich auch verwunder did. Was diß boch seven nur für Leut,

960 Die also Buder vnbereit Ins Bolt lan tommen offentlich, Die weber balten rubm noch stick, (C ij. a) Fürnemlich in so wichtig sachen, Mit benen zwar nit ist zu lachen,

965 Fürnemlich von ben Rabi boch, Die sich geduncken also boch, Weil sie bes Jesu namen führen, Den sie mit mit ben minsten zieren. Dann ift bas nach Jesu gewandelt,

970 Wann man so vngestunmig hanbelt Gleich wie der Rab vnd Wichel Bents, Der eim nur flucht die Pestilents, Wann er nicht weiter kommen kan? So gar ist er ein zornig Man.

975 Wann man so lestert, pocht und schilt On all Gotts wort, als wer man wild, Gleich wie der naß dub Frater Naß, Der gworffen hat so großen haß Auff Thubingen, thet es darumb,

980 Auff daß er auch herführer kumb. Ich mein, er ist berführer kommen, Er hat sein warheit auch vernummen. Wie schwieg er nur, da man im schrieb

Wie schwieg er nur, ba man im schrinket. Daß er bep seiner Nadel blieb 985 Bnd daß er solt die nasen buten,

> So wird ein Schneiberknecht hersprützen. Gott willtum, mein herr Schneiberknecht, Wie kompft in ein so groß geschlecht? Es muß gewiß groß mangel sein,

990 Daß du in dzsellschafft kompst binein. Du bist sonst einer der geschwinden, Du kanst das loch sinsterling finden Bud schreibest grausam sauber ding; Die seder fürstu gar gering;

995 (C ij. b) Sie fommet bich viel leichter an, Dann wann bein ftablin ftang folft han.

Joan. 21.

Bolan, fie mollen alle ichreiben, Will feiner nicht babinden bleiben, Und ichreiben auff bie alte weiß: 1000 Reiner ber fich bes fribens fleif. Werffen mit Retern vinb fich nur Gleich wie ein zandecht bofe bur. Beil fie bann tommen alfo grob, So muß man ibn bas Rappenlob 1005 Ein wenig auff gut bochteutsch fagen Bnb ibn recht wol die Britichen ichlagen. Es kompt im Jar nur mal darzu: Jetunder ban wir eben rub. 3d tan ben ichimpff nicht mehr verftebn, 1010 Gie wollen gar auf ber Ruhmeid gehn. Wie ift ine Rabi feim geflick Din nur fo ein Bachantisch ftud, Das er feblt in Orthographiae Pag. 3. fa. 1. Bnb ichreibet bas wortlin Boozer 1015 Mit einem Omega beutlich flar, Gett folde in zweien blettern zwar. Pag. 10. Dig mortlin hat gewißlich er facie 1. Im Lexico nicht fleissig febr Pag. 3. fa-Gleich wie das Exw gesucht barnor; cie 1. 1020 Der Bachus bließ ims in bas Dhr, Pag. 10. Wie er faß in ber Bech und schlempt, facie 1. Sagt ihm, wie bag bas wortlin frembb Bom Bouc ber fem ober bem Bus, Belche bann bebeut ein Ochsen groß. 1025 Diemeil er fauffet wie ein Rub, Bracht Bacho eines auff ein bu. (C iij. a) Defigleichen wie vertiefft er fich In bem fo gar ongjenberlich In feiner icarpffen Thollofen 1030 Mit bem noquairer alfo frev, Da er auf ben Boëten will Pag. 3. fa-Bnb Bomero beweisen viel cie 2. So vngereimpt vnb also spotisch, Daß Chriftus hab gerebt Boëtisch, 1035 Wie er ju Betro faget bort :

"Beid meine Schaflin mit eim wort."

Das weiben beiffet ibm regieren, Bewalt vnd groffe Berrichaft fubren, Als ob Berr Chriftus bett gemacht 1040 Betrus jum Fürften, ungeacht, Dag er, Berr Chriftus, felbft entran Wie man in wolt jum Konig ban. Der Rab thut bie gleich wie baroben, Dag er nur fein gefang thut loben, 1045 Bermirfft all alte Berfionen, Thut auch hieronymi nicht schonen, Macht alte Bater gern zuschanden, Die auch bas "weiben" ban verftanben Richt von weltlichem luft und pracht 1050 Conber nur von ber Rirchen macht. 3ch glaub, Ergimus bab gemiß So wol, was bas noquaiveer hieß, Und hab homerum mehr gelegen Dann du mit allen bein gefafen, 1055 Noch hat ere aufgelegt für "weiben". Aber ich wolt es beut nicht leiben, Es muß auch nur "regieren" beiffen, Mit femr und schwert nur barein schmeiffen. (Ciii. b) 3r wolt bas schwert miber ermeden. 1060 Dag Chriftus Betrum biek einfteden : Das feind mir boch friedlicbend leut Das ift mir icone Beiftligfeit; Aber man fennt ichon euch gefellen, Wo ihr hinauft jetunder wollen. 1065 Ir woltet gern die leut verheten, Daß fie fich omb ben Romifch goten Ein wenig ropfften ond zerzerten, Auff daß ihr emer gifft nur lehrten; Ceht aber zu, daß nit ber ftein, 1070 Den ir werfft in die lufft binein, Euch fall zum erften auff ben fopff

End man euch mach barfür ein knopff. Man merckt jehr wol euch Mammelucken, Wie jr sucht alle weiß und lucken, 1075 Daß jr nur boch berfürher kemen,

Wie folde an Staphplo zu vernemmen

Pag. 2. fa-

Bnb beut an tem Schalichio. Bon bem vielleicht noch anberftwo. Doch fibt man, bak fie nit erleben 1080 Daffelb, nachdem fie alfo ftreben, Dif fen gejagt nun von bem weiden. Bie jolche ber Rachtrab fan bescheiben, Dan nemlich Chriftus in ber Belt Die Bifchoff hab ju Fürften gftellt, 1085 Bud bag ber erft Fürft fen gefett Der Beter mit bem fifder Ret. Ep baf nur feiner boch nit lach ! Wie trifft ber Rab fo fein bie fach! Der folt mir ein Seelbirtten geben, 1090 3a ein Sembirten, merd es eben. (C iiij. a) Er wer ein Bifchoff barumb gern, Auff bag er gleich rit großen Berrn; Aber mit Rirchen fich bemuben, Das meint er, folt ein Bifchoff flieben. 1095 Er fagt, ein Baftor vnd ein Sirt. Das fey ein Fürft, ber bie Regiert; Bo bleibt ber Erthirt Chriftus bann, Der fich beflagt, bag er nit fan Pag. 34. Ein ortlein finben für fein baupt, 1100 Da boch ein jeber Rab, ber raubt, Sein neft fan finben feine ichlich? Defigleichen ift es offentlich, Bae Fürften bie Aposteln maren, Bas ehr ihn bie fen miberfahren, 1105 Dag man fie wie bie Schaff geschlacht: Das was fürmar fein Fürftlich pracht. Bnb bu, mein ichoner Thollegant, Berftehft, baf man im Bifchoffs ftanb Kür weiben nur ankweiben foll 1110 Die Schaflin sampt fleisch, baut und woll. Rur auß mit euch, welt leuten, weit, Die Jeju zu mider ond zu leid Gein Schafflin weiben auff ber Beiben, Auff baß ir euch baruon nur weiben.

1115 Das beiffet nicht fein leben lan Für feine Schaflin wie ein Mann.

Ja noch bargu fagt Rappus frev, cia 1 it Daß ein Bischoff tein Diener fep, Mitt Conber ein Berr mit ichwert ond ftrid; pag. 3 1120 Das beist marlich nicht: vos non sic. nes Es fteht bort, welt Berrn Regieren, Matt Euch aber will es nich geburen, Luc. (C iiij. b) Sonber wer ber fürnembst will fein, Gen ewer fnecht gant in gemein; 1125 Gleich wie auch tam bes menfchen Gon, Nicht baf er im bet bienen lon, Sonber bag er viel anbern bien Bnd barmit ibm viel gewinn; Das ift mir ebe gut teutsch genug, 1130 Es fen bann einer gar nit flug. Darauft nian tan vernemmen fein, Db ein Bifchoff ein fnecht foll fein Ober ein Berr ber Dominier, Beil Chriftus fich ftelt felber für. 1135 Aber bie bort, jr lieben leut, Die aller groft fpitfinbigfeit Des Rabi onbern Schrifftgelerten, Wie foll ich fagen Schrifftverferten, Wie er bie erstgemelte Schrifft, 1140 Die wort, von Chrifto felbe gestifft, So falfolich ond mutwillig beut, Dag einer ficht ir hertigfeit Er fagt, baf bie wort erft gebort, Die Chriftus sein Aposteln lehrt : 1145 "Die Fürften berichen und regieren, Pag. 8. Euch aber will es nich geburen, " cie alte Gerebet feien auff bie weift. Daß Chriftus feine Junger beiß, Richt bochmut treiben ond viel prangen, 1150 Wann fie jr Fürstenthumb erlangen, Daß fie in ber regierung nicht Bbermut brauchen, wie bann geschicht Buzeiten bev etlich Regenten, Die fich auff pracht und hoffart menben. 1155 (C p. a) Was borfft ibn Chriftus bas verbieten,

Daß fie fich vor demfelben buten,

Joan. 18.

Mat. 10.

Daß sie nicht harten vberal Auf Fürstlich gwalt vnd Konigs waal? Es bet nicht ein Avostel doch

1160 Noch Land noch Leut, barauff er boch. Was borfft ibn bann erst Christus setzen, Daß sie jr land zuniel nicht schenen. Daß sie nicht mit bem Schwert brein schlugen,

Beil jhn verbotten war zu friegen. 1165 Bnd ba boch Christus selber melbt,

> Sein Reich fen nicht von biefer welt, Bnd jon verbot, daß feiner folt Kein filber tragen noch tein gold.

Rein filber tragen noch fein gold. Oder wie meinst, mein schöner kaut,

1170 (Berzeih mir, daß ich dich so dauty), Meinst, daß er thet sein Illnger lehren, Wie man den klepper soll ombkehren, Oder hab jhn gesetzet ein, Wie groß die Hoffhaltung soll sein?

1175 Es dundt mich wol in meinem finn, Solchs hab sich felbst verboten ibn, Wann sie von eim Ort in das ander Gereiset haben vod gewandert. Das waren seltsam Votentaten,

1180 Die fein gewisse statt nicht hatten. Ober bist du so gar gelehrt, Mein Rabi, so sep unbeschwert, Rub thu mir doch nur eine prob

Bud thu mir boch nur eine prob, Berdien in dem fall auch ein lob, 1185 Was du feist für ein geometer,

> Bud miß mir nach ber leng baher, (C p. b) Wie weit Sanct Jakobs Linblin reicht, Der nach bes Herren abscheib gleich

Ein Bischoff mas zu Jerusalem,

1190 So wirstu mir sehr angenem. Ranft nicht ein Dorff zwey, drep erbenden? Du sompst boch wol mit beglichern schwenden.

Die Bawern merden nit ber rand, Sie achten nichts folch fculer zend.

1195 Wolan wirstu mirs nicht probieren, So barff ich bich wol wider führen;

Nacht Rab, oder Nebelkrah.

3d aber hab mich icon berebt, Daß Jakob nit viel Landes bet, Gleich wie viel Bischoff nach im auch. 1200 Da war es noch ein guter brauch: Rein fleif bie Bischoff theten fparen, Wie fie noch bamale mager maren; Aber nach bem fie marben feift, Da mas ichier auft ber ernft und geift. 1205 Es gieng in wie ber bennen bort, Die, wie fie gar zu fett nur worb, Go fund fie fein Ep legen mehr, Sonber fie fang vnb gachft nur febr. Ru von dem find mer viel zusagen; 1210 3ch wolts auch warlich mit bir wagen, Wiewol ich von Profession Bin fein Theologisch person, Gleich wie du bich bas rubmeft vaft, Daf alle Patres habst betaft. Ps 1215 Bud fanft nit Orthographisch ichreiben. fı Man muß bir bein bonat einreiben; Doch weil hieuon geschickter leut Als ich ond bu nun diefen ftreit (C pj. a) Genommen haben zunerlegen, 1220 Go mogen wir bus wol nit regen, Kürnemlich mit folch argumenten, Mit ben bu thuft bein Orben ichenben, Bnd bie bu nur bast auffaetrieben Auf bem, bas anbre ban gefdrieben, 1225 Wie bu bann mit beim Rabengefang Ps Solche felbft verrateft on all zwang, In bem baf bu viel zeigeft an Cardillum, Piglium, Tilletan, Fontidoneum und linban. 1230 Die Beiligen tan ich nit verftahn, Sie ftehn noch im Calenber nicht, Man brenut in weder tert noch liecht; Auch fan man fein bem Tiletan

Die siben wort wol zeigen an, 1235 Wie er ein mal viel anders hielt, Das er jetund so gröblich schilt, Des Pighistinae große Bibel, Die er vons Bapfis Reich flictet vbel; Die ift nun langest widerleit.

1240 Was darff es erft ein newen streit? Defigleichen merdt man liederlich, Wie dich gebrauchest deiner schlich, Bnd wo herauß du stilst und zwackt Bnd mit gewalt berauser backt

1245 Dein schone allegationes Und bein profundas rationes. Hosius kompt dir grausam wol; Derfelb ist solcher bosse voll. Der Canis ist ein fein gefell;

1250 Sein Catechismus gibt gefall,
(C vj. b) Defigleichen Thomas, der Aquinas,
Der hat noch viel in seinem saß,
Daß dir in deine kuchen dient.
Bol dem, der dapffer nur gewinnt

1255 Joannes Scotus, ber Subtilis, Wilhelmus Oceam singularis, Richardus Villa febr communis, Alexander jme fragabilis, Bonaucatura Seraphicus.

1260 Frant de Maronis illuminatus, Petrus de Candia refulgens, Frant de Marcha relucens, Vatro satis faciens,

Vatro satis faciens, Nicolaus Bonet prospiciens, 1265 Vortilo valde breuis,

Eximius de Orbellis, Petro Aureoli facundus, Gotfridus de fontibus reuerendus, Bertrandus, Cardinalis famosus,

Petrus de Tarantasia, Horatius de S. Catharina, Alexander de Alesio, Paulus de Francisci baculo,

1270 Astaxamus valde Morosus,

Paulus de Francisci baculo, 1275 Defigleichen Betrus de Palude, De Aristotelis salute. Snb andre gute Kunden mehr, Die mogen dir wol helffen jehr; Sie steden voll subtiliteten, 1280 Gleich wie ein Sjel voll Lampreten. Du magst sie wol berausser fraten;

Du magft fie wol herausser fraten; 3ch acht mich nichts ber Schulerfraten. (C vij. a) Bmb folch Scarteden felber lug; Zu Collen finbstu jr genug.

1285 Fürwar, ich etwas brauff verwett, Das Matern Cholin etlich hett; Ich glaub auch genplich diß für war, Daß du auß dieser Schuler schar Bnd dem Aguinatischen See

1290 Das vnum valde mirabile Genommen hast ond her gezogen, Bub ist auch warlich nicht erlogen, Daß du bein frag ond quaestion

Nenst wunderbarlich, ist nicht ohn. 1295 Dann jedermann verwundert sich, Wo doch her kom der blutig siich:

> Dann hort nur ben geschwinden kopff, Er sagt, er hab ein wunderbars im kopff; Das wolt er gern mit eim außtragen,

1300 Bnb solt er all sein kunft bran magen, Daß auch ein Bischoff, Geistlich Mann, So fern auch geistlich ift, auch kan Ein weltlicher Fürst sein von Herr, Wann er auch schon kein Fürst nicht wer.

1305 Das ist mir doch ein sespdtt,
Bud ist eben so viel geredt,
Als wann er sagt, daß Frater Rab,
Wiewol er ein Münchsorden hab,
Noch dannocht mög braunschweigisch reiten
1310 Bud Bawern ibre bennen beuten,

Ober daß ichs beutlicher sag, So reicht so weit die schöne frag, Daß auch der Petrus gleich zu sampt Nach seim geistlich Apostelampt

1315 (C pij. b) Zu Rom ein Keifer moge fein, Wann er schon nimmer kem hinein;

Pag. 7.

Pag. 7. 1

cie 1.

Auch mans im icon verbotten ift Bon feinem Berren Jefu Chrift, Das in nur beift in armut leben 1320 Und fich feine Berren Crent ergeben ; Roch bannocht fen ein weltlich Kürft Auff geiftlich, wann er barnach burft, Wiewol gar groffe vudericheib Die welt bat von ber geiftligfeit, 1325 Und Chriftus felber flarlich melbt, Gein Reich fen nicht von biefer welt, Sonter von jener, wann er murb Burichten fommen, wie geburt. Ulndann in jener newen Belt, 1330 Wann dweltlich berrichafft wird abgftelt, Werben figen bie Apostel Auff ben gwolff ftulen Birael; Aber fie muffen vor empfangen. Die Marterfron allbie erlangen. 1335 Darauf ift je gant fundbar icon, Db eine geiftliche Berfon Bud ein Apostel tonne fubren Ein weltlich Ampt ond bie regieren. Wo tompt mir ber nem 3ub ban ber, 1340 Der führen barff bie Jubifch Lebr, Daß ber Meffias jen gefandt, Daß er anricht ein weltlich ftanb, Bnd mach fein Jünger nur zu Berren Die fich bie in ber welt gergerren, 1345 Der leugnen borff, bas Creut und mug Rit fen ber Christen Ebr und fieg. (C piij a) O fort bann mit bem Jubentopff! 3ft bas mir nit ein lofer tropff, Der mit bem glauben alfo fpielt 1350 Bnd taglich nach bem newen wult. Bet will er werben auch ein Jud, Rur bag er treib fein vbermut, Will fallen ab zum britten mal,

Big bag er sein verbannuß hol. 1355 Die wird dir gwißlich auch nit fehlen, Wo du nit besiers wirft erweblen. Er nennt bas weltlich vnuerschampt Des geistlichen sein Nebenampt, Als ob Sanct Jacob neben bem

1360 Das er Bischoff zu Jerusalem, Auch mocht mit recht Herobes sein; Das ist mir boch gelehret fein, Als ob ein Briefter barzu auch,

Daß er bas Kirchenampt nur brauch, 1365 Sie auch mog auff bas Rathhauß fteden,

Biel Richtshandel, Krieg erweden; Als ob ein Pfaff zu biefer zeit

Auch mog nach seiner geistligkeit Mit Recht bas henderampt verseben: 1370 Das beift bie geistligkeit recht schmeben.

Roch fagt er, Er woll solche probieren Bnb groß zeugnuß bie einführen: Das möcht ich hören graufam gern; Aber ich benck, es sen noch fern.

1375 Auß Gottes wort wird ers nit bringen, Er woll bann foldes herausser zwingen Auß bes Bapfts seinen Schmeichlern nur, Die schmucken gern die Babelsbur (C viij. b) Mit lügen vod Sopbisteren,

1380 Bnb ift boch nichts als ein gespey. Ich weiß sehr wol, jr Jebuster, Was jr habt jetzund für gemüter, Bnd wo jetz hertom diese frag:

Bud wo jet herfom diese frag: Das macht daß zu Trident im tag 1385 Beschlossen ward, daß in all Land,

Die nicht gern ban bes Bapftumbs band, Man folt mit allen ichlimen randen Ein hauffen Biftumb nur einfenden; So fonne man fo mit ber meng

1390 Die leut eintreiben in die leng, Das fie sich gar nicht regen kunnen, Wann sie schon anders glauben, sinnen, Wie solchs dann schon ist practiciert Im Riberland, wie man dann spürt,

1395 Da schier ein breiffig Bischoff fein, Da vor jhr waren bren allein. Run aber weil auch solche meng Richt viel vermag on gwalt vnd streng, So wolt jeht lehren, jr Suiter, 1400 Daß auch ein Bischoff vnd ein jeder, Der Geistlich ist, mog brauchen gwalt, Daß er das Bapstumb nur erhalt, Auch daß der brauchen mog das schwert,

Der schon kein Fürst nit ist erklert, 1405 Bub solchs auß groffer geistlichkeit, Wann er schon hat noch Land noch Leut.

Da liegt es euch, jhr wider Jesu, Wiewol jrs fleisig becket zu.

Man muß euch fo ben Eisen ruren, 1410 Ihr meint, man foll es sonst nit fpuren.

(D j. a) Ich merck euch wol, jr feinen gfellen, Warauff jr also pochen wöllen, Daß nemlich Bischoff seind erklärt Kür Kürsten und im Reich bewert:

1415 Solchs laß ich zu vnd will es glauben; Doch muß ich eins herausser schrauben Bud fragen auch die Rebelfrah Vnum grande mirabile,

Belche er bieweil so mag verbewen,

1420 Ob bann die Bischoff barumb sepen Filr Fürsten bie erkleret worden, Dieweil sie hetten geistlich Orden, Ober weils beten Land vnd Leut? Darauff so wart ich nun bescheib.

1425 Defigleichen frag ich noch barzu, Ob man so viel brumb stifften thu An Bistumb, weil sie weltlich fein.

Ober von wegen geistlich schein? Du mercht wol, wo es langt hinauß:

1430 Ich glaub wol, daß dir etwas grauß. Es dunckt mich, folftu antwort geben, Dein wunderbars fol nit lang heben.

Ich wolt bir folche mol andere fagen, Bann ich es borfft mit bir außtragen;

1435 Doch weil mire nicht geburen will, Daß ich mich misch in bieses spiel Bnb es bie fürt nit leiten kan, Beil wir nit fürgenommen han, Ein defension Schrifft zu machen,

1440 Co bleib es fo ben tiefen fachen. Din thet ich nur berhalben feten.

Daß jr auf bem fall mogen schetzen (D j. b) Wie bas es nicht gewonnen ift,

Wie du bich in deim Rappenmist 1445 Darffst rubmen wol fein offentlich.

Pag. 5. Seb, widerleg por biefe ftic.

Ich habs gefetzt auch nur barumb, Auff daß zu stewr dir etwas kumb, Wann du jetzunder wirst begünnen,

1450 Bom Geist weltlichen Bischoff singen.
Bolan jo jang nur dapffer an,
Du findst noch leut, die dich bestahn:
Doch nust dich nicht jo beiser schreben,

Das Bold, bas wird sonst vor dir schewen, 1455 Dan Rappen seind vor icheutlich sehr

Und feben schwart wies bellisch heer. Bann sie erst ganchyeten so vnfletig, Wer wolt nit werden vor jn stetig?

Komm doch nicht mit deim alten glang, 1460 Welchs eim all zeit vnd weil macht lang

Pag. 6. Mit beinem schonen saubern Rath, Pag. 8. Wie baß es sev ein Gottlich gnab,

Daß Bischoff weltlich gwaltig sein. Bnd quare, quin fagt er fein: 1465 Dann also tonnens leut bezwingen

Bud mit gewalt zum glauben bringen. En ja, so seh ich, wo bird leit;

Es het mirs wol ein narr geseit, Bud werstu barfür witzig blieben, 1470 Dann bu bebarffit wol biefer gruben.

Für war, es ift versaumpt an bir : Ein hender muß man haben schier,

Wann man bich wolt beim glauben halten, So gar thut bich ber Tenffel schalten.

1475 (Dij. a) Der Rab, ber ift ein sittlich Mann, Der zu bem zwang fein rathen fan :

Er meint, man foll nur bapffer brennen. So lebrt man recht die leut befennen. Die leut nur bapffer bingericht! 1480 Er meint, bie Tobten beiffen nicht. Nun Gott, ber wird fold anschleg brechen, Die blutig Rathichleg graufam rechen. Man dorfft barbu nit rathen viel. Es ift aufebr nur in bem fpiel : 1485 Aber es ift ber Raben art, Daf fie fich fremen jeber fart In bem, mas tod und blutig ift; Darinnen buffens ire geluft. Nachtraben haben feindschafft nur 1490 Dit Bogeln bes liecht von natur : Kürnemlich frewt es dich. bu Rapp, Daß Chriftenleut man jo erbapp, Bnd hinricht so mit aller Marter. Du fitift nit für im Rosenaarten : 1495 Dann nur bein luft ift bamen, ftechen. Wie auf beim reimen mol zurechen. Du wilt allzeit ein balger fein Bud tompft doch nimmer baruon rein. Lauff, gang gen Boppart ju dem Wirt, 1500 Dem bu nit galen fondft bie Brtt, Bnd wolft im barzu erft viel fluchen; 3ch mein, ber fund bir bie Lauf suchen.

Er hat bir werrlich greb geftreelt, Daß bir gar nichts an tappen fehlt. 1505 Du meinft, bu wolft viel richten auf. Wann Cacrament nur fluchft berauf (D ij. b) Bnb wie ein Landstnecht bich tonft ftellen; Aber die funft, die wird bir feblen.

Dann Münchsfleisch sich gar nit verbirgt. 1510 Dieweils fo munbergeichen mürcht : Dann wo ein Münch im Bauf nur ftedt,

Da wird er wie ein tag geschmedt : Das fleisch vnb futten richt fo ftard,

Gleich wie Bilatus beimlich fard. 1515 3ch glaub, bu folft mol nicht mehr miffen, Warumb man bich brat ba mit fuffen;

Das macht, wie bu bich fliceft ein Bnb wolft auch vnbern Reutern fein, Anno 1567. Die man in Frandreich batt geführt, 1520 Da ichlempft und bempft bu bei bem Birt, Als ob auch wereft ber gefellen. Die jenund binein gieben wollen. Aber ber Birth, ber merdt ben braten 3ch weiß nicht, wie ere bat errothen, 1525 Ob er bire angesehen hatt. Er molt gezalt fein par ond fatt: Da gabftu beinen Abel für: Aber nicht mehr vertramet bir. Bertramen bin, vertramen ber : 1530 Der Ebellent find man noch wol mehr, Die freffen tonnen und nit galen. Er bat bich auch zu aller malen, Daf bu ibm folt bas gelt ber frinen ; Da finaftu an zu ichelten brinnen. 1535 Was er fen für ein Lumpenwirt: Da warstu zeitlich febr geschmirt, Bnb halff bargu bas Baufgefinb, Daß man bir wol ben fubel binb. (D iii. a) Da hastu bich auch kurt befunnen, 1540 Bnd bift bem Wirt fein gar entrunnen: Der hat der Geft verlobren mebr, Wie bReuter lagen barumbber. Da haft bus mit ber haut bezalt: Das ift bas beft, bas mir gefallt. 1545 Es ift boch je ein groffe Bein, Daf bu mir wilt vom Abel fein, Bnd fichft jin eben fo viel gleich, + Als mann eim Ebelman vielleich Werft auf bem hindern geftiegen. 1550 Du muft nit alfo groblich liegen. Ja wann auß Bngerland bertemft Bnb einen Namen an bich nembst Bon Leiter ond Coruini gichlecht, So wer wol, bag man fich bedecht.

1555 Aber ba man bein Eltern fennt,

Die, Gottlob, nicht hat fo verblenbt

Der Teuffel mit so grober sund Gleich wie bich schon gerathen Kind, So barff es gar nicht biesen Abel:

1560 Man kent ein Geiß wol an bem wabel. Du bist sonst gar ein Ablich knablein,

Man sucht bich nur mit Bawrenheblen. Ich mußt gar eigentlich brauff lauren, Wann ich bich enber Pintger bawren

1565 Berloren het, baß ich bick kent; So gar hat bich ber Abel gichenbt.

Das angesicht verrath bich flar, Dan bu bist Solis find fürwar.

Welche so glat lauter ift und rein 1670 Gleich wie bie lodricht baberstein,

(D iij. b) Ale hetten Raben barauß geffen, So fcwart ale werft im rauch gefeffen,

Sowart wie bie alt fcmutig Goten, Die man thut auff ben Altar jeten,

1575 Die mit ber weil ber rauch von kerten Thut wie ein alt par stiffel schwerten. Biewol die Rappen seind nit weiß,

Gott geb, wie sie ber fuchs hie preiß. Du bist ein feines Jesubublen

1580 Du tanft bich wie ein Efel bieblen. Er solt mal sehen Beiligthumb, Da ftieß er einen Gogen wmb,

Bud wie sehr schwart er immer ist, Noch will er sich mit tot vud mist 1585 Nur allezeit noch schwerzen mehr,

Fürnemlich wann er vngefebr Ein Roß befommen hat zu reiten: Doch reit er feins, er thus bann beuten, Wie er zu Cohlent bann gethon,

1590 Da er entrit ein Pferd baruon Bnb auch zu Louen in ber Statt, Wie man baruon geschrieben hat. Du baft so grausam lieb die Roklo

Du hast so grausam lieb die Rosse, Das seind mir Thollogantisch bosse.

1595 Man wird schier auch von beinem werd Schreiben ein newen Kalenberd.

Aber fib zu, du fcon gefell, Daß es dir nit ein mal auch fehl. Es ift doch fcod, daß deine fumm 1600 Bud dein järlich Stipondium Rit größer ist, auff daß du füust

And batten Pferd, dien bie eit infi (Titl), a) So trewlich beinem Orben boch Mit reifen hin vnd wider noch.

1605 Euntes fempt bich schwerlich an:
Das macht, bu bist ein alter Mann;
Ja bindenauß tregt man die spieß.
Du hast sonit so jung faule fuß,
Die mögen so vnnuben last,

1610 Wie du bift, nit mehr tragen fast. Ich wolt dir bie wol fein außstreichen Deine schen Abelszeichen, Bann ich der weil het, nemblich wie Du schanblich lebest swat und fra

1615 In vuzucht vind leichtfertigkeit Bib ichwerft vind fluchft gleich wie ein heib. Doch weil solde ift zum theil am tag,! Ifts vinibtig, baß ich viel sag: Dann in ber nechtf Kranckforter Mefi,

1620 Darinnen du bift auch gewest, Da baben viel fürneme leut Erfahren bein soon geistliakeit.

Bud furit ein erbar leben, Wie gut Erempel bu touft geben,

1625 Alio daß sich auch erzern dran, Die dir sonst tengestanden han. Es wissen wol daruon zu sagen, Die ben dir in der Herberg lagen, Die du meinst, daß sie dich nit kenten,

1630 Daß sie die kleidung folt verblenden, Wie du dich lift ein Juncker ichelten, Konft nichts als nur Gotslesterung melden, Bud wie im fauffen warst so streng, Bud was du brauchtest für gevreng,

1635 (D iiij. b) Auch wie bu auff ber gaffen giengft, Den but nur in bie augen biengft, Berbecktest bein schon angesicht, Auff baß man bich solt kennen nicht, Bub mit ben fingern auff bich beiten, Der solche schanblich Bucher zimmert Und seinen Bater so bekümmert, Der an sein Eltern wird zum Buben, Bub schiltet bie, so in erhuben,

1645 Ja ber an Gott meineibig wirb Bub gant mutwillig fehlt vnb jrrt, An dem der Eltern, Preceptoren, Der Freund vermanung ist verloren, Der nicht an seinen Tauff gebenckt,

1650 Bnd sich mutwillig also brangt In einen Orben wiber Jesum, Des Antichristi Eigenthumb.

Solch buberen wer hoch zunuten Bann ich auff ichelten fo wolt truten,

1655 Dieweil es ist die aller gröste, Die aller ergst, die aller boste, Bnd wolt dich viel hie fragen kunnen, Ob Jesus, dem jr wollet dienen,

Sein Jünger hab zu Inndern gmacht, 1660 Wie jr Suiter darnach tracht, Und macht jetz Junder für die Jünger,

Sett vbers haupt jetund den finger. Ich wolte, daß dich jederman Einmal nur folt gesehen ban,

1665 Sie wurden auß beim Anblity balb Auß beinen gberben vnd gestalt (D p. a) Dein art abnemmen, wie du sepst, Bnd was du babest für ein geist,

Dein eingebiffen neibig maul 1670 Bnb ftindecht wie ein Adergaul, Dein eingefallen Bodisch baden So hart, gleich wie ein Kiselwaden, Dein augen gar tieff in ber ftirn,

Belche bann anzeigt kein reblich hirn; 1675 Dein spitig fin ohn allen bart, Dann big ift ein new kunft ond art, Die etlich Suiter brauchen nun,
Daß sie jhn etwas barfur thun,
Daß jn kein bart wachs, auff baß sie
1680 Reim Ehrenmann gleich sehen hie;
Deßgleichen auch ein Rappennaß
Gang bolpisch, strack in gleicher maß,
Welche bein vnuerschampt maul bebeut,
Dein rachair ond groß grewligkeit;

1685 Defigleichen bein trutiger plick, Als hets im finn ein bubenstück; Dein trumme finger, bog geberben. Bnd was brauch ich erst für beschwerben, Dein sauber anglicht zu betrachten,

1690 Weil jeber felbst mag solchs erachten, Was du habit für ein schön viesier, Weil du solch bubenstück hast für. Es dunckt mich, solt man dich auffjetzen Kür einen kauten, zu ergetzen,

1695 Man solt viel Bögel mit dir sangen. Es würden voll sein alle stangen. Wer weist auch, warsür dein gesellen Dich jehund vielleicht brauchen wöllen. (D v. d) Noch hör ich, wie du hast studiert

1700 Zu Thübingen, wie sich geburt,
Da seuft noch nicht so hestlich gwesen;
Sonder die Schone außerlesen,
Die hoste erk von Rom gebracht

Die hastu erst von Rom gebracht, Da man so newe bublin bacht. Dann fünff siid enbern ein zu Ri

1705 Dann fünff stild enbern ein zu Rom: New ehr, new kleib auß einem Krom, Des Bapftes beiligkeit, die hur, Wann man sie drey mal sihet nur, So hat sie einen gleich zu band

1710 Gleich wie Modusse topff verwandt; Defigleichen welsche supplen auch, Die dann zu Rom seind sehr im brauch; Zum fünfsten wann man curtisanen Zuniel besucht und die putanen.

1715 Bu Rom groß alter feinen enbert, Dann viel bing ift, bas foldes hinbert:

Das gifft und morben auff ber gaffen, Bann Pfaffen, huren einen haffen, Strapecorda und Bastada

1720 An dare di notte perla strada, Die hefftig Inquisition, Die Bestilent on underson, Kalt effen und gar stard getrand, Darmit sich bann bas sieber mengt,

1725 Die hureren vnb groffer schand, Dann daß sie hie joll werden genant, Der geit, bog gewissen vnd ber schrecken, Bnd wer will alles hie außecken,

Die schand zu Rom bnb buberen,

1730 Die man da braucht on alle schem? Ehe ich es michte hie erzehlen, (D pj. a) Ehe solte mir an bienten sehlen. Nun welches stucklin, Frater Rab,

Dein schon gestalt geendert hab, 1735 Das wirstu wol am besten wissen. Ich wolt dauon auch nit weit schiessen, Wann ich solt rathen also wol;

Doch laß ichs bleiben jetz zumol. Ich bet bir noch zu sagen viel, Ooch muß ich einmal zu bem ziel.

> Bann ich diß alles wolt beschreiben, Bas du bein lebtag thetest treiben, Berbraucht ich nur die gute zeit: Es laufft ohn das mir schier zu weit.

1745 Defigleichen wann von stud zu stud Man antwort geb auff bein gestid, Was wer es anbers, bann mit bir Zugleich vnstunig werben schier, Wann bu ein bing asseuerierst

1750 Bnb boch baffelbig nicht probierst, Bnb8 leugnest, weist nicht von was wegen, Was barff solch bing viel widerlegen? Dann ist das nicht ein grobe lågen? Er sagt, daß wir nit finden mögen,

1755 Daß je ben lepen fen gestanden Pag. 28. Pie wal ber Geistlichen verwandten.

48

Wiewol solchs Chriftus hat befohlen? 1795 Ift das erschrecklich nit, zuhören Gott lestern, das er ons thet lehren?

Noch die beilig Gidrifft viel fuhrn,

Daß fie nicht predigen, lehren follen,

facie 2. ne Pag. 2

Pag.

25. et

Pag. 30.

fine.

facie 2. in

(D vij. a) Wo han Apostel so gelehrt? Wo hans die Bater so erklart? Seind nit die ersten Bischoff all 1800 Gant fleissig gewesen in dem fall Mit predigen, manen und lehren? Was wolt ir dann beut solchs verkehren? O auß mit diesem planderwerck, Welchs Christi gmeind also verhergt, 1805 Ind nur auff dMinch so vnuerschampt Ziehet das selig predigampt. Man weiß gewiß, daß ir Suiter

Solche schreibt ewrem gewissen zu wider; Dann niemand ist boch also boll,

Der solch Gottslesterung glauben woll. Drumb werd jr Gott zu seiner zeit Schwer rechnung geben und bescheib, Das neben bem, bas jr erft jrren,

3hr ander leut auch wolt verführen. Türnemlich, Rappo, hut du dich.

> Dieweil du bessers bist bericht. Ich wolt drauff wetten, daß den spruch, Den du anziehst in beinem buch,

(Daß es erhört sen worden nie, 1820 Daß ein Bapst hie geirret je), Rie glaubt hast (bans nicht ist zu glauben),

> Wiewol bu in wilt seltam schrauben, Auch baß in beut schier kein Papist Wit ernst recht glaubt, wie groß er ift;

1825 3ch gidweig erft bu, ber nur stubiert, Daß er für gut boß sachen ziert,

Bnd ber du bar von rebst so falt, Als ob es bir felbst nicht gefallt.

(D pij. b) O wie wird Gott mit benen handeln, 1830 Die wider ihr gewiffen wandeln,

Die so mutwillig widerstreben Der warbeit, die an tag ift geben.

Den, so bas liecht in b augen scheint, Bnb bannocht noch barwider seinb,

1835 Die von ber warheit niber gichlagen Wie Baulus, jr noch wiber jagen.

Ach wie wird so vuträglich fein Solch leuten Gottes ftraff und pein. Wie thut dich boch ber Teuffel treiben, Du Rah, baf so barfift fraisch ich eines

1840 Du Rab, daß so darffft frolich schreiben, Das vnser auff der Cantel schreven,

Das onier auf der Cantel ichreven, Daß gute werd hinderlich seven

Bur seligfeit? Run lieg, baß bich Gott mach zuschanden offentlich, 1845 Daß bu thust vnrecht vnd gewalt

So mander Kirchen wol bestalt. En frag, du leser lugenman, Die leut, die solche geboret han.

Die werden dir noch so viel sagen,

1850 Taß bu dich wirst im herten nagen, Wo anders wer ein tropffen blut, Der in dir ehrlich ist und gut.

Wiewel bu folche wol andere weift, Noch liegfin jo auf bofem Geift.

1855 Fürwar, es bringt eim frommen herten Sold lugenwerd ein groffen schnerten, Daß man mit lugen jet will streiten, Die warbeit barmit außzurenten,

Die varveit barmit aufzurenten, Die boch wird ewiglich bestahn, 1860 Bnd solt der Himmel vnbergahn.

(D piij. a) Bud ist noch zuerbarmen mehr, Daß auch die Leut der Lugenlehr Erst glauben geben und sie schilten, Die boch stindt nach der Romisch pfitzen.

1865 Ich glaub, daß der Rab nie gebenckt Un Gottes straff, die Gott verhengt Beer so offentlich verrächter, Die auß Gottes wort machen ein glächter. Run solchs sey Gott als beim gestellt

1870 Der richt folch bing, wanns ihm gefellt. Was schiltstu so en vnberlon

Die Augspurgisch Confession, Die boch in Gottes wort besteht

Bnb trut, wo sie auch vndergeht. 1875 Es sollen che all ewer Bullen Zu nichten werden vnd zu Nullen Pag. 37.

Pag. 55.

Bub alle ewer Bäpft Decret Gant werben ib vnb gant getibt, Ehe bag bie gmelt Confession

1880 Allhie folt jumner vnbergon: Dann was besteht in Gottes wort, Das bleibet hie vnb ewig bort.

Wiewol jr fuchet weg vnd luden, Die bekantnuß unber gutruden,

1885 Moch steht sie wider gewalt und list Bud trutz auch je bem Antichrist Es ist fein newer fund noch glaub, Gleich wie der Cananeisch drand, Sonder besteht auff Christi felsen,

1890 Bon bem sie keine macht wird weltzen, Daß Christus ber ein Mittler sep, Darburch vos Gott die sünd verzeih, (D viii. b) Bod nicht burch ablaß, noch die Meß,

Noch Krisam, Del, noch viel Proceß, 1895 Noch burch ber Heiligen fürbitt auch, Noch burch ein loß Münchstappen rauch.

> Wann diß ist vbel consitiert, So haben all Aposteln geirrt, Die bkennen, daß nur Gottes Son

1900 Für vns hab hie genug gethon, Ja Chriftus mußt vns felber fehlen, Der vns so offtmals thut erzehlen,

Daß niemand komm zum Bater hin, Dann je gewißlich nur durch in.

1905 So wollen wir auff inen bawen Bub gar nicht auff ein Menschen trawen, Nemlich ben Bapft und fein gefet, Welche die gewiffen nur verlett;

Bnd in der warheit ewer grund 1910 Ift nichts als nur des Bapftes fund; An dem fo flebt jr wie ein flet

Bub thut nur, was ber fagt vnd redt, Ja vberredt euch fein barzu, Daß er nicht irr, noch vbels thu.

1915 Run laft one rechen, welche lehr Die elteft gewefen fen bigher, Die auff bem felfen Cbrifto ftebt, Dber bie auff bas Bapftumb gebt Es bundt mich, bas bem felfen weich

1920 All Creatur, ist jm klein gleich. Daß aber jr vermeint den Felsen An ein ert nur gen Rom zu weltzen Bud jn daselbst so erdlich machen, Des muß man ewer wol sehr lachen;

1925 (E j. a) Dann er an fein ort ist gebunden Sender wird allenthalb gefunden, Da man ju lauter, rein erfent, Gleich wie in Petrus hat genent

Des lebendigen Gottes Gun

1930 Der für und ist gestorben nun, Welche ihm nicht hat bas blut und fleisch Geoffenbart, sonder ber Geift.

Matth. 16.

Gotte geift ift aber nit verschloffen, Bud nur gen Rom binein geftoffen

1935 Daß man allein für Christlich batt, Was Romisch ist, bem Bapst gefallt. Dann jetzund setzens in ihr schreiben, Daß nur das Romisch Reich soll bleiben, Bud warumb nit Angipurgisch auch?

1940 Dieweil vielleicht kein bullen gauch Daselbs so lang gewahnet hat, End daß der Geist da findt kein statt? Ad Gott, man hat nun lang gespürt Was siir ein schöner Geist regiert

1945 Den Bapft ond sein Romisch gefindt, Remtich der Mammon newe fund. New fund sucht aber nit der Geist, Sonder was vons selbst Christus heißt; Dann er solts von dem seinen nemen

1950 Bud Chrifto nit fein wort beschemen, Gleich wie der Bapft will understehn; Dluß brüber boch zu scheitern gehn. Hieranft in secht jr leut jehund

Der Papifica vulden grund, 1955 Noch wollen fie, also verblendt, Shu all geichrifft und fundament

(E j. b) Berbammen ein Confession, Die Chriftlich ift ond mol gethon Bon fo viel Berren, Fürften, Statten, 1960 Nur Gottes mort bud Ehr guretten Bu Augspurg im breiffigsten Jar Bor bem Reifer gant offenbar. Doch bringen fie mit bem verbammen Mit bem verfolgen und grifgrammen 1965 Rur vber fich bes Berren gorn, Bnd wachft Gotte mort fort mie bas Rorn. Des wollen wir one bie getroften, Bann bie verfolgung ift am groften. Bulett fo fompt der Nachtrab auch 1970 End ichilt nach feinem alten brauch Will unfern Prediger beschreven, 218 ob fie nicht beruffen feven Pag. 31 et But haben fein Vocation, 56 et 43. Was hat er barfür einen won? 1975 3a, fagt er, fie feind nicht geschmalben, Pag. 56. Beblt, geschmieret ond gejalten: So feb ich wol, bas fcomeer und bl Ein zu eim Pfaffen mach vnd wehl, Und bag berfelb beruffen ift, 1980 Der mit bem schmalt ift febr vermuft. O Petre, jo magft bich verfrichen Dieweil bu nicht nach schmalt thust riechen. Wie haft bich auch nicht tonnen ichiden, Daft bich ein wenig lieffest friden? 1985 Go betten bann biefe blgoten Dich borffen noch viel bober ichaten. Sie gebn, gleich wie bie Raten, naschen, Db einer fped bet in ber Tafchen; (E ij. a) Es fpurt gleich wie ein hund ber Rab, 1990 Db einer ichmeer auch an im bab, Und wo er feines richen fan, So balt er nichts vom felben Dlann: Dann er im nicht in bluchen bient, Beil er fein fped nicht ben im findt.

1995 Das ift mir boch ein schon beruff, Den so ein schlechtes bing verschuff, Nemlich bezaubert bl vnb schmeer; Noch rumpt die waar der Rappus sehr, Sagt, daß die dlung vnd die weihung 2000 Dem Pfaffen bringt ein beiligung; Wann er schon hort vnd ist verrucht Bnd täglich ben sein Crysam flucht,

Co mog bie dlung fold bof leben Erstatten und ein troft jim geben.

Pag. 56.

2005 Dann sagt er, ein geweichter Pfaff, Gott geb, was er thu oder schaff, So wird er nimmer abgesetzt, Auff baß das dl nicht werd verletzt, Auch wird des Pfaffen gedlte platt

Pag. 56, facie 2.

2010 Im Fegfewr vnuerfert vnd glatt; Dann biefes ist in für gewiß

Character indelebilis. 3ch weiß nicht, ob ber Rabus fpott, Daß er jo boch rumpt bijen fot,

2015 Dann wanns im leg so ernstlich an, So wird er solche bewiesen han Auß Buchern won heitiger Schrifft, Darinnen solches sep gestifft, Aber, ach Gott, ba ift er kaal

2020 Bnd lauffet an gar graufam schal, (E ij. b) Ja macht da ein gelechter drauß, Belchs er wolt loben vberauß.

Wann man will aber wissen fren, Wer auf Gotts wort beruffen sey

2025 Jum Predigampt, so muß er fragen, Was die Aposteln darzu sagen; So lest er Petrum, Paulum auch, So findt er recht den alten brauch, Daß sie nit schreiben viel von bl,

1. Pet. Epistola cap.

2030 Sonder daß man ein solchen wehl, Den man Bor hat ersahren eben In warer lehr und erbarn leben; Und dann ein solcher, der begert Das Predigampt, der wird gewert,

1. Tim. 3.

2035 Der wird gewenht; wie aber biß? Daffelb in gichicht ber Aposteln ließ,

Wie Chrifti Junger Bischoff weichten Bnd ibre Briefter vor ben Leuten. Nicht mit beschweren und bem schmeer, 2040 Ober bag man ein platten icheer. Sonber mit aufflegung ber banb Bnb mit gebet ju Gott vollenbt. Dif ift ber Aposteln ire Beib : Die ander mit dem bl ift new. 2045 Die erft ift Cbriftlich, nicht abgottifch, Die ander Romisch und gar spottisch. Drumb achten wir nichts bein geschwet Bon beinem Bapftijden gefet, Belde ir auf feinem Guangeliften 2050 Bezeugen fondt, all jr Papisten; 3a ir Nachtraben, ir Suiter, Rondt bie euch felbst nit helffen wiber, (E iij. a) Biewol jr Bapftumbe fturger feit End ludenbuffer, baf ir beut 2055 Dem Bapft ein wenig auff die Ruf Rur bulffen, mann es mas ericbiegt. Wie ichon man aber vberal Beut ben euch balt bie Brieftermal. Das gibt beut bie erfahrung wol, 2060 Wie Bfaffen fabren burch bie Roll. Da mancher auch nicht lefen fan, Gidweig, bas er folt bie Schrifft verftabn, Wie du bann folches felber fagft, Bnd vber folden mangel flagft. 2065 Doch fagftn, fen es nit fo gmein, Wie es mag unber unfern fein. Solchs wer euch wol zuwundschen hoch, Aber ich weiß wol anders noch: 3ch bin im Bapftumb auch gemefen, 2070 Den text wolt ich euch fonnen lefen. Aber was foll ich barnon fagen, Darüber jeberman thut flagen? Man feb bie jungen Pfafflin an,

Der keiner kein Donat noch kan, 2075 Wie man fie zwingt von jugend auff, Daß man fie zu eim Pfaffen tauff,

Wann icon an ibn tein Bfaffen fleifch Ericheinet noch der willig geift. Beift bas erfahren und probiert. 2080 Wie einer lehr ond leben führt? Drumb gibt es onber euch gefellen, Dag etlich Landefnecht nur fein wollen, Bnb baf man nicht borfit fuchen weit, Co nem man bid. Nachtrabe, beut. 2085 (Eiij. b) Wie bu jepft in ben Orben fommen, Wie orbenlich feuft angenomen, Bat man bich auch baruor probiert, Bas bu für leben babft geführt? Ja nicht ein dingel: Bub warumb? 2090 Gie halten nicht ben Methodum, Sonder, jo bald bu tommen bift Bon Blm, bem Bater ba entwischt Gen Ingolftatt ond angezeigt, Bie bu bem Orben fenft geneigt, 2095 Bub wolft abfallen von ber lebr, Die bu geglaubet baft biftber, Go haben fie ohn weitern bicheib Dir gleich ben eib ba aufferlept, Der ichredlich warlich ift zu boren, 2100 Dag bu die mahr lehr wolft verichmeren Bnd nimmer einen ombfall thun, Gott geb, wie es fich ichidet nun. Noch haben sie bir nicht vertramt, Beil ibrer lehr nicht marft erbamt 2105 Bud bich gen Rom gleich brauff geschickt, Auff baft man bich ba andere frict. Ift bas ber ordenlich beruff? So fag mir, mo besteht er vff? Sie fondten auff bein lebr nit gebn. 2110 Beil fie fie balten nicht für icon: Wie giengen fie bann auff bas leben, Da fie es nicht erforschten eben, Weil fie bich bieffen abiurare,

Verschweren gleich on alles quare? 2115 Wanns Chrenlent gewesen weren, Hettens gefragt, mit was für Ebren 1120

(Eiiij. a) Du weichen wolft vor je parthev, Db bu es thetft auf marer rem. Da betten fie erfahren recht, Bas bu werft für ein iconer fnecht, Bie auf eim icon gehorfamen Beift Du von beim Bater geloffen feuft; Ober betftu nit recht befent, Co betten fie wol an bem enb. 2125 Daber bu tommen, fragen funnen, Barumb du also wolft enttrinnen? Dann Blm, bas ift nicht auf ber Welt, Roch Thubingen, wie ir es zelt. Aber folde ift aar nicht geschehen : 2130 3br babt nur ewern nut erfeben, Daf ir in alfo brauchen mocht Kur einen Mainmaluden ichlecht. Darmit einfeltig leut zu geden Bnd von bem glauben abzuschreden, 2135 (Wann man fich alfo geden ließ Bnb nicht bas gefindlein von fich ftief) Bie ir bann folder afellen mebr Auffleset, wo fie tommen ber ; Bo ir nur arge buben finden, 2140 Die weber Eltern noch ben Fründen Roch frembben Leuten folgen wollen, Und fie fich wollen zu euch gfellen, Co ift euch foldes als gut ichmut, Bnd nempt fie gleich ine Ordens schutz. 2145 Des wolt ich viel Erempel nennen, Bersonen die man noch thut fennen : Dann fie noch merben unberwiesen, Die mit ber weil augbrechen muffen, (E iiii. b) Bnb feind noch nit gar aufgebachen; 2150 Man thut zu Rom noch an jn machen.

Das ift mir je ein icon beruff, Da man so nimet mutwillia vff Cold Catalinisch gfindlein nur: Das ist mir boch ein schone fur. 2155 Dann horet mir boch von bem Raben, Bie er tam ju ben Jeju fnaben:

Er folt gu Thubingen ftubieren Bnb ba ein Erbare leben führen ; Darumb ichidt in fein Bater bin 2160 Und legt groß toften auch an in. Auch war im bhulflich zu bem ftanb Der frome Rürft ba in bem ganb, Defigleichen von ber ichulen etlich, Den er ba mas bfolben reblich. 2163 Noch hat folch mub all nichts erschoffen; Dann wie fein Bater marb entichloffen. Daß fein ftubiern ond fein leben Er folt auff Theology begeben, Da fieng er an also baufieren. 2170 Die seinem ftand nicht wolt geburen; Er fing zu rafeln an vnb toben Bnb lag in allen zechen oben, Wartt gar nit feine ftudierens auf. Conber lebt taglich in bem fang, 2175 Damitt er bann ein groffe fumm Bber fein ordinarium Bon gelt feim Bater bat vertbon. Des ibn vermant mand fein perjon, Den er bamale befohlen mas, 2180 Dag er folch leben underlag, (E p. a) Sich vnb fein Bater boch bebacht, Den er mit biefem wefen ichmecht. Aber auff manung er nichts gab, Er blieb in seinem alten trab 2185 End lebet vbel on all fcam, Bif es für feinen Bater fam ; Der ließ in bolen balb au banft Gen Blm von Thubingen berauß Bub rebt im ju gleich auff ber fart 2190 Emb foldes wefen rauch end bart, Wie bann ein Bater foldes mag, Beil im am nechften bif anlag. Dann welche Eltern gurnen nicht,

Wann Kinder vbel seind bericht? 2195 Wie nun das schon gerathen Kind, Der Rabus, solchen zorn empfindt,

Bnb baf im tramt ber Bater auch, Dak er in balten wolt fo rauch, Dag im ber mutwill foll vergebn, 10 Bnd baf es nicht lang an foll ftebn, Da faßt er folch red in bie ohren, Bud forcht, man nem in onber bivoren, Daf er nicht mehr tonte geden, Bnd mit ber burft berumber ftechen, 20 5 Ronnt nit mehr fo gut Manlin fein, Bud ichulben machen in bem ichein; Ja bağ iche fag mit einem wort, Er forgt man thet in an ein ort, Belde man beift ein Collegium, 2210 Da man nicht barff fo lauffen vmb. Das fliecht er, wie ber Teuffel &Creut. Daffelbig bat in auch gereitt, (En. b) Dag er gebacht bem fürzufommen, Auff baf er nicht wurd angenommen. 2215 Er hat es warlich meit gefloben, Bud ift barumb febr ferr gezoben. Dann auff bag er ten Bater trut, So bfinnt er fich gleich auff ein ftut, Da nicht ber Bater mar zu Bauß, 2220 Bnd fagt gur Muter teutich berauf. Er woll jenunder bin verreifen, Und feinen ftuttopff recht beweifen : Doch foll fie fein brieff gwertig fein, Als von brev orten nur allein: 2225 Bon Dilingen, mann er hintomm, Dber Ingolftatt ober Rom; 3ft drauff im zorn fo bingewischt Gen Ingolftatt, ba er bann ift Bon Jejuwibern vngefragt 2230 Balb angenommen, wie gefagt, Dhn baß fie im geboten febr, Daß er bie vorig lehr verschwer. Ift bas mir nicht ein fein proceg, Buwerben ein Suitrisch afaß?

2235 Beift das von Gott beruffen fein Bud Bauli regel folgen rein,

1

Die er fürschreibt von einem Pfaffen. Wie er allbie soll sein geschaffen Unstrasslich, nüchtern, gborfam, sittig, Wicht menanneig Brittig

2240 Richt zweyzüngig, strittig But ber ein gutes zeugnuß trag, Den man baruor versuchet hab. Ober sevt jr bieselben Bogel, Die Excips seind in der Regel,

2245 (E vj. a) Daß jr jm nicht folgt in bem fal Ir Münch vnd jr Nachtraben all? Ir meint, jr feit entbunden brumb, Beil jr feits Participium

3wischen München und ben Pfaffen 2250 But seit ir aller beiber affen,

Beil jr vas Priefterampt versehen Beil jr bas Priefterampt versehen; Bnb auch für einen Münch bestehen; Dest mehr, bundt mich, seit jr gefangen. Weil jr wolt doppel lohn erlangen,

2255 Im himmel erstlich wie ein Briefter, Darnach gleich wie ein Münchs verwüster, So seit jr doppel obligiert Dieweil ench oppel lohn geburt.

3r andre Münd mocht wol verzagen; 2260 3ch forcht, jr mußt bie gabel tragen,

Weil jr nicht für zwen Mann bestebt, Bub kaum bas ein verseben bleb. Aber bie, meine Jesuwider,

Die fein bes Bapftumbe rechte buter ;

2265 Sie nenmen ehe voll beibe arm, Nur baß fie fchigen jre schwarm : Drumb sicht man auch ben jrem hauffen, Wie sehr man beut jbn nach thut lauffen. Sie werben schier euch Dilinch vertringen,

2270 Beil sie ein jeben an sich bringen, Ein jeben Lecker. wie sie seinb, Daß wol bas sprichwort war erscheint, Daß feine Arah ber andern beiß Die augen auß, wie man dann weiß,

2275 Gie feind Nachtraben, Rebel fraben Drumb fie auch nach jes gleichen feben

Drben mit

(Enj. b) Bud lan bie lafter all hingebn, Diemeil fie felber nit feind icon. Sie nemmen heut auch on als grawen 2280 In Orben Manner ond bie Framen, Die Framen, fag ich, fo vermählt Bnb bie ein Mann icon ban erwelt, Gleich wie fie auch Chemanner nemen. Beift bas ben Cheftand nit beschemen? 2285 3a beist ihn wol gar auffgehaben End gar gertrent und abgegraben. Bas foll man von eine Orbens wegen Ein Cheftand trennen ond gerlegen, Da Christus boch fagt von Cheleuten. 2290 Dag fie fich nit on Chebruch icheiben? Bas? Ronnen fie fonft nimmer betten, Als mann fie einen Orben betten? Bas? Ift ber Chftand nit ein Orben Der felbst berkompt auf Gottes worten? 1295 Der aller elteft ond gewiß Der herfleußt auf bem Paradyß? Bnd foll erft der verkleinert werden Bon vngeziffer biefer Erben, Bon einem newen Orben gar. 1300 Der faum gewert hat breiffig Jar, Anno 1537. Bon Jefumibern nur gestifft, Bon einem Bapft, bes Teuffels gifft? Das wer boch je ein groffe funb, Die allen grewel vberwindt; 305 Das ift zu febr Gott angetaft, Die Gott wird warlich straffen fast, Daß ir gu ichanben vrfach gebt End Gottes ordnung widerstrebt: (E vii. a) Bnb laft fich warlich icon angeben. 310 Ale ob es fen nit ench gescheben, Diemeil ir werd also zu schanden In allen orten, allen Landen, Anno 1537 Beil emer pochen, groffer trut ift ter Bau-Richts gute mag bringen, noch fein nut, linifch ober 315 Beil ewer icharpff Sophisteren Caftalisch

Bnd gleifineren mirb ein gespey.

3br gebt fürmar icon auff ber gruben, Es will ein ent ban mit euch Buben. 3br fevt auffgewachsen alfo balb 2320 Gleich wie vnzeitig Obe im Balb; Drumb werd ir auch fo por ber zeit Abnemmen, ebe jr werd bereit; Gleich wie auch ber Baulinisch Orben. Der auch Caftalifch gnent ift worben, 2325 Der mit euch zu gleich auff ift tommen, Jegunder icon bat abgenommen, Bnb jn Stalien auf viel Statten Berjagt, ba fie icon eingnift betten, Ang Bincent ond Babua 2330 Dem gangen Land Lombarbia. Defigleichen auß ber ftatt Benebig, Da fich ber Orben hielt vnfletig Mit groß beimlicher bureren In ibrer beicht on alle fcbem. 2335 Auch marb bie ftatt barumb ermuft, Diemeil bev in gewesen ift Die aller fürnembft in bem Orben, Die Kraw Julia gnent ist worden, Welche bas Bold bat pherrebt. 2340 Als ob fie munberzeichen thet, (E vij. b) Stellt fich, als ob fie in acht tag On fpeig vnb trand fich ton vertragen. Bort aber, wie fie folde verbedt, Bie feltam fie bie leut ba gedt. 2345 Gie ließ von bolt ir machen fein Bier groffe Bucher, wie ein fcbrein; Die maren fein inmendia bol. Die batt fie bann verfeben mol Und gar inwendig voll gestectt 2350 Bon Marcepanen und Confect Bnb mit pastetlin fein verquant Mit Brouiandt fonft aller hand; Das ein Buch aber, wol gebicht, Bat fie mit Bein fein zugericht,

2355 Mit Maluafier vnb ftarden trand,

Auff baß fie nicht murb ichwach und frand.

Bann fie bann hatte in bem finn, Daß fie bem Gott mit fasten bien, So ließ fie jhr in die Capellen,

2360 Darinnen sie hat beten wollen, Die Patros mit dem tranct und speiß Rachtragen wol mit allem fleiß, Auff daß sie auch zu lesen het,

Wann sie vielleicht nit allzeit bett. 2365 Die Bibel aber schlug sie auff,

Als ob fie allzeit brüber lauff, Bub ander Bücher, so geschrieben, Seind auff bem Pult da liegen blieben.

Seind auff bem Pult ba liegen blieben. Aber die Patres mit bem trand

2370 Die stellet sie fein auff ben Schand, Bud brauchet sie am nechsten boch,

Diemeil es war jr bester toch. (E piij. a) Ben solden Buchern kondt sie fasten Bnb siben tag vngessen raften,

2375 Anglesen, sag ich, nicht vngessen, Dann wann bas betten auß ist gwesen Bnb man bie Bucher trug herauß,

So waren ichon die Patres auß, Sie waren von geschefften lehr.

2380 Das prouiant war nicht so schwer, Biewol sie brein sieß Erb vnd Koth, Noch dannent sam so auß der Rot. Die koch siene an grambheie sein

Die sach fieng an argwohnig sein, Drumb leget sich die Statt barein, 2385 Bnb ließ ben Orben balb verscheichen :

Da famen auß bie wunberzeichen, Dann man fand bep jr in ber Cellen Auch Bulerbrieflein von Marcellen.

Secht, seind mir das nicht gute bossen? 2390 Ich tondt in die nicht underlassen, Dieweil sichs will so gar vergleichen,

Mit der Suiter wunderzeichen, Die ein Legent jet han beschrieben,

Was die Suiter gutes trieben 2395 In newen Inseln weit barinnen,

Da schier fein Mensch nit bin mag finnen.

Epistolae indicae pa trum societatis Jesu.

	Doch thun fie nicht vnweiftlich bran,	I
	Daf fie jo weit gelogen ban,	-
	Dann welcher folche nit glauben will,	p
2400		
	Dan lieget boch wol naber beut,	r
	Bie solt man liegen nicht so weit?	r
	Ich muß mich warlich wundern drab,	
	Bann mich schon nicht mant Frater Rab,	3
2405	(E piij. b) Dag wunderzeichen in bem &	
00	Seint beutige tage fo wolfeil worben.	J 4 4 1
	Daß fie heut werben mit gewalt	
	Die Zaubrer in Egypten alt	
	But tes Simonis Magi gjellen,	
2410	Ja ichier bes Tenffels in ber Bellen.	
	Dann wann ich nur baran gebend,	
	Bas fie bod heut für felbam ichwend	
	Beidreiben von Frantz Xauier,	
	Dem Jejuwider weit baber,	
2415	Die er in newen Inseln rift,	
	So muß ich glauben für gewiß	
	Dag fie im finn ban vor all bingen,	F
	Rem Sanct Franciscum auff zubringen;	ī
	Dann fie auch von im rubmen vaft,	s
2420	Bie er an bem ort, ba er raft,	u
	Roch nach feim tobt thu munberzeichen.	ī
	3d bend, er fen Elisae gleichen,	- (6
	Daf er tobt leut erwedet hab.	2
	Es lieff einmal vber fein Grab	8
2425	Gin hund, ber gieng auff breven beinen,	10
	Dann er febr hindet an bem einen,	Ā
	Da haben fie geschloffen braug,	р
	Die frafft tomm auf bem Grab berauf,	•
	Bnb ftrafft ben bunb, bag er fo mifch	
2430	Bber ein grab, bas beilig ift.	
	Much hans von feinem leit geschrieben,	
	Bie er fen vnuerwefen blieben	
	Fünffteben Monat, bas ift lang;	
	So lang blieb feiner an eim ftrang,	
2435		
	Mle ob man biefem ben im fuch.	

(F j. a) Ich bend, bas an bem ortlin fted Bielleicht ein ftarder Martertred,

Der einem Bawren ist entfallen, Der so herfür riecht vor in allen.

Auch halten fie gar für ein wunder Bon bem Francisco big besunder,

Daß er im Reich Bisnaga brinnen Allein hat fnaben breben fünnen, 2445 Das fie bie Gogen han gestirmpt,

Da es die alten han beschirmpt. Das ist ein kunst, ist nicht best minder; Man vberred nicht bald die Kinder;

Wann wherred nicht bald die Kinder; Wann man in nicht ein apffel zeigt,

2450 So feind fie eim nicht balb geneigt. Aber biß gfallt mir nur am besten Bon biesen Jesuwider gesten,

Daß fie auch Gofen werben beut Bnd Sugenotten alfo weit

2455 Bud wollen drinnen Gogen stürmen, Da sies hierauser boch beschirmen. Wolan, ich mag es wol erleiben,

Sie sturmen bapffer nur die Beiben; Doch will ich in gerathen ban,

2460 Daß fies zu Rom nicht fangen au; Dann was man bringt gar in ben brauch, Das last man nicht so leichtlich auch.

Auch foll ein wunder fein geacht, Daß der Franciscus alle nacht

2465 Drey Monat lang nur hat geschlaffen Trey stunden nur vor seinen schaffen, Die ibm so angelegen waren,

Daß er ben ichlaff ben nacht ließ fahren (F j. b) Bnb ichlieff barfür am bellen tag.

2470 Defigleichen weil er gieng vnb lag Zu zeiten in dem warmen sand, So wird es auch ein wunder gnant. In Episto-Wann dist dann seind nun wunderzeichen, lis indicis.

So weiß ich viel noch irer gleichen

2475 Bon ben Rriegsleuten in bem felb, Die auch nicht schlaffen, wanns in gfellt, Die offt im ichnee vmbwatten muffen, Da wol ber fand bag thet ben fuffen. Darneben jagen fie auch bif,

- 2480 Der Frant sev heilig für gewiß; Und warumb? Beil er in dem bedt Im schlaff von Gott nur sagt vnd redt Und schrie: "O bone Jesu mi, Bas bin ich doch nur für ein vieb?"
- 2485 Ich bend, er war im topff verruct Bub in das segsewr gar verzuck, Welchs in sehr offt dann widerfehrt, Weil sie die groß tunst gar beschwert: Posteriors Aristotelis
- 2490 Macht wnder in viel Narren gwiß. Nun solcher wunder han sie mehr, Die ich nit mag erst setzen her, Weil man sie doch beschrieben findt, Wie Criminalis, das schon Kind,
- 2495 Rachbem er ist erstochen gwesen, In Kirch sew gangen vnb gelesen, Und beim Altar ber tobte Mann Im erst ben Kopff abhawen lan. Solch bing mag glauben, wer ba will,
- 2500 Nich dunct, es sey ein altes spiel:
 (Fij. a) Sie wöllen der Legend nach liegen. Tarinnen stehn auch solche fliegen, Wann sie doch nur recht liegen fündten, Weil sie siche doch so underwinden,
- 2505 Bub mehr folch bing zu wunder machten, Die feiner kan für wunder achten Dann foll auch diß ein wunder sein Welchs sie also auffmuten fein, Das Paul Faleus ohn all zwang
- 2510 Reiß geffen hab ein Monat lang Bub barzu wasser nur getrunden. Es will mich warlich ichier bedunden, Die Patres seind gar zart erzogen, Daß sie diß halten für groß plogen.
 - 2515 Es ift fürwar ein groffe buß, Wann einer Repf nur effen muß;

Bie mogen fies erleiben nur? Bann ich boch wißt ein gute fuhr, 3d wolt in tag ond brod zuführen, 52 **9** Auff baß fie bapffer pandetieren. Doch wann ich folt an meiner wahr Berlieren, fo tem ich nicht bar. Es nimpt mich munder, baf in Gott Nicht wie Elie in ber not 1525 Die Raben zuschickt, die fie speisen, Beil fie fo bapffer fich beweifen. Aber ich balt in meinem mut, Sie nemen viellcicht nicht für gut, Gleich wie Glias bat getban, 2530 Bas in die Raben brechten icon. Aber es barff ber forgen nicht, Daß euch fo viel gute bie geschicht.

(Fij. b) Ihr babt bas glud ohn bas zu preisen, Bann ir die Raben bie nicht fpeifen

2535 Mit ewerm leib ond madenfad, Darinn nur ein Guiter ftad. So mag ich warlich bie nicht melben Erft bas geichwet von Marten Belten, Der jetund, wie fie baruon fcreiben,

2540 Ein newgebachner Bapft foll bleiben In Sispali vnd Marifo. Des werben wir all werben fro, Daf wir ein Kidmil fo gewinnen Bnb von eim Bapft jum andern fummen.

2545 Die lugen baben ichier fanct Belten, Daß fie von diefem Balten melben. Bann ich fie folt erzehlen bie, Man folt ein ichuft mir malen fru,

Dann ich bin nicht barben gewesen; 2550 Wer will, ber mags für fürtweil lefen. Defigleichen mag ich auch nicht feten, Bon bem Goncallo bie viel ichweten; Dann mann iche glauben muß gewiß,

So mer mir auch wie ben Mauris, 2555 Die für ein Zauberer in ombbrachten: Es ift genug an porgebachten.

Martinus Valentinus quem opponunt Martino

Luthero.

Goncallus de Svlucira lusitanus.

Wer baruon weitern bescheib begert, In gren Buchern folde erfehrt, Wie bie Guiter in bem land, 2560 Wann in geschicht ein miberftanb. Die ader gleich vnfruchtbar machen : Der buffen mag man nicht gelachen. Das feind mir boch gar ichablich leut, Sie mogen wol brinn bleiben weit, 2565 (F iij. a) Daß fie fein themrung vne nicht Es will on bas ichier taum gelingen. 3r werbt brinn finden auch befigleichen Bon onglaublichen munderzeichen, Die lang icon auffgeboret haben, 2570 Die jet fürbringen biefe Raben, Ale fonn verfinftern. Tobten meden. Die leut mit femr vom himmel idreden, Die ftein vom Simmel fallen laffen, Die bfeind zerschlagen auff all ftraffen, 2575 Die murgeln von ben Baumen auch Stehn maden wiber iren braud. Die murgeln oben, die zweig onben. Das feint mir boch vifierlich funden. Daß fie fo gauckeln tonnen wol 2580 Bnd bag ber bog angeht jumol. Secht, mas bie Jefumiber funnen In ben newen Infeln brinnen : Bnd ir Suiter, Die bieauffen Euch wollet alfo bapffer ftrauffen, 2585 Bas fonnet ir für felham munber? 3d fab von euch noch nichts befunder, Dhu baf ir worben feit zu ichanden. Wann ir folde habet onberftanben, Bie der zu Augspurg, ben ber Reuter 2590 Erftochen hat ins Teuffels fleiber. Was wolt ir une bann pochen nun, Daß mir fein munberzeichen thun, Co jr boch felber keine thut? And feind nicht alle wunder gut,

2595 Daß man barumb brank schlieffen mocht, Daß barum sey die lehr gerecht,

(Fiij. b) Dann es thun zeichen auch die bofen. Daß bieg bie lebr ju febr entbloffen, Exod. 5, 6, Bann man biefelb auff munber fest Deut. 13. Bnd nicht Gotts wort viel bober ichat, Matt. 24. Dieweil es Gott fo bat gerebt, 2. Thess. 2. Bann man icon feine munber thet. Conber die munder feind viel mebr Ein zeichen einer newen Lebr. 21.05 Darumb hat Chriftus auch bewert Mit zeichen, mas er bat gelert; Bnd mann wir Chrifti lebr bebalten. So bleiben mir recht ben ber alten. Die icon mit zeichen ift bestettigt, 26 1 0 Ind feind mir biefer mub erledigt, Daß wir erft newe munber machten Bud Chriftum fo barburd verachten. Ale ob er nicht gnug bet bewert Die lebr, bie er bus bat gelehrt. 2615 Co bat auch Chriftus flar gemelt : "Gebt hin, vnd lehrt in aller welt Daffelb, mas ich euch hab befohlen!" Bnd faget gar nicht, baß fie follen Die munder thun, die er bie that. 2620 Sonder mas er gelehret bat. Daß aber bBunger munber thaten, Das afcab ben ichmachen mit gurathen, Beil bei ben Beiden Chrifti munder Nicht maren noch befand befunder : 2625 Rach bem fie aber feind erflart, Co baben fie auch auffgebort. Darumb fo nibget jr Bapiften Euch mit ben munbern nit fo bruften; (Fiiij. a) Dann fo fan man barburch probieren, 2630 Daft ir ein newe lehr einführen Bnb bie mit munber wol bestettigen. Daß Chrifti munber euch nicht fettigen; Diemeil ir feine lebr nicht fubren. Boln ench fein wunder nicht geburen. 2635 Ja flarlich wird hierdurch bedeit,

Daf ir bie Untidriften fent :

Dann Paulus, da er weißgesagt Bone Antidrifti feinem tag, Cagt beutlich von bem miberchrift, 2640 Cein anfunfft werb fein gugeruft Dit lügenhafften munberzeichen, Die auft bes Catans mirdung foleichen. Befeb Deufelben Text nur mol. Bas gelte, wo er nicht treffen foll? 2645 Daruon thut Chriftus felbe auch reben, Daf tommen werben falich Bropheten In letten zeiten, bie thun merben Biel zeichen, munber bie auff Erben, Alfo baß auch gar leichtlich fehlt, 2650 Daß ichier barburch ber außermehlt, Bos muglich mer, verführet murb. Cecht, mie Berr Chriftus fo fein rurt Die munber in ber letten zeit, Die man rümpt allenthalben beut. 2655 Colche freffet ir Guiter bann, Beil jr nur heut wolt munber han, Bnb bleitet bie faliden Bropbeten. Die Seelen verführen vnb tobten Mit ewerm lofen gandelmerd, 2660 Darauff jr fett all emer fterd. (Fiiij. b) Wolan, ich mach es schier gu le

Bu schreiben gar verdrüffig gmacht: Gott lob, ich hab es bald volbracht.
2665 Rur eins, das muß ich noch ersteren,
Darnach will ich gar gern aufshören,
Nemlich von ankunfft dieses Orden,
Wann er sey consirmieret worden,
Dann solchs viel leut begeren heut
2670 Zu wissen solche heimligkeit.

Die fach, bie ift wol etwas icharpff:

Es hat mich ichier bas Raben giana

So will ichs hie recht greiffen an, Wiewols vor keiner hat gethan. Ich bin allein so heilig, frumb, Daß ich in Sancta sanctorum 2675 Der Resumider dringen darff.

Darumb ich wol zu biefer mub Bedorfft ein hauffen Gotter bie, Die mir ein guten benftanb theten, 268 🔾 Den fie fonft leiften vieln Boëten. Aber bas ift fanct Baltin gar, Dag ich in folder Gotter ichar Rein weiß, ben ich mocht tedlich fprechen Bmb einen benftand burdaubrechen, 268 5 Bnb aweifel fcbier, ob auch bie tnaben Ein Batron undern Gottern haben. Dann mann ich wift nur einen boch, Wann er icon feg im finftern loch, Ja in bem Keafewr gar barinnen, 26 So wolt ich in noch holen funnen ; Dann ich bab noch ein alte Bull, Die mal bem Babft von Rom entful, (F v. a) Die wolt ich allen Teuffeln zeigen, Sie muften fich wol fur mir neigen 26 9 5 Bnd mir lan folgen ben patronen, 3d wolt in nicht ein beller lonen. Aber ich bin gar ongewiß, Beift feinen, ben ich barumb gruß; Das macht, ber Orben ber ift new 2700 Erwachssen vmbs jar viertig brev. Doch weil ich nichts news will erfinden, Mag ich mich wol bes onderwinden; Dann ich wils ben bem laffen bleiben, Bie felber fie die fach befdreiben. 2705 Bnb ift vngfehrlich vmb bas 3ar, Bie oben folche gefetzet mar, Bon einem eblen Spaniol, So genant Ignatius Lopol Ignatius Bon Biscai, Die Gect herfommen, Lovola 2710 Satt allgemach fo zugenommen. seu Logioula de Derfelbig nun ein Hauptmann mas Biscai Ba-Des Reifers Carle, wie ich lag, Im Schloß Fontarabia, ro, Imperatoris Gnant Arx Pompeio politana. 2715 Daffelbig folt Lopol beschirmen, Caroli V. Aber er mard in groffem fturmen capitane-

L

Bar bart gefchoffen von Frangofen Durch beibe ichendel vber bmoffen, Darauff er auffgab balb bas Schloß, 2720 Bie wol bran war gelegen groß, Bnb marb barnach alfo verzagt, Daft im tein friegen mehr bebagt, Beil er von megen feinen fcuf Bum friegen fich vutauglich wußt. 2725 (Fr. b) Derhalben bacht er weiß und weg Bie er folch ichand von im ableg, Die beden mog fo vor ben leuten, Daß fies im nit für zagheit beuten, Bnd wußt letlich tein aufflucht nicht, 2730 On baf er fich alfo anricht,

Als ob er Beiftlich werden wolt Auf groffer andacht, bie in rolt; Begab berhalben fich mit fleiß

Buleben auff ein fonder weiß, 2735 Die gar gleich einem Orben fab, Daß er ben himmel mit empfah, Erbacht alfo ein newe weiß,

Dag er ben himmel zu im reiß, Co boch nur ein weg ift babin, 2740 Dag Chriftus vne mit Gott verfun.

Secht, also ift aufftommen schlecht Bon eim verzweiffelten Landstnecht Der loft verzagt Guiter Orben,

Auf feim befeld, noch Gottes worten; 2745 Daher gehte ben Guitern noch,

Daß fie gebenden alfo boch, Bud wollen allzeit Kriegeleut fein,

Bnd gieben burch viel Land binein, Dafelbit nur babffer zu rumoren, 2750 Guchen, mas fie nit ban verloren,

3a feind mol felbft auch fdwarte Reutter, Wie folde anzeigen ihre fleiber. Ja reiten noch zu blutuergieffen,

Drumb fie von Landefnecht ber entfprieffen 2755 Run weil ber ebegemelt Lopol

Bu Bett lag, mar im gar nicht wol,

(F vi. a) Bud mit bem fuß ein Jar ombgieng, Dag er nicht einen troft empfieng. Da griff er omb fich vngefebr. 276 Mis ob er was fuch ond beger, Dann er empfand einen fuffen grud; Da find er ein Legenten buch Darauff bie Meuß lang ban geseicht: Da mas er gleich vom geift erleucht. 2765 Er thet es auff und lag barinn; Da fand er gleich was, bas im bien, Bon Beiligen, München ond Nunnen. Da hatt er fich balb brauff befunnen, Er woll auch jo ein Rerles werben, 2770 Dag er auch merb befant auff Erden, Bnd fomm in bas Legentenbuch Ben Sanct Francisci fout und bruch. Er bacht, man mag leicht scheinen frumb, Dag man in ben Ralenber tumb 2775 Ben Sanct Malchus, Simplicius, Sanct Ammon und S. Briccius, Sanct Barnabas, Panuizius. Chrysogonus, Seruatius, Gothardus, S. Mamertus, 2780 Torpetus, S. Medardus,

Ignatius.

2785 Bnb mer bir Sanct Vulcanus bie, Beil er vom ichuk febr bindet ie. Bie Vulcanus an beiden fuffen; Des meint er, wolt er wol genieffen, (F vi. b) Wann er ju bem Plutone fem,

Sanct Rochus pub S. Wilibrot, Ben Rerle, bie icon lang fein tob. Dann meint er, wer er felig anug, Bann er S. Ignis bieß mit fug,

2790 Dem wird er brumb fein angenem : Belche ich in bann wol gunnen mag, Daf er mich nur nicht mit im trag. Aber ir mußt euch ergern nicht,

Daß ber Loyol nich war bericht 2795 Bon Gott und feinen heiligen viel. Dann folche gebort nicht auff bie Dall.

Ir wift je wol, baf fich gar nimmer Bmb Gott ein Landstnecht febr befimmer; Gie baben anbere mol guichaffen, 2800 Bu tragen jre mehr bub maffen; Bnd folten fie ein groffe Bibel Rachführen erft, ba wer in vbel; Drumb ichreiben fie nicht vnrecht bran, Er mar ein vingelerter Mann. 2805 3ch weiß, baß fie baran nicht liegen. Gie hetten folches fonft verichwiegen ; Doch fagen fie auch dig barben Der Bellifch geift, ber lehrte in fren. Das ift gewiß, es tan nicht fehlen, 2810 Der Orben mag es nich verbelen. Bon mem folts anders bann berfommen, Mle auf ber Bellen bergenommen? Doch muß ich bie ein wenig retten Des Lovols Ehr und in vertretten. 2815 Er hat groß prfach, liebe leut, Dag er nichte wußt von beiligfeit, Dann jetund lang ein brauch ift amefen Bein Spaniern, bag fie nit viel lefen Die Bibel und bie heilig Schrifft, 2820 Beile in verbotten ift wie gifft. (F vij. a) Die Retermeifter lane nit gu, Bor brennen ban die leut fein rub; Es treibet fi mol ab baruon Die Barftisch Inquisition. 2825 Run baß ich jetund wider tret Bu meiner vor angfangnen red: Den Lovol bauchts Legentenbuch, Dag es macht granfam febr gut thuch ; Derhalben fließ ben guten Dann 2830 Daruen ein andacht plotlich an; Bnd wie er beil mard von ben munben. Begab er fich gar gleich zur ftunben In eine bulen ben ber Statt, Die bent genent wird Montferat.

2835 Bon bannen zog er bald binmeg,

Beile maffer im ba nichts mehr fcmedt,

In eines armen Bilgrams geftalt Bin gen Berufalem alfbalb; Damale ift er, wie ich hab glefen, 2840 Seche und zwentig Sar alt gewesen. Banns mar ift, fo ifts je ein munber, Bo im ber groß verftand befunder Bud bas icon vrtbeil boch berfumm, Bnb bas geschwind indicium, 2845 Dag er ein folden Orben bielt, Der noch nie ward herfür gewult. Er hat die patres vbertroffen, Die nicht so jung seind angeloffen; Aber es will mich ichier gebunden 2850 Es ftedt bahinden noch ein funden, Den fie mit fleiß also verschweigen; 3ch wolt in warlich schier erfteigen, (F vij. b) Dag nemlich hie ber arme Bruber Berlett fen worden an dem Ruber, 2855 Bie man in burd bie ichendel ichok. Danns felbig glied ift gart ond bloft. Beil er bann feinen man bestund. Derbalb er biefen orben fund. Berzeicht mir bie, ibr Jejuwiber, 2860 Daß ich beschreib hie ewer glieber. Es wer euch wol zumunichen all, Daf ir erlitten biefen fall, So borfft man nicht fo von ench flagen, Als ob ihr Rinder woltet tragen. 2865 Dem Lopol mar Jerufalem Des orts halben febr angenem, Bnd wer bafelbft auch febr gern blieben ; Aber ein Beift bat in vertrieben, Dann ibn ein ftim von oben mant, 2870 Durche femrloch, wie iche bann verstand, Daß er fich nicht folt faumen lang, Golt gieben zu bem nibergang,

Daher er vor dann kommen ist Da was ber Kerles gleich gerüft 2875 Bnb zog in Spanien hinein:

Das aab bem ganten land ein ichein.

Gleich wie ein nachtrab in ber nacht. Alfo bat es ein glant gemacht. Das mas ber mabre ftern vom morgen, 2880 Der Decibent gant folt verforgen; Aber fie marn onbandbar im. Gein Landleut borten nicht fein ftimm, Dieweil er jang gleich wie ein Rab Bnd folde fdwart verblenbung gab. 2885 (F viij. a) Dann da er angefangen hatt Bu Salmantica in ber Statt Zu predigen lange zeit herumb, Weiß nicht was für Cuangelium, 3ch bend, er bab ba auß geleit 2890 Das ichon Legentenbuch beidreit, Da wird er von Inquisitoren, Die Reter feint bis vber b obren, Gefangen, weil er gant onb gar Richt gfalben noch geschmalben mar. 2895 Doch lettlich marb er aufgelaffen Bnd von bem Bredigampt verftoffen, Dann fie in für ein Narren bielten Und jre furtweil mit im fpielten. Co gebte beut mit gefcheiben leuten, 2900 Wann fie bepfamen feind zu zeiten, Go muffen fie ein Rarren ban Wann fie icon alle viel bestabn. Dann marlich bie Inquisitoren, Die maren ba bie groften thoren 2905 Bud wolten erft viel fpotten bo Mit Domino Ignario, Der eben fo weiß mar ale fie, Wann fie icon feind Dominici. Dominicaner, Jacobiner, 2910 Bub haben nachgebn grune biener. Bas borfften fie fein ichellen rütteln, Wann fie barfür die ibren icutteln? Es barff fein Rab ben anbern nicht

Auffrupffen, bağ er ruffig ficht: 2915 Ein jeber rur jm felbst bie icell, So meret er feine thorbeit bell.

(F viij. b) Drumb lob ich bich, mein Don Lovol, Daf bu bich nicht auff biefes mol Abweisen ließt fo lieberlich, 2920 Sonbern noch thatest einen ftrich Bnb predigft für bich boll hinmeg, Gott geb, wer bich bauon abichred. Gie muften bich wol boren ichreven, Wo nicht die Bfaffen, doch die Lepen ; 2925 Aber es will mich schier ansehen, Es wer mit bir viel baß geschehen, Wann bu por beller betft ftubiert. Bnb erft alfibann recht profietiert. Du meinft, es fen nur aufgericht, 2930 Bann man viel von ben Beiligen fpricht; Es gebort jum tant noch mehr bargu Als ein par nem geweschen Schub. Du wolft mit gewalt nur thun ein Brebig Bnd marft bargu fo gar unthetig ; 2935 Dann wo wolft bus gelernet han, Der nie fein Buchlein recht fabft an. Als nur bein arm Legenden buch Belche feiner gern mit fuffen fucht? Bnb bu haft felbft erfahren boch, 2940 Wie bRetermeifter boden noch. Bnb wie fie feind fo leiben icharpff, Daf einer wol aufffebens barff. Bnb fonbst nicht etwas fvintifieren. Daß fie het mogen mas verführen, 2945 Ober bein wort viel bak befdneiben. Daß fie es nicht in argen beiten? Du hafte zu vngichickt angegriffen Bnb haft bein wort nit vorgeschliffen; (G i. a) Drumb murben fie ab beiner Bredig 2950 Gleich wie ein boller Efel stetia. Bnd haben bald barauf gelefen Etwas, bas fetrifch ift gemefen, Pranum ond Haereticum Pijs auribus offensium.

2955 Da han bich bie Inquisitoren Zum anbermal im Thurn versoren; Da warstu zwar gesangen hart Der Pater war sebr wol verwahrt. O was für eine grosse jumm 2960 Gebt heut, jr Reyermeister, drumb,

Daß von euch nicht begangen wer Daß von euch nicht begangen wer Daß crimen Suitatis schwer, Daß jr euch bettet nicht beschiffen An solcher beitigkeit vnwissen,

2965 Daß jr nicht mit dem armen Pater Bud aller Jesuwider Vater

Den Passion het so gespielt,

Bub jn gehandelt also wild Mit foltern und bem henderstriden. 2970 Die schand, bie werd jr nimmer beden,

Daß jr zu Juben worben sept An ber Suitrijch helligkeit; Drumb seind euch nicht so vnrechmessig Die Zesuwider so gehässig,

2975 Weil jr wolten jrem Batronen Mit fewr gleich wie eim Ketzer lobnen. Hürwar, du Lovol, hattest glück, Daß du nicht kamst bis zu dem strick,

Daß bu nicht tamft biß zu bem ftrid, Dann Ketzermeifter han ein brauch,

2980 Daß sie ein vnschuldigen auch, (G j. d) Wann er jn mal gerath in dhand, Nicht lassen gehn vor seinem end: Es muß har lassen, wan sie kriegen, Ausst baß nicht austomm ir betriegen.

2985 Aber sie han dich aufgelassen, Gott gek, wer in hab eingeblasen, Dann sie han wol an dir erplickt, Daß du warst viel zu vngeschickt,

Ein Ketzeren erst zuerfinden, 2990 Dein kopff, der mocht nichts solchs ergründen; Sonder du fragst nur allezeit,

Daß sie bir sagten boch bescheib, Was sie bann wolten, baß bu glaubst, Dann bu in gern bein seel erlaubst.

2995 Da haben sie bir viel gepredigt Und bich barnach darauff erledigt;

Doch haben fie bich auch geheiffen, Dag bu von bannen folft verreifen, Auff bag es gebe tein rumor; Da traffftu zeitlich balb bas thor, Bnb jochst in Frandreich gen Parpfi, Daf man bafelbft bich unbermif In paruis logicalibus, Auff bas latein konft legen vf 5 Bnb auch Mua dies fagen fünft, Das ein ansehen mit gewinft, Auff bas man bich feb nicht mehr an Für einen ongelerten Mann. So fecht jr nun, jr lieben leut, 10 Daß ber Lopol insonderheit Muß febr geschickt ba worben fein, Beil er so jung lernt bas latein. (B ii. a) Sie ichreiben auch von im gewiß, Daß er fich allezeit befliß, 015 Gemein latein gureben, ichreiben, Bie folds bie Schuler fragen treiben; Das ift zu teutsch, wers nicht versteht, Daf er nur fuchen latein rebt. 3ch glaub es wol, es ift fein leicht, 3020 Belde jederman fonft balb erreicht, Darff bruber nicht ben topff gerbrechen Bnd erft ein jedes wort aufrechen. Aber wie leicht es immer war, Noch lernt er bran brengeben Jar. 025 Das ift boch ein geschwinder topff, 3ch glaub, es hab im eingetropfft So allgemach mit guter weil, Dag in die tunft nicht vbereil. Bnd lettlich wie er lang studiert 130 Bnb febr viel zeit barmit verliert,

Da ward er erst mit grosser muh Magister, das ims Gott verzieh. Wie hat ers also wagen derssen, Bnd sich in solchen handelt werssen, Instruction stand boch sein gesellen Heut nicht viel sonders halten wollen.

Wie er nun marb zu eim Magister, Dag er borfft gebn gleich wie ein Briefter Mit einem butlein von vier eden, 3040 Da wolt er fich noch weiter ftreden, Rieng an ein febr viefierlich leben, Bnb wolt bie welt gar vbergeben, Sagt, wie er bette in bem finn, In ein nem welt zu gieben bin. 3045 (G ij. h) Dafelbft viel leut noch zugewinn Des murben etlich funben innen, Bnd schlugen fich fein ben im gu, Auff daß er in auch gutlich thu, Mann er fein Reich befiten wolt. 3050 Die nam er an on allen folb (Dann nichts fo feltam bie mag fein, Wie bellrifch narrifch es auch ichein. Daß ju Barng nicht auff ber ftett Ein anbang fricht gleich wie ein flett). 3055 Doch welt Magister Loyel auch Anfangen einen fonbern brauch, Bnb nam in feine gfellichafft ein Richt mehr ale nur gwolff allein, Alfo daß er folt diefen zwolffen 3060 Bie Chriftus feinen Jungern belffen. Das ift ber ichone miberdrift. Der jo lang blieben ift verbuft; Derhalben bat er fich genent Mit feinen zwolffen onzertrent 3065 Die Jesuwiber, Chrift zuwiber, Beile molten fein bes Bapftumbe gliber. Wie er nun fo beruffen bet Gein Jünger ond fie vberrebt. Da mas er fro in biefem fall. 3070 Ram feine welfch Apofteln all Bnb wolt fie fubren in bas Lanb. Belche er in vor bet offt genant Remlich nur gen Jerufalem ; Aber ber meg mar nicht bequem.

3075 Dann wie fie gen Benedig tamen Bnd ba bie bog zeitung vernamen, (G iij. a) Daß sie hinein nicht kommen mögen Bon rauberen bes Türcken wegen, Ta blieben sie recht zu Benedig. 30 SO Tajelbst hat Lopol auch gepredigt, Biewol er nicht gekrisambt was, Dann er die vorig straff vergaß, Die jm zu Salmantica gichab,

Da man in in dem Thurn versah. 3085 Sie han baselbst gefangen an Bud wunderzeichen bald gethan Im Spittal, da sie wohnen dann, Ich sags nicht gern vor jederman,

Diewell es was unstetig laut, 3090 Wie sie ohn alles graß und traut Die alten Weiber han clistiert Bud sie mit jugend noch geziert; Han alte wunden new gemacht Bud manche gute nacht gewacht;

3095 Haben die francen offt geschmiert Bub manchen Epsen angerürt, Sein also Balbierer worden; Ist das nicht ein geschickter Orden, Die auch mit argnen noch fünnen

3100 Fr trand und essen wol gewinnen? Sie werden leichtlich nicht verderben, Es sen dann, daß sie vielleicht sterben. Nun wie sie han ein weil verschlossen Fr leben so mit Schererbossen

3105 Bub kondten bahin kommen nicht, Dahin sie jr reiß han gericht, Da namen sie jn filr zu reisen

Gen Rom, baselbst sich zu beweisen. (G iij. b) Das war jr recht Jerusalem,

3110 Da wurden sie bald angenem,
Dann so was news ankompt zu Rom,
Lausst zu das Bold gleich wie ein strom;
Drumb ward dis new gekachen gsind Auß fürwit angenommen geschwind.

3115 Wie fie ein weil ba hielten fich, Da giengs in auch, gleich wie man fpricht,

Anno 1536.

Daß wo ein heilig ist vorhanden, ' Gott get, er sted in mas für landen, So wird er gipurt und bald gemerdt:

3120 Das machen seine wunderwerd.

Also anch die Sniter hie, Wie nur vier tag da wonten sie. Da brachen auß gleich mit gewalt

Gant hauffenweiß jr wunder bald,

3125 Die man nicht alle findt beschrieben; Das groft ift in ber febern blieben.

Doch melben fie fürnemlich bieß,

Wie bas zu Rom gant für gewiß Gie haben viel gehabt gufchaffen

3130 Mit Teuffeln, die sie vbertraffen. Ich glaub wol, daß viel Legionen Der Ca

theufer Surrius

suis co:

in Ann

Pag. 45

1540.

Der Teuffel zu Rom jetzund wonen, Aber daß wundert mich allein,

Wie sich ber boß mach so gemein 3135 Mit Jesuwider, ba in boch

Der namen folte schrecken noch: Aber die vriach steht barben.

Dann fie felbft ichreiben beutlich fren,

Daß sich ber boß ließ vberwinden 3140 Bon Zesuwidern, vnd schier binden.

(G iiij. a) Darauff seind gfallen gleich bie leut But bielten fie für heiligfeit,

Bnb hat fiche Bold auß biefem wohn Gant' bauffenweiß zu in gethan.

3145 Scott, wie die leut der Teuffel geckt,

Wie liftig er bie flawen bedt; Er fliecht und gib fich halb gefangen, Nur baß er mog ein beut erlangen,

Bud weicht ein Rapp bem andern Rappen,

3150 Mur baf er meg bie leut erbappen. Wer nicht bas fpigelfechten merct,

Der ist in blindheit gar gesterckt. Drumb wer nur augen hat zu sehen,

Der mag auf bem noch viel erspehen,

3155 Wie notig fen, baß man fich hut, Weil jet zur letz ber Teuffel mut.

Bie nun ber Jesuwiber from Cebr zugenommen bat zu Rom, Da baben fie erlangt burch bitten 60 Ben bem Bapft Baulo bem britten, Anno 1540 Daf er fie confirmieren folt ift ber Dr. In irem Orben, wie er wolt. ben vom Das thet er nun, bestettigt fie, Bapft be-Doch fett er, baf fie nimmer nie ftettiat. . 65 Ale fechtig in ben Orben nemen, Wolt feben vor, wie fie fich gamen; Dann er ond feine Borfahren all ban fich beflagt in biefem fall, Das fie han so viel Orden aftifft, 3170 Beil fie bas unglück felber trifft Bud offt gevocht von München werben. Die fie gehaben von ber Erben; (G iiij. b) End wer ben Bapften heut vnmuglich. Die Orben abzuschaffen füglich, 3175 So gar ift gwachsen biß gichmeiß, Dag man beut fein fein end nicht weiß. Solde wolt Bapft Paulus bag verfeben, Daß man in nicht mocht barumb ichmeben, Bnd molt erfahren baf bie burft. 3180 Ch er fie einließ in bie burft; Doch lettlich, wie er bat gespurt, Daß es bas Bapftumb mas ftaffiert, Belde burfftig ift ber funden beut, Bnb weil ber Nam auch gedt viel leut, 185 Dergleichen auch bas beuchlisch leben, So hat er in recht zu brauff geben

> Anno 1543.

Reuntzehen tausend in dren Jaren, Wie fie folchs selbst bekennen heut: Sein bas mir nicht fehr fruchtbar leut? 195 Drumb jert man nicht in diesem stück,

Und zugelaffen auffzunemmen

In Orden, fo viel fie betemen,

Bnb bas fie nimmer folt beschweren, 190 Das fie an zal gebunden weren. Da hat man iren bald erfahren

Dag man fie in new Inseln schieft,

Muff baß fie baffelb land and mebren, Weil febr viel leut noch brein geboren.

Dig Bingeziffer vberfellt

3200 Jehunder schier ein theil ber Welt, Wie die hemschrecken bas Egopten, Welche sie boch ein furt zeit betrübten, Aber sie werben gwiß verschwinden

Gleich wie hemidreden vor ben winden. 3205 (G v. a) Wann fie icon iconurren, plaubern, ichweben,

Mit schrenen, schelten leut viel pfetzen,

So ift es nur Bewichreden werd,

Darauff zu setzen ist kein sterck; Ir Krameren geht nun im schwang,

3210 Aber ich forg, es baur nit lang; Sie handeln jetz mit jrer wahr Hinein auch biß Indien gar. Weil man baselbst sie noch nicht kennt,

Weil man daselbst sie noch nicht kennt, Da han sie bald die leut verblendt

3215 Mit regen machen, plit vnd bunder, Mit jrem zaubern, beren wunder, Bud wann sie brauchen frembde wort, Lateinisch, Griechisch nie erhort,

Wanns beuchlen und gen himmel ichielen,

3220 Mit handen vnd mit freugten fpielen, Gebuckt ben fopff zur Erden henden, Sich offentlich mit fasten francen,

Bnd allezeit die lefften regen, Dich Creutmeiß auff die Erden legen,

3225 Dich offtmals von ben leuten febren Bud auch die Teuffel gar beschweren. Mit solchem gandeln, gleißnerwerch

San sie nun manche Land verhergt, Bub wolten solchs gern weiter bringen, 3230 Wann es in mochte nur gelingen.

Aber Gott wird fie sturten wol Gleich wie jr Haupt ber Bapft zumol:

Sie werben jren lon empfangen Mit bem, an bem fie also hangen.

3235 Was geben brumb bie anbern Orben, Die von euch seinb vertrungen worden,

(& v. b) Daß folches fturgen balb nur tem, Dag euch beim forff ber Teuffel nem, Dieweil ir in groß schaben thut 3240 Bnd tragt feil ewer mahr vnb gut, Ablag, Benh, Def vnb Beiligthumb, So weit in frembben Lanben vmb. Da man vor iren faulen fuffen Sat ferr barumb nach lauffen muffen. 3245 Mußt München vor zu fuß brumb fallen, Bud noch bargu erft themr bezalen. Daffelb gebt ir fo wolfeil nun, Daß man bas halb nicht brumb barff thun, 3a tregt es eim ju Bang jegunber, 3250 Go gar macht jr gemein ben plunber. Solt big bie Bruber nicht verbrieffen, Daß fie fu fehl jetunder ichieffen Mit irem Krom und Kauffmanichats? Kurmar, es ift ein groffer trat. 3255 Das ein nem Orben, erft erstanben, Den altern Orben fo mit ichanben Das Brot barff vor bem maul abschneiben. Es ift ben München faum guleiben. Die Bruberlein, die ichelten auch 3260 An Jesuwidern Diefen brauch, Daß fie an einem ort nicht bleiben Wie ander Münch, vnd banbel treiben. So haben aber bie Guiter Ir vriach auch bagegen wiber, 3265 Daß es in fene viel bequemer, Daß sie wie die Treockerstremer Mit ihrer maar ombziehen weit, Dann also fengt man auch viel leut. (G vi. a) Defigleichen tlagen die Bapiften, 3270 Daß bie Guiter anbere ruften 3r Def, mann fie bie wollen balten Bnd auff ein fonder weiß verwalten : Gie feind nicht alfo angethan, Ruffen nicht fo viel Beilgen an

3275 Bud brauchen mehr Creutz als fie Bud gar viel andre Ceremony.

3hr Gott, bas ift ein Crucifir, Darnach ber Bapft vnb fonft gar nichts; Dann folten fie viel Goten tragen, 3280 3r Rrom wer nicht balb auffzuschlagen. Sie richten alles auff bie eil. Sie baben nicht alfo ber weil. Und folder frevheit ban fie mebr, Die boch bie andern achten ichmer : 3285 Aber bas macht, fie feind getaufft Bu Dind bnb Bfaffen auff ben tauff. Roch feint ber Münch beschwerben mebr. Die ich nicht fan all feten ber, Dag nemlich auch bie Jesuwiber 3290 Aufnemmen zu jrens Orbens glieber Beibebilber, ba fie boch gebundt, Daß fonft bas ftro beim femr gern fundt. Aber bie Jefubiter meinen, Daß fie barumb viel frommer icheinen, 3295 Wann fie fich auch enthalten mogen Bey bem, bas fie fonft folt bewegen. Aber ich bend, es fen gegedt Wie mit ber Caftalinisch Gect, Bon ber mir oben zeigten an, 3300 Die feuschheit fie gehalten ban. (G vj. b) Sie werben vne nicht vbertboren, Wiewol fie wollen foldes beweren, Wie bas in bem Italia Die fatholisch Fram Julia 3305 Gim Jefuwider auff ein zeit Bab ein jung Tochter zugeleit Und aber zwischen beid perfon Gin Creut vnd Crucifix gethon, Bud morgens, wie fie ins bett gudt, 3310 Da fand fies Crent gant vnuerrudt. Solde thet fie, auff bak fie bemer. Db beib perfonen von ber lebr

Der welt so abgestorben weren, Daß sie der lüsten nit begeren. 3315 Diß ist ein prob für die gesellen; Wie mussen sie sich nur drob stellen!

Bann fie ein folden tampff bestabn, Der talt ichweiß muß in gewiß aufgabn. Bfy auß mit biefer groffen ichand, 320 Die man folt ftraffen mit bem brand! Bolan, manne bie nicht wird gestrafft, So ift noch Gott, ber gar nicht ichlafft, Der wird fold grewel, folde icand Bon grund aufreuten auf bem lanb. 1325 Run babt ir ghort, wie biefe Gect Der Jesuwiber ift erweckt, Bub wie Bapft Baulus bat bestettigt: Roch was ber Orben nicht ersettigt, Conber fie wolten, baft man fie 3330 Im Tribentischen Concily Auch offentlich folt confirmieren, Auff baf fie fonbten mehr verführen : (G vii. a) Dann man wolt fie und ir vermandten Richt nemmen an in vielen landen, 3335 Ja bie Papiften felber auch. Drumb fuchten fie ein folden raud. Darmit fie einen nebel machten Bnd fein die lent jum barrn brachten, Lieffen ein gant Concilium 3340 Gich confirmieren als für frumb, Belche bann gern thet ber Trentisch Tag, Dieweil es in wol helffen mag, Zu schüten ir ababtterev Dlit idreiben, idweten, viel geidren. 3345 Drumb ward auch im Concilio (Belche gant mar biefer funbten fro) Darzu gemacht ein ichon Appendix, Wie man folt brauchen diefe fuchs, Dieweil fie fich gern brauchen liefen, 3350 Das nemlich, iren zu geniefen, Man folt zu Rom in bawen gleich Ein new Collegium febr reich.

'In welchem Alofter ober Saufi

3355 Die von bem glauben fallen ab,

Sie all bie Teutiden bruteln auf.

Gleich wie der vorig Frater Rab,

Collegium Germanorum Romae. Den man auch hat babin gefandt, Wie er fich von ber warheit wandt.

Da jeind auch mehr Teutsch Mammalucken,

3360 Die mit ber weit berfürher guden; Dann wann also verzweiffelt lent Drinn gwesen seind ein gute zeit Bnb jn bie Zesuwiber haben

Bud ju die Jesuwider haben Das Barstumb tieff anng eingegraben

3365 (G vij. h) Bub ban ein solchen eib geschworen, Der einem weh thut in ben obren,

So schieft man bann fold fchen gefind, Defigleichen man ben Türden find, In Teilischland wiber new gebachen,

3370 Auff baß sie ba nur lermen machen Lind von eint Hauß zum andern schleichen Mit falschen wort vod wunderzeichen, Einseltig leut nur zubetriegen

Bud fie beladen nur mit lügen. 3375 Wiewol die Jesubitter hent Das beibel wollen werffen weit. Als ob solds lose Manmalucken. Bann fie sich schon nah zu zu schwucken,

Wann fie sich schon nab zu jn schmucken, Darumb kein Jesuwiber sepen, 3380 Wann sie schon von in termen, schreven.

Aber fie folln vos nicht bethoren, Wir wiffen, was die Hubler schweren Bud was fie thun für einen Eid,

Bann einer von Rom von jn scheid. 3385 Trumb mussen sterben Zeinwider Bud bleiben ewig jre Glieder, Bud solt sies noch verdriessen sehr.

Dieweil sie branchen jre lehr

But solchen Orben fürdern wöllen 3390 But allentsalb ben in einstellen. Dann solchs han sie zu Kom gelobt,

Trumb seinds mit bem namen begobt. 3ch weiß wol, warumb beffen Namen Die Mammaluden fich beichamen:

3395 Das macht, fie weren stattlich gern Groß Jundern vod gern große Hern;

(G viij. a) Aber es will fich gar nicht reimen, Dag man fag Junder Dinnd ju einem. Ja wann jr wäret Carbinal, 3400 Go bete fein mangel noch fein fehl. Diefelben feind bie purpurtauten, Die fich ju Pferd lan gar nicht bauten, 3r aber folt in armut leben, Alfo ift euch bie regel geben; 3405 So wolt ir allzeit bober bran, Wolt jet auch Fürftlich Klofter ban, Belche marlich zeigt fein bettel an. 3ch wolt, es feb nur jeberman Das toftlich Alofter und Bebam, 3410 Welche man euch hat gebawen new Bu Rom fo ftattlich vnd fo prachtlich, Das mandem Fürften ift verachtlich. Da solt ein jeber leichtlich spuren, Was jr fur feine armut fuhren, 3415 Und wie jr haltet big gebot, Daß fein geschend nem ewer Rott. 3d glaub febr mol in biefem fall, Wie ir baruon bann ichreibet all. Daß eben bif Collegium 3420 Gefost hab ein vniaglich jumm, Weil auch baran viel Carbinal Berbamet baben ir gefall. Auch wolt jr alfo ftattlich fein,

Ein Cardinal Joannem Morum, Der sich so gar andechtig stellt, Als wers der frömbst hie in der Welt, (G viji b) Und ist doch nichts, on das er tracht, 3430 Wie er einmal werd Bapst gemacht Bnd vberkom auch auß der karten

Eman die Saw mit langen warten, Darzu jn dann wol het erhebt Ignatius, wann er lang het glebt; 3435 Dann er gar fleissig für jn bat

Bud grosse wunder mit jm that,

Daß vnder all Orben allein 3425 Ir machet ein Praepositum Belds Moro ein ansehen macht But ju gar viel berfürber bracht. Wie aber sein Seruatius,

- 3440 Der Lopol Sanct Ignatius, Gestorten ist, da gscach im wee: Er tondt nicht so viel hoffen meb. Dann Jasob Laines, welcher ist An Lovols statt heut kommen frisch,
- 3445 Biewol er ist ein Spaniol, Kan er jm nicht so helssen wol, Dann er noch tein anseben bat, Beil er noch nicht viel wunder that. Nun, dist sev kirchich so gemett,
- 3450 Wann bieser Orben sep erweblt. Den ich barumb bie hab erklart. Beil mancher solches beut begert, Bub bag man mög barneben greiffen, Auf was für wurdel sie berichleiffen
- 3455 Der iconen Jejuwibrifch frucht, Die allentbalb beut windel fucht, Auff bag jr gifft nur werb gepflantt Und leut und land verberbet gant. Solche ift bes Bapflumbe letter icheiß,
- 3460 Dann es sonst keinen Anßgang weiß.
 (High) Es ist nun lang gelegen kranck, Hat bin vnd wiver lang geschwanckt, Und letlich bricht jm auß die seel Bom kopft babinden nur ein El
- 3465 In einer gstalt gleich wie ein Rapp, In Jesuwidrisch gewand verkappt. Drumb forcht nit diesen müben Geist, Weil oberwunden ist das meist; Doch hat dich, daß du für dich sich sich
- 3470 Daß du in nicht für Bisam riechst: Thu nur auff seinen vrsprung sunnen, So wird er dir nit schaden fünnen. Gedeuck, auß was für sundament Der Orden anfang und sich end,
- 3475 Cb in ber Gidrifft sen ber gegründt, Ob man Gotte wort auch ben in findt,

Db fie baffelb allein lan gelten, Ober von menichen gjegen melben, Dag man fie Gotte wort gleich foll icheten 48 O Bnb vber Gotte wort gar foll fegen; Db fie allein auff Gottes Gun Bnd fein verbienft ons weifen thun, Bub nichts auff vnfer arme werd. Die weber haben frafft noch fterd. 485 Wann fie die prob nit mogen tragen. Co magftu fie wol von bir ichlagen, Auch magftu wol die zweig bejeben, Die Raben und die Rebelfraben, Die auf in allezeit entfpringen 34 90 Bnb bie mutwillig ju jn bringen, Mle bas icon fruchtlein Rabus ift. Belds auf bem Garten in ben mist (S j. b) Gich bat mutwillig eingestectt, Auff baft es vnrbu mehr erwedt, 3495 Bon bem wir bann gnug ban gejagt Durch bif gant Buch vnb viel geflagt, Bie er barff ichreiben fo gefliffen Biber bie marbeit ond fein gwiffen,

Wie er manch frommes hert betrübt, 3500 Dem foldes zanden nicht geliebt. Ja, wie er felbst fein Etern auch Befümmer, der vndandbar gauch, Bud die er jetund fost erfrewen, Denfelben macht erst groffes rewen,

Die jre Båter jeber fart Auffressen, wanns alt worben sind : Seind das mir nicht geratben Kind ? Drumb seind jm auch die Storden seind,

3505 Befonipt alfo ber Rappen art,

3510 Beil fie so gar aoropyor feind Bnb vnnith thier gleich wie die Schlangen, Belde die Storden auch auffangen. Defigleichen habt jr auch gebort.

Wie vingeschickt, wie vingelert 3515 Bird wie so doll Bachantisch ding Der Nachtrab nur herfürher bring,

Wie er mit feinem Beifern gfang Den leuten wolt gern machen bang, Wo nicht bas vold ben Bogel fent, 3520 Wie er fich nach bem wetter wend. Darneben ift auch anna bedeut, Wie er auch leftert, bobt ond ichreit Biber Gott felber und fein mort, Welche er gern ftieß gar auff ein ort, 3525 (Sij. a) Wann es im anders müglich wer. Aber es muß noch icheinen mehr Bud bie Nachtraben all verblenben. Die fich von Gott mutwillig wenden Bud fold Gottelefterer alle richten. 3530 Die nur auff trug vnd lugen bichten Bud belffen gern zu mord vnd brand, Rur baf Gotte wort fem auf bem land: Bud ba fie nicht baffelb vermogen, Daß fie Gotte wort gar niberlegen, 3535 Go fommen fie, verfehren es, Bud machen brauk ein Rabentak Bud treiben mit Cophisteren Muß beiliger Schrifft nur ein gefpen, Ja gieben es obn alle ichem 3540 Muff jre groß abgotteren. Derhalben bitten mir. D Gott. Du wollest rechen biefen fpot, Bu icanten maden bie verachter. Die mit beim wort han jr gelachter, 3545 Diemeil ce trifft an beinen Ramen. Den fie bir wolten gern beschamen Bud beine Ehr eim anbern geben, Dem grewel, ber ju Rom fitt eben, Den fie gu Richter machen wollen 3550 Bber bein mort, welche nicht fan fehlen,

> Die wiber beine Heilgen streiten, Die Arger sind als Turden, Heiben, Die dir in bein Augapssel greiffen, Den Beilgen zu bem Tod bin schleiffen.

3555 D Gett verfturt jr gewalt vnd lift Binb beinen Son Berr Jeju Chrift,

```
(B ij. b) Der mit seim blut vne hat gewunnen;
   Drumb fanftu vne fein andern gunnen.
   O Gott, errett vne von den Raben,
30 Die manche feel geranbet haben,
```

Deren wir viel in Teutichland ban. Die nur anrichten ftreit vnb fpan. Run, es ift gewiß, so war als Amen.

Daß Gott fie gewißlich wird beichamen;

35 Des follen wir one gar getroften. Ir büberen ift nun am groften; Drumb fangt es jetund an ju fallen, Ir Rabengsang will nicht mehr schallen. Sie haben fich zu beifer gefchrien,

70 Der taf ift aller aufgespien, Dag jegund auch ein jeder len Merdt ire log betriegeren. 3ch bend, baf fie vne feind befchert,

Dak vufer glaub burch werd bemert. 575 Dieweil man schreibt von Asia,

Bie feine Rappen wohnen ba. Aber jegunder underftehn Die Jesuwidrisch Rappen ichon

Sich auch baselbst beut einzuflicen 1580 Mit wunderseltam bubenftuden,

Ja fliben in new Infeln nun, Beldo fie bann beut boch rubmen thun,

Als ob bem Bapft ba fen erftatt, Bas er hieauft verloren bat.

585 Aber ich mocht in gonnen 3mar, Daß fie all brinnen feffen gar In newen Infeln, all big gefchmeiß,

Bapft, Münch vnb Pfaffen, wie es beifi. (Hiij. a) Fürwar Teütschland sollt nit erschrecken,

190 Wann fie ichon ben Canibaln fteden Bnd in ber Infel Teneriffen In benfelben Aeten ichlieffen.

Nun weil ich bann, du Jakob Rab, Dig buch von bir angfangen hab,

95 Co wills erforbern bie gebur, Daf ich auch end baffelb an bir.

Bub baf ich bie bie Richter man. Die ich jum gricht beruffen ban, Remlich ben Abler ond fein gfellen, 3600 All bie Raub vogel bie gern fellen, Daß fie gebieten euch nachtraben, Euch fraben, wie ir namen baben, Ale Rebel-, Boly: vnt Binterfraben, Rachteuten, Rauten, bie fich bleen, 3605 Euch Inlen, Gudauch vnd Huhu, Daß fortbin ibre maul balten qu. Diemeil jr fo vufletig fingt Bub fie barmit guidanben bringt. Bud weil ir bandelt fo mit fleiß 3610 Biter jre gebot vnd gebeiß. Dann euch je bart gnug ift befohlen, Daf ir ben tag nit fliegen follen, Conter ben nacht, ba folt ir fliegen : Daran fo folt euch nun genugen. 3615 Beit ihr nun foldes nicht gethan, Go babt euch biefes nun jum lobn, Dag man euch fo bie marbeit fagt, Biewol es euch im herten nagt. Wann ir ben tag aufflieget lieber, 3620 Co mußt ir auch bestebn baruber (B iij. b) Ewer gefahr und Abenthemr, Das euch bie Bogel ftechen ghemr. Derhalben bitt ich bas Bericht, Daß fie mir bie klag benten nicht 3625 Für eine fcmach, jemante guschmeben, Sonder bag fie brumb fen gefcheben, Bu retten aller Bogel ehr, Die bann bie wird geschwechet febr Durch ber Racht vogel ir gefang, 3630 Damit fie thun groß vbertrang Dit idelten, toben, plaubern, idreven, Mit leftern fo ohn alles schewen Den andern Bogeln alle fampt, Die nicht feind zu ber nacht verdampt.

3635 And bag ich fie ermant barneben, 3hr frenheit nicht zu vbergeben,

Conber biefelbig zuerhalten Bnd alle, Die barmiber malten, Bar ernftlich ftraffen und verftoffen, 3640 Auff baf fie von bem schelten loffen. Kürnemlich soll man wol abkappen Die diesem losen jungen Rappen, Der noch bas gelb am schnabel bat Bnd kan noch nicht seinen Donat, 3645 Der weber gichsen fan noch gachsen Bub meinet boch, er bor bas graß machfen, Bnb will gewaltig bisputieren. Ran boch fein Sillogismum führen, Der alles, was er je noch schreibt. 3650 Auf anbern Büchern nur aufftreibt, Dem fein bubenftud ift zu viel, Der alle leut nur ichelten will. (S iiij. a) Der nie ben einem glauben bleibt, Der fo famofifch fcrifften fcreibt, 3655 Der so auffrurisch ohn bescheid Schilt alle Chriftlich Obrigkeit, Die mit bem Bapft, bem Antidriften, Richt huren will, fich mit ein mischen (Biewol folch ichelten nicht mehr gilt, 3660 Bas schads, wann ein ein leder schilt)? Der manche Statt und Rurften ichenbt, Die von bem Bapftumb feind gemendt, 3a der so Evicurisch darff Gotts wort nur brauchen für ein larff 3665 Bnb Gott im himmel felber fchelten, Bon feinem wort fo fpottlich melben. Solt man ein folden Ledersbuben Richt werffen in die euserst gruben. Da er noch tag noch nacht außflieg, 3670 Sonder verborgen ewig lieg? Die laft ein jeden felber fprechen, Ob fie die straff vubillich rechen, Die zwar noch viel ist zu gebultig,

Beil er noch gröbers hat verschuldigt. 3675 Derhalben magstu, Rap, mit ehren Dich von solch losen Schrifften keren,

Dber tompfin jum andern mal, Go wird man bir noch beffer mol Dein ichmarte febern auftber ftreichen 3680 Bub bich bem Raben bag vergleichen Dann noch viel ftudlein an bir fein, Die mit bem Rappen baft gemein. Es ift noch viel im faß vorhanden. Was bu getrieben baft für schanden 3685 (B iiij. b) Bu Lonen in bem Niberland. Welche mir erft marb bie tag befant. Drumb fib, vud rur nur nicht ben fot, Daß er bir nicht in bnasen gerotb. Dak aber etlich mochten meinen, 3690 3ch hab zu grob bich vnt bie beinen. Die Zejubublin, angetaft, Darnach so frag ich nit sebr fast: Dann ich tan andere jagen nicht, Als baß ein Rapp schwart russig sicht. 3695 Man muß ein bing mit namen nennen, Man wird es warlich fonft nit tennen. Wann ich euch ichon wolt loben boch, Co wird es niemant glauben boch ; Wann ich euch fromm vud beilig schelt, 3700 Thet ich euch vor Gott und ber Welt Gant vurecht vnb gar groß gewalt, Dann es biel anbere ift geftalt, Man muß beut euch Guiter Rappen Wenia zeigen bie narren kappen, 3705 3r medtet mir zu ftolt fonft werben Bud meinen, bag jr bie auff Erben Crux mundi feven allein; Bet bleibt jr auch ben anbern fein. Man muß ben Rappen fo bas muß 3710 Ginftreichen auff ein gute Buß. Wann ir fein bettet ftill geschwiegen, Ber emer bofibeit blieben liegen; So, ba jr vne hab vrjach geben, So bat man euch getroffen eben 3715 Bind ench ben narren muffen boren Bub zeigen emr Gfelsohren.



(h u. a) Fürnemlich bir, bu Rabentopff, hat man die febern mas beropfft,

Auff baß man seh bein Geistlich leben, Do Beil so groß frumbkeit wilt fürgeben.

Wiewol ich weiß, bag alles big An bir nichts wird erschieffen gewiß, Dieweil bu haft ein Rappenbirn

Bud gar ein vnuerschampte stirn;

25 Doch ander leut vor dir zu warnen,

So hab ich wollen diß erarnen. Wer bich zu bessern vnderstaht,

Ift gleich als ber ein Rappen bab.

Die alten Minch ban offt gefagt, 3 730 Daß, wann man einen Rappen fragt,

Wann er woll werden weiß und frumb,

So schreht er Cras, Cras vmb vnd vmb. Also svart auch bie vnser Rab

Sein besserung big auff bas Grab

3735 Bnb rufft frumb: Cras, cras, super cras, Sic omnis labituractas.

Drumb nur mit im es xópaxas,

Es fan im nicht geschehen baß.

3ch glant nicht, bag er Griechisch fan,

3740 Er wird foust warlich bif verstahn, Drumb muß ich im big betten ab,

Daß er mirs nicht für vbel hab,

Daß ich hie im vnd feinen gsellen, Den Jesuwidern, rur die schellen,

3745 Bnd in fo hab die Britichen geschlagen:

3ch hoff, fie werden mire vertragen.

3ch will vielleicht zu anbermolen Solds beffer machen vnd erholen.

(Ho v. b) Man solts in haben nicht gethan,

3750 Beil sie verieren nicht verstahn:

Aber es ist geschehen leider:

Ein andermal bin ich gescheiber, So wird solche noch viel beffer gemacht.

Hiemit, Nacht Rab, ein belle nacht,

3755 Bnd bein gewissen wol betracht!





- 30 Da wolt ich foldes auch besehen, Weil bas schönft kloster ba soll sein Bon baw, gemal und Marmelstein, Bud weil es ist berümpt bessgleichen Bon vilen fallchen wunderzenchen.
- 35 Ich macht mich auff ben weg behendt. Da ich nun schier kam an das endt, Da sab ich bort bereiner traben Zween gramgeschürgte Kuttenknaben, Die ich schier sab für Esel an :
- 40 3ch meint, ich wolt gureiten ban. Doch ba iche in ber nah erwisch, So war die farb nur Esclisch. Die guten Brüber bapffer trotten, Ale ob sie gleich gen Emaus wolten.
- 45 Ich bacht, die Gelschafft schickt sich eben, Du must ben britten Mann bie geben. Ich sprach sie an: "Bos Fratres quo? Wa wolt ihr hin, wie eilt ihr so?" Sie sagten: "Gen Ascessum.
- 50 Da wir anruffen Sanct Franciscum. Da ift vnier Jerusalem, All Jar so mussen wir zü bem, Ein Monch von einer jeden Sect, Dann sich gar weit Franciscus streckt,
- 55 Also bas im Barfuffer Orben Bol zwenhig Rotten nun seind worben, Dern jede hat sein sondern Nammen. Bud jehund kommen wir zusammen, Auff das wir vos nicht weiter trennen
- 60 Und lebrn einander jetund kennen. Dann ich", sagt er, "werd sein von wegen Meiner Minoriter entgegen. Dijer mein Gsell der ist ein Diener, Dern Monch, genent die Capuciner;
- 65 Die andern werden kommen dar, Ein jeder von wegen seiner Schar." "Wie", sagt ich, "sevt jhr Franciscaner Bud habt nicht ein Regel und Paner? Wie kompts dann, das Ihr nent kuryumb

- 70 Gein Regel bas Enangelium, Welche gar gewife vngfehlbar fen, Und ihr Monch trent euch noch daben? Der bat bann Franciscus abalten Diehr bann ein Regel ben ben Alten?" 75 Er antwort: "D, wir Didnchegeschopff San under une vil feltam Rouff; Ein jeber bat fein engen Laufe, Berftebte nach feiner Rarrenmenfe. Bas foll euch lang vor bijem graufen? 80 Es seind unser Dionch sechzig thausent (Wie folche beschreibt Sabellicus); Ift bife nicht groffer vberflufe? Wie folten nicht in foldem bauffen Bil ftorrig Ropff mit underlauffen? 85 Wir bleiben boch babeim faum einig, So gar feind all Dond Betterleinig. Es ift ibn wie ben fleinen findlein, Sie baben gern fo newe fündlein, Gie muffen nur gezankelt ban, 90 Ein jeber will fein beffer bran, Ein jeder Orden schwürt ein Epb, Franciscus wer auff seiner seit, End barff barüber wol verdammen Die anbern Orben allefammen. 95 Also mus fich Franciscus leiben,
- Biewol er lang zept ist verscheiben."
 "Ja," sagt ich, "jhr sagt recht baran,
 Dann burch solch Rotten, zand und span
 Bürd ewer Frant all tag vnb stund
 100 Stigmatiziert und meh verwundt.
 Biewol er vor fünst Wunden hatt,
 Die jhn genügsam machen matt,
- Noch wollen ihn sein Rottgesellen Erst noch mehr martern und verstellen 105 Durch ihre boss vneinigkeit, Die sie boch gern verbeckten beilt."

Doch borfft ich reben nicht gu viel, Ich muft mir steden felbst ein ziel, Auff bas sie mich nicht geben an

- 110 Vielleicht für einen Lutheran, Und schickten mich die Kuttenbuben Gehn Rom in die groß Morbergrüben; Sonder ich hort jhn zu barfür, Wie sie nach leng erzehlten mir
- 115 3hr grawe Rotten, Orden, Secten, Die vnber Francisci Regel stedten, Bon dem sie dann zureden betten, Biss wir in die Statt Afsis tretten. Da sab ich solchen Klosterschwarm,
- 120 Das ich der Erben mich erbarm, Das sie muße tragen solch geschmeise, Welche nichts als nur von faulfeit weise. Es stand von Monchen von Vunnen Das ich schier brüber wer entrunnen.
- 125 Es war so seltsam als verstelt, Als wer ich in ber newen Belt, Da schnöblecht Leilt noch sollen bleiben, Wie beseswider barnon schreiben. Run under difer grawen heerdt
- 130 Sah ich mich vmb gant vnbeschwart, Gieng in der Kirchen auff vnd ab; Das Ort mir viel zusehen gab. Es mant mich an die Franckfort Mess Wit ihrem Handel vnd Broccis,
- 135 Dann alles was da aufsgestett Auff Ablass liben, Gut vnd Gelt. Sie betten alls geziert, gebutt, Gleichwie ein Kund die Buppen mutt, Auff das die Leut sich bran vergaffen,
- 140 Dann Pfaffen machen boch nur Affen.
 Es ward mir gar zü furt bie flundt,
 Das ich nicht alles sehen kundt,
 Doch zengtens mir in sonderheit
 Ein Thafel, die hett zübereit
- 145 Der fünstlich Maaler Parri gar; Daran gar schön gemalet war, Wie Brüder Lew sich hesslich stelt, Das sein Gsell Franz verließ die Welt Bnd durch all Chör in Himmel sühr

150 Mit fteden, Corben und ber Schnur. Bnb ba ich bije gesehen hett, Müßt ich hinwegt gehn auf ber ftett In Thumboff in die Berberg mein, Dann ich bett gute Brieff barein. 155 Bort aber nun, mas tragt fich gu? Wie ich mich legt in meine rhu Und bin und miber viel gebacht, Wie ich ben tag bet hingebracht Dit Donderei ond ibrer ftraaff. 160 Da fiel ich in ein tieffen ichlaaff. Alebald ericbien mir beutlich bell Sanct Franten Achates und Gefell. Der Bruber Leo por bem Bett. Wie ich ibn vor gemalt gieben bett. 165 Gar flaglich vnd gar jamerlich, Das er auch zwar erbarmet mich. 3ch fragt ibn, was er mit gemeint, Das er jo ichrectlich ichren und weint. "Ach", jagt er, "solt es mich nicht dauren, 170 Es ban bie Diond, Die ichlimmen Lauren. Die Franciscaner beiffen mollen, Bett Sanct Franciscum, meinen Giellen. In ber firchen niber geriffen Und febr gemartert vnb geichmiffen. 175 3a reiffen ihn noch in dem grimm: Ein jeder will ein find von ibm, Auff bas fie mogen ihr bofs leben Mit Francisci Nammen verkleben. Mein, fomm ond feh, wie fie fich fperren, 180 Wie fie ben armen Mann gergerren, Wie fich die gramen Rloftertaten Binb bes Francisci Regel fragen." 3ch fagt, ich wolt wol mit ibm gebn, Doch bas ich mocht von weittem ftehn. 185 Er sprach: "Ich bin selbst nicht so keck, Das ich mich onder fie ba fted,

> Auff das ich nicht streich daruon trag, Ich weiss wol, was Monchszorn vermag." 1. Bud führt mich auff den Latner bald;

30 Da wott ich soldes auch besehen, Beil bas schönft kloster ba soll sein Bon baw, gemal und Marmelstein, Bud weil es ist berümpt bessgleichen Bon vilen falschen wunderzeuchen.

35 Ich mucht mich auff ben weg bebendt. Da ich nun schier tam an bas enbt, Da jab ich bort bereiner traben

Zween gramgeschürtete Auttenknaben, Die ich schier fab für Efel an :

40 Ich meint, ich wolt züreilten ban. Doch ba ichs in ber nab erwisch, So war die farb nur Gelisch.

Die guten Bruber bapffer trolten, Als ob fie gleich gen Emaus wolten.

45 Ich bacht, die Gelschafft schickt sich eben, Du must den britten Mann bie geben. Ich sprach sie an: "Bos Fratres quo? Ba wolt ihr hin, wie eilt ihr so?"

Sie fagten: "Gen Ascesium, 50 Da wir anruffen Sanct Kranciscum.

Da ift vnier Jerusalem, All Jar so muffen wir gu bem, Ein Mond von einer jeden Sect,

Dann sich gar weit Franciscus streckt, 55 Also bas im Barfusser Orben Wol zwenhig Rotten nun seind worben,

Dern jede hat sein sondern Nammen. Bud jegund kommen wir zusammen, Auff das wir vas nicht weiter trennen

60 End lebrn einander jetzund kennen. Dann ich", sagt er, "werd sein von wegen Meiner Minoriter entgegen.

Difer mein Gell ber ist ein Diener,

Dern Monch, genent die Capuciner; 65 Die andern werben tommen bar, Ein jeder von wegen feiner Schar."

"Wie", sagt ich, "sept ihr Franciscaner Bnb habt nicht ein Regel vnb Paner? Wie kompts bann, bas Ibr nent kurtumb 1 50 Mit fteden, Corben und ber Schnur. Bnb ba ich bije gefeben bett, Mußt ich binwegt gebn auf ber ftett In Thumboff in bie Berberg mein, Dann ich bett gute Brieff barein. 1 55 Bort aber nun, mas traat fich au? Wie ich mich legt in meine rhu Und bin vnd mider viel gebacht, Wie ich ben tag bet hingebracht Dit Donderei ond ibrer ftraaff. 160 Da fiel ich in ein tieffen fcblaaff. Alebalt ericbien mir beutlich bell Sanct Franten Achates und Gefell. Der Bruder Leo vor bem Bett. Bie ich ibn vor gemalt gfeben bett, 165 Gar flaglich und gar jamerlich. Das er auch amar erbarmet mich. 3ch fragt ibn, mas er mit gemeint, Das er jo idredlich idren und weint. "Ich", fagt er, "folt es mich nicht bauren, 170 Es ban bie Diond, Die ichlimmen Lauren. Die Franciscaner beiffen mollen. Bett Sanct Franciscum, meinen Gfellen, In ber firchen niber geriffen Bind febr gemartert ond geschmiffen, 175 3a reiffen jon noch in bem grimm: Ein jeber will ein ftud von ibm, Auff bas fie mogen ibr bojs leben Mit Francisci Nammen verfleben. Mein, fomm ond feb, wie fie fich fperren, 180 Wie fie ben armen Mann gergerren, Wie fich die gramen Rlofterfaten Bmb bes Francisci Regel fragen." 3d fagt, ich wolt wol mit ibm gebn, Dod bas ich mocht von weittem ftebu. 185 Er fprach: "3ch bin felbst nicht fo fed,

> Das ich mich vnder sie da steck, Auff das ich nicht streich daruon trag, Ich weiss wol, was Monchszorn vermag." 1. End führt mich auff den Latner bald;

190 Da zepgt er mir die klaplich gftalt, 2. Wie bort der arm Franciscus lag, Als ob man an das Creut ibn schlag, War ganz onmechtig, regt sich nicht, So schandtlich war er zugericht.

195 Ein jeder bet jbn an eim endt, Auff das er fic gar nicht verwendt. Wie ich folde fab, erschrack ich bart.

But fragt ben Dionch gleich auff ber fart: "Bas ist bijs für ein tlofterstreit,

200 Das bie die grawen Kuttenleüt Selbst vneins werden vnd sich trennen? Ich mocht die Secten all wol kennen."

"Ja," iprach er, "das will ich bich weiffen: All bie bie an Francisco reissen,

205 Die wollen Franciscaner beiffen, Dejs fie fich boch gar nicht besteiffen, Dann fie fein Regel gant und gar,

Beil fie zu icharpfi vnd ernsthafft mar, Schmalern, enbern vnd vernichten,

210 Und sonder weise zu leben dichten, Geben jon selbst auch sonder Nammen, Das sie einander nur beschamen,

Erbenden ibn auch fonbre fleiber, Das fie verieren nur die Schneiber;

215 Ein jeder lebt nach feinen glüften, Als obs von feiner Regel wijsten. Darumb weil fie fein Regel balten,

So muffen fie fich brüber fpalten But fanct Francifeum trennen viel,

220 Beil er mit jbn nicht beilen will. 3. Aber die ein Runn, die ba stebt

But mit Francisci Sant vnibgebt, Das sie ibm feine Bundt verstreich Mit ibrem penfel, bas sie weich,

225 Ist Catharina von Senis zwar, Die eins Thuchferbers Tochter war.

Diefelbig, ba fie merdt und bort, Bie febr Franciscus würt geebrt

Bmb fein fünff Bunben grofe ond feucht,

230 (Die er im felbft hat fratt vieleicht, Dann bie Monch baruon gichriben baben, Chriftus habs im felbft eingegraben) Da bat fie auff ein lift getracht Bnd ihr auch felbst fünff Bunden gmacht 235 Bnd gfagt, bas, ba fie mar verzudt, Sab ihr Maria die eingetruckt, Aber Franciscus hab fein Bunden Selber gefratt vnd felbft verbunden. Biemit bat fie bem armen Mann 240 Grofe Echaden und abbruch gethan, Also bas fie ohn alle icham Ein groffen anhang gleich befam Bon Brediger Monden bud Rotten. Die alle bes Francisci spotten, 245 Bud loben Ibre tatt bargegen : Ber will ben Bunbenftreit gerlegen? Dann feb, bort fompt noch einer ber, Ein ichwarter Diond mit feiner icheer. Der ihm abschneibt bie rechte Banbt, 250 Das er sein Bunden mit verquandt, Das ift ber Schneiderfnecht von Bern, Der het auch die fünff Wunden gern, Auff bas er auch mit groffer Ebr Ein Abgott in feim Orben mer ; 255 Bergunt bie Bundt bem armen Frangen. Ceb, wie er mit ber Schneiberlangen 3me Bert abfticht mit feiner Gel, Wie sucht er boch so gnaw die Seel. Bnd wann ich foll bie marbeit fagen 260 Bnb vnier not bir trewlich flagen, Co fprech ich, bas Francisco eben Den groften ftoje hab bifer geben, Der Schneibermond, ber Bofenflider, Der Monchichneiber, ber Bundenflicer. 265 Dann weil ibm vom Bredig Orben Sein Bunden eingeett feind morben, Da fiengen an bie Leut zu brummen.

> Frant hab sein Wund auch so bekummen, So doch die schwart Prediger Rott

270 Wolt ben Barfuffern nur gufpott Machen aufe bifem Schneiberfnecht Ein Newen fanct Franciscum schlecht, Auff bas fie betten auch guprangen. Aber wie jbn sey brüber gangen,

275 Das weiset jetundt bie gante Belt, 3ft nicht von noten, bas iche melbt."

"Ja," lagt ich, "es ist kundtbar gnug, Man weiset ibr Teilffelswerck vnd trug,

Die loffen buben seind nicht werdt, 280 Das man die Zung mit ibn beschwardt.

Terhalben, Brüder Lew, ich bitt, Bolft fein verdrufs hie haben mitt Rud kommen auff die arawen Secten

But tommen auff die grawen Secten, Die den Franciscum gern ersteckten. 285 Wie jede mit dem Nammen beise,

Erzehl basselbig mir mit fleifs. 5. Sag erstlich, wer ber barttecht ist,

Dems Hembb hie auss ben Hosen wischt, Bub Franciscum am Baden gert,

290 Als ob er Haar von ihm begert, Auff bass er mut sein Bart barmit, Biewol sanct Frant hat keinen nit."

Er antwort: "Difer mit bem Bart Bill auch fein Franciscaner art,

295 Ift aufe ber sect ber Chiaciner, Rennen sich auch Francisci Diener Bub trennen sich boch von jbm zwar In kleibung, Hosen, Hembber, Haar, Seind vngleich allen andern Rotten,

300 Die alle bifer fecten spotten. Dann Franciscus furt ein solchen Banbel, Das er bedörfft gar keinen Manttel;

> Aber die Chiacinisch sect Die futt fein mit dem Manttel bectt.

305 Item sie tragen Hosen, hembb, Welche doch Francisco mar gar frembb,

Defsgleichen auch lind schuch und thuch, Welche sanctus Frant hielt filr ein Flüch. Und letzlich führen fie ein Bart,

- 10 Den boch die Monch sonst baffen hart. Drumb reiset d'barttecht Monch kurtumb Dem Frantz ein Participium; Die Wangen er ihm gern auserise, Rur bas er feinen Bart bewise." 15 Ich sprach: "Das seind loss kuttenstegel,
- 15 3ch sprach: "Das seind loss kuttenstegel, Das sie Franciscum und sein Regel Die erst zu eim Zankepsen machen, Bud trennen sich umb solche sachen, Bud Bart und Maul sich erst lang rauffen,
- 20 Bnb fic mit sonbern Nammen Tauffen.
 6. Dann, lieber, seh von wunders wegen, Mein Reissgesell ift auch entgegen Der Capuciner spatiengro,
- Wie zeicht er an ber Gugel bo." 25 "Ja", sprach ber Monch, "er zieh nur sehr, Er macht sie boch nicht långer mehr, Wiewol es ihm brumb ist zu thun,

Dann bife Donch fich rotten nun Bon wegen ibrer Gugel grofs,

- 30 Die sie groß führen ober dmoß, Halten groß guglen auch so hoch, Das sie sich nennen noch darnoch Der Orden vom Capucio;
- Die Gugel mufs fein buntelgro 35 Nach bifer grawen Nebeltapp Seh, wie der Capuciner bapp, Er ziecht hie mit der Gugel fein

Francisco gar die Gurgel ein; Also muss sich Franciscus leiden, 40 Wann Mond sich konnen nicht entscheiden.

- Ift bife nicht icone einigfeit? Der Orden trent fich omb ein fleid,
- Bnd ift von einer fappen wegen All andern Orden fehr entgegen.
- 45 Aber was soll ich erft lang klagen? Ich will bie anbern kurt beschlagen. 7. Dann ber bas Bettbuch hie erhascht, Der rumpt Francisci Regel fast,

(Welche fie Guangelium nennen,

350 Das boch Enangelisten nicht tennen), Daher ber Orben heut also Sich nent von Enangelio, Als ob sie gar gefressen hetten Francisci Regel und zertretten,

355 Weil Frant bev ihn hochgbalten ist Als bie der fünsst Euangelist, Bud weil sie seine Regel beilt An Corden tragen allezent. Drumb seind ihn auch die andern Orden

360 Des stolzen Nammens halb feind worden, Weil sie sich selber also preisen Und sich gar Guangelisch beissen. 8. Der aber gegen voer ist, Und bie das Erucifix erwischt,

365 Welds offt ber Frang ein gange Nacht Gefüset hat und barob gewacht, Das ist der Orden Pauperes, Der mit dem freug halt viel Process. Des Orden ist sich züerbarmen,

370 Beil fie fich nennen nur die Armen; Der Orben, glaub ich, sey gemein Bey vielen, die fein Monch schon sein-Sie tragen gar beschaben Kutten Bub schlagen sich offt, das sie blütten,

375 Weil sie kein hender streichen barff, Dann Bapstisch Recht verbiet es scharff. Urmuthalben boss schuck sie tragen, Die sie mit Rageln fein beschlagen; Sie effen kein Kleisch noch Cappaun,

380 Sonber bas Kraut nur an bem Zaun: Ich bench, es sep ein gschlecht von Gepffen. Francisci Regel sie beweisen Nur mit bem Creüt, welchs sie viel tragen, Bud seind gar arm, wie sie bann sagen.

385 Darumb sie sich dann nennen thün Fratres von Paupertate nün, Welche ihn die andern gunnen wol, Kömpt feiner mehr, ders Krelitzlein hol.

9. Seb. wie sich svert ein andrer Orden,

390 Belder genent ift von ber Porten, Von Portiuncula zu Latein, Der will auch gut Frantischisch fein. Aber er reifet in groffem grimm Den Ablagbrieff allein gut ibm : 395 Mit bem will bife Moncherott prangen. Hort aber, wie es mit ist gangen. Gie betten gar ein ichmale Ruchen, Drumb muften fie ein vortheil fuchen, Wie fie biefelbig machten fett, 400 Bnd lehrten, bas man ben ibn bett Ein Bull, die hab Maria gidendt Francisco, bas er ihrn gebendt, Darinnen bann gar beütlich steht, Das, mer burch ihre Rirchen geht 405 Von einer Borten burch bie ander Bnd Gelt ichendt, bas er ficher manber. Der hab gleich Ablass seiner fündt, Das er biefelb nicht mehr empfindt. Da ift bie gant Belt gugeloffen. 410 Weil ihn bie Jubelport ftund offen, Beil fie fo leichtlich Ablafe funden. Wann fie fpatieren gebn nur funben End burch die firchen wolten traben Und etlich Opfferpfenning gaben, 415 Co folten fie gleich Ablafe haben. Seind bas nicht loffe Ruttenschaben? Beifet bas nicht grob veracht, verfpott Das Leiben Chrifti, Marter, Tobt? Das ift ein iconer Rtofterfund. 420 Ceind Mond nit ichalf im Bertengrundt. Das fie bie armen Chriftenleut Co affen ibn gu einer Beut,

425 Es ist doch gar zil vngereinnt, Es hat Francisco nie geträumpt Bon biser Indulgent vnd Bull, Sonder ist der Monch Weberspül, Die solchs erbenden und erregen,

Auff bas fie Gelt nur mogen famlen, Bnb boll vnb voll in floftern ramlen?

430 Das fie Franciscum plagen mogen Bud ibn mebr marttern vnd gerrtrennen, Belche fie doch einigkeit beüt nennen. Wolan, Die Brüber von ber Bortt Ban ibre Borts : wir ichreitten fortt 435 10. Bu bifen beiden Anttenreiffern : Wie zieben fie, ale mer fie epfern. Dlein, feb boch, wie ber ein fich flentt, Das beifet, Francisci Rod gertrentt. Ach bu mein Gielgrames Aleid. 440 Bas baft bu jbn getban gu leit, Das fie bich also gar zerreiffen? Dife mag ber Ruttenstreitt wol beiffen. Run die zween feind Barfuffer beib Bud baben boch grofe underscheid. 445 10. Dann der ein Mond fich bie erfent Zû ber sect, Amabeer anent, Sonft gnant Bruber von Gottes Lieb, Die ich gern mit bem D. beschrieb. Der ander nent fich ein Pauliner, 450 3a wol Fauliner, faule Diener. Run, die zwo Rotten ganden nur Bmb Ruttenfarb vnd vmb die Schnur. Der ein will, d'Rutt foll bellgram fein Wie Efelfarb ond wie die fcmein. 455 Der ander will fie bunkelaro, Wie Spatenfarb und Beltpro : Der ein will bie Rutt baben eng, Der ander weit, von guter Lang: Der ein will, bie Cord foll im fein 460 Gar weife, auff bae fie fürber ichein.

Ift bas mir nicht ein ernster ftreit?
Zo seind Klosterwescherin tein Leüt.
465 Soll man auch vmb folch lumpenwerck, Welchs boch hat weder trafft noch sterck, Sich rotten vnd so leichtlich pauffen Bud sich mit sondern Nammen Tauffen, Ja, noch die Seligkeit drauff setzen,

Will ein gram feil, gleich wie bie tapp.

Aber ber ander Anttenlapp

- 470 Und ander Leilt zum Teilffel schetzen? In summa, sie seind gar verblendt, Uneinigkeit hat sie zertrendt, Also das sie eins werden nie, Sonder sich Rotten je vnd je.
- 475 Drumb frag ich nichts nach jhnen meh, Sonber Franciscus thut mir wee, Das in sein Klosterburst vnd Vott Selbst marttert, plündert vnd verspott. 12. Dann sib, da kompt Sanct Clara ber
- 480 But macht ihm auch das Hert erst schwer, Will auch was haben für ihr Kloster Zwischen dem Bein das Paternoster. Wie wol sie sein Landsmannin ist, So liebt sie in doch heüchterisch,
- 485 Dann weil Franciscus war ben leben, Hat sie jhm suffe Wort wol geben Und seine Regel ghalten wol, Aber nach bem er starb einmol, So hat sie sondre sect gemacht
- 490 Und seine Regel nichts geacht, Sonder dieselb gum theil vernicht, Zum theil verendert und verdicht, Und heiset die sect Clariner Brüder. Clariner Nunnen fent ein ieder.
- 495 Die nur mit Paternostern prangen. Sie han am ersten angefangen, Gebettlein an den Körnern zehlen, Darmit sie die Corallen quelen. Aber ich darff zu viel nicht sagen
- 500 Bon Clara, fie fans nicht vertragen, Weil sie bie Bapft für Seplig schäten Und in Calender himmel setzen. 13. Derhalben will ich meldung thun Bon ben aween saubern Gellen nun,
- 505 Die hie Ihr zarte Fülslein weisen, Um rechten Füls Franciscum reissen, Die gschürtt halb nacendt knien bar Bud schänen sich nicht vor sanct Clar.
 - 13. Der ein ift von ber newen fect,

510 Die vor sechtig Jaren ward gheckt Bom Minoriter in Baris, Die sich gleich Repentinisch biess Ent von der Penitent und Buss.

Dieselbig Rott nichts tragen muis,

615 Bas lind ist, auch kein Hembe und Hosen,
Das sie die siehh züfriden tosen,
Schlagen sich selbst züzepten auch.
Der Orden ist nicht sehr in brauch,
Dieweil er enwas scharpffer ist

520 Bnd nicht mit Kleidern ist gerüst.
14. Der ander, der an Füssen reiset, Frater von Observantz er beiset, Welcher Orden sich rümpt allein, Er balt Francisci Regel rein,

525 Bnb ift so ftolt, bas er verbampt Die andern Orben allesampt, Beit sie nicht gehn mit blofem Fuse,

But weit fie effen Fleisch vnb Mufs. Gie aber von ber Obieruant

530 Seind ganz perfect, vollkommen gant, Dieweil sie nichts gekochtes effen,

Sonber nur Ops, Rafs, Kraut vnn Kreffen, Bnd auch bie Barfus gehn guzepten, Ober auff ben Holbicouhen reuten.

535 13. Desegleichen thut auch bifer Kund, Ter Bosiainer, mit seim fund,

Der meint, sonst niemand komm zum Hepl, Er trag dann, wie er, schüch von seil, Dann er sich selber fein beredt,

540 Das auch Franciscus solche hett, Bud wann ers schon hett gtragen nie,

Will ers ihm boch anziehen bie. 16. Der aber umbzeicht mit bem Befen, Den staub bie fleisbig auffrutesen,

545 Ist von dem Orden Minimi, Sie nennen sich die minsten hie. Ich sorg, sie werden nicht allein

Die Minsten in dem Himmel sein, Sonder gar nichts, dieweil sie doch 550 Ben ihrem stuttopff bleiben noch, Und vmb bie schuch und Hosen zanden, Effen kein Fleisch, kein Butter, Anden, Und tragen von Francisco umb Biel Kot und Erd, falsch Heyligthumb,

555 Meinen darben, mit solchen dingen Können sie die Regel volldringen, Beil man sie nennt an viesen enden Die von der demit, die sie schladen, Bud die geringsten und die schlecktsten,

560 Aber barund nicht die Gerechtsten. 17. Roch sichstu bie ein ander Gichlecht, Die sich einander rauffen recht, Bud mit den fausten disputieren,

Die schuch vmb topff einander schmieren; 565 Das seind Minores, Minoriter,

Die man sonst nennet Mindrer Brüber, Die wollen sein geringer, minder Dann Minimi und noch viel blinder, Das ist, sie seind nichts vberein.

570 Weil sie minder bann bas minst sein. Sie wollen bie minften gar vertringen

End gar nichts für baffelbig bringen. Run, bise Sect hat einen Rammen Bnb ftinimet bod nicht recht gusammen.

575 Dann sie noch zanden und stedt zastumen, Was Frant für schuch hab angetragen. Der ein Mond ein Holtschüber ift,

Bu bisem streit gar wol gerüst. Der ander schuch von Leder treit

580 End ist zu schwach schier in dem streit; Aber ein vorthens hat er doch, Er kan viel gringer lauffen noch Dann der Holtzichüher mit dem Holtz, Bud wer er noch so stard und stoltz.

585 18. Aber ich hett schier vbersehen Den Monch, ber sich hie will verdrehen, Der mit der Geldbüchs fliehen will; Derselbig macht sich aus dem Spiel, Derweil er hat ein gute beut,

590 Bub laft bie andern in bem ftreit. Er ift ein Diond von benen Gecten, Die fich nennen von Collecten. Conft Collatores vom Collaten. Sie nemmen Beller, Bfenning, Baten, 595 Wiewol folche für fünd strafft ond belt Francisci Regel, nemmen Gelt, End alle bife Klofterleut. Die engens ban, vermalebent. Doch füchen fie es gar genam 600 Bnb fagen, bas jum Rirchenbam Franciscus hab ein Geltbüche braucht, Belche fie bann auch fehr gut gebaucht; Dann mann fie ombber bettlen gebn, Co will fie mander nicht verftebn, 605 Bans Panem Propter Franciscum fingen, Sonder thun Gelt für Brot berbringen, Ber fan bann foldes ichlagen ab? Gie nemen Gelt bife in bas Grab. Aber bort icham, bot tajs ond brot, 610 Wie ban jen mit ber ftangen not, Wie fetichen fie nur an bem Bruch, Um Bettelfad, an Sofen, Thud, Belde alle Francisco zugebort. Aber nun ift es in beichert. 615 19. Der ein ift vom froliden Orben, Belder Gaudentes gnent ift morben. Der anber ift von Augustinis, Allbeid Barfuffer für gewifs. Sie ichneiben ab bie Stumpff ba vornen 620 Bnd tragen ftard ichuch für die bornen. Darein fie boch von oben ichneiben Rund feufterlocher underscheiben, Daber ber Orden etwan biefe De fenestratis calceis. 625 Den Bettelfact bans febr im brauch Wie andre Franciscaner auch, Darumb fie fein ftubieren treiben,

Sonder Efel ond Bettler bleiben.

21. Gleich wie auch feind die zwen allbeib,

630 Die an dem seil dort ziehen weit, Dann dieselbigen zwen Orden Trennen sich nur vmb die Corden. Der ein will haben silr sein theul Zwolff knopff au seinem langen seil,

635 Der ander will breyzehen knöpff; Darüber trennen sich die fohff, Und will ein jeder in dem streit Franciscum ziehen auff sein seit. 21. Der ein von Reformatis ist,

640 Siess billich wol Desormatist, Rumpt sich von Resormation, Bleibt boch noch auff dem alten won. 22. Der auber neut sich vom Connen.

22. Der ander nent sich vom Conuent, Conuentualis sonst genendt.

645 Die seind gar reich, han vil prebendt, Wie wol Sanct Frant fein Gelt hat kendt. Also hab ich dir nun entbeckt Alle Barfusseriche seckt,

Die fich bie vmb Franciscum reiffen 650 Bud fich vmb feine Regel beiffen.

23. Aber botz Naais, wer steht borthinden? Ich het den lang nicht konnen finden,

Wann ich die Raass nicht gfehen hett, Er ist fürwar gar nah am brett,

655 Und hat das best auff seinem Buch, Francisci augstschweiss und gerüch, 24. Welchs doch dem hinder im nit schmeckt. Sih, wie er sein Naass steissig deckt.

Der Alexander von Ales, 660 Der Mönchstot ist im vil zu rais, Sanct Belten her getragen hatt Den Schneiberfnecht von Ingelstatt,

Ich glaub, er sen gefahren her Auff einem Geissbock oder scheer. 665 Er hat auch nicht versaumen wollen

Den Cynodum mit bifen Gfellen. Renst du jhn nicht? er ist boch kommen Auss Teitschland, wie du hast vernommen, Er ist sonst gar ein sauber Mann, 670 Wie seine Bucher zewen an.
Bud ist schab, das er nicht hat Hörner,
So seh man ihn alsbann vil serner.
Er fängt jett auch an Newe Rotten,
Die Christum vod sein Wort verspotten,
675 Dann er ein deformator ist,
Der klöfter desormiven wilst,
Bud will all Regeln nun verstobn

Nach seinem Narrentopff und wohn, So boch die Patres zu Trident

680 Daruon vil anders han erkendt, Das man die klöster reformier Rach ihrem Aussipruch vnd Biesier. bMonch aber wollen dis nicht boren,

Wann man ihr Freyheit will verstören, 685 Sonder wöllen nur dominieren Bnd andre Leut hie Reformieren. Ja man würt ihn ein sonders machen,

Ihn tuchlein in dem Fegfewr bachen, Fürnemlich hie dem Raseuman,

690 Der furhumb gar nicht leiben kan, Das man verier die Mõnch (mit züchten) Mit jhren Fabeln, die sie bichten, Bill vberein, man soll Franciscum Halten wie vnsern Gerren Christum,

695 Dieweil er auch funff Bunden hat. Er meint, als, was er afs und that, Sen henigthun, das man foll ebren,

Da soll sich kurtumb keiner webren. Doch ist es gut zu bifer frist,

700 Das hie die Naass herkommen ist, So sicht er in dem Kuttenstreit Die Helichlisch Monchisch einigkeit. Die nur auss Helicheley entsteht Bud mit dem Menschentandt ombgeht.

705 Bud wann ich jetzt mocht Naasen fischen, So wolt ich jom die Naasen wischen. Aber ich muss einmal auch machen

> Ein end an bife tlaglich fachen 25. Bnb bir von jennen Bapften fagen,

710 Die kauffmannsballen baruon tragen. Die seind brep Bettel Monch gewesen End Franciscaner, wie wir lesen, Welche, nach bem sie Bapst jeind worden, Han sie verschmecht Francisci Orden 715 And nichts pon ihm behalten mehr

715 Und nichts von ihm behalten mehr Als Reichthumb, Kauffmannichat vnd Ehr, Welche boch janet Frant bat vbergeben, Da er ansiena das flosterleben,

Dann er ein reicher tauffmann mar,

720 Ch er ein Mond ist worden gar. Der ein ist Bapst Niclas der vierdt, Der bat Barschsfer vil geziert, Bank Sixtus anartus ist der ander.

Bapft Sixtus quartus ist der ander, Der dritt der fünsst Bapft Alexander,

725 Die haben all nach Reichthumb tracht Und Francisci armut veracht, Drumb fragen sie nichts nach dem streit Und süchen nur die kaussmansbeut, Aber sie lassen strack

730 Das harin Hombo vnd Bettelfact."
26. In dem er also mit mir redt,
Da bort ich ein stimm auff der statt,
Die lacht und schrp gar oberlaut:

"Sib, ligstu bie, du schène Braut? 735 Thin dir das deine Rottgesellen? So sen jhr Abt der in der Hellen: Thun sie dir diss, so muss ich sorgen, Wein Rottburst rauss mich etwann Worgen."

Da biser also beselich lacht, 740 Bin ich barüber gar erwacht,

Dann mich die filmm erschredet bett, Das ich mich ombwarff in dem Bett, Bnd wolt da eben han gefragt Den Brüder Lew, das er mir fagt,

745 Wer boch so hefslich schreven kan; So bin ich gar erwacht baran.

3d bacht febr lang nach bem geficht, Bifs ich mich aufs ber Gidicht bericht, Das fen bifs schrevenb Mertgentalb, 750 Dominicus ber Predigichwalb.
Dann Predigermond bichwalbenbrüder Seind Barfuffern, ben spagen, zuwider. Es war mir leib vm Brüder Lee,
Das ich ibn nicht kondt fragen meh

7.55 Bom flosterneid und Anttentrieg Bud wer im streit sie oben lieg. Doch fondt ich aufs der schlacht wol mercfen, Das sie sich auff all seiten flercken But noch fein end vorbanden wer.

760 Sonder sich Rotten junnermehr. Des mujs sich bann Franciscus leiben. Den sie gerreissen und zerschneiben. Bud ist fein Wunder nicht zu schetzen,

Das onder bien Haderniegen,
Das Onder bien haderniegen,
765 Den Monden und bem flostergichmeise,

Biel fecten gibt, wie bas mann weifs. Dann sie nicht bie recht Regel halten, Gotte Wort, welchs sie lan gar erfalten,

Sonder erdenden täglich noch 770 Newe Monderegeln, Gott zu schmoch. Wer aber will ohn Rotten leben,

> Der foll auff Gotte Wort fich begeben, Daffelbig die recht Regel ift,

Die felbst gestifft bat Jesus Christ, 775 Die nimer fehlt zu teiner frist

Bub trut auch allem flostermist.

Raafs, bas ift nur ber Spatenfrieg, Bart, bifs bie Schwalb hernacher flieg, Bnb bann ber Benedicter Sieg.

n S. Dominici, des digermunchs, vnd S. Francisci iffers, artlichem Leben und groffen Greweln, prawen Bettelmunch, F. 3. Nasen zu Ingelstat bebis sersich barinnen seiner winerschemten lefterungen und behwonung Teuseln ber ben Munchen (welches bie Ras D. Luthern Seligen auffzu trechen begeret) zu erinnern und zu erseben hab.

beftelt aus liebe ber marbeit von 3. F. Mentern.



Psalm. 115.
Sie haben Nasen und riechen nichts.
ANNO M. D. LXXI.





(2. a) F. Johanni Nafen Cacolyco Ecclesiae Mastygi, dem vnuerschempten Lisgenmunch, Weiland in Francen und Beyern ein Schneiberknecht, und jetund zu Ingelstat ein Lügenslicher, etc. Bunschet 3. F. Menspergenant, erlösung seiner lesterigen,

Teuffel ond Bufinnigen weis, auch besserung ond was ren Glauben.

Jeher, du Scheltman Frater Nas, Die schickt man bir ein Spiegelglas, Darin dich wol besehen magst, Was du in beiner Antten tragst, Bab was jr Minch sar Wolff sleisch beckt, Bud wie jr Minch von anfang bald Getracht vnb dicht habt mit gewalt Auff Lügen vnd Abgotteren,

10 Auff Grewlickeit vnd Tyrannen.
Beseh die Buchlein nur gar eben, Es wird dir bessen, Denn ewe eigen wort es sind Aus ewern Kuchern, die man sind.

277		
15	Drumb tanfte nicht ichmeben ober ringern	,
	3d habe gefogen nicht aufe fingern,	
	Conbern aus beiner Munchen Schrifften,	
	Tarmit sie viel bie Leut vergifften.	
	L'aut es vielleicht gar selbam bir,	
041		
20	So tan ich warlich nichte barfür;	
	Warumb habt jre fo grob gespunnen?	
	(2. b) 3ch schöpffs je nicht aus meinem bi	mmen,
	Condern ich hole on allen baie	
	Aus emren Danaischen Fass,	Polium
25	Belche euch heut gar aufe rinnen wil,	Danai.
	Wie fehr man auch ftopff ober full.	dum ift
	Man muß euch fo die Rafen treffen,	das doll
	Dieweil jr beut die Leut wolt effen,	Bap-
	Mle ob jr ewer lebtag nic	ithumb,
30	Betten betrubt fein Baffer je.	fe rind
	Man mus euch onber bRafen ftoffen	emb ond
	Den grewel, ben ir noch nicht loffen.	rmb.
	Wiewol ir habt ein ichemen brab,	
	Roch wolt ir in nicht schaffen ab,	
35	Sondern wolt in noch muten, buten	
- "	Dit schelten, boden und mit truten,	
	Bolt in für vnrecht nicht erfennen,	
	Sondern die Leut noch barund brennen,	
	Wolt in erhalten mit gewalt	
40	Durch lift und trug gar manigfalt,	
*0	Schreit boch vud schreibt on vuderlon	
	Bon einer Reformation.	
	Wenn gidicht es? ja, im Enleuflug;	
	Id bend, jr sparts in Robiskrug.	
45	In summa, jr seid eben biefe,	
	Dies Brandmal ban in iren gwiffen,	1. Tim.
	Die gar ein vnuerschenipte ftirn	
	Anziehen wie ein Gmeine Dirn,	
	Die in ber Babelshuren Wein	Apoc. 1
50	Run gants ond gar ersoffen sein.	
	Denn ba jr nu nichts mehr vermogt,	
	Und gant und gar nu feib erlegt	
	(3. a) Durch Christum und auch Christi L	Bort,
	So that jr wie die Juben bort	3ohann.1

55 Bnb werfft nach Chrifto nur mit fteinen, Dit Boftern, Blagen und mit Beinen. Das ir die Warbeit mit verneinen, Daraus ir groffe Rarren icheinen. Den wist jr nicht, jr arme Leut, 60 Das Chriftus weicht ein fleine zeit Der menichen armes muten, toben, Aber zu lett schlegt er von oben Bial. 2. Mit feinem Eufern Scepter brein, Das alls vergeht, wie boch es schein, 65 Bub bas zerichmettert Ras vnd Bein. Nusus cum Da hilfft nichte, wenn man Epfen grein, Nausea. Wann schon all Hund und Raben schreven Bud Kemr aus allen Windeln ipeven, Bub brauchen Stifel, Steg ond Staffeln Stifel pber So-70 Und alle Lugenhaffte Waffeln: Roch reibt fie auff bes herren grim, ien find bald auff Beil fie nicht ghorden feiner ftim Bnd fein Wort ebren nicht allein, geblofen Sondern auch gebn auff Menichen ichein. vnt balb 75 Denn feit nicht jr, Bapiften, beut ombge. Betrungen morben alfo weit, ftoffen. Das ir euch auch ichempt nicht zuichreiben, Gotte Bort fen ein vngmiffe Scheiben, Barit Darnach man nicht schenft recht und glat, zeiaer 80 Wo nicht ber Bapft vorzeigt bas Blat, auff bem Schies. Als ob der Bapft erft Krafft und Leben Die Gottes Stim und Wort muft geben? Ja ichreibt auch gar Gotolesterlich, (3. b) Die Beilig Schrifft gieb binber fic 85 Bnd binder nur, fen vnnut bing, Ein falter frummer Buchftab gring. Ift die nicht schrecklich boch zuhoren, Das jr Gotte wort fein Rrafft gerfteren, Da Christus selbst sein Wort boch beist Johann. 6.14. 90 Gin Geelen Greis, Rrafft, Leben, Beift; Hieraus ist je zuseben wol, Wes Kinder jr feid allzumal; Johann, N. Denn wer aus Gott ist, bort Gotts Wort, Ir aber stost folde auff ein Ort

95 Bud acht folche für gering vnd schlecht, So seyd jr je des Teuffels Knecht. Ir tobt nun drüber, wie jr wolt, Iss war: Ir seyd Gotts Wort nicht hold, Weils wider ench so bentlich ist.

Drumb sindt jr Rend und alle Lift, Wie jr demfelben mocht entweichen; Derhalben wolt jrs nun verstreichen Lud lert felichlich, die Heilig Schrifft Bud Buchtab ser jur nichts gestifft,

105 On das man brand erfar die Gichichten; Aber man jol fich viel mehr richten Rach dem Geist, der aus dem Bapft redt. Ist das mir nicht ein schin gespot? Als ob von heut der Heilig Geist

110 Anders benn die Aposteln weist: Ja ist ein gros Gottslesterung. So falt jr aus Berkseinerung Aus eim vngreimbten in das ander, Beil ewer Ver vnstelt vmbwandert

115 (4. a) Bud schlupffrig ist und vngewis, Tas jr bent das lert, morgen dis; Tenn halt man ewer Bücher heut Zu den vor fünstzig jaren bereit, Da wird man seben, wie gekrümpt

120 All ewer Lehr zusamen ftimpt, Als wenn man zu bem Wetter leut. Soll dis denn heissen Einigkeit? Ja halt man ewer Bucher doch

Gen dem Trentisch Concili noch,
Da wird man greiffen deutlich eben,
Das jr darwider genglich streben.
If das die schon Einheiligkeit,
Darnon jr jubilirt und schreit?
Aber von dem ein andermal:

130 Wir wöllen euch noch finden wol. Toch hast hierin, du Affen Ras, Taruon zu einem vortrab was (Weil du hast allen ausgebotten), Wie viel sich spaltung, Secten, Rotten 2 Tin AU, 1 fchriff von (

tes & enngel 3ft ni jur & gur & fe, qui

Reben

Weil Barfü 135 Allein verfauffen jeber zeit fer gern Forder Francisci Regel heut, fagen, Bnd was die graw Rutt nur vermag, Darumb bies fie Was fie fur icone Fruchtlein trag, Wie fich bie geilen gramen Spaten . ber Teuf. 140 Binb bes Francisci Regel fragen. fel fra-Huch haft die Schwalbenfutt barneben, ben. 28as fie führ für ein sauber Leben. Prediger Wie meinft, wenn ich bie arbeit nem Mind Bud durch all Orben also tem, find balb. 145 Gin Orben nach bem anbern bichrieb, Drumb (4. b) Wie er aufftam und mas er trieb, beiffens Bas aftochen Leben wurd es geben, ein Wie wurdest du für zorn auffbeben, Schwalb. Bor grim in beiner Antten bupffen 150 Und gleich mit hundert Lugen ftupffen, Aluche tramen mit Schenturije Bud brauchen beine Schlangenbife! Aber was ift es benn nun mehr? Wenn bich stelst noch so besolich febr 155 Bind murbft gar rajend vind vermeffen, Als werstu mit eim Narrn besessen Bud wolft gar aus ber Rutten faren, So wird man bire boch zwar nicht sparen, Dennoch wird man die Barbeit fingen, 160 Bnb folftu aus ber Rutten ibringen. Wiltu reben, mas bir behagt, So muftu beren, bas bich nagt. Las feben, wer ben anbern poch! 3ch bab fein jeben binden noch, 165 Dem du abgworffen habst ein Bein Mit bein Rotbuchern, wie fie fein. Ein blinder Tolrel bas fein folt, Der pher fold Das fallen wolt But fich ein iplden meifen lies. Ber fic 170 Der fich felbe ein Schaldenarren bies, felbft für Wie bich benn nennft in Buchern bu. ein Schel. 3r bawert mich: bas fempt bargu, men belt. Dae ir fonft nicht font ichuten mebr Der acht Ale burd Edaldenarren emer Lebr. nict auch

Bider die Lesterungen

175	Beifin bich guent ein ichlechten Rarren,	wie mc
	Go bet man folde bin laffen faren	in ichel
	(5. a) Fur Rarreren, ben Marren gmein	i.
	Aber weil ein Echaldenarr wilt fein,	
	Co mus man antworten eim Schald	
180	But ben Gude jagen omb ben bald,	
	End unn ben Dippel boren recht	
	Bnb zeigen ben ichaldbafften fnecht.	Nas ve
	Du flagft, wie lederlich man ichreibt	beut be
	Bon beim Francisco, mas er treibt.	lachen.
185	En liebe Diund, flagt vber euch,	•
	Das jr fent alie boffen reich,	
	Das ir jo lederliche fachen	
	Beidreiben, leren, bichten, machen.	Lügen
	Wie folt mans auch erzehlen bann,	lauten
190	Denn wie jes felbft beichrieben ban?	derlich.
	Edenipt ir euch aber folder boffen,	marum
	Wie fempte, bae jre nicht onterloffen	folt be:
	But jest gufamen witer bafpelt,	nicht li
	Ein nem Legenbenbuch erft rafpelt	en ich.
195		
	Des Yauren boffen man wol fent,	
	Wie er fen komen in ben Orben,	
	Mit spielen ein Cartbenfer worden.	Yaur:
	Aber ein autermal von dem,	Suriu
200	Wenn ich allein ju für mich nem.	von Lu
	Doch wie tompte, bor, mein famber Ras,	bed,
	Das, weil du alls fanft rieden bas,	in suis
	Das bir nicht felbft in Bufen riechft	batis h
	Bud beine groben Botten fichft,	rijs sa.
205	Dein ichmebwort ont bein lugendruffel?	rum
	Ober haftu vieleicht ben pfniffel?	
	So mus man bid fo leren ichmeden,	
	(5. b) Gin feber burch bie Rafen fteden.	
	Es ift boch nie gewesen kaum	
210	Bon argen Buben folder ichaum,	
	Sold Teuffelomant ond folder ichenber,	
	Mis eben bu durch alle Lender;	
	Denn bu fchmebft vie fdenbft nicht allei	11
	All from war Verer in gemein,	

215 Sonbern auch vnfer Oberfeit Durch beine gros Bnfinnigfeit, Al lieb, from Furften, Berren, Stet Durch bein Famosichrifft und gefpot, Schiltst nicht allein die, so noch leben, 220 Conbern die tobt Gott find ergeben. Die Menner bir nicht gnugfam find, Du schendft zugleich auch Weib vnb Rind, Und bas bas aller ichredlichft ift, Welche an bir rech Berr Jeju Chrift, 225 Das bu fein Wort verachft, verlachft Und baraus bein gelechter machft, Bud neuft bas Euangelium Enangelische Lugenthumb. Als ob das Euangeli werd 230 Die lugen bedt, weist ober lert. Ir Bepftisch Lugner alle fampt, Wie send jr boch so unuerschampt, Das, ba jr nicht tont ewer Lehr Aufem Guangelium gieben ber, 235 Co mus euch folche ein lugen beiffen. Ach Gott, wie wolt ir folche beweisen? Wie wird es euch fo schwer ergehn, Wie werd jr fur Gotte gricht bestehn, (6. a) Wenn euch bort ewer eigen Bung 240 Bbergeugt ber Gottelefterung? Aber mas hilfft es, bas man gurn, Weil jr nun habt ein huren ftirn, Bnb alle scham habt hin gelegt, Das euch fein warnung meh bewegt, 245 Sondern je Teufflischer nur werd Und vnfinger, wie man erfert. Denn wer ift, ber bein Bucher lift. Du Ras, ober von benen wift, Der nicht biefelben alfo ichet. 250 Ale bas es fen ein los geschwet, Welche fein vernünfftiger bat gthan, Sonbern ein vnfinniger man, Ein Munch, ber gar befeffen ift,

Wie bu benn in ber marbeit bift.

هن

Wider die Lesterungen

255 So gar hast bein Schnubelbüchlein Gefült mit eitel helln Küchlein, Mit hundert vnd mit tausent lügen, Das sie den Teusel vberwiegen, Dem du denn siderst seine Boltz: 260 Der geb dir auch seins lohns vnd G Dieweil er ist ein Kügen Geist

260 Der geb dir auch seins lohns und Gelts, Dieweil er ist ein Lügen Geist Bnd du auff lügen dich bevleist Bnd gar darinnen bist versenat,

Auch mit denselben so behendt 265 Wie mit Muscheln ein Jakobsbruder, So gar ist es ein lügen Luder, Gar kunstlos vnd aus aller weis,

Gleich wie die groffen Bettler Leus, Das beine Bucher allzumol

270 (6. b) Nicht wert sein, das man darauff sol Rur mit der hindern Nasen sitzen, Weils doch aus deiner Nasen schwitzen. Drumb magst dein Bücher, deinen wust

Sehr wol vergleichen, wie du thust, 275 Den Disteln vnd den groben Nesseln, Weil sie herkommen von den Eseln. Derhalben, weil dein Nasitet

Bringt folde fauber Arbeit ftett, Go giebt man bir ein folden lobn,

280 Gleich wie du arbeit hast gethan. Das Schnauptuch ist gleich wie die Nas, Wos anders nicht ist bessers was,

Bub schied hiemit bir auff ben handel Rein Centones, noch Bettlermantel, 285 Daran du hetst vieleicht zu flicen,

Meil du ein Schneiber bift von flücken, Sonbern ich wil bir vbergeben Dominici sein gantses leben, Darin bein Münchilch Monstra nun

290 Magst zu eim theil besehen thun, Und was bein Munch für kundschafft hetten

Mit Teuffeln, die sie offt vertretten. Bnd wo dich nicht lest dran genügen,

So fol noch mehr balb nachher fliegen;

Ras 1 fenlep Lugen ftepper

Sarto ter do res, 2 inter

res.

295 Dieweil man merdt, das ungern haft, So ist uns angeholffen fast. Zurn ober nicht, doch wie du wilt, Ich acht nicht beinen Schneiderschilt, Berkleib mir nur vor zorn allein 300 Das loch nicht mit der Nasen bein. (A. 1. a) Was gilts, ich wil dir noch begegnen, Bud dich, gleich wie du wert bist, segnen,

Bnd bich, gleich wie du wert bift, fegnen, Dich mit bem Beiligtumb bestreichen,

Darmit du vns wolft gern vergleichen. 305 Meim Stand ift nicht so zunerweisen,

> Wie euch, die jr euch Geistlich heissen: Mus man zu hören jeder frist Eim Lumpenwescher, wie du bist,

Bud recht bir, schlimmen schwetzer, laffen, 310 Der du bist also auffgeblasen, Das auch nu trot bietst allen fromen?

Meinst, bas die marheit mues erstummen? D nein, es sollen ehe die stein,

Bnd was man acht auff Erben klein, 315 Reben vnd friegen einen Mund,

Che bas bie warheit ging zu grunb. Es muffen ehe bie Fischer prebigen, Eh Christus lies bie warheit schebigen.

Es muffen ehe die kleinen Kinder 320 hie werden der warheit Bormunder,

The bas die Warheit liet ein schaben; Denn Gott braucht noch sein alte gnaben. Der wird vmb seines Namens willen All lestrer vnd stolt Nasen stillen,

325 Belchs du wol magst bedenden, Nas, Benn du besichst das Spiegel glas, Bnb dich forthin erinnern das, Das Gottes Wort nicht schad dein hals, Sondern wechst fort gleichwie das Gras.

330 Hiemit so but bein grobe Nas, Wenn bu jetzund wilt lesen bas. Solt benn fein mund die Rafen ichweigen?

Ein fleiner regen fan ein groffen wind les gen

132 Wider die Lesterungen Johan Nasen ju Ingelstat.

(M. 1. b)

Jef. Spr. 4.

Hate bich fur vngerechter Sache, vnd scheme bich nicht für beine Seele, das recht zu bekennen. Denn man kan sis 335 so schemen, das man Sanbe daran thut, etc. Diene nid einem Narren in seiner Sache, vnd siehe seinen trotz nicht an: Sondern verteidige die Warheit bis in todt, so wird GOTT der Herr für dich streiten, etc.

2. a) Von Sanct Dominici vnd S. Francisci, der Bettelmunch, dunderthaten vnd Leben, dem Nasen zu Ingelstat, dem Eselgrawen Franciscaner Munche zugeschrieben, Darin er sich seiner Munchischen Lügen vnd Grewesn, Bepstischen Anatomy vnd Bneinigkeit, surnemlich aber der beywonung der Munch bey den Teuffeln zuersehen hat.

So mus ein man mit seinem Kleib Beschreiben sampt ber Heiligkeit, (3ch mus wie Maro fangen an, Denn wir auch ein Aeneam ban), 5 Den sehr die Munch gemartert haben, Bis sie im ben Nam Sanctus gaben;

Deift Dominus Sanct Dominicus, Im Namen ift gros vberflus. Ich wolt, er hett ein fürtern Namen,

10 So tont iche reimen bas zusamen: Aber ben Namen las ich bleiben. Sein thaten mus ich nun beschreiben, Wie er sen komen aus Spanien, Geschifft in Heilig Italien,

15 Da ber Dreyfopffig Cerberus Am Tyber wont, bem schonen Flus. Da sitt bie recht Lauinia, Bmb welche Hur manch Krieg geschah, Arma uirumque cano, etc.
Die munchischen
Worones
vnd futtischen
Nasones.

Bon S. Domini-

Bider die Lesternugen

(A. 2. b) Die recht Lauerna, Katua, 20 Dern Büberen man lang nicht fab. Lauinag 3ch mus anzeigen, wie ber Man venit Li. Mit not fen ba gelenbet an, tora. Wie foralich in ankomen fep Mit ber huren fein Buberen : 25 (Wie foldes benn beschreiben beut Sein eigne Son vnb Orbensleut.) Wie in die bofen Geifter febr San ombgetrieben bin ond ber, Da er fein Nemen Gottes bienft. 30 Sein newen Orben, newe Runft In Belichland hat gefüret ein, Daber ben fompt bie icon gemein, Die famber Rott, bas gros Befchlecht **Jnferret** Der Brediger, ber Bettelfnecht. Deos La 35 Darneben mus ich auch vermelben tio, etc. Bon Sauct Francisco, biesem Belben, Wie er fich offt in Winters zeit, Bann im ber futel fam zu weit, 3m ichonen Schnee bat vmbgewaltt 40 Bnb fich barinnen wol gefaltt. Doch will ich nur beffelben schwenct Albie fein furtlich eingebend Des Resleins halben Frater Rafen, Auff bas er feb fein Roy vnb Dafen. 45 Denn was Franciscus hab getrieben, Das ift nu lengft icon beichrieben Im Franciscaner Alcoran, Den jeder heut wol haben fan. (A. 3. a) Ich aber mil mich bie bevleiffen, 50 Dominicum recht für zu reiffen, Bu lieb bem Bapft, Der beut regiert. Der auch Dominici Orben furt, Bnd weil fein famber Munchifch leben Noch nie ist recht an tag gegeben, 55 Auff bas man feb die Bepftisch grewel,

Wiewol ber Nas wirfft weit bas beihel Bnb wolt solch schenden gar verbecken; Aber es san sich nicht verstecken

Den Sugo mit dem rothen But, nicht la 100 Und wer bich sonft gebundet gut. fen. Kurnemlich aber mocht ich leiben, Das bu auch wolft hieher befcheiben Den Seraphinischen funden, Franciscum, mit dem Seil gebunden. 105 Bieb in ftrack ber ben feiner Corben, Wenn du icon feind bift feinem Orben : 3ch bend, bu habst verziehen ichon, Bas er bir bat einmal gethon, Da er bir einen bud bewies 110 (A. 4. a) Bnb bich ins Waffer fallen lies, Wiewol zwar bein Nachkomen beut, Die Prediger Die ichwarten Leut, Mit iren schwarten weiten Kappen Noch nicht vergeffen biefer ichlappen 115 Bnb feben an noch neibig frumb Die Efelsgrawen Dund barumb, Die Boltiduder und die Barfuffer, Laderen Die recht ichmutigen Suppengieffer. fduher, Man folt zwen widerwertig Beer, Solt-120 Die schon einander schlugen sehr, fcuher. Biel ebe vertragen, auff mein End, Lignipe 218 biefe icone Beiligfeit, des. Mle die zween stolte Bettelorden, Die felbft ein anber ichenben, morben, 125 Da jeber Orben ichreit vnb flagt, Der ander halt nicht, mas er fagt. Die Prediger ban für gewiß, Das jr Cathrina von Senis Hab die funff Wunden Christi recht, 130 Dargegen bie Holtschuher fnecht, Streit Die trappeln und ban ein geschren, von bei Das es ir Sanct Franciscus sen, fùnff Der hab bie Bunben ond bas Beichen ; munben Darumb fo wollens niemand weichen. Chrifti. 135 Da fompt es benu zu einem reiffen, Ein jeder mil fein munden meifen, Der Prediger zeugnus ond fern

Ift mit bem Schneiberfnecht zu Bern,

	Die Barfuffer beweifen es	
140	Aufem Buch, beift Conformitates,	
110	(A 4. b) Darin ftebn Gulenspieglisch boffen,	Alcoran
	Die auch ausgangen find mit gloffen;	ber Fran-
	Ja sie liegen auch vmb bie wett.	cifcaner,
	Der ein Munch von Francisco redt,	burd)
2.45		M. E.
145		wi. c.
	Und lös die Selen aus gefahr;	
	Denn alle Teuffel muffen lauffen,	
	Wenn fie in boren gebn ond schnauffen,	
	Und trappeln auff Holtschuhen ber	
150	Bie ein beschlagner Gfel schwer.	
	Der ander Munch leugt dem zu leib,	
	Sagt, bas Dominicus allzeit	Daher fol
	Ins Fegfemr allen Cambitag ichleich	ber famb
	Bub nem baraus bie Gelen gleich,	ftag Do-
155	Dieselben Seelen, bie ben leben	minicus
	Ban irem Orben etwas geben.	Dies heif-
	Item, fie ban ein gand barben,	fen von
	Welcher Orben am eltften fev.	Domini-
	Bnb ob ber Canct Dominicus	co.
160	Bber Franciscum fiten mus.	
	Sie haben auch ein langes tieffen,	
	Wie man ein jeben an foll ruffen	
	Bnd was für schu ein jeder trug	
	End wie man betteln sol mit fug.	
165	Item, fie han ein Disputat,	
10.)	Ob auch Franciscus trug ein lat,	Resieger
	Denn foldes alles, sagen fie,	fistenfe.
	Dient zu ber seligkeit albie,	ger.
	Wie man folt alte Leut verfeben	
170	Bud in jr ftindend Kutten neben,	
	Welcher im himel fen am bochften	
	(B. 1. a) Und ben Gotts Stul am aller bochft	en,
	In welchem Tron ein jeder wohn,	
	Bas jeder aufftrag für ein Kron,	Soffleut
175	Was jeder für ein Ampt verwes.	Domini-
	Denn ber Franciscus, wie ich les,	dna sus
	Der fol im himel Rangler bleiben,	Francis.
	Der alle bing mus recht verschreiben, -	cus.

	Dominicus ift Thresorirer,	3d wili
180	Canct Benedictus Fendlinfurer,	feben, fe
	Die Empter find gar wol befett,	einmal
	Die herren find gar wol ergett.	ein Blit
	3d mus in ichenden nu ben Wein,	ber.
	Das ich mich tauff ben inen enn,	
185	Db ich auch mocht ein Emptlein friegen,	
	Thorbuter Umpt folt mich begnugen.	
	Drumb ift fo bes ju handeln nun	
	Bnd mit ben Danchen ban gu thun,	
	Denn fie feind brumb fo ftolt ond prechtig	
190	Beil fie im himmel feind fo mechtig,	•
	Beil jr Batronen ban gewalt,	
	Das fie alls thun, was in gefalt	
	Und ban ben Bortheil enngenomen,	
	Das niemand mehr jum fprung tan tomen	
195		Frater
	Die Sewnas, Frater Ras, bud Tropig,	Sans
	Bnb flidet gar aus groffem Bafs	Ras.
	Ibunber gros Schenturias,	•••••
	Bnd plett ber lofe Schneiberfnecht	
200	Centones fur fein Faben recht,	Lugen.
	Bub leuget, bas bie Werdftat fract.	flider
	Er meint, er hab bes gute macht,	1
	(B. 1. b) Beil vor im haben mehr geloge	n.
	Bnb all Munch barauff feind erzogen.	,
205		
	Bnb broben wird fur Gricht genomen,	
	Co tan im belffen fein Batron,	
	Der Cantler, bas man feinen ichon,	
	Der wird benn bofflich ju im fagen	
210		
	"Willomen, Domine Nase.	
	In nostro ordine rase:	
	Vos estis valde subtilis:	
	In nodlis, dintis & in filis.	
215	Eratis sartor vestium	
	Et factus sartor scelerum.	
	Derhalben fitet auff ein feit,	Gin ehr
	Man wird euch geben bald bescheib,	an gethi
	winn with carry gereal batto bejujeto,	an geep

Doch butt die Ras nicht, schoner Anab, bas maul 220 Das eim fein Bein nicht werffest ab, auff ben Das feim fein Reftel nicht gufpring, Tifc ae-Die Rafen riechens fonft gering." rieben. Da wird ber Ras die Rafen rumpffen, Da gilt es nicht fo mit im schimpffen, 225 Es fen benn, bas ich mich benn fcblag Zum Tresorier, der helffen maa Dit feinem Gelt ond mit bestechen, Das wir bas Recht ba mogen ichwechen. So tan ich mich benn wol ausreiffen, 230 Dem Rafen wol ein tud beweisen: Lafft in nur bapffer lauffen an, Er wird noch finden feinen Man, Der im bie Rafen recht wird ichneiten ; (B. 2. a) Man mus bie Gsellen etwas beiten. 235 Es wird in feine Frenheit ichuten, Des Bapft Brieff werben in nicht nuten, Noch in bem himmel fein Batron, Das man fein icon fur fein Berfon. Wolan, ich schreit auch schier zu weit, Vrfac. 240 Das macht bes Rafen Rotiafeit. bes ftreits 3ch hab barob gezeiget an ber Brebi Bon bem ichredlichen ftreit ond fpan, ger onb Den die zwen Bettel Orden ban, Barfufer. Den niemand nicht vertragen fan: 245 Ru aber mocht mich einer fragen, Das ich im boch bescheib wolt fagen, Woher boch tom ber forglich ftreit, Der also ift gewachsen weit Amifchen biefen bevben Orben. 250 Die heut find also mechtig worden. Go fan ich mich zwar nicht enthalten Bub mus es lan bie Dufas malten, Musa mi-Die sich getrem allzeit erzeigen hi causae Bnd nutlich ding nicht balb verschweigen. memora 255 Run hilff, von Genis Caterina, etc. Beil bift ftubiorum Regina

> (Wie beine Minch aus geben ban), Bnd sag mir bie fein turblich an,

Bas boch bie Briach grundlich war 260 Des gorne in ber beschornen Schar Der schwarten Munch bie mit ben gramen, Die mit ben Dapen vnd ben Rlawen, Reger. Die ichwart vnb grame ramlecht Raten münd). Run lange zeit einander fragen. 265 (B. 2. b) Es wanberten auff eine zeit Bom wa: bern Fre Die zwen Gefellen allebeib, Franciscus ond Dominicus; cifci onb Da kamen fie zu einem Flus, Domini. Da folten fie binuber juden, 270 Aber fie fanden feine Bruden. Bas folten thun die zwen gefellen? Gie muften fich zum vortheil ftellen Bud thun wie jener Lahm ond Blind, Da einer trug, ber ander gindt. 275 Franciscus bett fein Bofen an, Wiewol die Munch gros zanden han, Db er hab Holtsichuch angehabt, Darmit er hab barber getrapt, Gleich wie benn die Minores woln: Minores. 280 Aber es feind gar gart Befelln. Die Din. 36 wils mit Cavucinern balten. britber. Die fagen, bas er auch im falten Francise Barfus ging und bett an fein Bruch, ni de car Denn er fpart allezeit bas Thuch. cio. 285 Die fie nun ftunben ben bem Bach, Dominicus fab fawr zur fach Bnd fprach : "Mein lieber Frater Frant, Die ge-Run wird fich beben recht ber Tant; fabr Do. Wie sollen wir binüber komen? minici. 290 Aber Gott verlies nie bie Fromen, Die Not ein wol rhatichlagen lert; Gott bat ein Bruden vne beichert An beinem Ruden und ben Lenben : Du gehft barfuffig wie die Endten, 295 Derhalben ichurt bid, Munchlein, ichurtbich, (B. 3, a) Bub nem benn auff ben Rucken mich

> End matt hinuber, benn bu meift, Das mir nach tracht ber boje Beift,

Auff bas er mich mog nadend feben, 300 Das er mir mog ein boffen breben, Da ric Wie bir ein mal, ba bu gingst grafen, mein Ra= Und budft bich also vber bRafen, fe mit ber Das bie Gfellen bingen fur, Rafen, Da war ber Teuffel hinder bir. bu magft im wol 305 Bnb faft biefelben also balb, Bab in ein zupff fluche mit gewalt, am boch. ften bla-Darauff er gleich von bannen flob; Du aber rufftest Morbio fen. Bnd rutichteft auff beim Ars fo beis. Hiftori 310 Gleich wie ein Hund, den etwas beis, aus ben Auff bas mir folchs nicht wiberfar, Kloribus Krancifci. So gib ich mich aus nimmer gar. Run thu bas beft, mein Frentlein, nun, Were im Es ift bir leichtlich boch guthun: fdier 315 Trag mich hinuber auff bem Ruden, gangen wie bem Ich wil mich wol fein an dich schmucken, Auff bas ich bir nicht sen zuschwer; bundlein von Bret: Wolan so gangs, nun watt daher." Franciscus lies sich das erbeten, ten. 320 Er nam in auff, fieng an zu tretten; Da bacht er: "Der Schalck ist zu fett, Wie, wenn ich im ein boffen thet, Wie iener Efel mit bem Salt. So kem ber Laur mir von dem Hals." 325 Ein Bamr fab bie zwen alfo gehn Bnb bleib lang zweifelhafftig ftebn (B. 3. b) Bnd meint nicht anders, benn es wer Ein gramer Efel, trug fo schwer Ein arawer Gfel An einem Kolsack, sab sich vmb, 330 Ob auch hernach ber Roler fom: mit bem Denn gram mar bes Francisci Kleib, Rolfad. Rolfad Dominicus trug ichwart allzeit. gibet fein Die Karben han ein bald verfürt, Bolln. Drumb ist der Bawr auch da verirrt. 335 Run, wie Franciscus gar arbeitfem fad. Recht mitten in bas Baffer fam, Da fragt er ben Dominicum: "Bor, sag die Warheit, biftu fromb? Francif.

340	Tregftu auch itund ben bir Gelt, Beil bu abgftorben bift ber Belt?"	cue gros Wisfalls
940	Dominicus iprach, bas er hett	trug,
	So viel, bas er bie Reis verthet.	Das er
	Da replicirt Franciscus brauff:	nicht au
	"Das ift ber Welt gemeiner lauff;	hett gelt
345	Aber in meiner Regel Orben	genug.
	Ift mir gar bart verbotten worben,	
	Das ich fein Gelt nicht tragen fol;	
	Du aber haft baffelbig mol -"	
	Bnd eh er folche bett ausgeret,	Domini.
350	Da lies er plumpen auff ber ftet	ci Bab
	Dominicum ins maffer bieff;	Da bad
	Er aber fluche barüber lieff.	bie Laus
	Da ftund ber schwart Dominicus	
	Gant pfudelnaß im groften flus	Benedici
355	Bud fah jo gar barmhertig aus	te balneı
	Gleich wie ein schwartz getauffte Maus.	
	Er ruffet bem Francisco laut,	
	(B. 4. a) Das er im das nicht hett vertr	awt.
	"Ift bas die bruderliche Lieb,	
360		
	Aber ich mercf zu dieser zeit,	
	Woher dir kompt der Groll vnd Neid.	
	Remlich ba wir han angefangen	
365	Bnd feind fur ein Thur bettlen gangen,	
303	Da hat biche offt verdroffen fehr, Das ich war angenemer mehr.	Man
	Wiewel es mir nicht sonders schad,	mus ten
	Denn ich hab langzeit nicht gebab,	Roler in
	Doch haftus nicht gethan eim Kind;	tas Bab
370	Was gilts, wo ich bich nicht brumb find?"	
0.0	Franciscus lies in murren fast,	, igitatii.
	Bar fro, bas von jin fam ber Last,	
	Bing fur fich vnb lies ben ba figen	
	Und lang genug im Waffer ichwiten.	Ta6
375	Bulett froch mein Dominicus	Winds
	Mus bem Flus, nicht on gros verbrus,	Bab.
	Bind gog fein naffe Rappen noch,	Das heift
	Berfcmeht in boch bie biefe Schmoch	Sem ge.

Und setzt sich an das Bfer dort.

380 Bor trauren redt er nicht ein wort;

Das Wasser trufft aus allen enden,
Er schüttelt sich und rurt die Lenden

Gleich wie ein schwarter Wasser Hund, Der aus dem Wasser kompt zur stund. 385 Er safi bort wie ein Kat verirrt,

Die burch ben Bach gezogen wirb. Doch, bas es werb verglichen ehrlich, So saß er bort so ungefehrlich (B. 4. b) Wie Jonas in der Sonnen saß,

390 Da er ausm Balfisch komen was. Er trücknet sich recht wol genug Bnd ging, wo in der Weg bin trug. Das seind doch so erbermlich sachen, Das sie ein weinen solten machen,

395 Denn ist bas nicht verfolgung gros, Wenn man ein in bas Wasser stoft? En, bas bich all ber Jar Nitt schit! Du Sanct Francisce, schemst bich nicht, Das bu solchs beinem Bruber tbust

400 Bnd machft, das er sein Kutt verwuft?
Drumb hat dich Gott auch wider funden Bud dir zur straff geschickt funff Wunden, Weil du vnd auch dein ganger Orden Seind bie zu Wiberteuffern worden

405 Im Munchsbab bes Dominici. Ir werb folch schand abweschen nie. Ich gleub, das all die Nasse Anaben, Die heut die Munch ben jnen haben, Komen aus biesem Bab heraus,

410 Wie Nas ift, die los Bettlers Laus. Seht: Also habt ir nu vernomen, Woher der span vnd streit seh komen Zwischen diesen beiden München, Der sich noch nicht lest verdinchen

415 Ben jren Orben, München Secten, Biewol fie solchs gar gern verbeckten, Auff das man nicht sol merden heut Ir Amptracht und Bneinigleit, fchwempt, fagt ber Teuffel, erfeufft er ein wa gen voll Minch. Dominiscus aus dem Wal fisch.

Tantaene animis coelestibus irae.

Sω

S. Frans cifcus ein Widers teuffer.

Die fecten vnd zwhtracht ber grawen vnd fch-

420	Bub barumb Spncretismos spieln, (C. 1. a) Die fich barmit fo zunerbuln.	warzen Minch.
	Aber man fibt es teglich boch,	
	Wie sie einander plagen noch	
	Kurnemlich an benfelben enben,	
	Da man fich mus nach inen wenben	
425	Bnt ba man fich mus furchten mehr,	
	Als vor bem Teufel vud seim Beer.	
	Bens icon in Teutschland nicht geschicht,	
	Das fie einander plagen nicht,	Ein Gfel
	Beil in bafelbe jum guten theil	fdilt ten
430	Bertrieben ift ber tutel geil,	anbern
•	So feh man aber ander Ort,	lang obr.
	Wie fie mit schmach ond lesterwort	3
	Einander fo aufffetig feind,	Die Mu
	Wie auch bie ergfte, grofte feinb.	nd prebi
435	Denn on bie, bas bie Orben beib	gen wiber
•	Im gramen bnb im schwarten fleib	einanter.
	Much miber einander predigen	
	Bnb offentlich beschedigen	
	Bnb auff einander alfo ftechen	Der nam
440	Wie Otter, Schlangen, fich zurechen,	ift recht
	Wie ich benn folche erfaren bab	ben miin-
	In Flandern, ba es fich begab,	den geben
	Das ein Minbruber, wie mans neut,	Min bru-
	Stund auff bie Rangel vnb befent,	ber reim.
445	Das wol die Jacobiter Bruber	pt fic
	Den Retern fepen febr ju miber,	auff fie
	Diemeil fie Retermeifter feinb,	eben.
	Doch weren fie zuviel verfreund	Gin Gr.
	Der Welt, Die fie boch haffen folten,	empel ber
450	Denn fie offt braus mas vnreine holten	Munchis
	(C. 1 b) But fich offt mit ber Welt befleden	chen onrei
	Bnb fich in Weltlich Benbel fteden,	nigfeit
	Auch offt mit Menschenblut ombgingen,	im preti:
	Buniel auch offtmale Gelt empfingen.	gen.
455	Aber in jrem reinen Orben	J
	Cep foldes nie gefeben worben :	
	"Waer my (fprach er auff flemmisch bid)	

Wy beben be recht Beerbigkeit, 460 Dat Ryd ber hemmeln en Geligheit. Banbre. Derhalben feuffet unfer Berd, derifde Dieselben haben Krafft vnd Sterck." Mind. Bnb rufft aus sonst mit vielen Worten Seinen schönen Barfuffer Orben 465 Wie ein Quachalber und Banbrecher Bnb ichalt barfur fein Widerfecher. Solds alles thet er vmb den Bauch, Der bieb Nur bas man im folt fleuren auch, zeucht Denn man gab viel zun Predigern, por bem 470 Auff baß sie wern genediger, Sender Wenn einer tem in jre Bein, ben Sut Diemeil fie Retermeifter fein. Das merctt biefer Resprediger wol Bnd schrie, das man in stewren sol, 475 Denn ire gute Werd ond Frucht, Die stinden nach ber Welt bie nicht; Bnd ander Geweich auch noch viel mehr Treiben fie bin ond wider febr. Der Aber vnangesehen bis, Mind 480 Welche boch Neidschlein sind gewis, Vartheren So seh man zu von wunder heut, in Difputa (C. 2. a) Wie miteinander allezeit tionen ond Ombgeben die zwen Orden noch, Schulen. Wie je ber ein den andern Boch 485 In iren Difputationen, Da feiner wil bem anbern ichonen. Wenn ju Baris bie Gorboniften Gerbeni: Ein Disputation zuruften, ften bie Serbi: Da wird es nicht wol mögen fehlen, 490 Man wird ein hundert Manch ba zehlen. ften. Sy à Paris Doch finde gemeinlich folch Gefellen, var la rue Die nicht viel bisputiren wollen, Denn fie bis nicht gelernet ban, vaszeras, Ou un as-Man weist fie nur auff Betlen an; 495 Sonber ein jeber fompt babin, ne. ou un Das er ba feinem Orben bien moyne trou

Mit zischen, flopffen und mit scharren,

Mit poltern, pfiesen wie die Narren.

ueras.

Denn wenn ein schwarter Munch vielleicht 500 Dit einem Argument berichleicht, Da find die grawen Munch behend Bud icharren aus bas Argument Und fangen benn ein flobffen an, Das feiner fan fein wort verftahn. 505 Rompt benn ein gramer Munch getrolt, Der etwas gern fürbringen wolt, Co ban bie ichwarten Munch ein ichlagen, Sie find Als wolten fie ben Jubas jagen aewont Bnd flopffen mit ben feiften Benben ber fin-510 Auff ben Buchern, an ben Wenden, ftern met Als hetten fie die Narrenfucht; ten, Ben 3ft bas mir nicht ein icone gucht? iren Gret (C. 2. b) Dan tan aus biefem merden wol, lein onb Das fie feind Bawrn fnopff zumol. ben fetten. 515 Wenn fie vne ichon folde nicht beschreiben, Abel ber Man merdte an bem wol, mas fie treiben, Dind. Das all ir Stammen vnd Geichlecht Rom her nur von zwen bawren fnecht. Denn ber Franciscus ift gewesen 520 Gin Belicher Bamr, wie wir bas lefen, Und ber Dominicus gewis Ein Spanischer Bawr, wie ich lies. Sie fc. Drumb idreiben fie fo fauber auch. reiben Un bem gefang fent man ben gauch, irem Abel 525 Und liegen, bas die Klofter brechen, gemes, Das fie bamit ir fachen ichwechen Bere fe-Wie Frater Nas vnb fein Gefellen, ben wil. Die aar die Luaen vberschwellen ben Ra-So Bewrifd, Mundifd unuerschambt. fen lefe. 530 Denn ire logen allesampt Die trappeln auff Holtsichuhen ber, Das man fie merdt fo hart vnb ichwer. Desgleichen sicht man auch ben Reib Die biefer ichonen Orbensleut; Magistri 535 Wenn vufere Magistri nostri nostri ual-But die andern Theologastri de praepo Balten ein Difputation, steri. Da stechen benn wie Scorpion Math. 23.

Die zwo Rotten on vnterlan Ne uocemi 540 Auff einander mit fpot und hon, ni magi-Bnd je ein Munch den andern schend, stri nostri, Er hab ein ketrisch Argument. unus enim Des einen Argument fen vile, noster ma-(C. 3. a) Des andern exile und puerile. gister Ch-545 Das britt bas fen nicht Bernhardinisch, ristus. Das viert bas fen zu viel Aquinisch, Bernhardi-Das funfft gant Scotisch und Holcotisch, nus de se-Das fechst Capreolisch und Lescotisch nes F. (Dann jeder Munch braucht die Gelerten, Thomas. 550 Die in seinen Orden gehorten). de aquinis Item das ein ift Nominale, D. Das ander ift zu viel Reale, Scotus Eins ift aus Theologia Mystica, Solcot. Das ander ex scholastica, Capreo. 555 Das ein ist opinio erronea. ĺus. Das ander opinio Nasonea Lefcot. Eins ift questio per bebet, Et foluitur per non lubet, Der ein tompt Respondens respondebo, Ciceronis 560 Der ander Docens bocebo Latein, Bud vestra Magistralitas, die fprach Ir lebtag nicht viel kunft vergas. verrhet Bnb nun mit folden fcblimmen Botten fie. Schumpffiern einauber bie zwo Rotten, 565 Bis bas bie ftund furuber mifcht, Denn ist ein jeber, wie er ift, Bnd haben benn viel ausgericht Gleich wie ein Hund, ber Haeffen bricht. Ja offtmals werben fie fo grimmig, 570 Das fie auffaren vngeftimmig Bud feben an einander greslich, Ja schmehen offt einander beslich

Und frummen offt die Meuler gar, Auff bas man recht ir Witz erfar.

575 (C. 3. b) Noch mus fold zanden, reissen, beissen Der Friedsam Geist bei inen heissen, Heist alles nur Catholisch sehr, Wenn es schon Kapenwollich wer,

_

Wie wenn ich erft jett folt beschreiben, Die Bet-580 Bas fie in Belichland brinnen treiben, telorben ftechen Wie jeder Orden ticht und tracht, auch vmb Das er ben anbern gichanden macht, Auff bas man nichts bem andern ftemr Die Carbi Bnb trag im nur in feine Schemr. nels but. 585 Ja, wie sich die zwen Orden bringen, Auff bas fie mas vom Bapfthumb bringen: Ginfen Ein roten But, ein Carbinal, hinder. nus ift Wie sie sich truden vmb die Wahl Bnb reiffen vmb bie Narren tappen. bee an-590 Wie jeder mil bas beft erbappen, bern für-Auff bas er zu ber Bapft Kron tom ternus. Bnd bab bas gange Beiligthumb, Wie je ein Dunch ben anbern brudt, Das er im nicht bas best verzuctt: 595 Wenn ich (fag ich) fold Symoney Bnt folden ftreit, ir Gleisneren Solt bie beschreiben nach ber leng, Co wird mir wol bas Buch zueng. 3ch fpar es auff ein andermal, 5. 600 Es fol in noch zufomen wol, Die Fran Gie wollens beut boch alfo ban, cifcaner So fag iche eben, wie ich fan. Gecten. N. N. B. Desgleichen mag ich nicht allbie Die zeit verberben vnd bie mub. Anatomia 605 Das ich bie folt erzehlen weit Grancifci (C. 4. a) Den langen haber, Zand vnb ftreit, Der in die brithalb hundert Jar Zwischen ben Franciscanern war Rur vmbe Francifci fein Gefat, 610 Gein Regel, Kleiber, Bruch und Lat Bnd fam fo hoch berfelbig Epan, Das auch die Franciscaner ban Sich in die vierzehen Sect getrent, Wie fie noch werben heut genent : 615 Alls feind Holtsichnher und bie Geiler Bnd bie Gaudentes mit bem Beiler, Pauperes Die von ber Armut, von ber Corben. Cordeli-

Desgleichen ber Munbruber Orben,

ers.

Die Minimi ond bie Minores. Minorarij 620 Die Amobei und Collatores. in Alpibus. Der Orben vom Capucio Collato-Bub ber vom Euangelio res ge-Bnb ber von Portiuncula, nant vom Bon Angelis vnb Sancta Maria, Collaken ; 625 Item von Boenitentia bie Ama-Bnd ber von Obseruantia, bei vom Bud lettlich bie Connentuales, Buler Seind all Mendici vud Chorales. Amabbs Nun alles dis Geschmeis und Gifft re Gaule : 630 Sat nur ber Teuffel felbft gestifft, Portiun-Der hat fie also gar verblend, cula von Das fie fich haben fo getrent auten In manche Sect, in manche Rott; Borben. Wiewol ein jebe rumpt und fpot, 635 Das sie von Sanct Francisco tom Bud brauch fein Guangelium (C. 4. b) (Denn also nennen biese Flegel Ir Menichen Thand ond Ordensregel). Welche ich nicht gleub, es fen benn fach, funffte 640 Das man viel Ganct Franciscos mach, Guangelift Fran-Dber bas man zulaffen woll, Er hab gehabt ber Regel viel cifcus ift wie auch Bud hab nicht ghalten ben allein, Sonbern gar viel, welche nicht kan fein, viel Ra-645 Beile boch ift wider ir Legend fen, bie Bnd iren End vnd Jurament. alle bing Wie fie nun nicht eine werben fonten. benafen. Hatt jedes Kloster bald erfunden Ein fonder Regel, die es halt, 650 Bnd die fürgeben gar für alt, Als obs von Sanct Francisco sev Bnd war boch nichts als Trigeren; Bnd wo nicht gwefen wer bafur Unno Bapft Sirt ber vierbt, fo hetten ichier 1471. 655 Die Secten noch mehr zugenomen, Bis das es wer auf bundert komen. Aber ber Bapft hatt in gebotten,

Das fie fich nicht mehr follen Rotten

Und alfo voneinander ichlagen, 660 Conbern fie follen forthin tragen Bu eim zeichen ber einigfeit Alle ein Efelgrames Rleib, Auff bas man wift ir Gfels art, Das man tein Runft von in erwart. 665 Bas fol ich melben erft ben Reid, Der neib Den man find in allen Rloftern beut. regirt in Dieweil baffelb ligt an bem Tag eim jeg. (D. 1. a) Bnb ift gar ein gemeine Sag, lichen 3a ift ein Sprichmort worben braus, Rlofter. 670 Der Reid werd zu hoff ghedet aus, Aber in Aloftern werb erzogen, Darmit bie Munch einanber plagen, Und fterh erft in bem Spittal ab, Da legt man in erft in bas grab. 675 Solde mirt ein jeder mar befinden. Ber nur nachtrachten wil ond grunden. D Nas, wenn ich folt suchen ichier In beiner Bolffegrub nur ben bir, Es dundt mich, bas ich finben wolt, 680 Die bir nicht gunftig feind, noch bolt. Das bu ein foldes brangen treibft S. A. C. Und bich mit gros Buchftaben ichreibft, Des stals zu Rom Concionator Bnd aller Albster Bifitator, S. A. V. 685 Sold Rarrenwerd und ander fachen Wird ben bir viel ichel Bruber machen. 3d mag nicht viel Exempel setten. 3d murd in fonft von huren ichweten, Wie fich zwen Munch zu Luttich nur 690 Erftochen haben omb ein Bur. Noch mus folch zanden, morben, gramen Die Rube Furen ben Catholifden namen beiffen Bnd wollen all lieb Bruber beiffen, fich vmb Da fie bes Cains lieb bas beweifen. bie braut. 695 3ch mein, es fen ein Bruberichafft, Die ber Teuffel zusamen rafft. Der ift ir Rechter Batter worben In fo viel gar vnaleichen orden:

(D. 1. b) Denn fie wollen Gott ben Berren 700 Nicht fur jrn Batter verebren, Roch Chriftum jum Batronen ban, Sonbern Franciscus mus baran, Der mus in helffen fie bewaren, Das fie nicht in bas Fegfewr faren, 705 Und feind jo ftolt bie grawen Gfel Bnb die ruoffigen ichwarten teffel. Das fie fich auch ber Leven ichemen Bnd fie nicht an ju Brubern nemen. Diemeil fie nicht im Rlofter fteden 710 Bnd nach bem ichmeer und Kutten ichmeden. Da Christus vns doch allzugleich Ru Brudern macht in feinem reid. Beil fie fich benn von Chriften trennen, So seinds auch Christen nicht zunennen 715 Bnd bleiben Fratres ignorantiae, Sub priore patre malitiae. Aus biefem nun, jr Chriftenleut, Ift je genng bewiesen weit Die Zwytracht und vneinigkeit, 720 Die ben ben Munchen ift allzeit 7. Warumb Bnd also auch ben ben Bavisten. Wiewol fie pleiffig folde verbuften. Die Bani-3a, bas am aller ergften ift, ften pn= So ift ber ftreit nicht zugeruft ter einaus ter ftreiten. 725 Bmbs maren Glauben sein Articel; D nein, tein Munch fich ba verwickelt, N. N. B. Sonder vmb ftolt, pracht, geit und ranb, Das ift jr Gottesbienft ond Glaub, Nur omb ben Bauch, gewin ond pracht 730 (D. 2. a) Da streiten sie in alle macht, Das wollen fie furtumb erbalten Bnd folt bie Belt barüber fpalten Durch Rrieg, verfolgung, brand und morb, Die Diu-Bens icon wer wiber Gottes Bort : nd trad 735 Ja, han fo gar mit fonbrem vleis ten anbe-Gelert bes Teuffels art und weis, re auch zu Das fie auch allzeit bichten, trachten, verwirren. Bie fie vneinigfeit boch machten

740	Auch zwischen anbern Leuten noch, Das mag fie benn erfremen hoch. Sold Bold mus felbs ber Teufel speien, Die fich eins frembben vnglud fremen. Bnb nun, wiewol ich solchen span	Καχογέ λαστος.
745	Und diefen streit wol ziehen fan Unf ander Stend im Bapsthumb auch, Wil ich boch halten meinen brauch Bnd nicht zu gar weitleufftig schreiben, Sondern ben meiner kurte bleiben.	9. Neib vnd Areit in
750	Denn wenn ich erst solt hieber setzen, Wie Cardinel einander pfetzen, Wie sie mit Gifft einander plagen, Bnd solt erst von Prelaten sagen,	allen ften ben bes Babft- humbs.
755	Biichoffen vnb auch ben Pfaffen, So wurd ich mir gros arbeit schaffen. Ich weis, es wird ben Nasen gwis On bas zu lang gebunden bis, Das er meint gentlich in seim fün,	
760	Das man gar nicht beweisen ton, Das unter in sen neib vnd ftreit Bnd einige vneinigkeit. (D. 2. b) So mag er dis zum vortrab haben, Bis bas noch mehr bernach wird traben,	Bortrab hat Nach trab.
765	Bis man im anch erst zeigen wird, Wie alles sen so gar verwirt Durch seindschafft, zwytracht, haß und groll In andern Orben allzumal, Oren ich noch erzelen will	10. Sundert vnb fech.
770	Hundert und sechtzig, das seind viel. Noch wil ich solches im erzeten Und wil inicht an eim Orden fehlen Bud jre Rotten flar beweisen, Das will ich Nasen nun verheissen; Aber ein andermal vielleicht. Wenn mir der Mund in bNasen reucht,	hig Rot- ten noch unterm Bapft N.B. Nas.
775	Denn ich fanns nicht gleich allzumal In einem Buchlein handlen wol, Bis ich so manche Kutt beschrieb, Die eine hell, die ander trub,	Un farben fent man

Die ein vom Fegfewr gar gerenchert, Boael vnb 780 Die ander bleicher und viel weicher, Rarren. Den einen Munch graw wie ein Spatz, 11. Den anbern hellgram wie ein Rat, Bartbeb-Den einen weis gleich wie der Schne, ung ber Den ander wie ein Winterfrae, Mind 785 Ein Rapp vermengt von ichwart vnd weiß, in Rlei-Gleich wie die Apeln und die Leus, bern. Die ander wie ein Reiger gram, Mancher-Die britt wie Raupen grun vnd blaw, lei Mum Die vierdt Schwebelfarb und Bolffefarb, meren. 790 Die funfft Eichenfarb und Soltfarb, Rleiber Die fechst ben Rolfdwart wie ein Rap. für bie (D. 3. a) Wenn ich (fag. ich) folt jede Kap Schnei-Beidreiben alfo nach ben Farben ber. Bnd was sie trieben vnd erwarben, 795 Bnd wie fie feten brauff jr Beil, Wo fem ich hin wol mit ber weil? 3d folt wol in der faubern Wahr Berirren in ber Autten gar. Der ein wil halb beschoren fein, 800 Der ander gant (D Ras ein Schwein); Etlich feind bartecht, etlich nicht, Nachdem sie gern ein Megblein sicht; Etlich gehn barbeupt, viel barfuffig, Aber all mit einander muffig. 805 Der ein wil ligen auff ber Erben, Wenn im vielleicht fein Bett fan werben, Sarrabai-Der ander wil im Pantzer schlaffen, Der brit in Belten von ben Schaffen : Denn fie fich vberreben gar, Ačams 810 Das Abams Belt ein Dunchstap mar. Belt ein Etlich find Wollnen, etlich Leinen. Minche Etlich harrecht, etlich Schweinen, Rap. Aber ir feiner ift fo fect, Das er wolt tragen geflochten Rock, 815 Wie anhatt Sanct Antonius, Es mer ju ichmer biefelbig Bus. Alt Sin Aber fie tragen gern ichon Mentel be, newe Bnd weiß Biret ond rote Bendel Bus.

Bnd icone Rod und Bembter bruber, 820 Und ficht es frembt, fo ifte beft lieber. Auch hupsche Schapler und Rotund, Von manchen Farben, rund vnd bund. (D. 3. b) Bon Arles, ja gar offt von Sepben, Das mogen fie viel bas erleiben, 825 Als Sanct Johans Camelshaut rauch. Sie baben auch ein feinen brauch. Das fie an Kleibern auff ber Bruft Gin Zeichen furen nur mit luft, Gleich wie die Iuden Ringlein tragen: Die 1 830 Der ein zwen Schwert, Creutsftreich zu ichlagen, derle Der ander ein klein Crucifir, fung Das braucht er für ein Bottenbuchs. Ruber Das er bie Brief in Simel trag, ringl Die man ben Beilgen ichreiben mag ; ber 2 835 Der brit zwen Schluffel, find gar alt, **ம்**ரீ வ Das er auffthu bem Botten balb, Der vierdt ein Stern vom finstern Stern, Der funfft ber furt ein Krentzlein gern, Der fechst ein Spiegel, sich zu spiegeln, 840 Der fiebend Bischoffshut mit Alugeln, Der acht ein Scheer, bes Rafen Waben, Der neunt gar feltam Berendapen, Der Zehend Kelch und Jakobsstab Bnd Muscheln von Sanct Jacobs Grab. 845 Und etlich geiffeln, etlich schildt, Auff bas fie fich nur ftellen wilb, Bnb was fonft feind für feltam Grillen Bon Baternoftern, Ring ond Brillen; Das feten fie alls auff bie Bruft, 850 Es fehlt in nur der Fedterbuich, So weren sie zum Krieg bereit, Feltzeichen find fcon ausgeftreit. hieraus ift je zu feben gut, (D. 4. a) Was für ein Geist sie treiben thut, 855 Bnb mas bas fen fur einigfeit, Die alfo ift zertrennet weit, Da jeber Orben, jeber Stanb / Wil beffer fein, Gott meh verwand,

Da jeber vberrebt bie Leut, 860 Durch in tom man gur Geligfeit, Sein Orden fen die Pfort und Thur, Darburch man tom jum himel schier, Bnd ift doch nur ein Weg babin, 30an. 10. Durch Christum, ber vne Gott verfon. 13. 865 Die andern seind all Dieb und Morder. Bnaleich Sie fuchen frembbe Thur vub Ortter, Weg vnb In Christi Schaffstal einzubrechen, Bortbeil Wie benn bie Munch feind all zurechen. ber Dite-Denn ift bas nicht Gottslefterlich, nc in 870 Das einer tompt ond rhumet fic. Simel. Er woll durch fein Fischfressen gleich fteigen. Gott abverdienen bie fein Reich, Bifd fref ferifche Als obs gelübt wer also schwer, Das man fein Fleisch last bringen ber, Cartbeu. 875 Frist aber boch die besten Fisch. fer. Mit folden Gfellen eben ift, Bie jenem Efel ift gewesen, Der ein gelubt that, nichte zu freffen Als Dornen und die brennend Reffeln, Rutten 880 Welche ist ber best Salat ben Efeln. -Seiligen Etlich aber, die feind noch bofer Rappen Bnd rhumen jre Rutten groffer, ond Rald Das fie barmit ben Simel gewinnen, brüden Dieweil ein lofer Dinnch ftedt brinnen. manden 885 (D. 4. b) So find die Leufs auch felig wol, Schald. Die in ben Raven fteden vol. Etlich die bringen in den Simel Beilige Mit Schwert und Spiessen mit getumel; Ritter. Etlich bie tomen gar ju frembb, 890 Wollen hinenn im Panterbembb; Solbid) Etlich ban Boltichuch an ben Ruffen, ud Sei-Meinen, Canct Beter mus auffichlieffen, ligen. Wenn er fie boret trapeln weit, Co folt er gleich ba fein bereit. Mot 895 Etlich mit roten Schuben prangen: Sáud. Denn tomen gange Roppeln gangen Minche Bon Simelaramen Munch und Kappen, Roppeln Die alle nach bem himel schnapen gram wie

Bud merben bod gemiefen ab, 900 Das man ja nicht von noten hab. Ir viel bie Karb an Rutten preisen Bud wollen benn biefelb beweifen Bon beilgen Leuten, Auguftino, Ambrofic und Bieronumo. 905 Da folt jr feben, wie fo fcon Ein hauffen fur bem Simel ftebn Bon allen Farben feltam febr: Das ift bas recht bund mutend Beer. Wenn alle Bogel in Gemein 910 Colten alfo beviamen fein. So ifte vnmuglich ichier zu achten, Das fie fo feltam Farben machten Mle bicfe gros beichorne Schar; Bud ift boch zunerwundern gar, 915 Das fich bie faubern Orbensleut (G. 1.a) Bidemen bes gelben Jubas Rleib; ferbte. Diemeil fie boch fein Gedel furen, Solt in fein farb auch wol geburen. Bnd wenn die schön gemalte Rott 920 Schon lang mart auf G. Peters bott,

So muffen sie zu letzt boch all 3ne Regfemr in ben Pfaffen ftall. Etlich bie gebn zu Murmeln omb Bud thun, als ob fie weren ftumb, 925 End plappern mit bem maul ond murren,

Gleich wie die groffen hummeln ichnurren, End reden nichte, bas man verftand, Tragen viel Buchlein in der hand, Marialia vnd Rosaria. 930 Missalia vnd Coronaria.

Darmit fie meinen zu bethoren Sanct Peter, bas ers mus erhoren, Denn auch die Munch in diesem Kall Stehn nicht gar wol in einem ftall,

935 Conter ein jeber Orben auch Bat nun erbacht nach bofem brauch Befonder Bettbuchlein und Segen Bon jren manchen beilgen Begen.

Raken bred. Farb Beiligen. Rarren ban gern mancher. len farben. Bund ge ídmúdt wie bes Repfers Rarren Gfel. Gefd. merbte ond ge-

Rofaria. Mar. 7. Dis Bold eb. ret mich mit fren Beffken, bas berk ift aber meit bar uon. Hortulus animae. Wirkgarten. Spiegel. gebetlein. Breviarium Refenfreus. Diabolaria.

```
Denn weil ein jeglichs Kloster hat
940 Gin fonder Beilgen, ben es bat,
                                                    14.
     So war es auch von noten je,
                                                Ungleiche
     Das nem Webet erbachten fie,
                                                gebet ber
     Mit ben man ruff ben Beilgen an,
                                                Múnch.
     Darmit ere mog auch recht verftan.
945 Daber feind fo viel Buchlein worden.
     So viel man Rlofter find und Orben ;
     (E. 1. b) In jedem Aloster, Kirch, Cavell,
     In jedem windel, Chor ond Cell
     Bendet ein sonber Teflein bort,
950 Darauff ein sonder gbet vnd wort,
     Belche ift eim fondern Beilgen gidrieben.
     Darmit fie han die Leut ombtrieben
     Und gar Gottelefterlich beredt,
     Das, wenn fie fprechen fold gebet,
955 Go haben fie vergebung gleich
    Kur fechtig Jar on alle Beicht.
                                                Nichts
                                                fo bos, es
     Ja, fagen eim verzeigung zu
     Sein lebtag, Gott geb, was er thu,
                                                mirb mit
     3a, offtmale bis an Inngften tag,
                                                Belt ge.
960 Das man brauff frolich fundigen mag.
                                                ĺúft.
     Ift bis nicht schrecklich boch zu boren,
     Gidweig, das man folt den grewel ehren?
     Beift bas von Gott nicht abgewiesen,
     Ja, gar getretten Gott mit Fuffen?
965 Roch seind die Munch so gar bejeffen
   . Vom Teuffel und fo gar vermeffen,
     Das fie feten ir Geel zu pfand,
     Die boch ichon fteht ins Teuffels hand,
     Und schimpfen in fo hoher fach
970 Bnb ftechen, wers am ersten mach.
     Denn wer ba kan am meisten liegen,
     Viel Jar zusagen vnd betricgen,
     Der wurd ben groften gulauff haben.
     Des laden benn bie Teuffels knaben
975 Bud ipreden fein zu einem ichein,
     Die Welt wil boch betrogen fein.
     Es wollens alfo ban bie Leut,
                                                (Fe feind
     (G. 2. a) Sagt jener Pfaff und that beicheid. narren
```

Aber fie werbens noch wol fublen, 980 Mit wem fie alfo albie fpielen, Wenn der Teuffel das pfand wird bolen, Bas gilte, wo fie viel follen ichmollen? Dies fen fo turtlich auch gerebt Bon irer einigfeit ein gbet : 985 3ch wolt baruon mehr melben wol, Aber es fompt ein andermal. Mit pleis mus ich viel fdreiben auff, Auff bas mire nicht zu weit bie lauff; 3ch kan bem Nasen halten boch, 990 Was ich im hab verheiffen noch. "Als mit ber zeit," fagt jener Apt, Wie man in ob ber Magt erbapt. 3ch mus jetunder melbung thun Bon irem iconen bettlen nun, 995 Wie bie vier Bettelorben all Im betlen komen offt zu fall, Ale Franciscaner, Jacobiner Bnd Carmeliter, Augustiner, Wie fie einander fcielen an, 1000 Wenn fie fur ein thur betlen gabn Und fadum fuper nadum tragen, Darnon man nicht barff sonbers sagen, Weils boch bewust ist jederman End folde noch beut man feben fan. 1005 Das fie wie Sund einander beiffen Bnb vmb bas Bein einander reiffen. Wie ieber mil ben portrab baben Bud beift ben andern furbas traben, (G. 2. b) Er jen ber erft ben biejer pforten 1010 Bnb weift ben andern ab mit worten, 3a, offt mit schlegen vnb mit ftreichen, Da wil feiner bem anbern weichen, Bis fie die Brobseck on alls schemen Einander vind die kopff da blewen 1015 Bnb gebn einander aus genug, Wie zwo Ariegehuren in bem zug. 218 benn, wenn man macht fried vieleicht, Ein jeber in fein gruben schleicht

ties ons geben. fagt jener Carbinal. furt er 3000. Gulren für Ablas aus Teut schland. Das mas ren pecca ta Germanerum, baraus er ein ralaft

hamt.

15. Der Bettelorben 3mb= tract im betlen. Quc. 10. 3r felt nict von eim haus in bas anber geben, etc. Das 211. mufen gumpt

Schmalk bettler, falschbetler. Bnb flagen ire groffe not, 20 Die sie vmb Sper hatten, Kes und Brod. So predigen benn die Munch daruon, Das man in so mit streichen son. Aber von ben geringen sachen Bil ich bie nicht viel wesens machen,

25 Sondern von andern hendeln singen, Wie sie in not die Seelen bringen Bnd mit den armen francen hausen, Das eim daruor mus warlich grausen, Das sie vind Gelt die Seel verfüren,

30 kan auch jen Reib ben francken spuren. Denn wenn fie zu ben francken gehn Bnb solten sie nun troften schön, Das sie auff Christi leiden schawen Bnb nicht auff eigne Werd vertrawen,

35 Was thun fie ba, bie Seelverherger? (Ich hett fie schier genennet erger.) Sie thun bas widerspiel mit schanden, Kein trost ist bey in nicht vorhanden. Am ersten kompt herfur ein Orden,

40 (E.3.a) Ein Franciscaner mit ber Corben, Bub heist ans Sepl ben francen ruren, Da werd er Heiligkeit gleich spuren, Bub murmelt bald ein Segen her, Das er die Teuffel mit beschwer;

15 Darnach zeigt er Francisci Bilb, Sagt, wie er sen so gut und milb, Das, wenn er ben werd ruffen an, So werds im wol im Fegsewr gahn. Denn wollen sie auch fur in beten,

50 Das er in draus sol bald erretten, Er sol in nur in Orden steuren, Sie wollen nicht mit singen fepren; Je mehr er geb, je bessers sen, So werd er bald des Kegsewrs fren;

35 Er borff ben anbern Orben eben Richt auch so viel wie jnen geben, Denn jr Orben, ber sen ber Elft, Die anbern sepen fast geselscht,

Bie bie Diind im Tobt bett fo idred. lich bie leut troften ; Sie feren bas fprich wort vmb, bef. ier die Boln ver: loren tenn bas Sch. affe. Krancis. caner troft mehr benn ein fupven foft. 3ns Rea. femr beten fie bie Beut, Denn in ber bimel ift gu meit. Armut ond geiß lert liegen, Bnaunst ond neib macht friegen. Armut macht manden

Er bab genug an iren Werden ; tugent-1060 Gid mit gubbelffen ond gufterden. bafft, Gie Gie wollen im gewis verschreiben, macht Das ire gute Berd im bleiben, auch man-Mit diesen werb er on all zweifel den lit= Sich weren witer all Teuffel : genbafft. 1065 Darauff fol er Franciscum tuffen Demini-Bnb in anruffen gant gefliffen. caner tro Wenn nun ber ein hat fein befcheib ften gibt Bub im ein beut ift zugesent, gut Gro-So trit er gern benn auff ein seyb. fden, 1070 Mls benn tompt ber im schwarten Rleib Sagens (E. 3. b) Bnd zeigt im fein Dominicum, eim in bie Sagt, ber fen auch gemejen fromb, Ohren, Wenn er benfelben merb verebren, ond fie faf So werd er in gewis erhören: fene in 1075 Denn er ift wol im Simel bran. Beutel. Das er im leichtlich belffen fann, Er fol fich nichts an andre febren. Er wol den nechften Weg in lebren, Das er ir gute Werck und Thaten Die guten 1080 Bon inen fauff, bas woll er rhaten, merd bie Und las fich in jr Rutt begraben, Munch So werd ber bos nichts an im baben; verfeuf-Wenn er in werd viel ftewren meh, fen, Die Co fompt er aus bem Fegfewr eh, bofen be-1085 Denn all Sambstag Dominicus balten fie mit bauf-Ins Fegjewr gebt, loft Seblen brus, Franciscus im Jar nur einmal. fen. Darans ift je zusehen wol, Drumb Wer im am beften helffen mag. ift Domi 1090 Das er baran fein zweifel trag, nicus fo Sol er in Arm bas Bilb nur faffen, fdwark Das werd in nimmermehr verlaffen. verbrend. Wenn nu bem auch ift mas vermacht meil er fo Bub bat erlangt, barnach er tracht, offt ins 1095 Go fempt ber brit Mind Augustiner, Fegfewer Bibt fur, er fen auch Gottes Diener lentt.

Bub bab ein Bettelfad voll Berd,

Die er im geb zu feiner fterd,

Augusti-

ner Troft

Er fol in viel in Orden ichenden. 1100 Go wollen fie fein offt gebenden, Ir Augustinus fen fo boch, (E. 4. a) Das er im belffen fan barnach. Diemeil er fist im nechften Chor An den Aposteln, bas ift wor, 1105 Er fol nichts nach ben anbern fragen, Er fole auff ire Seel bin magen. Zum vierdten kompt ein Carmeliter, Der faat im zu gar groffe Guter, Bie bas er im verfauffen wil 1110 Sein gute Berd on alles ziel, Die feibber bes Elias zeit Geschehen find in Orben weit, Die auch Elias etwan that Auff bem Berg Carmel, ba er bat : 1115 Das fol er im gewis vertramen Und gar auff iren Orben bawen. Seht, was seind bas fur Trofter bie? Es ift bieraus zu feben je, Bas für ein schone Ginigfeit 1120 Die Mund ban in ber Seliafeit. Da jeber weift ein fonbern Beg, Darburch man felig werben mog, Bnb folder Orben find noch viel, Da jeder hat ein sonder ziel, 1125 Darnach er zu bem Simel ichies, Und fehlen boch gar vingewis; Denn weil nur ift ein Geligkeit, Go ift auch nur ein Beg bereit. Aber die Munch fo viel Weg grunden, 1130 Als man mag Ruttenfarben finden : Drumb fol ein Geel auff fie nicht bawen, Gin Schwein wer in eb zunertramen,

Als eine Seel im Tobt beteren. 1135 Desgleichen ift hieraus zusehen, Wie fie einander felber ichmeben Und felbft einander ftechen ab, Auff bas bas best ein jeber hab,

gibt Res ond Moft. Gib mir *nom dna gel bu. Brebigen bie Dinnch immerzu.

Carmeliter Troft,

ift fdier

verroft. Wo Brot mangelt ba ift alles feil. 16. Die Dinind fint in ber Gelia feit nicht eins.

Seind Meelforger fein Seelforger. (E. 4. b) Die tonen fie viel bas bescheren,

Stoffen einanber on vnterlas,

1140 Die Geier und Rappen umb ein Afe, Das jeber bie groft Beut erlang. So machen fie bem Rranden bang Bnd bringen in omb Geel ond But. 3ft bas nicht groffer Bbermut?

1145 Beift bas bie Schefflin nicht geschunden? 3a, beist mit Haut vnd Haar verschlunden, Denn wie gar manchem han im Tobt Die Münch gebracht in solche Not/ Das er in bat fo viel vermacht,

1150 Das feine Rinber feind verschmacht Bud bas bie Dannch ben beften gogen, Da bie Erben betten ben Rogen. 3ft bas auch Chriftlich benn gehandelt? Beift bas in Armut bie gewandelt?

1155 Es beift wol recht ein Tyrannen Bub bie aller großt Schinderen, Das fie bie Sterbenden auch zwingen, Sie muffen ju jr Gut verbingen; Denn bett es einer nicht gethan,

1160 Dan bett in nicht begraben labn. Sold Leut find erger in eim Land Den Juden, Bucher, Mord und Brand; Denn fie nicht Blut vnd Gut allein. (F. 1. a) Sonder auch Seel bringen in bein,

1165 Reren fich aus ander leut schaben, Aus tobten wie Burm, Schlangen, Maben, Wo Leichten feind und groffes leib. Da juchen fie ir beut ond freud.

Gleich wie Widhopffen in dem Buft 1170 Und in Grebern ban iren luft. Roch ift ben ben Munchischen geir Die trem fo feltam und fo temr.

Das fie auch vneins werben bict Bber bem Raub ond Bubenftud.

1175 End treiben einander fehr barnon, Auff das eim werd best mehr zu lobn. Auff bas im nicht werb mas verzuckt, Tracht er, wie einer werd vertruckt;

Viùnd ond Bfaf fen. Di ner ond Nonnen Sind ni= mer fat, ieine led recht bun

In Mis len rnb Rloftern. fan nicht feblen. 3ft laut aefdren ond beim lich ftehlen.

Rerkengang, fdmert. en gang. Denn wo zu viel ber Brüber seinb, 180 Da gibt es schmale theil vnd freund. Less einer doch von wunders wegen, Was diese Rauber zuthun pslegen, Im Erasmo, der hat beschrieben, Was sie etwan haben getrieben 185 Mit Georgio Balearico,

Wie sie seins Gelts waren so fro, Bie sie seins Gelts waren so fro, Bnd wie sies ausgetheilet haben, Das sie den Erben nicht viel gaben, Auch wie die Orben vor gemest

190 Sich haben also letz gestelt,
Da noch ein Bettelorben fam,
Der Erentziger Orben mit nam,
Bub wolt auch zu bem Nas da naschen,
Auff das er möcht ein beut erhaschen,
195 (K. 1. b) Da gabs ein zank vnd streit behend

Bon ben vier Orben obgenent; Die schaften bie Creutsbrüber sehr, Das jr Orben vnehrlich wer,

Denn nur vier Orben solten sein, 200 Die bettlen möchten hie allein, Denn wo hat man je mögen hören, Das vier Reber am Karren weren, Die Kirch nur auff vier Rebern geht, Darburch jr Orben man versteht,

205 Es weren soviel Bettelorben, Als Cuangelisten feind worden. Da schreyen also hoch gereitt Die Brüder, die man nennt vom Creut, Wie benn der Karch der Kirchen gieng,

210 Da noch fein Orben nicht anfing, Ob er on reber gangen sep, Ober wie giengs, ba nur warn bren? Es reimen sich Guangelisten An unserm orben, sieben Christen,

215 Gleich eben wie bas Bretfpiel auch, Das hat vier est nach altem brauch. En lieber, last euch auch erinnern, Wer hat vergunt ben Augustinern,

D. Erasmus in suo funere. Geltfreund ond aulben freund Die Diu. nd feine. Wo ipeie, ba meus. (Sreukbruter ber fünfft Bettelerben.

Plaustrum Ecclesie. ber farch ber Rirch en ba ber Bapft .. furman ift. In mensa philosophi ca lib. 4. ftchet, ee fab ein bruter ben Teufel im Rlofter irakirn gebn, fraate in, mas er ra thet, Untwort ber Zeufel, mas bas fünfft rab am Rardy, on bas es in fturs.

Edax cur-

Das fie fo betlen on all rbu? 1220 Wer lies ben Carmelitern gu? We lieft man, bas ber Gottes Man Cliae fol gebettelt ban, Daber die Carmeliter boch Beut gieben iren Orben noch? 1225 Desgleichen Augustinne auch, (K. 2. a) Wo hatt ere betteln je gebraucht? Derhalben laft vne vngeirrt, Wir find vom Bapft auch confirmirt. Da waren bie vier Orben auff 1230 Bnb ichrpen: "Crucifige!" brauff: "Creutige bie Creutiger Berren, Laufft bin, eh wir euch gar zerzerren!" Da mocht die funfft Rott nicht bestehn, Muft mit bem Creut von bannen gebn. 1235 Roch mar ber handel nicht geschlicht, Denn ba ber ein warb hingericht, Da famen erft gufamen recht Much bie vier groffe Bettelgichlecht, Denn die Dominicaner fagten, 1240 Wie auch bie Franciscaner flagten, Das Augustiner, Carmeliter Nicht weren rechte Bettelsglieber, Sonder fie betten fich burch lift In Bettelorben eingemischt 1245 (Denn bettlen ift groe berrligfeit, Wie ir benn fecht an biefem ftreit). Das wolten nicht bie andern leiben Bud zeigten in auch ire Areiben, ich geb bir Wie bas fie gar Tyrannifd weren, nechft ein 1250 Das fich all Orben jr hefdweren. Burft.

Bnd ben Augustinern verhies, Wie auch ben Carmelitern bis, 1255 Das fie von wegen einigfeit Beim folten gebn; er wolt in beib (F. 2. b) Eben jo viel jund beschreiben, Als wenn fie gegenwertig bleiben,

Gie ftriten alfo lange zeit, Bis bas ber frand zerlegt ben ftreit rus.

Der Giel aebort unter bie Affen. Sie gebn miteinan ber vmb, wie fem mit bem Bettel. iad. Da liegt im pfeffer ter Safe : ried ont fdmed bu fcone nas. Perat bic Gott.

1260	Denn er merdt wol bie harten Ropff, So hetten biese Bawren Andpff, Bnb wie sie weren auffgeblafen ;	
1265	Er must in iren Willen lassen. Ift aber dis nicht schone Lieb, Die man ben francen Leuten ib? Sol dis sein die groß Bruberschafft,	
	Die sie heut rhumen Lugenhafft? Daus mit ber Berrbeteren	En Frate
	Und dieser grossen Heuchelen,	rep wolte ich fagen.
	Darmit sie ander Leut verfüren,	in jagen.
1970	Darburch jr neibig Bert probieren	
1210	Bud iren Geit vnd schendlich leben	
	Darmit an tag fo greifflich geben.	
	Roch treiben fie bie schand auch heut,	
	Das fie berauben fo die Leut:	
1275	Denn fie muffen fich neren drab,	
	Bas fie ben Kranden schwetzen ab,	
	Sie hetten foust gar nichts gufreffen,	
	Wenn sies nicht aus ben Tobten preffen.	
	Aber es sol in noch gedenen	
1280	Wie Judas, bas fies wiber spepen,	
	Beil fie ben Troft Chriftum verschweigen, Die Leut auff ire Lugen neigen.	1. Reg. 21.
	Es ist doch eitel Achabs Gut,	1. Heg. 21.
	Welche gwonnen ift mit Nabothe Blut,	
1285	Mit Selenmord, mit haß und Reib;	
	Drumb sols in auch bekomen beut	
	Wie Achab, ber ward ausgerott	
	(F. 3. a) Mit feinem Stammen gar von	Vott.
	Also sol noch aus gedilgt werben	Das ge-
1290	Alls die geschmeis von diefer Erden	macht
	Bmb jre groffe Simonen,	fein leut mehr zu
	Die sie noch treiben on all schew	affen, als
	Und wollen Gotts genad verfeuffen	das heilig gichlecht
100-	Emb Gelt, wenn mans in giebt mit hauffen,	Whindy
1295	Bnb schinden nicht allein die leben,	vnd Pfaf.
	Sondern die francen auch barneben; Ja fie fraten noch Gelt und schaben	Daher
	Auch aus den Todten, schon begraben,	fdreibet
	any and ben Lovien, juon begraven,	Sepho-

166	Wider die L'esterungen	
1300	Wiewol es boch on alle Lift Wiber Francisci Regel ist, Denn je barinnen tlerlich stebt, Das seine Brüber, wie es gebt,	cles in Anstigune, To mar
1305	Rein Gelt nicht sollen nemen nie; So komen meine Manchlein bie But machen brüber eine Glos, Die laut fein grausam Meisterlos, Das man den Tert sol so verstahn,	γὰο παμ φυλάογυ ςον γένος. Glossa magistra- lis.
1310	Das man tein Gelt fol ruren an Mit bloffen Fingern vnb ben Henben, Aber man mog das Gelt verfenden Bu jren Schaffnern, die es nemen, Daruon sie darnach mogen bemmen.	Die Witz nch haben gelobt, (wie jes ner Witz nch fagt)
1315	Das wer ein meinung, liebe Munch. Nun ift der bandel wol verduncht; Nempt dapffer Gelt auff diesen troft, Dieweils nicht ewer finger toft, Nempt dapffer Gelt, allweil mans gibt.	Armut in bem bat, vnt gebor fam vber Eiich, vnd feuscheit vber tein
1320	3ch kan auch balten bis gelübt, (F. 3. b) Denn es begibt fich manches Jar, Das ich kein Gelt anrur filrwar: Das ist mir auch ein schwerer Orben, Wiewol ich noch kein Munch bin worben.	湖itar.
1325	Wie meinst, Ras, wer es noch gewin, Benn wir vielleicht bort komen bin Bub follen miteinander stechen, Die Barbeit vor bem Cantzler sprechen, Ber vnter vus hie in der Belt Empfangen hab bas meiste Gelt,	Dubitatio Papistica
1330	Ich ober bu, vnb auch bein Orben? Es bundt mich schier mit wenig worten, Ich wolt bir nicht benor viel geben, Denn man weis wol, wie jr ba leben	
1335	Bnd mas jr han must ungefehrlich Hür epnkomen jm Kloster jerkich. So bistu gwesen auch zu Rom, Du hast geholt ein guten Krom, Den Tittel Ecclesiae mastir, Darmit treibstu gar groß gesüchs,	(Ft) ecclesia- sies.

Bub hast doch thewr bezalt den Namen.

1340 Das du dich billich magst beschamen,
Denn nichts hat man on Gelt zu Rom;
Denn Rom ist ein ewiger Krom.
Es heist so, Curia Romana,
Quo magis est facta cana,

1345 Eo plus yult, yt altra leng.

1345 Eo plus vult, vt altra lena: Vt sint nummis omnia plena, Solch Armut ich auch halten wolt, Das ich fein Gelt anruren folt, Wenn andre solchs für mich ausgeben,

1350 (F 4.a) Wie kont ich haben besser Leben! Hort aber, was die Brüder sagen, Wenn einer wil die Münch verklagen, Das sie die Regel gar verkeren Bnd vbel von der Armut lebren,

1355 So sprechen sie, es ist kein Regel, Sie leid das man sie bas vernegel, Kein Regel on ein Excipe, Kein Bull on unmmos exhipe; Derhalben hat Bapst Benedict

1360 Die Auslegung barzu gestickt, Das man das Enangelium Francisci sol verstebn kurhumb Nach seinem Kopff, nach seiner weis, Das nemlich das Gelt nemen beis

1365 So viel, als nicht mit Henden ruren, Sonst mag man zu mit Karchen füren Bud Körb vol in die Alöster tragen, Wie ich des wolt Exempel sagen, Welchs Vius schreibt, das sep gescheben

1370 In Spanien, bas ers hab gesehen. Aber bieweil es jeber weis, So las ichs aus allhie mit vleis.

Seht aber hie, jr groffe Rafen, Die schin Auslegung vber dmassen,

1375 Wer kont sie besser boch erfinden, Als selbst der Babst? der weis das schinden, Er weis die grieff und rechte bossen Zu kisten, die bie seind beschlossen,

Ein Cfel gen Rom, ein Efel herwider. Rom hat alter Su ren art, Je elter fie wird, Je meb fie fpart.

Sol man ein euans gelium und S. Francifs ci heilig thumb al fo feliden und feren und b.

168	Mider die Testerungen	
1380	But wie man Leut vmbs Gelt sol bringen; Derhalben mocht jr Manchlein singen: (F. 4. b) Gaudete, inuoni drachmam mean Der Bapst vns groffes Gut befam,	n.
1385	In diesem micht jr an Bapft gleuben, Denn welcher lehren wil das Rauben, Der mus es von eim Reuber han, Wie denn der Babst ift, der es fan. Dech wundert mich, das jr verschweigt,	
1390	Das diefer Babft (ber so erzeigt In dieser Glos fein groffe With) Geweien sen ein Orbensstütz, Ein Franciscaner grawer Bruber, Dem auch gefiel bas Bettel Luber.	Rein Rrc pidt ber anbern bie Auge aus.
1395	Wie jr bie Leut nur thut betriegen Bnd ewer muttein an jn fulet,	
1400	Buterm hutlein mit ju fpielet But belfft einander durch ben Bach, Auff das nicht ausbrech ewer fach, Bud schweigt einander wie die Dieb, Auff das verdust ber Diebstal blieb,	
1405	Auff das jr ewer Bubenftud Lang treiben kont durch solche tud Bud also sein in einem schein Der Armut viel Gelts bringen ehn. Aber der Herr, der haffen thut	Bettler geben gern Dieb.
1410	All salschen schein vnd Bermut, Der wird noch machen gar zu schanden All die Schmalthettler vnd Clamanten, Die andern Armen in der Not (G.1.a) Abschneiden vor dem Maul das Brod,	
1415	(Gleich wie jr thut, jr Bettelseck, Dies betlen brauchen für ein Deck, Auff bas man nicht spür ober schmeck Den Reichthund, ber in Albstern steckt, Die jr acht für groß sünd und schand, Gelt anrüren mit blosser Hand	ber Bet- telminch im betler

Johan Nasen ju Ingelstat.

Bind nempt daffelbig heuffig boch 1420 In ewer Benbichuch immer noch, Ober menn ir gebt vber Kelt, Traat ir volauff im Nastbuch Gelt. Brfprung Daber habt ir fo rote Rafen, ber Bar-Gant Maltig faul vnb voller Mafen, fufer Car 1425 Dber ir font bas Gelt mol fappen rineli. fchen ro-In emre weite schmutige Rappen, Dber beifte emerm Schaffner reichen. ten Ra-Da macht ir fur euch gar fein zeichen fen. Bnd macht euch fein Gewiffen brumb, 1430 Gr nemt es, wer nur gros bie fum. Diit ben Allein im ruren ftebt bie Gunb. Mle ob man nicht die Gund empfind benten 3m Gwiffen viel mehr vnd im Berten: raubt Ceht, wie die Munch mit Gott nur icherten, man. 1435 Gie mollen nur bie Bant rein halten, Mit tem Das gwiffen an jum Teuffel malten. berken So last sie fahren nur dahin, aleuft Sie ban getracht nach bem gewin, man. Bluto, Diammon, ber Bauch, bas Gelt 1440 War bie ir Gott in bieffer welt, Der wird fie auch wol troften bort, Gie mogen brauff fo faren fort, (G. i. b) Gie werben Gott fein Rafen breben, Er wird auff ir weiß Bend nicht feben, 1445 Contern in ir falich geitig Bert, Baleftarrig hart, gleich wie bas Ert, Die seinem wort auch mibersprechen, Gein Creatur fur bes gar rechen, 1. Tim. 6. Da jebe boch ift werth ond gut, 1450 Rachdem man fie nur brauchen thut. Denn je bas Gelt und auch ber Bein An inen felbst nichte boies fein. Conbern nach bem mans brauchen thut, So werden sie bos oder aut. Bie ift 1455 Wie fompte, bas fie ben Wein benn fauffen, benn emer Darben viel aras boch mag verlauffen? Dinnche Wie fompte, bas fie bas Gelt befeben maul rein, Bnd nicht die Augen barumb schmeben? Wenn ir

Wider	die	Lesterungen
-------	-----	-------------

170

Stebt benn bie Sund allein im Kinger? euch fauf 1460 Gint jre Augen mas geringer? fet poller Bie tompte, bas fie bie Bendlein gart, wein. Die fie ban in ber Rutt vermart. Der Din Bnt in ber Kaulkeit weich erzogen, nd faul-Den Beiblin, bie fie etwas frogen, feit, bee 1465 Go freundlich bieten auff ber gaffen, Teuffele Die fie boch beift jr Regel haffen? faulbet. Min ch 3a, wenn iche in Teutich fagen fol feint bes (Bie ich folche boff zu thun einmal), Teuffels Bie tompte, bas fie mit jrem Leib meitich-1470 Befleden manches Chreumeib? wein bech D nein, ba brauchen fie fein Bend, Unt mens Der Tenffel bichis fie fonft am end, ben Ras (B. 2. a) Conbern bas Betbuch an bem Gepl, perbrús fdben. Das ift fo gar mutwillig geil. noch. 1475 Bie tompt, bas fie in folden fachen Richt auch ein Creut gleich fur fich machen? Aber fie meinen bie vielleicht, Das fein Beib fur eim Creutsftreich fleucht; Das Gelt aber, bas flicht baruon 1480 In jr Nastbuchlein, ba es mon. Ach Gott, hieraus wird wol erfent, Wie alle Nanch find febr verblend Bnb mas fie fur ein Teuffel rept. Remlich Beit vnb Berdbeiligfeit, 1485 Die Faulkeit und Abgotteren, Bergweifflung ont bie Beuchelen, Psal. 53. Die Gund machen, ba fein nicht ift. Darumb Dein, fag mir, ob bu beffer bift, ber Babft Als Betrus ober Baulus mar, benn jube 1490 Die boch bas Gelt aururten gmar. lirt. Das Es ligt nicht an bem Gelt anruren, petrus Sondern bas bu nicht folft verwirren aelt bat Dein Bert barinnen ond bran bangen, angerürt. Soust wird es gar barin gefangen, Denn al-1495 Das es auff arg nur tracht und ticht fo meint Und nicht auff Gottes gute ficht. er, bab er 3r Resmurm aber, Ruttenbenaft, recht, bas Babt Gottes Wort verworffen lengft, er ber

Dicht sonder Lebr, demselb zutrat, 1500 Bud molt verbeffern Gotte Gefat Gleich wie die Juden Munt verbeffern. Bolt boch am rechten ort nicht weffern, Da solches sehr wol notig wer, Sondern schweifft lang herumb baber 1505 (G. 2. b) Gleich wie ein Kat geht omb den Brev Bnb ftifft ju letift boch Gleisneren, Wie auff ben ichein man leben fol, Benn icon bas Bert ift Grewels voll, Bas man fol vor den Leuten treiben. 1510 Das man in fan ein Aug verfleiben, Bnd fett noch auff fold, lumpenwerd All erver Seliafeit ond Sterd Bud wolt verdammen und verichmeben All, die auff Gottes anab nur feben, 1515 Die nicht annemen heut furtumb Emer funfft Enangelium, Welche vom Babft und Francisco tompt, Belde jr auff manche weis vermumpt, Run in die Orden, nun in bMefi, 1520 Darnach in Goten und Broces. Run in die Bull ond Ablasbrieff, Darnach bas man ins Keafewr ichlieff. Run in bie Ballfart, Rrefam, Galt, Darnach ins Beilthumb, Del vnd Schmalt. Doch beif. 1525 Bnd wer fan alles die erzehlen, Darauff ir sett bas Beil ber Seelen, Und wie jr heut was approbirt Bud morgen wiber renocirt, Heut endert, was jr regulirt, 1530 Morgen abbirt ond indulgitt, Und bifvenfirt und referuirt. Bnd fufpenbirt ond Catanirt. Sold flidwerd, onbestendig wefen Ran man in ewern Buchern lefen, 1535 Wie ein Babft hab mas nems erbacht, (G. 3. a) Der ander mider abgebracht, Wie ein Concili mas gefellt, Der ander folches abgeftellt.

Welt aut anfich brecht. Evhe. 5. Psal. 51. Luc. 38, 12.

Mander leb weg ber felia. feit erbenden bie papiften beut. Bnt fol fen einig. feit, Der Teuffel gleub es, ber fie leit. Der wolff en= bert fein Belt und Saar, Aber bie Art nicht ond bie

	Run babt jre fur recht zugeloffen ;	Jar.
1540	Darnach für vnrecht gar verftoffen,	9. q. 3. c.
	Hun habt ir weiß vnb ichwart gerebt,	cuncta
	Bie folde felbit in Dectreten fteht.	c. sic om-
	Bie fan man folch leichtfertigfeit	nis, dist.
	Für einigfeit benn preifen beut?	19. 17. q.
1545		4. c. ne-
	Die pnamis Guangelium,	mo, dist.
	Belde Bepftisch ift on allen Glauben,	40. can.
	Belche Chrifto gar fein Ehr wil rauben,	si papa.
	Da man gar nicht versichert ift,	
1550	Wie man in himel tom geruft,	
	Da man ein auch noch zweiffeln beift	
	Un ber genat, bie Gott beweift?	
	Wie tan man boch (ja sag ich noch)	
	Annemen die Antichriftisch joch?	
1555	Desgleichen, wie mag einer heut In solchem liecht ber Barbeit weit	
	In foldem liecht ber Barbeit weit	
	Erft biefen groffen grewel ichuten	Nas ma-
	Bud begeren gu vnterftuten,	dyt nidyt
	Gleich wie bie vinnerschempte Ras,	mebr ehr
1560		liche Rlei-
	Bud aus verzweifflung erft ift worben	ber,
	Gin Mundy in bem Barfuffer Orben,	If wer-
	Gottelesterlich aus muttwil nur	ben ter
	Beichonen wil bie Romiich Hur?	gröften
1565	Bnb find boch nichts, ber lugenschneiber	buren fc
	Bud alle lofe Warheit neiber,	neiber.
	(G. 3. b) Darmit er feine hur vermut,	
	Als lugen, die des Teuffels but	Heraus
	Uns feiner Rafen heraus grübelt,	mit bem
1570	Deren er vol ist gar geschwübelt,	bußen
	Das gwis ber Lugengeift, der Teuffel,	aus ter
	Mus in im stecken on all zweiffel,	nafen.
	Der aus jm red vnd aus jm schreibt,	
	Denn er je gar nicht anders treibt	
1575		
	Als bas er lestert jens vnd bis,	
	Bnd beid Religion verlacht,	Befeh
	Bat feine nicht in sonder Acht,	das glós.

	Rebt also spottisch gar baruon,	le 2. Tim.
1580	Das es fein Beib nicht bett gethon.	2. gleich
	Bertert bie Schrifft gant vngelert,	in ber
	All Stend mit lugen er beichwerd	Borrete
	Bnd leuget an bie Oberfeit,	ter vierd-
	Reitt an zu Krieg vnd grewligfeit,	ten men-
1585	Den Pjalmen Dauids er verspott,	turie.
	Ein Befte burct ift onfer Gott.	
	Die Engel seind jm auch nicht flug,	Das beift
	Denn fie verftehn bie Des nicht gnug	ben ruffel
	(Wie gern wolt er auch reformiren	in Simel
1590	Im Himel, wenns im mocht geburen?)	ghoben ;
	Der alles unglud, Krieg und leib,	v Nas
	All fterben, temrung nun gur zeit	ein mum
	Rur auff bas Enangeli legt,	thet wol
	Als ob es Cund vnd Lafter hegt,	von oben.
1595	Welche Christus boch hat felbe gegeben,	
	Beift bas nicht Chrifto widerstreben?	
	Die Munch thun grad hierinnen nun,	
	(G. 4. a) Gleich wie auch bort die Teuffel	
	Die Chriftus aus besesnen jagt,	Math. 8.
1600	Die auch getobt han vnd gefagt: "Was tompft vns, Jefu, nun zu plagen?"	Marci 5.
	"Was tompft vns, Jefu, nun zu plagen?"	
	Alfo auch vnfer Munchlein fagen :	Quid ue-
	"Was fol bas Euangelium,	nis Jesu aa
	Welche not und creut bringt wiederumb?"	cruciandu m
1605	Beisen Christum aus jrem Land,	nos?
	Wie Gergesener gar mit schand,	
	Diemeil fie jre Gem verlieren,	
	Beil Chriftus mil ben gwin verfuren.	
	Aber Herr Christus wurd fich rechen	
1610	An diefen Teuffeln, die folche fprechen,	D Sew-
_	Bud sie vertreiben in die Gew.	nas, bút
	D-Naß, erinner bich hieben,	bid vor
	Das bu nicht werbst gestürtzt ins Meer	ber
	Mit allen Teuffeln wit feim Beer,	Wleta=
1615	Beil bu in beinen Buchern auch	morpho-
	Dis Teuffels Lieblein hast im brauch,	fen.
	Bud wilt noch gantze Legion	Des Na-
	Teuffels Bucher on vnterlon	fen Buch

Co lefen fie fold ichnaden gfamen 1700 Bnb wollen braus ein Ber verbammen. Die sie soust in tein weg nicht mogen Aus Gottes Bort recht miberlegen. Aber auff bas es werd erfent, Was folds sev für ein Araument, 1705 Wil ich fie auch fo vbermeifen Mus iren Lerern, Die fie preifen, Remlich aus Dominici leben. Den fie fur beilig boch angeben, Wie er fein furtweil thet vertreiben 1710 Mit allen Teuffeln, wie fie fchreiben, Wiewol ich wol bie brauchen kont Bu Exempeln bie gant Legend, Die schier nichts als von Teuffeln fagt, Bie fie die Dinnd ban febr geplagt, 1715 Bnb furnemlich in einer Sum Franciscum vnd Anthonium, Die, wie benn ftebt in iren thaten, Mit Teufeln febr viel fundichaft hatten, Co las iche bleiben boch gur banb, 1720 Diemeil fie feind mas mehr befant, Bnd wil nun leiften mein verbeis. (5.2.a) Welche ich that droben, wie ich weis, Bud ichreiten zum Dominico. Der vor bem Teuffel auch nicht flob. 1725 D lieb Sanct Catharina merb. Wo du mich broben haft gebort (Wie ich benn mein), ba ich bich bat, So idalt nun weiter an bem Rab. Denn ich mus jett erft recht baran, 1730 Welche bich auch trifft zum theil benn an. Dieweil bu felbst ein Gottin fein Der Bredigermunch in gemein, So hilff jr nun fur jr Person Allbie erhalten jrn Batron. 1735 Mein liebe Jungfram, ich bich bitt, Wolft fein verdrus bie faffen nit,

Mir zuerzehlen fürtlich bie

Dominici fein not ond mub.

Legend ber Seiligen bas Summer theil and Binter. theil. 3tem uitae patrum bie legenb von ben Mituettern vnb Einfibler. Nas Durfft bie mol fo nasmeis fein, onb

Rafen) gu

famen

theten.

Vrbs anti qua fuit. Richt Tv

verftehn

Luthers

Catha.

rein.

Johan Nasen in Ingelstat.

Bnd bas fie ghoren in bas Sem, 60 (S. 1.a) Richt in die Kirch ond auff die Beib. 3ch meint, bas nur in Albstern mas Des Catonis feueritas, Co ift nun brin scurrilitas 2nd nur Nasonis leuitas. 65 Derhalben weil ber Boetafter. Der Nas, voll lugen vnb voll lafter, Mit Reimen hat gefangen an, Bnb hat fein groffen luft baran, So wil ich hie auch reimens weis 70 Erfleren biefer Schneiber Beis, Die Meerlein vom Dominico, Beil er fo ift ber Lugen fro ; Denn wo er hat fein Lugen nicht, So fieht er, wie er Lugen bicht, 75 Bud ist in Lugen so berebt, Bt lugen maribus efflet. 3ch wil der Rasen bie beschreiben Bnb teutsch gnug in die Rasen reiben, Wie das es grob erlogen fen, 80 Das er ichreibt gar on alle ichem In feinem vierdten Lugenbuch, In fiebentigften verfurung fuch, Das ire Beiligen vnd Lerer (3ch durfft sie nennen schier verkerer) 85 Mit niemand haben fonft gehandelt, Als mit ben Engeln nur gewandelt. Denn er hieraus erzwingt vnd treibt, Das, weil der Luther von im schreibt, Wie er hab viel aufechtung glitten 90 Bom Teuffel und mit im gestritten (5.1.b) (Wie folche benn fromen widerfehrt, Wie Paulus felber folche bewert), So fen er gwefen erger brumb Bub gar bes Teuffels eigenthumb. 95 Beift bas mir nicht bewiesen fein, So weis ich nicht, was Nafen fein. Ich meint, man folt aus einsen lehr Beweisen, bas es vngrecht mer.

Introitu curios simulant sed clodius exit. Die Difind wel etwan icham: hafft maren, beut laffen fie all fcham gar faren. Ras lugenrei= mer, litaenipeter ond lugenichreier. Wie Cacus femr thet ven im blafen, fo blaft nas lhaen aus ber nafen.

2. Cor. 12
Pro. 11.
Tie bosen hilfft nichts, wenn fie auch alle hend (vnd

Co lefen fie fold idnaden gfamen 1700 End wollen braus ein Ler verbammen, Die fie fouft in tein weg nicht mogen Aus Gottes Bort recht miberlegen. Aber auff bas es werb ertent, Bas folds fev für ein Argument, 1705 Wil ich fie auch fo vbermeisen Aus iren Lerern, Die fie preifen, Remlich aus Dominici leben, Den fie fur beilig bod angeben, Bie er fein furtweil thet vertreiben 1710 Mit allen Teuffeln, wie fie ichreiben, Biewol ich wol bie brauchen tont Bu Erempeln Die gant Legend, Die ichier nichts als von Teuffeln fagt, Wie fie die Dannd ban febr geplagt, 1715 Und furnemlich in einer Sum Franciscum vnd Anthonium, Die, wie benn stebt in iren thaten, Mit Teufeln febr viel fundschaft hatten, Co las iche bleiben boch zur hand, 1720 Dieweil fie feind mas mehr befant, Bnd wil nun leiften mein verbeis. (5.2.a) Belde ich that broben, wie ich weis. Bud idreiten jum Dominico. Der vor bem Teuffel auch nicht flob. 1725 D lieb Sanct Catharina werb, Wo du mich broben baft gebort (Wie ich benn mein), ba ich bich bat, So schalt nun weiter an bem Rab, Denn ich mus jest erft recht baran, 1730 Welche bich auch trifft zum theil benn an. Dieweil bu felbst ein Gottin fein Der Bredigermund in gemein, So bilff jr nun fur jr Person Allbie erbalten irn Batron.

1735 Mein liebe Jungfram, ich bich bitt,

Dominici fein not ond mub.

Wolft fein verdrus bie faffen nit, Mir zuerzehlen fürtelich bie

theten.

Legend

Rafen) gu

famen

ber Seiliaen das Summer theil and Binter. theil. 3tem uitae patrum bie legent von ben Mituettern pub Einfibler. Nas burfft bie mool fo nasmeis fein, onb verftehn Luthers Catharein.

Vrbs anti qua fuit. Nict Tv In Spanien ligt eine Stat ,
An dem Flus Iber, da es hat
Ein Bifthumb vnd heift Calaborra
Bud liegt im Königreich Nauarra
Bud war Dominici Batterland,
Bon Numantia wol bekant,

1745 Richt gar von alt Carthago weit (Denn in Spanien auch eins lept); Aber fehr ferr liegt Spanien Bon Tyber, Rom, Italien. Doch wiewol es ist weit gelegen,

1750 Roch hat solch Land wol brauchen mögen Zu seim gewin vnd seim gewalt Die Römisch Bepfisch Juno balb, (H. 2. b) Bud hat kein fluß gehabt schier lieber Nach Armo, Doria vnd Tyber

1755 Als Tagum, Dorim vnd den Iber, (Rhein, Thonaw, Elbseind jm nu trüber). Nach Rom hett der Bapst auff kein land Mehr acht, als auff Spanien vorgnant, Dieweil er mus (wie die Much meinen), 1760 Das etway soften bargus leheinen

1760 Das etwan sotten barans scheinen Die Liechter zwen, Dominicus Und Dominus Sant Ignatius, (Bom ersten seind die Bettelsglieder, Bom andern seind die Jesuwider), 1765 Auff das er die zwen Münchs geschlecht

Bu nut in seinem Bapftfall brecht. Denn vor lengst lass der Bapst einmol In Offenbarung, wie da sol Gott ein Christgleubig voldlein wecken,

1770 Welchs werd die Babels hur entbecken, Bapsis reich und fron zuschanden machen, Bis in das sewr wirst Gott den Orachen. Solchem berhalben für zusommen, Hat im der Bapsi bald fürgenommen

1775 Sold Munchijch freich und lofe schreier Bnd Kutten gleisner, Lugenspeier (Wie benn die Bettelmunch nun seind Bub Jesuwider, in verfreund), ber. Die vnge fchickten Winch nennens Karaloga: fonst beist es auch (Salaguria.

Doros beift Golt. bem ift ber Babft fo bolt. Hic illius arma, hic currus fuit. Die Bretiger. mind ond bie Befumiter feint Lante leut. Apoc. 17. Tantae mo

lis erat Ro

manam con

dere gentem.

Apoc. 16.

Bu brauchen, fein Reich ju beichuten 1780 Bub (fo es bilfft) ju onterftuten. Aber fold Wehr mag nichts erschiffen, Beil Gott vil anbere mil beichliffen. Denn eben foldes lugen gfind

(B. 3. a) Dem Bapfthumb ist ben fall vertunt. 1785 Derhalben, weil fich mit ber zeit All bing mus schicken (wie man fept),

Benn

Dinna

reifen, fo

reanets,

ober mil

regnen.

(Quibus

ante ora vatrum co.

tigit oppe

Der lufft

ift gar lutherifch,

tere.

fagten

nier in

bie Spa-

So must aus Calaborra ber

Dominicus auch ober Meer Berichieffen in Staliam,

1790 Da er benn nicht gar wiltom fam; Denn weil er fcon ein Munch war worden,

Bett gar erbacht ein newen Orben, So gings im auch, wie Dlunchen gebt, Das, wenn fie renfen, Regen ftebt,

1795 Bnd bestund gar groß gfabr zu Meer Bon Wind vind Wafferwellen febr. Der Colus, ber Berr ber Wind.

Der war gar wiber in gefinnt. Der arme Dinnd marb faft gerlagt,

1800 Er hat erfaren, mas man fagt,

Wies auff bem Meer jo idredlich gang. Er feufftet offt bud mard im bang,

Ein ichauder ging im burch ben Leib, Den falten Schweiss er im austreib.

1805 Da iprach er: "Sol ich hie verberben? I felig, bie ba beimen fterben In Spanien, ben ben Eltern fein, Da fein die Lufft Catholisch fein

Bnd nicht fo Ketrisch wie allbie; 1810 D wer ich durch, her kem ich nie!"

Frisch. Aber es halff in nicht folch flagen, lane. Auff bas er lernt mitleiden tragen mie fie Mit Leuten, Die in Meers not find. febr ftarben. Denn wie ich in seim Leben find.

1815 (S. 3. b) Sorufft man ju zum Meer auch an. Denn alfo fie geschrieben ban, In ber

Das auff ein zeit fuhr fur gewis 48. gefch Ein Schiff gen Genua von Carpis; icht ber

1820	Da bat folch Better fich begeben, Das fie verzweiffelten zu leben;	legenb Domini-
	Da rufften sie an alle Gott	ci.
	Bnb fehr viel Beilgen in ber not,	Die Din
	All bie man ichier beschrieben finb,	nd nen=
	Aber es halff nichts fur ben Wind;	nens 3e-
1825	Da war ben in ein Lepenbruber,	na.
	Der fprach : "Die hilfft nicht Gottes Muter :	
	Folgt mir, 3ch weis ben rechten Dan,	Øott.
	Ruffet Sanct Dominicum an,	Die fonft
	Gelobt im etwas thun zu ehren,	genennet
1830	Benn jr zu Genua anteren."	wirb
	Sie rufften laut, verhieffen gleich,	stella ma-
	Das, wenn ber Sturmwind von in weich,	ris.
	So wollen fie Barfuffig gebn	Domini-
	Bu feiner Rirch mit Rergen fcon.	cus wil
1835	Da ward zur stund bas Meer gestilt	ben Rep-
	Und fie han jr gelübt erfült.	tunum ab
	Seht, ob Dominicus nicht hab	ftechen.
	Gott seine Runst gestochen ab:	
	Es muft ben ben Papisten nun	
1840	Ein lofer Munch meh benftand thun	
	In noten, als ber Gutig Gott.	
	Ift bas nicht Grewel, Gottes fpott?	
	Roch han sie folch Abgotteren	
	Den Chriften furgeschrieben fren,	
1845	Als ob man bem nachfolgen fol.	
	(H. 4. a) Sind nicht fold Leut gant Teufflisch	
	Die Seefunft bett ein Munch gewis	Rein fee
	Lang nicht gewust, wo er nicht bis	funst.
1050	Erfahren hett wol auff bem Meer,	
1600	Biewols in an fam fawr vnb schwer;	
	Denn nach bem er hett viel erlitten Bnb auff ber See gar lang gestritten,	
	Lend er zu letzst mit Zanck vnd Span	
	In einem Welschen Saffen an.	In ber
1855	Denn weil er fein Gelt ben jm trug,	32. Wun-
1000	On was er gbettelt hett mit fug,	berthat.
		Diogenes
}	Den Schifflohn, wie man billich sol.	Cynicus
l	Ilonderl sere sound armed last	-3

Darauff ein fleiner ftreit erwuchs; cum Cha-1860 Aber er mart vertragen fluchs, ronte. Nach bem er felham boffen rife Bub Bunbergeichen feben lies. Denn wenn er fab nur auff bie Erb, So bett er Gelt, fo viel er bgert, 1865 Er borfft bargu feine Bergfnappen, Er joge berane mit feiner Rappen. 3n ber Darnach macht er fich von bem Ort 92. Øe. Mit fein Apostel Pferben fort ídiát Auff Rom ; ba traff in auff ber Stras Domi-1870 Gin folder Regen vber bMas, nici. Das im fein Rutt marb nafe ont fdmer, Das fie troff wie ein Mulrad ber ; Gein Bettelfad nam ju an Gwicht, Das er in ichier mocht tetichen nicht. 1875 Wie er fo matt im Dred berumb, Da bacht er an Alerium. (B. 4. b) Bas er onter ber Stiegen lit, Da man mit Wasser in beschut. Das Berrlein mart gar Melancholis: 1880 "Canct Belten, ift bis Land Catholifch Asinus Bnb hatt jo fetrisch metter boch ; cumplui-Bas plagt mich erft ber Regen noch! tur. Er wird mich bod nicht weichen weis: 3d bin brumb nicht auff biefer reis. 1885 3ch weis nun, wie ich im wil thun, Mund. 3d wil im Dorff bie bleiben nun. Betler Bis bas furuber mifcht ber Regen; und Dieb 3d wil mich in mein Andacht legen." ban tie Bie er ins Dorff tam gleich gur ftunb, Sunt ni 1890 Ramen an in bie Bawren Sund, cht lieb. Die in ichier fur ein Bolff gerriffen, San im die Rutt gar fast gerbiffen, Belde in benn zwar thet boch verschmehen. Er meint, es folt im nicht gescheben, (Etlich 1895 Diemeil er auch mer Bunte geschlecht: Wind) Denn von im die Dinnch fdreiben recht, mollens

Das, wie fein Mutter mit im ging,

Da treumpt ir, wie bas fie empfing

verbofern,

heiffens

Johan Nasen in Ingelstat.

	Ein hund, bem ging Fewr aus ber Nafen.	ein Bolf,
1900	Die Rafen find allzeit fo rafent,	Aber fie
-0	Die Munch, bie muffen Rafen haben,	verstehen !
	Die Femr fpepen, find fonft arm Anaben.	nit, was
	Wie nun ber arm Dominicus	wolf ift,
	Bon hunden tam nicht on verbrus,	wie auch
1005	Soll Dunben fatt in sin Karbara bin	die nas
1905	Setzt er fich in ein Herberg bin	verstehet
	Bub füret da zu mut vnd fin	vil, was ein Bruch
	Sein groffen Jamer und fein Crent,	ift.
	(3.1.a) Darburch er ward zum Schlaff gereitt,	tjt.
	Denn fcwer gebanden machen frand.	
1910	Er ichlieff und ftredt fich auff ben band,	
	Denn er gewont war hart zuliegen	In der
	Bon Mutter Leib auff und ber Biegen.	2. that.
	Denn von im fteht geschrieben bas,	•
	Wie er noch ein flein Bublein mas,	
1915	So batt er offt in feinem Bett	Ein Rut
,	Richt wollen schweigen, wie man thet,	hett wol
	Aber er schwieg on all beschwerben,	gethan.
	Wie man in leget auff die Erben.	
	Dis that bas Kind, wie sie benn sagen,	
1000		
1920	Des leibs wolust mit zunerjagen;	
	Aber jr keiner melb noch fagt,	
	Wie er bes leibs vnlust verjagt.	
	Ich bend, die Nas habs wol gerochen,	
	Bas hinden im fen ausgebrochen,	Domini-
1925	Betten fie die Reliquias,	ci We-
	Es macht Beilthumb baraus bie Ras.	schicht.
	Wie nun der Munch dort lag vnb schlieff	Et iam fi-
	In seiner andacht hart vnb bieff,	nis erat
	Es war im ichier (wie ich benn mein)	etc.
1930	Gleich wie bem Jacob auff bem ftein,	0445
	Da treumet im, wie bas er feh,	Alfo mas then bie
	Das Chriftus in ben Lufften fteh	Mind)
	Bud hab zur hand bren lange Speer,	Chriftum
	Die er wil schiesen bin ond ber,	gar grem
1095		lich, Auff
1935	Die Welt barmit vmb jre Sund	bas jr feg fewr vnd
	Gant zu verderben gar geschwind,	Mefs
	Sah aber auch, bas fur in fniet	wachs.
	Maria vnd es widerrhiet,	trewlich

(3. 1. b) Bub frrach: "Mein Son, vericon bu in: 1940 3ch man bid, bas ich bein Mutter bin; D greuel. (Das find bie Bort, Die bie Munch feten, Das man nicht mein, ich moll fie pfeten). Bericon, Die Leut ban Bus gethan. 36 bab nun ein trewen Caplan, Domini-1945 Dominicum, ber wird fie leren, cus onfer Das fie fich miber ju bir teren, framen Denfelben ich bir wol befehl; Caplan Desgleichen ift noch ein Befell, mas mag Franciscus, ber thut auch bas best. Brancif. 1950 Mein Con, bas fein zwen gute Beft, cue ban ? Die las bu bir befohlen fein." Da fprach ber Con: "D Mutter mein, Das ift furwar ein guter Rhat, 3ch wils verrichten mit ber that 1955 Bud fie aus fenden in all Land, Auff bas fie werben weit erfantt." Die mit mar ber Traum also aus. Da trat Dominicum ein Laus. Das er aus ber Anbacht erwacht. Sunt fei den gern 1960 Dem Traum hat er lang nachgetracht, an einen Furnemlich bett er groß verlangen, fted. Das er Franciscum mocht auffangen, Asinus Asi no pulcer-Den er aus biefem Traum erfant. 20115 Das er wer fur in gleich zur band. Man fol 1965 Gebt, 3ft bas nicht ein ichoner Traum? mit treumen ben So icon tont ich erbenden faum. Wlauben. Wens war ift, fo ift fur gewis nicht rei-Gin Teuffelstraum gemefen bis. Der durch folch Treum die Leut verblend 1970 (3. 2. a) Bnb Chriften vom herrn Chrifto wend Bnd weift fie an Mariam bin, Das man bem Giderff furn Schepffer bien. Gie hat vne nicht vom Tobt ertaufft, Bu irm Ramen ift niemand gtaufft. 1975 Drumb fol man fie nicht beten an, Condern ir Tugend fur Augen ban. Dber ift fold Geficht erlogen, Barabel 28as hat man benn bie Leut betrogen geb man,

feine fa-

War im

wie rem

nüchtern

ein Fort

lies, mei-

net, es fep

ond amen.

ein groß

zeichen

Ep, wie

ber Regen

von ber

Minche

fapp we-

Dem &

fel fcab

fein regen.

gen.

fleuat

wolff, der

bel.

Bnb foldes in fur mar geprebigt, 1980 Damit man meh bie Leut beschebigt, Als bas man fie folt forbern febr, Das man braus nem ein rechte Lebr. Da man nicht fol Erempel geben, Die Gottes Ehr gar miberftreben. 1985 Erempel find anug in ber Bibel. Wer diesen folgt, ber fehrt nicht vbel. Aber furtumb, die Munchlein muffen Meerlein haben, die fie congieffen Bnb liegen gar aus altem brauch 1990 Auff ire eigne Beilgen auch. Denn ber Dominicus allbie. Wenn er baran gebacht ichon nie, Noch mus er ben Traum ban gehabt, Auff das ir Grewel werd verfapt. 1995 Nun, wie er gnug bett nachgebacht Dem Traum, ber im ein mutlein bracht Bud macht in mas hoffertig mehr, Weil er befant im himel wer, Da warb er miber luftig brauff, 2000 Zu vollnbringen sein Weg vnd Lauff (3. 2. b) Bnd jog baruon im Regen wiber. Bie er nun anfing werden muber, Da bacht er erst an einen Segen, Der itund gut wer fur ben Regen, 2005 Bind fprach benfelben gleich barauff; Da hort der Regen ob im auff, Drep elen lang, vorn vnd hinden, Er bett tein Tach nicht können finden, Darunter er so trucken ging. 2010 Seinb bas mir nicht gar wunder bing? Wenn ich forthin meh reifen wil Bnb bas bas Wetter nicht ftebt ftill. So wil ich nur ein Munchlein mieten, Der mus bem Wind und Regen bieten. 2015 Gie ichreiben fonft von im ein munder, Belche er im Regen trieb befonder,

Das er offt ward mutwillig nafs Bud bennoch zu feim Fewr nicht fafs,

Das er fich ba getrodnet bett, 2020 Conbern er ging gleich auff ber ftet An feine Anbacht alfo nafe Bub menn er benn gar fertig mas, So mar fein Rutt gleich troden wol. 3d denck, er that es allemal 2025 3m Summer in Bunbetagen beife, Wenn in febr beiffen Albh ond Leus; Denn folche beit er von Bunden gjeben, Das man fie bab, fie abzufidhen, Denn bette im Winter er gethan, 2030 Co bin ich in eim folden wobn. Er mer zu eim Epsichollen worben, (3. 3. a) Das wer ein groffer fpot bem Orben. Wiewol, jr Munch, ich hab geirrt, Denn ich bab nicht zu fin gefürt, 2035 Das nimmer nicht Francisci Rapp Bermuft fen, wenn er fich beichlapt, Auch fev fie nimmer nicht gefroren, Wenn er fie ichon bis vber boren Hat vnibgeworffen in dem Schne 2040 Gleich wie ein Schefer in bem Rlee. Denn Munchstappen find anbre ichlappen, Als sonft gemeine Narrenkappen. Sie becken sonst gar warm ben Schalck, Das nicht erfrur ber garte Bald. 2045 Derhalben wiberruff iche nun, Auff bas ir mich in Bann nicht thun, Denn ich nicht taufent Gulben nem. Das ich fur Retermeifter tem, Sie wurden mich jum Fewr verbammen, 2050 Das ich von Sanct Francisci stammen Bud feiner Rutt fo Retrifch balt Bnb fag, fie fen im Schne vertalt. Wolan, nun wider auff ben Beg. Dominicus weis weg ond fteg,

2055 Der ift nun aus bem Regen tomen Und bat ein Gfellen an fich gnomen, Der Berchtram beift und mit im reift Bnd fich bes Orbens auch bevleift.

Wenn tem Frenklin warb nach Frau men wee, So flies er fein Bleifch in ben Ed. ne, Bnd iaat aun framen : febt ir freund. bas ich fein Gott bin wie jr

meint.

Gin efele baut mag

pertragen ben

Regen

gen.

end dag Sola-

Dominicus leret

teutsch re=

ben

Die

Da famen zu im vngefehr 2060 Auff bem Beg Teutsche Bilgram ber, Gar gut Gefellen, wie ich halt, Die machten mit in funbicafft balb: (3. 3. b) Doch teiner nicht verstund ben anbern, Wiewol sie miteinander wandern, 2065 (3ch bend, bas fie auch han gerebt, Gleich wie ber Frant mit Bogeln thet). Sie zechten miteinanber bid, Dominicus nam an das gluck, Das er nichts borfft verzehren gar 2070 Bnd lies die Teutschen gablen par, Denn er fur fein theil bett fein Gelt Bud zog on Gelt jo vber Keld. Aber er thet ben Teutschen auch Dapffer bescheib nach irem brauch 2075 Bud lernt das erft teutsch zimlich wol, Wie man auff teutsch zutrinden fol: "Ich trinct à vostra Seignoria, Stab gar von questa compagnia." Noch bennocht bett Dominicus 2080 Ab dieser Sprach noch gros verbrus, Beil er fie nicht tont reben gar Bud redt so Keprisch immerdar, Bnd fprach zu feim Gefellen balb: "Mein, last vns bitten mit gewalt, 2085 Das one boch Gott teutsch reben lehr." Sie fnieten niber, baten febr : Da fonten fie faum beten aus. So wischt die Teutsch Sprach gleich heraus. "Frisch auff, jr Gfellen, zu ben fachen, 2090 But wollen wir recht fontschafft machen: Bor haben wir nur Welfc parlirt Run feind wir auch auff Teutsch staffirt."

Da faffen fie zusamen niber

2095 Denn nur von wegen guter Bruft

(3. 4 a) Und tranden auff die Runttichafft wider,

Hat mancher (wie man fagt) meh durst. Die Gfelschaft gfiel Dominico Also well and war auch so fro.

Munch fcreiben nur von fpeifen, Aber ich mile vem trinden bemeifen. Sauffen pnt fcmeren thut man eb als beten leren. Domini. ci Bfinas tag berm Bein. Et loquebantur uuriis linguis. (Sut mein, aut latein.

Das er vier Tag bev inen blieb, D wie 2100 Das icheiben mar in gar nicht lieb. belt bie Doch ba es muft gescheiben fein, welt. Da ichieben fie wie Freund gemein. menn fte Dominicus aber befahl eim ge-Zeim Giellen, bas er vberall felt. 2105 Richte fagen folt von bem buricbieren, Dan mocht fonft feine boffen fpuren ; Der bund Doch jagt er, bas er brumb nicht wolt, molt gern Das man folde von im miffen folt. ben fot Weil er fold Bunberzeichen thet perider. 2110 Bnt bet fie viel Teutsch balb gerebt, ren. Das in ber Bapft nicht ftrafft gereit, Das er bielt Bfingftag por ber zeit, Weil bem ale auch ber Bapft forat vbel. Es wird zu Teutsch vielleicht bie Bibel. 2115 3r Teutschen mocht mol prangen febr. Das emer Sprach geschicht fold Ehr, Das fie auch itund reben tan Gottes Caplan, ber Beilig Dan. In ber Er wird fein Spanifch Bert nit baben. 35. Win 2120 Denn fie find feint ben teutschen Rnaben. diften Mun, er jog mit fein Gfellen fort. warbeit. Da tamen fie zu einer Bort dunck An einem Rlofter, die mar zu. beulen "Nun rhat, mein Berchtram, wie man thu. por bem 2125 (3. 4. b) Das wir anfangen fein Rumor Cbor. Bud bannecht tomen enn zu Thor; Du fichft, bae es ift Mitternacht Sunds. But bas fie fingen in all macht. gebeul Wir muffen nicht bie Berrlein irren, vub Racht 2130 Denn Andacht left fich bald verwirren : eul be-Derhalben laft one itund beten, beut fein Maria wirb vne balb erretten." Seil. Gie fnieten niber ond fie baten. Dan weis nicht, wie bie zwen im thaten, ©ol**á** 2135 Gie maren gleich im Rlofter brin fúnftlein Gar miber allen Menichen fin, meren für Denn gar fein Thor auffging, noch Thur. Die Dieb.

Das feind ungleubig fachen ichierr,

Die ban

Es fen benn, bas fie wie bie Lauren gros mes 40 Geftiegen feven vber bMauren fen auch Dber jum Bafferftein enntrochen nicht lieb. Wie Bund, die etwas ban gerochen, Belche ich glaub, bas Dominicus, Wenn in die Racht und Finfternus 45 Balb vberfiel, offt Bracticirt, Denn er ben Racht gern reift vnb jrrt, Belde im nicht nachtbun warlich beut Sein nachkomen ond Orbensleut. Die Retermeifter, benn biefelben 50 Muffen fich Nacht und Tag verbelben, Auff bas nicht, wenn fie temen aus. Man fie fein bapffer mol zerzauft Bmb ire groffe Grewligfeit, Die fie antbun ber Christenbeit. 55 Mun, wie fie in bas Rlofter waren (R. 1. a) So munderbarlich enngefaren, In ber Da gingen fie jum Schaffner gleich 36. Min Bnb baten, bas er Effen reich. difden Der Schaffner flagt in ire not, narrheit 60 Wie bas fie betten nur zwen Brob ober End weren boch ber Bruber viel. marbeit. Die freffen arm ein Reiche Mul. "Cy," sprach Dominicus, "wolan, 3ch weis was meh benn ber Gmein Man; 1 65 Folg mir vnb ichneib bie Brob gu ftuden, Es wird fich alle bing wol schicken." Bett er Es afchab, es ward fein flein zerschnitten. bem Mun Dominicus trat in bie mitten dlein Ca Und nam bas Brob in feine Benb. paunen 170 Sprach einen Segen bruber bhenb barfur ge Bnd lies es tragen fur bie Bruber. gaudelt. Sie fetten fich jum freffen niber Domini-Bud fraffen fich fo bruber fat, ci Brob. Das man auch vbrig bhalten bat. funft. 2175 Aber ber Korb ban fie vergeffen, Bie viel berfelben feven gwefen. Oho, bas ist auch gar zu grob,

Es ift gar vber Chrifti lob,

Der bat mit fieben Brod gefpeift 2180 Bnb ber Dominicus beweift Die Brodtunft mit zwen Brod allein, Er molt gern ober Chriftum fein But im die Brodfunft auch abfeben, Wie mit ber Geefunft ift gescheben. 2185 D aus mit folden ichlimmen gotten, 3r muft bie Lugen bas beichrotten (A. 1. b) Bub mit ber Holtsicher mol beschneiben, Die Lugen find fonft nicht zu leiben. Doch bas man nicht bie Lugen fpur, 2190 Go tomen meine Danch berfur Und wollen bos mit bofem gieren, Gin gifft Ein ghan mit ber anbern ftaffieren, vertreibt Bnd fagen, bas er auff ein zeit bas an-Un Brod febr groffen mangel leib 2195 Bnb hett nur bren Brod vberal In ber 17. Min Bub viertig Bruber an ber gal. Da legt er bren Brod auff bie Tifch, dijden (Gie ban vergeffen Chrifti Fifch); narrheit. Die Bruber fangen lang baruber 2200 Bnd betten boch gefreffen lieber. Darnach, wie aus mas bas Befeng, Da faffene niber on gepreng, (Denn zwar ein hungeriger Bauch Sat nicht viel prangens in bem brauch). 2205 Da famen Jungling, vnbekant, G& Qu. Die hett vom himel Gott gefand Bon wegen bes Dominici. tberano Auff bas er nicht fterb bungere bie; pan, ift Die betten an Handzwehlen weis Luthe. 2210 Bnb weis Brob brin mit allem vleis. rif**á** brot, Denn leichtlich tonten fie ermeffen, fagen bie Das Munch nicht Rocken Brob gern effen, Spanier Kurnemlich mein Spanische Berrn, in Riberland, Die han das blanco pane gern. 2215 Gie gaben in eim Augenblick menn man Dominico das grofte ftud, in bringt Denn er bett febr vmb Brod gefdren, panebaco (R.2.a) Drumb ward im auch bas groft verlieben; ober bru-

Iohan Nasen in Ingelstat.

	Die anbern fie auch nicht vergaffen,	no fab-
2220		wark
	Darnach, ba es marb ausgespend,	Brod.
	Gingen bie Jungling weg bebend,	Rach ber
	Bar also die Comeden aus.	orbenung
	Sie lebten fonft in gutem faus,	wie ber
2225	On bas vergeffen Warb ber Wein,	Teufel bie
	Darauff fie ban gewart allein.	Mind)
	Denn febr lieb bett Dominicus	im Gd).
	Den Wein und ben mit vberflus.	weisbad
	Die fpat anfangen Wein jufauffen,	(Fegfeu-
2230	Die trinden in barnach mit hauffen,	er) fraßt.
	Denn er fein Bein trand geben 3ar,	Convinium
	Bis das er vberrebet war,	caninum:
	Das er in gfundheit halben trand.	quia non
	Des wuft er Leuten groffen Dand,	habent ui-
2235	Denn er hett barnach allezeit	num.
	Bu Bein ein folden luft und freud,	
	Das er fich nicht begnügen lies,	In ber
	Wenn man im nicht vollauff zusties.	37. Min
	Denn von ben Munchen wird gemeld,	dischen
224 0	Wie er einmal zog vber Feld	warbeit
	Mit feinen fieben Rottgefellen,	Domini-
	Die auch nach gutem Wein gern ftellen,	ci Spedy-
	Da fert er in ein Herberg epn;	zeit in
	Da bracht man ein Becher voll Wein,	Cana Ga
2245	Der folt genug fur fieben fein,	lilea.
	Belche Dominicum nicht bundt fein,	
	Denn er nicht recht baruor erwarmpt.	
	(R. 2. b) Darüber er sich benn erbarmt	
	Bnd heist ein gros Fas bringen ber	
22 50	Bnd barenn gieffen also leer	
	Aus bem Becher, Dieweil er lieff;	
	Da ward das Faß voll Wein und dieff.	Ben ef-
	Da schrien meine Munch Euoea,	fen trin-
	hielten Sochzeit in Cana Galilea	cfen
22 55	0112 12 11 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12	exultamus
	Den Ruden theten fie barbinber,	Beim fe-
	Auff bas ber Wein nicht blieb bem Wirt.	del zie-
	Die Herrlein hetten wol planirt,	hen

Wider	die	Testerungen.

190

Gie gluten omb ben Ropff berumb, suspiramus 2260 Ale ob man aus bem Regfemr tom, Mind Bnb maren frolich, guter bing, fagen : Das gebn tam fie an gar gering. Nos nihil Sie gingen barnach noch so weit, damus, Eim jeben mar, ale ob er reit, Quia nos mendica-2265 Denn man fagt gentlich für gewis: But Bein, gut Bferd und gute Fus, mus. Auch bat man beut reliquias Bom felben Becher vnb bem Kafe, Dan zeigt es noch fur Beiligthumb Beilig-2270 In Welichland brinen omb ond omb, thumb Wie felbst folche bie Legend beschreibt, für qute Darben benn bis mein Buchlein bleibt. foluder. Doch sagen etlich Wibersecher, Es fen Ganct Ceciliae Becher, 2275 Den fie voll Bein auff ein zeit ichand Dominico, bas er braus trand: Er aber trand ju nicht allein, Conbern er gab in in gemein. Er wuft (R.3.a) Bieleicht hat er nicht mollen tramen ber buler 2280 Sanct Cecilien, ber Jungframen, fitt, Das Bnd hat gefurcht mol eigentlich man mit Fur einem Belichen Guplein fich, Meiblein Dber ber Wein war nicht ju gut, nit Die in die Munchschafft rhumen thut, Sol trin-2285 Oter ber Becher mar fo gros, den als Das er vieleicht hielt etlich mos, aus einem Das er in nicht allein mocht bemmen, glas, Eo Wie man benn foldes mag abnemen hat er au-Aus bem, bas fie fein beutlich melben, aen brin 2290 Das breiffig Bruber, ftarde Belben, ond Ras. Aus eim Beder voll Wein allein End fict Cat (wie fies nennen) worben fein. ond riecht Das Heiligthumb mocht ich gern seben was brin But Diefen Becher wol erfpeben, nen mas. 2295 Beil braus hat fo viel Bein gequilt, Das er hat dreiffig Munch gefult In bem Bud bas man auch mucht fpuren gar, 43. Min Was er für ein Beingenstein mar. difden

So han die Munch von im ausgeben, 2300 Das aus feim grab muchfen Beinreben. D lieber Canct Dominice, Sech, wie man mit dir omb bie geb, Du muft bein Munchen bienen auch Ru irem vollen schlauch und bauch, 2305 Bnd muft in auch ir Bachus werben Bnd ir Brbanus bie auff Erben, Auff bas fie nicht weit lauffen muffen Zu andern Göttern, die sie grüssen. Sie mollen auch, man fol bich schlecht 2310 (K. 3. b) Für Bachum ober Bachi fnecht Anruffen in Weine noten bie, Denn berhalben erbenden fie Kalich Erempel, wie benn eine ift Mit jener Framen, die burch lift 315 Dem man ben Bein ftal aus bem faß End gab ben lofen Munchen bas, Darnach, wie nichts mehr brinnen mar. Lieff sie zu Dominico bar Bnd bat, er folt bas Feglein fullen 320 Bnb er erfullet jren willen. Ja, wers nicht gleubt, ber ist verdampt, 3a, wer es rebt, leugt unuerschampt. Bas fol man folden lugen glauben, Die sich weber biegen noch schrauben, 2325 Darmit man Gott sein ehr wil rauben End all Abgotteren erlauben, Da man von Gott die Christen reist Bnd auff ein stindend Manchtut weist? Bas fol man fo bie Beilgen ehren, 2330 Die solchen grewel nicht begeren? Ir Munch wolt boch die Beilgen beben Bud macht jum grewel fie barneben; Denn was ist anders die gebicht Bom Beib, ale nur babin gericht, 2335 Das jr furtumb Dominicum Bum Bacho macht im Christenthumb, Als ob er nicht gnug ehr bie hab, Sonder mol auch nun ftechen ab

gedicht. Dominis cus wird Bachus.

In ber 50. Men turia. Dominis cus ein biebs Pa tron. Mercuris

us oter

Lauerna.

192	Wider die Lesterungen	
	Sanct Brban von feim Emptlein alt,	
2340	Das er so lang zeit hat verwalt,	
	(R. 4. a) Macht in also zum spot vnd Da jr in bod wolt beben boch.	լայուսա,
	Wenns mit ben Beilgen also wer,	
	Bie jr baruon benn plappern febr,	The
2345		t bia
2040	Das jr ein auffrur onter in machten	nac
	Bnd einen Gotter Rrieg erregten	ber
	Bnd wider einander fie bewegten,	ndo
	Weil jr in ewern Schrifften frembb	terf
2350	Dem einen gebt, bem andern nempt,	pbe
	Als ob ir bes wol betten macht.	gen
	Da ficht man ewern ftols und pracht,	K rí
	Bie jr ben Ruffel in Simel beben	
	But auch ben Beilgen Empter geben.	
2355	Benn ich es nu tont thun mit fug,	
	So wolt ich euch ertleren gnug	₩.
	Den Gotter Rrieg in ben Legenben,	fic
	Wie jr ein tunft auff viel offt wenden	ban
	Bnd als ontereinander mulen	wil
2360	Bnd gebt ein macht offt jren vielen,	falı
	Da jr es boch folt vnbericheiben.	rie
	Denn fecht jr nicht, wie ben ben Beiben	i sper
	Gie nicht guidreiben bem Reptuno,	
	Das Jupiter hat ober Juno?	
2365		
	Denn ich mus nun mit groffer eil	
	Auff den Weg zum Dominico,	
	Der ben Rom ift jetunder noh,	
	Auff das binnein ich mit im tumb	
2370	Bnd feb fein boffen omb ond omb.	
	Denn gmar, ich bett schier vberfeben,	
	(K. 4. b) Was im vier nacht barnor if	
	Eb er gen Rom hinnein ift tomen.	In
00=-	Denn also baben wir vernomen,	mú
2 3 7 5		(bei
	In feiner anbacht lag vnb macht,	bel.
	Und da feind im ber Kirchen Reber	Vte
	Ericbienen, S. Paul vnd Sanct Beter,	ris,

Bnb gaben im ein Buch vnd fleden,
2380 Darmit folt er all ding aufseden;
Das Buch folt er zum schein nur tragen
Bnd mit dem flad die Hund veriagen.
Doch wolln die Prediger munch heut
Daraus probieren allezeit

2385 Das henckrisch Ketzermeister ampt, Welchs in Sanct Peter allesampt Im Prediger Orben geben hab. Denn morden, brennen bbeut der stab, Das Buch bebeut fassch schriften fürn,

2390 Gotts Bort meistern vnd ketzerierun; Bo mans Buch nicht wil recht erkennen, Sol man mit Holt vnd steden brennen. It das mir nicht ein schner fund

Bub jres brennens guter grund? 2395 Heist bas nicht Meistersos auslegen Auff jren brand, strick, Schwert vnd Degen? Das seind mir seine Steckenknecht, Die konnen recht jr Hencker recht

2400 Der Teuffel wird das fewr in schüren, Der wird ir Ketzermeister werden Im Fegsewr, welches sie begerten. (L. a) Sie betten hie nur lust zu Fewr, Das han sie in der Dell zu stewr.

Und Inquisition probieren;

2405 Den Teuffel hans mit Fewr verwalt, Der wird sie auch nicht setzen kalt. Nun wider zum Dominico, Der war seins Buchs vnd Stecken fro, Zog wacker mit seim Stecken her,

2410 Das Buch, bas war im schier zu schwer, Denn ich benck, bas barin sen gstanben Der Proces, ber jtt noch vorhanben, Wie man mit Retzern hanbeln sol, Kluchs auff bie Kolter vnd die Roll,

2415 Das man in tein verhor sol geben, Die Ohren stopffen und verheben. Denn solche ire Heimlichkeit Hat Hogstrat selber ausgestreit. nis nihil laborans.

Ecce duo gladio hic. Dominis cus ein Repers meister.

Hoch: mut, blut vnd glut Ift der Dominica ner rhut.

194	Wider die Lesterungen	
2420	Wie nun ber Munch trolt so baher, Kam auss bem Weg so vngesehr Zu jm ber Bischoff von Tholos, Der auch gen Rom zog stard zu Ros,	In ber 10. Mün hifchen Barabel.
2425	Der nam in an zu eim Caplan Bnb zog mit im auff Rom baruon. Da kam er zu ber Babels Huren, Darnach er thet so lang zeit gluren, In beren lieb er war verblenb,	Die Wü nch nen- nens vo- lus.
2430	Das er jr bienen wolt on Enb. Da thet er auch gar vleiffig bitten Bapfi Innocentium ben britten, Er wol jm boch bestettigen Sein Orben vith sein Brebigen.	Anno 1220. tie Minde fegen 1206.
2435	Aber ber Babst schlugs ab mit vleis, (L. 1. b) Dieweil vor wer viel Munchs ge Er thet wie frome Huren pflegen, Die jren Bulern find entgegen Bud jn abschlagen offt ein sach	Canis in uincula. (c) (d) (nei 8;
2440	Bnb ist in boch nicht ernst barnach. Denn er gab balb bem Orben raum Nur aus eim lieberlichen traum (Wenn er auch anders war sol sein, Bnb nicht vom Teuffel geben ein); Denn bem Bapit traumpt bieselbig Nacht,	In bem 12. Win hischen Traum.
2445	Wie die Kirch zu Latron fehr fracht Bind wolt nu fallen gleich zuhauffen, Da kam Dominicus gelauffen, Bmbfing die Kirch mit Armen beid Bnd hub sie auff mit grossem leib.	heift ein Wörder.
2450	Dem Traum bacht nach ber Babst vnb spr "Das ist surwar für vich ein sach, Denn ich nicht anders fan gebenden, Denn wenn bas Bapsthumb sich wolt send So werd helssen Dominicus	ŕ
2455	Mir mit seim Orben auff ben Fus." Bub hat gleich confirmirt barauff Dominicum und seinen hauff. Wie er nun ward Bapfts Lehenman, Nam er sechtzehen Brüber an	Fùr bòfe

Bnb bracht fein Regel auff bie ban. bund ein 2460 Das feiner fol nichts eigens ban furker Bnd auch besitzen gar tein Leben ftrid. (Sie ban nicht eins beut, fonber geben), End wollen fein nur arme Bilger; Beut fein fie Burger ond Bertilger, 2465 (L. 2. a) Die all jr Gelt vnd hab vnb Gut Befomen burch Fewr, Glut und Blut. Darnach blieb er langzeit zu Rom Bnb vflantt fein Mund und Orbenssom. In bem That Bunbergenden vielerlen, 13. Dlin-2470 Darburch er fam in ein geschren. difden Das mancher fich zu inen that, garuen. Furnemlich Riwald ber Brelat, werd. Der gar ein reicher Techand was Rimald. Bud aller Buberen vergas Die Fran-2475 Bnd ward ein Munch in alten Tagen. Bofen ne-Bu dem thet Dominicus tragen Solche gunft vnb folche Lieb, nen in Ribault. Das er nur fein Achates blieb Bnd theilt im auch fein Runftlein mit, 2480 Das er ber nechst gleich an im rit. Run, wie Dominicus fein Freund, Den Riwalt, nun zu brauchen meint Bnd fing an, mit jm Rhatzuschlagen, Bas für ein Kapp fie wollen tragen, 2485 Die seltsam und viesierlich seh Bud boch vor Leuten beilig fteb, Des Da wird ber gute Riwalt franck Wolffe Bnd lag jr Rhatschlag vnterm Band, france-Welche fehr Dominicum verbros heit 3ft 2490 End lieff in einem Euffer gros res Edi. In eine Cell, bat vnfer Fram, affe aes Das fie boch iren Jamer icham funbheit. Bnb gang vnd bet gleich jren Con, Das er bas beft mit in wol thun 2495 Bud Ribalt lenger laffen leben, (L. 2. b) Der in erft newlich fen gegeben.

> Diemeil er alfo schrie vnd that Bor bem Mariae Bild vnd bat.

Munchstappen ichon nach aller zier,

Die gab sie Riwalt mit bescheib 2540 Bnd fprach: "Sie haftu nun bas Rleib, Darauff bu baft fo lang gebacht, Das bab ich bir von Simel bracht Bnb Dominico, beim Gefellen, Der noch bet für dich in der Zellen, 2545 Das folt ir tragen immerbar Bon meinetwegen offenbar." Bober Gie gab im auch zur felben zeit Die Mün Das gros Buch ber Bolfomenheit, de volfo Das man fein Gund mehr ben im fpurt men fein. 2550 Bud bett auch nie fein bos begirb. Daber auch all die Ordensleut Bolfomen Berben voltomen zubereit, mie bes (3a aar volkomen voll und fett. Beders Für feist man auch voltomen rebt). Mor. 2555 Wie nun ber Ribalt marb gefund, Da weich Maria ju ber ftunb, Bnt fam Dominicus zu im (2. 3. b) Bon feim gebet mit vngestum Bud fab, bas er fcon mar vom bett 2560 Bnd bas er zwo Munchstappen bett, Die maren ichwart und weis vermenat. Bnd hort, bas fie Marie ichendt. Da zog ere an von iret wegen Bnd fprach baruber fluche ein Segen. 2565 Sie mar im also gar gerecht, Mle ob ime felbe ein Schneider brecht, Wie wol ich nicht weis, mas fur schneiber In ber 3m Simel feind, fo machen Rleiber, 45. Diù nchifchen Es wis benn foldes eben recht 2570 Der Frater Ras, ber Schneiberfnecht. lugen. Doch felt mir jetzund eben ein, Wer broben mus ber Schneiber fein. Denn die Munch ichreiben von ber fach, Das vnier Fram viel Kappen mach Golder Bfaffen 2575 Bnb fagen, bas in Engeland neib beift Ein Brobst mar, ber gros widerstand beut Ca-Den Munchen that on vriach nicht, tholisch ei niafeit. Beil fie viel args hat angericht,

Bnd ging im Rlofter auff ond ab, 2580 Auff bas er auff fie achtung bab. Das er fie ichelten mog mit fug (Beut find er lafter ben in gnug). Er ging auffe Schlaffbaus, weil fie afen, Db fie ba betten mas gelafen : 2585 Bnd wie er fah in alle Ort, So fict er in eine Munchebett bort Ein icone Jungfram figen ftill, Die nebet ein Dunchstab fubtil. (L. 4. a) Da fagt ber Probft: "Run find ich mas, 2590 Bnd fprach jur Framen, bie ba fas: "Ift bas bein Rechichul und bein Stul? Sag mir, wer ift bein lieber Bul?" En bas Sie fprach : "Du bift mein lieber Man bie brau Bud hie mach ich ein Rap bir an; nicht bor 2595 Mit meinen Benben mach ich fie, ner bat. Du muft ein Minch noch werben bie." Darmit fie gleich baruon verschwand; Darab ber Brobit benn mol erfant, Das es wer bie Beilige Mutter. 2600 Er nam bie Rapp vnd ward ein Bruber. Sebet, alfo find ber Rappen brev, Die vnser Fram hat gemacht new Bnd nur in einem Orben boch. Bie wenn fie erft folt machen noch 2605 In anbern Orben auch fo viel, Wenn fem fie zu eim end ond ziel, Beil jren ichier zwenhundert find; Nun rhat, wie viel fie maden funt. Die ficht man boch, jr Ruttenichlangen, 2610 Wie jr mit ben Beilgen ombgangen, Bnb wie ir fie habt fur ein fpot. Schempt euch, jr lofe Ruttenrott, Das jr bie Beilgen fo verlachen Bnd fie jur Bandwerdsburs erft machen 2615 Bnd macht bie Gottegebererin Bu einer Kappen Neberin. Als ob das Hochgelobte Weib

Irn luft mit neeben nur vertreib,

Mle ob es fepen Gottlich fachen, 2620 (g. 4. b) Somutige Munchfappen machen. Kurmar, ich wolte glauben eb, Gelia Das fie bes Teuffels Mutter nech, find bie Beil doch aus diefer Mummeren fdneiber, Nichts tompt als nur Ababtteren. Die maden 2625 Das man beredt bie Leut, im Rleid Minds. Sted groffe Rrafft und Beiligfeit, fleiber, Bnb wenn man epngeneebt fep brin. Und felia So wisch man gleich in himel bin, wird nas Ja, wenn man nicht vieleicht behangt, gefdett, 2630 Beile loch eng ift vnd Rutten lang. Das er Warzu ift boch bie Lugen nut, riel 3ar On bas man mit den Grewel but? bat Rap. Man merdt, warumb ir also Lugen, ren plett. Das ir die Rapp von himel friegen. Wiunchs 2635 Auff bas ir nemlich beilig macht fan, Sch-Die Narrenfapp, bern jeber lacht, andlan. Auff bas man euch brumb nach fol lauffen Rutten: Bud euch dieselbigen themr abkauffen; fad, Rot Dber ir wolt mit folden bingen íaď. 2640 Die Leut fein hofflich babin bringen, Anno 218 ob fie meinen follen gleich, M. D. IX. Bene feben ein Megblein ben euch, Das fpiel Das es fen vufer liebe Fram. bamit bem Ja wol. Sanct Belten euch vertram! Sonei-2645 Man weis, mas fur Mariam betten berfnecht Die Munch zu Bern, wie fie im theten. Reimet Wie fie zu bulff bie Teuffel namen fic auff Und in gestalt Mariae famen. ben Da-In Summa, mit so groben Lugen fen recht. 2650 Werb ich mich zwar babin vermugen, Denn beut (M. 1. a) Das ich die gantz Legend zumal auch bie Nicht mehr werd glauben vberal Bapiften Bnd fur ein Grewel es verfluch wöllen Bnd balt es fur ein Lugenbuch. Gbr ein 2655 Furmar, fold Laurenwerd und gipot legen mit Macht, bas ich mas befftiger rebt, bem Sch Denn wer fann fold Gottelefterung neiber ae fellen. Bertragen on verantwortung.

Auch treibt mich fold Buberen ab 2660 Bon meim furnemen, bas ich hab, Bon ben Denn ich bett lengft gern beschrieben, Mindi-Bas mein Dominicus bat trieben fden Teu Mit ben Teuffeln und feinem bauff ; feln, mie So tom ich itund erst barauff, Domini-2665 Denn im bie Munch zu viel zulegen. cue mit in Bas er fur ftud rig onterwegen, Runtid. Das ich mit im verbinbert marb afft ae-Muff ber Reise und auff ber Fart, habt. Bnd hab die Reis langfamer than, 2670 Auff bas ich alles zeiget an. Run aber, weil ich tomen bin Gen Rom, ba Teuffel wonen in. So fom ich erft auff Teuffel recht, Wie Dominicus mit in fecht. 2675 Denn vor mar er nie fo geschickt, Das er fich onter Teuffel flictt. Bis bas er fah bie Babels Bur, Da enbert er gleich fein Ratur. Run fom bu ber, bu ichone Ras, 2680 Befeh bich hie im Spiegelglas, Wer mehr mit Teuffeln funtichafft bat (Dt. 1. b) Ale beine Munch, bein Rutt ond Blatt, Deine Batres und Batriarche Bud beine Fratres und Congrchae. 2685 Bens nicht tanft feben, nem ein Bril, Obr beine Francisci Besemstil. Dardurch er fah in Himel hinenn, Baculus Der bennoch fol im himel fein stat in an-(3ch bend, bas man in barumb hab, gulo: Ergo 2690 Das man die Sund mit treib berab). Francis-Was gelts, wo ich bir nichts beweis, cus est in Bas mit ben Teuffeln funtichafft beis? coelo. Bnb wenn bein Argument fol gelten.

2695 So mus zwar bein Dominicus Bilch heiffen Daemoniacus, Beil er was zimlich abgefürt Auff die Teuffel, wie folgen wurd.

Welche ich benn broben thet vermelben.

Abgefürt wie ein Würffel.

Denn nach bem er ben Teuffelsfrom 2700 End allen Grewel fab zu Rom Bnb fein bafelbft in Rofen fas Und allen Jamer da vergas, Da nam er zu an Bunberzeichen, Die die Munch ichreiben viel bergleichen, 2705 Die fich han also weit erftrectt, Das er auch Tobten aufferweckt. Denn auff ein zeit ein Cardinal Dummelt ben Rlepper eng vnb ichmal, Da fiel er von bem Rofe zu tobt, 2710 Da war gros jamer, flag und not. Ber er wie die Aposteln gangen, So hett er ben lohn nicht empfangen. (M. 2. a) Dominicue fam zu bem flagen End lies in in fein Ramer tragen, 2715 Rufft aus bem Fegfemr gleich die Seel, Da ward er lebendig on fehl, 3ch gleub, es fen am Sambstag gwesen, Benn er on bas pflegt Geeln zu lofen. Auch thet er von dem Todt erwecken 2720 Ginen, ber folt fein Rlofter beden. Da marb er von eim Stein erichlagen. 3ch merd, warumb fie foldes fagen, Remlich, bas man fol meinen fren, Das es ein gar beilig Werct fen, 2725 Wenn man ein Klofter bed vnd mach: Darumb erbenden fie folch fach. Nach bem im folche bing gerhieten, Das er bem Regfemr tont gebieten, Da fing er Teuffel an zubschweren, 2730 Die man burch beten folt abferen. Denn im Rlofter ber ichmarten Nonnen. Welche er bett felber angeiponnen Bnd felber ju Sanct Sirt geftifft, Da bat er fein erft Runft geprufft. 2735 Da war ein Ron gar faft befeffen; Wie nun Dominicus wolt lefen, Da ichrien aus ir bofe Beifter End nenten in ein falichen Meifter,

Sas in Rofen wie ein Hund in Bloben.

Im 25. Nonnen= meerlein.

2. Thei. 2. Des Dis terdrifte Bufunfft miro fein nach bes Teuffele wirduna mit allerleb lugen bafftigen Beiden. Rrefften vnd Wun bern, barumb bas fie bie liebe ber marbeit nicht haben auff-

genomen.

	3a ruften : "Ribault, Schelm vnb Dieb,	
2740	por auff, und ander Leut betrub,	
	Du milt vne allzeit pochen febr	
	3m Regfemr, trut, tom itund ber,	
	Wir baben nun bis haus gewonnen,	
	(M. 2. b) Sind vufer fieben in ber Ronnen	
2745		
2140	Trut thu vns mas, bu Besperichell!"	
	Dominicus warb zornig fast,	
	Das man im fo fein Ehr antaft,	
	Fing an die Teuffel zubeschweren.	
9750	Sie aber wolten fich nicht wehren	R ra z
2730	Bud fubren gar fillschweigend aus,	mid),
		•
	Da war gereinigt schon bas Haus.	frag i
	Seht, ob nicht hie ber schone Anab	bidy.
	Mit Teuffeln gute funtschafft bab,	љ a
27 55		Der 9
	Das er sie sol barans verjagen,	fen no
	Ja weichen im gant williglich	
	Bnd gaben im manch guten stich,	
	Bud nennen in mit folden namen,	
2760	Das er fich bern mag billich schamen,	
	Singen die Landes jm fo grob,	
	Das er erzurnet recht barob.	
	Wenn ber Teuffel fo gicholten bett	
	Den Luther, wie er biefem thet,	
2765	Wie folt der Nas nur jubilieren	
	Bnd baraus gleich Argumentieren,	_
	Er fen also gewesen brumb.	Den (
	En liebe Nas, biftu fo thumb	mus 1
	Bnd hast solch Argument im brauch,	mit 2
2770	So mustu mir vergonnen auch,	geln í
	Das ich solch Argument kehr vmb	gen, 🤄
	Bnd wends auff bein Dominicum,	er thr
	Wiewol ich nicht die Argument	aus d
	Wil haben brumb fur gut erfent;	B alt
2775	(======================================	felber
	Was der Nas für ein Efel fen,	trage
	Der nie nicht hat was recht gelert,	
	On was zum schneiberhandwerd ghort,	
	•	

2780	Bnd wil noch bennoch Bucher flicen, Darüber er boch wird ersticken,	•
	Wie jener Sund, ber Ledder frag,	Dem G.
	Dieweil es feine fpeis nicht mas.	fel gehorn
	Er mach ftumpff, doppel ober vierfach,	bifteln.
	War boch nie feiner, ber nicht brach.	Das vier
2785	Nun weiter, mein Dominice,	fach bun-
	Las horen, wie es weiter geb.	bert.
	Du muft mir jegund bienen zwar	
	Wider ben Rafen beiner haar.	
	Doch las ich aus an biefem ort,	
2790	Wie du das Fieber mit eim wort	In ber 19.
	Bertrieben an ben Nonnen baft,	Munchis
	Belche in that groffen vberlaft,	chen mar
	Beil fie im bett offt muften bleiben	beit.
	Bnb jre Metten brin vertreiben.	
2795	Aber ich fan mir bie nicht Maafen,	
	Das ich bas best folt onterlaafen,	
	Wie Maria auff bich thet warten	In bem 21.
	Gleich wie auff Christum in bem garten,	merlein.
	Denn also schreiben beine Bruber:	Judicium
2800	Es wolt einmal zu bett gehn niber	Paridis.
	Dominicus, ba fah er gehn	
	Spatieren brey Jungfrawen schon	
	Auff dem Schlaffhaus vor den Zellen,	
	Die fich gar lieblich tonten ftellen.	
28 05	Er fah fie an, beschaut fie eben,	
	(M. 3. b) Welcher er wolt ben Apffel geb	en,
	Denn er meint, Paris ba zu fein,	
	Das er austheilen folt ben Stein.	Dominicus
	Da dunkt in doch bald in seim sinn,	na s utus spe
2810	Das es die mittelst wol gewin	ctator for-
	Bud bas es wer bie aller hupscht,	marum.
	"Ein Schelm werftu, wens jr nicht gibft."	
	Aber da fiel im plotiich ein,	es breh
	Es mochten bren Maria fein,	Rlofter
2815	Die zu bem Grab hintrug ber Beg,	wescherin
	Remlich zu seim bett, ba er leg.	gwefen
	Da fiel er fur die schonste nider	meren.
	Bnd weil fie bett die Reinsten gliber,	In ber ge

Er liegt im Bett furmar nicht Beiftlich, 2860 Sonder vnfletig, wuft vnd Kleischlich." Co balt fie bis bett ausgerebt, Berschwand fie vor im auff ber ftett. Das find boch leiden gute fcmend, Mir nicht, bas ich fie fo erbend, 2865 Conder die Dandetopff find fo fpitig, Das fie burd lugen alfo ichutig Die leut an pherreben meinen. (M. 4. b) Das fie feven allein bie reinen, Als ob Maria vberall 2870 Conft fein fpatiergang wis noch Sal, Als ir schlaffhaus und beimlich amach. 3ch mus grob reben von ber fach, Beil ich hab vor mir grobe knopff: Die Laug mus sein gleich wie die kopff. 2875 Doch las ich jetund bis paffieren. Beil jeber mag bie Lugen fpuren, Bnd fdreit zu viel eim anbern gficht, Belde biefem noch ein aug ausfticht. Denn fie ichreiben, bas gleich zu ftunben, 2880 Nachbem Maria ift verschwunden. Da ward Dominicus verructt. Mit haut und haar in himel azuckt. Da fah er die Drenfaltigfeit Und alles himlisch Beer bereit. 2885 Er wuft nicht, wie im ba geschab, Das er foviel ichen Engel fab Bnd foviel Beilgen bin ond wiber. Er fah fast vmb fich boch vnd niber, Db er ein Munch boch mocht eripeben. 2890 Aber er font fein Bruber feben. Da bacht er : "Ift bas nicht ein plag, Das ich fein Rutt nicht feben mag? Bat fie benn all ber Teuffel bin, Co weis ich ichier nicht, wem ich bien. 2895 Es find eh viel begraben worden Allein in meinem Newen Orben. Wenn ich nur einen mocht erblicen.

So tont ich mich barab erquiden."

auffgewedt, als ein Weih wadel. Ein vnflat von eim Winch.

3m 22. Diunche traum. Bieleicht. ine Fegfemer Bieleicht ben breb fopffig cerberum. Die lieaen ift nom bim mel boch. Die leben fomen ni dt ber-

noch.

(R. 1. a) Aber er sab ba ninbert keinen. 2900 Da wolt er schier ansangen weinen, Denn Manch tonen sich kleglich ftellen, Wie die Hund seichen, wenn sie wollen.

Ta sprach zu ihm Herr Christns gleich: "Hola, Dominice, wie so blench? 2905 Was wosstu hie erst traurig werben? Es geht bie nicht zu wie auff Erben.

> Du bift ein gar felhamer gaft, Denn alle anbre jauchten faft,

Benn sie herauffer tomen seinb: 2910 3r feiner gwar hat nie geweint,

Sonder fie wölln on all obstackel Auffichlagen gleich jr Tabernackel; Bud du kompst vns einmal zu bsuchen Bud sichst, als wolstu Warter sluchen.

2915 Es mus gewis ein vrsach han, Das bu jo sawr sichft, mein Caplan." Da seufftt Dominicus vnb schnauft

Bub antwort gar schwermutig brauff: "Ja herr, solt aber ich nicht weinen, 2920 Beil ich seh meiner Brüber keinen;

Richt ein meins Orbens ich vermerck Bub thun wir boch viel gute werck, Das wir bie billich solten sein. Tas mocht mir also grosse pein."

2925 Da hies in vuser Herr nur schweigen Bubsprach: "Kom her, die wird dies zeigen," Bud klopffet auff sein Mutter bar, Die im gleich an ber Seiten war.

Wie unser Fram solchs hett gehört,
2930 (R. 1. b) Da hat sie sich nicht lang gewert
Und auffgedeckt den weiten Mantel,
Der denn gemacht war zu dem handel.

Da staden eitel Munch barunter, Dominici Bruber besonber, 2935 Belchs sehr Dominicum verwundert,

Er font nicht galen all bie hundert. Sie fagen also beis vnb marm,

Das feiner hett geregt ein arm,

Dominicus ist traurig im Sim-

mel.

Hie fol man bie Bavisten

merden, Die Gott ben Him mel wollen ab-

werden. Bnfer fra wen flöh.

En warumb nicht tas Hembt oter ben Rock. Wie Klöb

wie Floh vnd leus. Die Mü

	hieng an einander bas gant Rlofter	nch ten
2940	Wie Schlangeneper, Bater nofter.	Teuffel
	Sie schmudten fich gar nah zu jr,	fehr befor
	Das sie ber Teufel nicht hinfur.	gen, weil
	Da also sah Dominicus	fie fich
	Die Seelen so mit vberflus	beh Mari
2945	Vber einander heuffig ligen	am han
	Wie junge Sund und matte Fliegen,	verbor:
	Da kont er halten nicht das lachen	gen.
	Bu bifen wunderbaren sachen.	Im 23.
	Bor groffer freud, die er ba bett.	T raum
2950	Da fieng er an ein schone Redt	ftúcflein
	Bud bat ben Herren Christum fehr,	úl C dna
	Das er in einer bitt gewehr	nchischer
	Bud feinen las verloren werden	grewel.
	In seinem Orden bie auff Erben,	D Schel
2955	Bnd wo ein bofer tem barein,	meren.
	Der vieleicht folt verloren sein,	
	Das er in heimlich barzu bring,	
	Das er vor aus bem Orben ging.	
	Dis schreiben meine Munchlein fren	
2960	Bnd melben bis auch fein barben,	
	(N. 2. a) Das Christus im hab das gewert	
	Bnd hett er auch noch mehr begert.	
	Dho, bas beift zur Metten glitten:	
	Die lugen ift gar wol beschnitten,	
2965	Man tan fie ichier mit Gabeln greiffen.	
	Ir muft fie warlich bas beschleiffen,	
	Das ir die Leut wolt vberstreiten,	
	Das hie ben euch schonen geweihten	
0050	Rur eitel Engel seven gar	
2970	Bub das die Kutt nichts args bewar.	O
	Ja, Teuffel send jr aus der Hellen,	In sum=
	Die Gott sein macht einstellen wollen,	ma tie
	Als ob er must euch, Kuttengschmeis,	Windy wollen ein
9075	Selig machn auff ein sonber weis.	
2910	Beist bas nicht grob gelestert Gott	fúnfft E-
	Und sein fürsehung gar verspot?	uangeli. um baben.
	Heist das nicht d ewig freud verlacht	unt paren.
	Bnd vnser Seligfeit veracht,	

Mle ob Chriftus folt ben entwiechten 2980 Gin fonber Testament auffrichten Bnt mit in machen fonbre padt, Die feim wort widerftrebten ftrad? D aus mit biefem gremel meit, Mit lugen ond vermeffenbeit, 2985 Das ir jumeffet eivrem Orben, Man fen barburch gar felig worben Bud fen fein ichald nie brinnen blieben. Ja, wenn es nicht ftund dort geschrieben, Wie die Dand feind zu Bern gefaren, 2990 Huch ba fie noch im Orben maren, Da fie bem Teuffel fich ergaben (12. 2. b) Bnd im brumb banbidrifft geben baben. Ja wie wenn ich beweisen wolt, Wie bas ber Teuffel hab geholt 2995 Ein Dand im Rlofter in ber Rappen, Bas wer es benn, ir Rutten lappen? Dleint jr, bas biefer lofe Frit And onter Darie Rleibern fit, Co mus fie manchen leder beden, 3000 Der bie fein Leib nur thet beflecen Es wirt Mit huren, fauffen, mord ond blut, nichte v Wie heut fast jedes Kloster thut. loren, b 3ch gleub gar wol, wie bas ir lert, wenn Das keiner nicht verloren merb, Gott eit 3005 Denn wenn euch holt ber Teuffel bie, nict wi fo ift be So fend ir nicht verloren je. Furmar, ein Chrift mus brab erschrecken, Wenn er mit Gott bort also geden, Teuffel fein fro. Das man fo fpotlich leugt und rebt 3010 Bon ber Gottlichen Maieftet. Denn mo hat Baulus ie verieben. Was er im Simmel bat gefeben, Diemeil es ist gar vnaussprechlich? Bnd bie Dund melben fo verechtlich, 3015 Dominicus bab on all Mittel Domin Beruffen gleich bas gant Capitel, cus ift e In angezeigt die bimlifch Schet bofer

Und aus bem himel als geschwett.

Threfor

3ch mocht im wol ban zugebort, 3020 3ch bend, er hab baruon gelert, Wie man rebt vom Schlauraffenland, Welche fich wol reimpt zum Dundenstanb, (92. 3. a) Dieweil fie gern gut leben haben End nicht gern bachen oder graben. 3025 3ch tan mich taum enthalten gar, Das ich beraus nicht anders fabr End ichuttel in ben Narrenfittel, Such Gfele Dhren mit bem Rnittel : Aber ich mus mich mit gewalt 3030 Abziehen, auff bas ich nur balt, Bas ich bem Nafen bab verbeiffen. Das ich in furt in woll beweisen Der Dund gemeinschafft mit ben Teuffeln. Daran benn feiner nicht wird zweifeln, 3035 Wenn er mirb bie nachfolgend gidichten Betrachten, Die Die Dund berichten. Denn auff ein Racht, beschrieben fie, Bett Dominicus groffe mub. Das er ben liecht fein Bredig ichrieb. 3040 Welche im ben futel wol vertrieb. Da tam zu im gesprungen balb Der Teuffel, wie ein Aff gestalt, Bnd trieb gar feltam Affenipiel, Wie benn die Affen tonen viel. 3045 Den ichwarten Arich erzeigt er im: "Aus biefem Bornlein Dinten nim!" Er bledt die Ben, fcmast mit bem maul, Dit fpringen mas er gar nicht faul, Bnb mas er nur font gute erbenden. 3050 Trieb er auff Stulen und auff Benden. Dominicus, ber fab im au: "Das fpringen gibte, bu bift fein Rub. 3ch fenn bich iconen Gaudler wol, (R.3.b) Dein gaudlen mich nicht binbern fol, 3055 Wiewol bu bich gar fast bevleift. 3ch tenn bich mol, bu bofer Beift. Romm ber, mein Efflein, tom berbeb. 3ch biet bir bev ben Bfaffen weib:

rer, weil er aus ben Threfor fcwest.

In ber 24. Din nos fabel. Der Teu fel in Affen geftalt.

Tout passe par le
eul du singe.
Da seh
bie bischor
ne plat,
wer lust
bat.
Wie ein
Geis, bie
vber ben
Graben
sprang.

210	Wider die Lesterungen	
	Bolftu allbie fo muffig gebn	
3060		
	Ich wil ben Kutel bir vertreiben,	
	Balt mir bas Licht hie zu bem schreiben."	
•	Das Efflein fab gar faur zur fach Bud grieff bas Liecht an allgemach	Der
2065	But must jms gar bemutig halten:	fel r
300.	"Der Teuffel mag bes schreibens walten!	Dor
	Mus ich erst in mein alten Tagen	ci &
	Eim fclimmen Dund fein Rergen tragen?"	fted
	Aber bas murren halff nicht viel,	
3070		
	Wiewel er macht ein frum Geficht.	
	Bud ba nun fast abnam bas Liecht,	
	Da brent es an die Finger in,	
	Bnd ruffet : "Munch, ich brin, ich brin!	
3075		Ein
	Soust werd ichs hinder die Thur werffen!"	mil
	"Bie?" sagt ber Munch, "machst bich verwehnt?	
	Sab ich bich nicht bieber gelehnt, Das du das Licht folft halten mir,	ftoc
2080	Bis ich hab ausgeschrieben schier?	
3000	Bas biftu für ein schlimmer Teuffel?	
	Du bift fo faul on allen zweiffel.	Fau
	Bift benn bem Fewr itund fo feind?	Ձ≀մ
	Ich hab doch allezeit gemeint,	Flei
3085		0
	Beil in ber Bell fitt immerbar."	
	Da antwort im bas Efflein brauff:	
	"Ich halt es, bas ich schwitz und schnauff;	
	Das macht, bas Femr thut mir fo web,	
3090		
	Als felbst bas hellisch Bech vnd Fewr,	Đ٢
	Wiewols manchen bundt vngehemr.	mie
	Die vrfach ift, die Bachsen Kerty	fape
200-	Ist geweihet, bas thut mir schmertz."	ber
3095		fel
	Du must fein furtweil albie ban.	ber Gin
	Haftu vor dapffer konnen springen, So halt bas Liecht itt zu ben bingen,	Gin
	Ob batt bas elecht ibt fa ben bingen,	pffe

ceptor

für bie

Teuffel.

Trut bas bu bie von bannen fliehst, 3100 All weil am Liecht ein ftudlein fiebft; Der Teuffel wird bich fonft bescheiffen, 3ch wil bich leren boffen reiffen." Der arme Teuffel muft es halten, Bnd mer er bruber auch zerfpalten, 3105 Bis bas es ausgeschrieben mar. Da mar bas Liecht vergangen gar, Bnd fuhr barnon ber Teuffel balb Gar zornig, mutig, flucht vnb schalt: "Der Teuffel tom forthin zu dir, 3110 Die Bend find abgebrunnen mir." Gebt, aljo marb ber Bos betrogen, Bom Dominico vmbgezogen. 3ch mein, er bat im weh gethon. Wie hefftig lieff er nun baruon! 3115 Er barff wol nicht mehr treiben tonnen (n. 4. b) Sein Sandwerd und fein Brod gewinnen, Beil im die Bend find gar verbrend. So gebte, wenn bDlunch hans Regiment. 3ch gleub, bas all bie Munchlein heut 3120 Die Bucher fliden nur aus Reib, Den Liechtstod brauchen, ber in gind, Beil man fur fie tein beffern finb. Furmar, ich ichier mas gros verwett, Das Frater Ras ben Liechtstod bett, 3125 Benn er flidt fein Schenturias, Wiewol er vor ber groffen Ras Den Teuffel nicht recht feben mag. Das felbig ift auch meine flag, Das er noch nicht fo gichidt ift worben 3130 Gleich wie Dominicus im Orben, Das er ben Teuffel recht erfent, Der im fein Bend und Fetter lenb Bnd fitt im in ber Rutt bahinben Bnd bilfft im dapffer Lugen finden. 3135 Wie meinst bie, Ras, wenn ich nun auch

Argumentir nach beinem brauch

Bnd fag, ber Teuffel hat gezint

Dominico, ba er fich bfind

Der Teu fel beb bem Mafen fist, Das er jm gint

ond fetter

fpigt.

Nasutum araumenlum.

Muff feine Bredig : Ergo gud, Diabolu 3140 Go bat ber Teuffel in verzuct! luminau Ergo ift fein Rhat gewesen, Domini-Dieweil er ift ben im gefeffen. co: Erg Wiltu mir bis fo laffen gelten, illumina-So wil iche marlich auch nicht ichelten ; uit eum. 3145 Du muft mire aber gelten loffen, Beil bus baft felber ausgeftoffen (D. 1. a) Bnd felber also Arquirest Bnd folche icone boffen fureft. Co bleib nun bein Dominicus 3150 Des Teuffels rhat ond furbernus, Bud alle Munch ond fein nachtomen, Die feine Lehr ban angenomen. Aber auff bas man je nicht mein, Das on priach also erichein 3155 Der Teuffel in eine Affen weis, Co mije man, bas mit fonbrem vleis Er hat die Dand anbilden wollen, Bas es feven fur fein Gefellen, Remlich bas bie wie an ben Affen 3160 Alles ift lecherlich geschaffen Bnb fpotlich alles, mas fie thun. Alfo feind vniere Munchlein nun. Sind Effisch im fleib, aftalt ond mefen, In reden, ichreiben, fingen, lefen, 3165 Bnd thun gleich wie die Affen nach, @leid Bas lieberlich ift, schand und schmach. mie bie Und wenn fie ichon viel gute nacheffen, 2Beoft Go tonnen fies boch nicht recht treffen. find Chri In fumma : Bfaffen ond Munchaffen fti affen, 3170 Die feind auff eine weis geschaffen; Mfo find Derhalben bie ber Teufels Aff Ddund Gar mol ber Dund eigenschafft traff onb anbe Und furnemlich ber Affen Ras. Bfaffen. Die alls verlacht aus neid und bafs. 3175 Run weiter zu ber fachen fort, 3ch mus es machen auff ein ort.

Dominicus predigt ein mol (D. 1. b) In einem Frawen Kloster wol.

26. min-

difden

marheit.

Der bei-

lig Beift

in einer

Da fam ber Teuffel im zu trat 3180 In Rirch, gestalt gleich wie ein Spat, Bnb fprang ben Ronnen auff ben ichos Bnb auff bie Ropff on onterlos. Die Beiber betten febr ju meren, Darmit fonten fie nicht zu boren 3185 Bnd rufften : "En bu grames Spetilein, Wie fratftu vne mit beinem betlein?" Dominicue, ber merdet bie, Das es ber Teuffel wer gewis Bnb fcbren : "Du lofer gramer Gpat, 3190 Was fompstu mir herein zu trat? 3d bin boch fein Barfuffer nicht: Dieselben find gram, wie man ficht, Sonder mein Mund: vnd Orbenskleid Ein ichmart und weiser Schwalb bedeut. 3195 Wiewol fie beib feind icheblich Thier, Sat bod die Schwalb gefallen mir, Beil ir Rod ift halb schwart und weis Bnb ift gar gart, tompt auff fein Eps. Mas barffft mich benn, bu fpat, veriern, 3200 Du grawer Teuffel, auch verfurn Bnb hindern in meim predigen Und meine Monlein bichebigen? Bad bich hinweg ins Teufels Namen, Eh ich bich sonft werb gar verbammen." 3205 "Ja," fprach ber Teufflisch Spat ju im, "Ich fen gar wol die Schwalben ftim. 36 muft wol, bu wirdft mich nicht leiben, Denn die Natur thut folche bescheiben, Das Schwalb vnb fpaten in eim Baus 3210 (D. 2. a) Einander zeitlich jagen aus. Jetunder hab ich dich probirt Bnb manches Frewlein hie verwirt. hiemit Aben, du lofer Schwalb, Du bift boch je nur halb vnb halb." 3215 Das ist die britt Teufflisch geschicht, Die vie die Munch benn ban bericht. Daraus ericeint bie prebig mar,

Die auff ein zeit gant offenbar

aftalt einer fpaken, Wil bie Diù= dne con Nonnen faken. Rurk pom Bo gel. Brebiger Mind ein Sch malb find halb vnd balb, Bar füffer graw spa gen vnd tagen, Die aern fra Ben ond tragen. Passereaux comme aussi moyn eaux Sont deux fins et treffaux oise aux. 3men Mùnch prebigen wiber ein anber. In Tisch

reben

	Wiber einander gethan baben	Lutheri
3220	3men ichwart vnd grame Ruttenknaben.	pon
	Der gram fagt, bas man fich folt buten	Mtunchei
	Bor Dunden, Die wie Schwalben muten,	
	Die die Rub ftechen, fich ju rechen,	Bredig.
	Bnt Leuten in Die Beufer brechen,	fcmalbe
3225	Die Fleifch freffen und ben Bienen	
	Ecaben, bie ben Leuten bienen	
	Bnt rauffen Boll ben Schaffen aus,	
	Darmit fie futern benn ir Baus,	
	Bon irem Rot bie Leut erblinden,	
3230	Die fich im fliegen feltam winden.	
	Der anber ichwart Dand forn bargegen :	Barfufe:
	"Man folt bie grawen Dinnch erlegen,	fpagen.
	Denn fie find icheblich wie bie Spaten,	
	Die aus ber Erb ben Beigen fragen,	
3235	Die alles ranben, mas fie friegen,	
	Bnb fich nicht an bem Dbe benugen,	
	Sonder auch Gerft vnd habern freffen	
	Bud find von geilheit fo befeffen,	
	Das fie auch fterben vor der zeit;	
3240		3tem es
	Co recht, jr Diunchlein, alfo bran,	fem aud
	So tompt die Wahrheit auff die ban.	hie zu
	Benn jr einander felber zmagen,	play, D
	So wil ich euch bie Laug zu tragen	Lerch die
3245	Bud euch allhie mit biefem fpaten,	beh Frar
	Der ben Dominicum thet faten,	ctico wa
	Fein ein anleitung geben baben,	Da er
	Das jr einander bas begaben	starb zu
	Bud fein einander meh schumpfiern.	ber Be-
3250	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	sperzeit,
	Sie find boch emer Beilger Beift	Wie wo
	Bud auch bes Nasen allermeift,	die Lerch
	Denn er bort gern von folden fraten,	ben Abei
00	Bon Kauten, Raben, Schwalben, Spaten.	fcewt.
3255	Bum vierdten find man noch ein that,	In der
	Die Dominicus bwiesen bat	30 . Wu1
	Mit den Teuffeln, die jn wol kanten,	derthat.
	Die er febr offtmals macht zu schanden,	Der Teu

Beil er mit jn gut kuntschafft hett 30 Und wust, was in wirsch vond web thet. Denn einmal hat er sich bemübt, Is für den Altar beten kniet, Da war gleich da der Helbt der Welt, Als ob er auff in wer bestelt. 35 Der Tenssel, fel wirfft mit steinen nach ben Narrntapen.

Der Leitzel warp ein Stein herab, Der ging jin ab ber Kappen ab; Dominicus hat sich kaum gebuckt, Den Kopff kaum hinder sich gezückt, Da dacht er: "D Schelm, ber ist fehl,

70 Mein Rapp besteht für ein Rundeel, (C. 3. a.) Das auch baran fein schus nicht hafft; Bom Weihwasser bat sie die Krafft." Doch bacht er: "Bas frag ich barnach, Ich wil im schweigen nur zu fomach.

75 Was sol ich ju viel jtund stroffen, Er bat mich doch nicht recht getroffen; Es wird ju heimlich doch verdriffen, Das er nicht besser lernet schiessen." Bud murmelt sort in seim Gebet.

80 Er hett mit im fein wort geredt, Welchs sehr den Teuffel thet verschmehen, Das in der Münch nun nicht wolt sehen Und mit im wie sonst bossen reissen

Bud in nun was viesierlichs heissen; 85 Macht sich berhalben bald baruon, Schnach und jannte, das war sein lohn. Sebt, sol man aber hie nicht lachen, Das sie die Kapp so heilig machen, Pas man sie auch nicht treffen kan,

90 Gott geb, wie man auch schies baran? Bie kompts benn, bas ber Frater Nas Sich fürchtet also vber bmas, Das, wenn er binken in bie pfalg, Da wol gerhaten ist bas Schmalk,

95 Das ju mit Steinen und mit Kot Die Kinder wurffen gar zu tobt? Sein Kapp wird Apostatisch sein Und nicht so beilig und so rein;

Der Ruti fcad nichte ale bie Bellifc alut. Die Rap pen fo beilia fein follen, Das wenn ber teuffel ein Mind, wil holen, Go mus er im bie

Beil er fo fcmachen Glauben bat, Rapp gie 3300 Glaub ich, ber Teuffel treff bas Blat. ben aus, 3ch tan auch schwerlich glauben brumb, Sonft (D. 3. b) Das ber Teuffel Dominicum bringet Begert bab je ein mal zu treffen. er in nicht Sonbern bab in nur wollen effen, zu haus. 3305 Denn er gut Runtschafft mit im bett Teste Und im nicht lieberlich mas thet. Francisco. Solt er ber Scheibn fehln fo glatt? Ban boch die Munch ein breite Blat. Derhalben ich bieraus probier, 3310 Das Dominicus fur ond fur Die ein Gefel ber Teufeln mar, Der Teu-Die ben im ftedten immerbar fel mirb ein Diu-In bem Rlofter ond in ber Bellen; nd. Es gfiel in bas benn in ber Bellen. In ber 3315 3a fie find gar in Orben tomen 31. Win Bnd ban bie Rap auch angenomen, difden marbeit. Welche ich benn nun beweisen wil Seufels Mit biefem nachfolgenben fpiel. mumme-Co fdreiben fie, bas auff ein Racht, rep in Dinnds. 3320 Da Dominicus hat gewacht, fleibern. Sah er ben Teuffel angethan Left man Wie ein Munch vor bem Altar fabn ben teufel in die Bnd murmelt fast bnd neigt fich febr, Rird. fo Als ob er gar andechtig mer, wil er gar 3325 Bnb legt vnb ftredt fich auff bie Erben auff ben Altar. Und braucht fonft alle die Beberben, Gin Dinnche Die er gar offt gesehen hat fapp fan Bon Dominico, wenn er bat. zwen gefellen, ein Dominicus, ber fab im gu, teuffel ond 3330 Wie er so gar anbechtig thu, ein narrn verftellen. Bnd meint nicht, bas es wer ber Teuffel, Denn er gleubt gar on allen zweiffel, (D. 4. a) Der bos Beift borfft bas Rappen Rleib Richt gieben an omb Beiligfeit, 3335 Sondern er meint, es mer ein Bruber, Den fo bie andacht ftos ond puber. Aber die forg mas nicht vonnoten,

Dan meine berrlein anbere theten

Iohan Nasen in Ingelstat.

Bnb lagen in ber Anbacht tieff 40 In Betten,'ba ein jeber ichlieff. Dominicus bem Teuffel windt, Das er fich in fein Bett verbingt, Denn bie anbern weren entichlaffen. Er wird in fonft brumb fdmerlich ftraffen, 15 (Denn fie ben Racht nicht borfften reben, Aber mol minden, mas fie theten). Der Teuffelische Munch fich neigt Bnb folgt bem anbern, mas er zeigt, Bind legt zu andern Munchen fic. 50 Da er benn liegt gants rhuwiglich Bnd noch ber inen liegen mus. Beile im vergunt Dominicue. Da nun binmeg ber Teuffel fam, Dominicus erft fur fic nam 55 Sein Anbacht und fein alte Boffen, Die er allein trieb ond verschloffen. Des morgens er ben Munchen gbot, Das fie forthin nicht alfo fpat In ber Rirchen fo folten fleden. 50 Das Glodlein wird fie tonen weden; Den er wolt nicht gern, bas man wuft, Bas er thet in ber Tinfternus. Die ander nacht tam miberumb Dominicus und wolt fein fromb. 35 (D. 4. b) Da sah er seinen alten gast Noch in ber Rirchen betten faft Bnb war noch wie ein Munch betleib Und murmelt für fich allezeit. Da font er nicht enthalten fich. 70 Lies die Bung ichieffen gorniglich : "Was machftu bie, bu lofer Frater? Bas treibftu lang viel gros geschnater ? Sab ich verbotten nicht bie fachen. Das omb bie zeit fol feiner wachen 75 Bnd bu bift vnaehorfam mir? 3ch gleub, bu tompft nur brumb berfur. Auff bas bu wolft erfpeben bie, Was ich mach also spat vnb fru?"

In Betten ift gut beten vnd halten metten.

Der teuffel wird zum andernmal ein Wänch.

Dominicus nent ben Teufel feinen Bruber. 3390 Das er fic mit mir mac zu gmein, Bud das er nur mit folden sachen Mich gentslich wil verzweiffeln machen. Komm ber, du Ras, brauch beine brill.

Beieb mir bie bis Fasnacht fpiel, 3395 Bu wem fich beine Mundaefellen.

(B. 1. a) Bas biefer Münch bie aus ber Hellen. Bas fagfin benn, das beine Leut Mit Engeln vmbgebn alle zeit, 3a C

3400 Selber ein Munch in beinem Orben Bud bat die Kapp auch selbst getragen Lud bat die Laubes tonnen sagen Bud find jm so wol angestanden Die munchstleider, das auch mit schanden

So bie ber Teuffel boch ift worden

Zib, wie der Bos fich offenbart. Wenn er in eines andern gstalt Ulso erschien, so wirstu bald Daraus beweisen wollen tiar.

3405 Dominicus betrogen marb?

3410 Er fev des Teuffels gang und gar. En lieber, so kom nun berfür End sprech bieraus das ortbeil dir, Ober, wenn du es nicht wilt thun, So wil ichs selber forechen nun

3415 Nach beiner Dialectick fein Bud fag, bie auch in biefem schein Der Teuffel sich in Munch verstelt

Der Teuffel sich in Munch verstelt Bnd sich zu Munchen viel geselt; Domini, cus ein bummer

Múnch.

Ja En, geln, bie

faren. Die Kav wird Ma ria nicht genehet baben.

bort in

bie fem

Munchi-

3420	Ergo fo seinds Teuffels tunten Bnd find jm auff ben schwant gbunben. Gelt, ich hab bein Runft auch gelert,	fche be- weifung.
3425	Die ich dir mittheil vnbeschwert, Auff das sie in dich frest zum bossen, Gleichwie du sie hast ausgestossen. Aber auff das ichs recht vollend, Der Affen Nasen Argument, (P. 1. h) Welchs er thut wider Luthern füre So wil ichs auch also formieren	n,
3430	But sag, ber Teuffel hat getracht, Das er den Munch verzweiffeln macht. Ergo so hatt er Rhat im geben, Wie er hie leren sol vnd leben.	Nafische Argu- ment.
3435	Oder ich wil es anders machen, Auff das die Ras nur riech die sachen. Der Teuffel mant Dominicum, Das er balt sein Silentium. Ergo so kompt das Kloster schweigen	
3440	Bom Teuffel her ond ift fein eigen Bnd also auch per Confequens All Munchs Gefets Obedients. Sieh, Ras, hie haft dein Argument. Gleich wie du fie haft angewend,	Korn vmb Salh.
3445	Also wil ich birs vberlieffern, Wens nicht gleubst, so rechens mit zisser. Ich wolt dir anders wol beweren Bnd dir die Teuffel bas erkleren Mit dem, das Dominic beweist	Würft vmb Würft.
34 50	Bnb ben Teuffel sein Bruber beist. Aber ich machs nicht gern zu lang, Zu weit gehn ist fein spatir gang, Die furge ist viel angenemer Bnb ber gedechtnus viel bequemer,	
3455	Wil berhalben nun wiber komen, Was vnser Munch hat furgenomen. Derselbig wacht schier alle nacht, Wenn auch ber Teuffel bat gewacht Und gingen mit einander offt (B. 2. a) Auch in die Kirch gar unuerhofft,	

Da feiner von bem andern wich,	In der
3460 Bis einer mus ergeben fich.	32. můn-
Da nun Dominicus so bick	dischen
Erfur bes Teuffels Bubenftud,	warheit.
Da mar er seiner gar gewont,	Ia frag,
Das er zu zeiten sein verschont	was ber
3465 Bnd mit einander fich berebten	fuchs im
Bon jren Benbeln, die fie hetten,	Huner-
Bnb auff ein Racht fie beibe famen	stal thu.
3m Alofter in ber Kirch gufamen,	Domini.
Denn bamals mar ber Teuffel frumb	cus ver-
3470 Bnd ging gern in ber Rirchen omb.	fucht ben
Da sprach zu jm Dominicus:	Teufel in
"Bor, Teuffel, mas ich fragen mus.	ber muften.
Bie tompte, bas bu nicht bleibft barauffen	Mat. 4.
End tompft im Klofter nur fpatymaufen?"	1.
3475 "3a, lieber, frag", fprach ber bos Geift,	Pinna tem
"Ich hab zuthun bie allermeift,	pli.
Denn ich zu nacht ihund entwehn	Gin ware
Dein Munch, bas fie fpat ichlaffen gehn,	abcontra-
Faulenten alebenn in ben Betten,	febtung
3480 Berichlaffen druber offt die Metten."	pnferer
Da sprach Dominicus zu im:	Riofter.
"Ihund ich etwas mehr vernim.	
Kom mit, ich mus bich fragen meh,	
Wies weiter in bem Rlofter geh,"	
3485 Bud fürt in in dem Chor bahin.	
"Sag, mas ist hie benn bein gewin?"	
"Sie", sprach ber Geist, "so kann ich mach	ion
Das sie nicht fingen, sonder lachen	,,
(P. 2. b) Bnd auch ir schweigen offt verb	remen
3490 Und frembbe sachen hie ausrechen,	2.
Luch aus dem Chor gar zeitlich gehn	Dic ut la-
	pides hi
Bud nicht aubechtig brinnen stehn,	etc.
Desgleichen noch wol anders treiben, Das ich so furt nicht kan beschreiben."	Ein gute
Bast Co fort ming Pouranten in	bislin (fa
3495 Da fürt er ins Reuenter in	gen mei-
Bud fragt, was da wer sein gewin.	
"Ich", sprach ber bos, "mach an bem ort,	
Das fie fich speisen nicht vom Wort,	nen) er-

Sondern von jeder lecker Speis, i00 Das fie fich freffen bruber beis, bas eberlein. Das in barnach ber tutel fteigt Bnb auff bie geilbeit fein geneigt; Pontifica-Ja, freffen fich bie boll und voll, lis coena. Rach fir-Das in benn fteigt ber hafs ond groll 05 Bnb Gott best minber tonen bienen, chen ate. nen fie onb Sonder nur nach ber Ruchen gienen feiner Bud trachten nicht nach Geiftlichem, Sonbern nach bisem Kleischlichem: Rirchen. Denn fie von Roft feind fo befdmert, Bol ma 10 Das fie ber fett Bauch trudt gur Erb dt faul. Bnd nicht viel icon Gebanden baben Aber fein Buchregi Bon Gottes lieb ond feinen Gaben. ment. Biel minber, bas fie recht ftubirn. In jr Denn voller Bauch wil felberirn. Sprac. 15 Cech, hab ich nicht an biefem End baus. Feto quis-Ein wol bestelts Bauch Regiment?" quam hic Da furt Dominicus in weiter faxitoletum. Ins Sprachhaus und sprach: "Sag mir bepter, Was bu bie args fanft underwerffen, 20 (B. 3. a) Weil fie an bem Ort reben borffen?" Der Teuffel lacht von beller haut: "Dho, die Haus hab ich gebamt. Excelsum Bie bin ich Berr vnb gar factotum, montis. Sie treiben bMinch recht ben Azotum. Gin jeber 25 Biel vnnut bing fie allbie ichmeten rebt pon Bon Buberen und jren Neten tem. bas Und wie es jugang in ber Welt ift im an-Und mas in fonft baran gefelt, genem. Das mus im Sprachbaus auff bie ban, Navita de 30 Bas nirgend man ausrichten fan, uentis etc. Bnb richten ba fold Sachen aus, Da ber Das mir baruor offt warlich grauft. borfft ber Teuffel Wie mag ich benn folch bing entbeden, mehr benn Daruor ich felbst mus bid erschrecken." 35 Dominicus fagt: "Nun wolan, ein Rubbaut. Wir wollen ibund weiter gan," Bnb furt ben Teuffel ins Capitel. Der Teu Der Bos fprach : "Bie bin ich ein Buttel, fel im Ca

222	Wider die Lesterungen	
3540	Dieweil man bie die Berrlein ftrafft, Wenn einer feine zeit verschlafft	pitel, Stedt noch bar, innen, wie
3545	Ober sonst schlechtlich sich vergreifft, Die groe Sund sich hindurcher schleifft, Die man doch billich solte buffen, Darfur jr Antwort geben muffen. Hennit so scheid ich nun davon.	man fchú tel.
3550	Du Munch, bend bran on onterlan, Bie viel mehr bie hellischen Geister Wiffen benn jr Ketzermeister, (B. 3. b) Und bas sie scherffer inquiviern. Ja, wenn es vus auch mocht geburn,	Die Fro-
35 5 5	So wolten wir ench reformiern, Das jr es in der Hellen spurn." Darmit so wiche ber Tentator Bud ber Munch bester Resormator, Lies den Dominicum nachsinnen,	fen ein folchen König vnd Refo matorem
3560	Was er für lauren hett barinnen Und wie es nicht als Heilig wer, Was in der Kappen ging daher, Sondern das offt nicht voer zwen In Alkstern seven rein vnd schen,	baben. Ift nicht alls Heis ligthumb,
3565	Weils im scheint onter daugen scharpff. Trut, brauch er bie bas Argument,	was von Gott gleif
3570	Bon sachen bat gedisputiert, Derhalben hat er in verfurt.	
3575	Der Teuffel hat bem Munch erklert Wie das fein Kloster sen verkert, Und der Munch Laster wol beschrieben, Ergo: Co bat er Schertz getrieben." Ja wol schertz, mein Herr von der Nasen, Er wird dich noch wol sehen lassen	Vel.

Bnd beine Munch, ob er hab gichertt, 3580 Welche ir erfaren werd mit schmert, Wenn ir borthin ine Fegfemr fomen Bud wolt daselbft erft vberfummen (B. 4. a) Die guten Werd, die jr bie thaten, Die im nicht fonbere merben ichaben, 3585 Diemeil er weis all emer tud Den Teu Und auch die beimlich Bubenftud. fel nichte 3d forg, bas bos werb vberwiegen fo mol er-Bnb bas Gut werb gar onterliegen, fremt, 2118 Denn wenn er auff ein Beg wird feten mas ge= 3590 Die Munchstutt, Die ir Beilig icheten, fdidt Bud auff die ander Wag ein Schald in beim-Der vielleicht ein hurenbald, lichfeit. Die meint ir. bas ba merbe fein Der ausichlag? Kurmar, gar nicht flein. 3595 Fr Munch borfft euch fo weife nicht brennen, Der Teuffel fan euch wol erkennen. Alfo, bas auch Dominicus Gar nichts barmiber fagen mus. Bud fo benn bamale icon ber Orben Meme be 3600 Ift alfo gar mutwillig worben, fem fegen Da er noch new mar vnb nicht lang. wol. Wie meint jr, bas es heut benn gang, Da er icon alt ift ond icon fract Bud trachtet nur auff Bracht vnb Macht, 3605 Da alle Buberen regirt Bnb in ben Ribstern triumpffiert? Furwar, es also brinnen ftebt, Wie hie ber Teuffel hat gerebt, Das nemlich heut die Manch fo haufen, 3610 Das eim barnor mus warlich graufen, Belde leichtlich zubeweisen mer. Wenn es nicht wer zu lang baber, Allein nur aus ber Nafen Bucher, (B. 4. b) Daraus ich einen benn versicher, 3615 Das einer fan erfennen frev, Bas ein verzweifelter Munch fen, Der alle war Religion Macht zu eim schimpff, spot, neib und bon, Vncis na-

	•		,
•,	•,	м	l

Wider die Lesterangen

Der ichimpfflich ichreibt von Gottes Bort. ribus inc 3620 Belde boch ift pnier bochfter Bort, get. Der Chrifto fteblen mil fein Ebr Bnt fie bem Bapft gulegen mebr, Der Gott im Simel leftert broben Bnt mil bem Bapft barfur geloben, 3625 Der gar mutwillig ichmecht vnb ichenb All ware Lerer, bie man fent Bnb meint barfur, bas leren beis Polbiepen auff des Teuffels weis Bnb toben ond balftarrig fein 3630 Bud bie betruben Gotte Gemein. D Ras, wie wird es bir ergobn, Gred. 1: Das du vinb Gelt. Ebr. Bauch vind Lobn Berrba. Christum vnb feine Glieber ichenbft ten Gott Bnd bich auff Anteriftum wendft nis dma 3635 Und bienft bemfelben fo geflieffen band no Auch marlich miber bein Gemiffen! Gerften. Denn wer ift beut fo unnerftenbig, Den nicht bie Barbeit mache benbig, Wenn er berfelben gibt gebor 3640 Bnd bebt fie ju Berr Cbrifti Lebr, Bud anders nicht mutwillig beut Wiber ben Stadel trit und ftreit? Du aber, ber fie lift ond borft, Dannocht biefelbig noch verftorft. 3645 (D. 1. a) Wiemol fie bir in baugen icheint, Roch bennoch bift ber Barbeit feind; Wiewol fie nicht fanft miberlegen, Doch bennoch ftelftu bich bargegen : Wiewol bu feinen grund nicht haft, 3650 Roch lefterftu biefelbig faft. Derbalben mus bich, lofe Ras Gott fturben mit bem neib ond bafe Und an bir ein Erempel ftellen, Wie er ombgeb mit fold Gefellen, 3655 Remlich, bas fie bis an ir end Bleiben verftodt und gar verblent, Das fie benn nimer tonnen tommen Bu ber erfantnus aller frommen.

366 0	Aber was brauch ich erft viel mub, Dich ernftlich zu ermanen bie, Dieweil schon, wie man leicht versteht,	Der Esel wird daub in der Wius
	Solch vriheil vber bich ergeht Bnb schon in ein verlerten finn	len, Das
	Gerhaten bift ond geben bin.	er fein
3665	3d wil bein unuerschampte Rafen	wort
	Itunder allhie bleiben laffen	noch
	Bnb von bem Dominico fagen,	ftreich
	Wie er die Teuffel mag verlagen.	tan fulen.
	In feinem Rlofter ift gewesen	
3670	Gin Bruber, ber mas febr befeffen,	
	Den hies er tragen auff ber ftett	Im 33.
	Fur ben Altar, welche man benn thet.	Legenten
	Da sprach Dominicus zu im:	merlein.
	"Du bofer Beift, wie ongestim!	
3675	Wie stelft bich auch so let vnd wild,	
	(D. 1. b) Wirftu benn nimer nicht geftilt?	
	Was hastu in bem Saus zu schaffen?	
	Weist nicht, bas bu ber Munch ond Bfaffen	Omi tte
	Solft muffig gebn, fie nicht beruren,	uatem.
3680	Weil fie sich blen ond Cliftieren?"	•
	Der bose feind, ber sprach barzu:	Dia bolu s
	"Er hat verdient, was ich jm thu,	est trucem
	Denn er mar nechten in ber Stat	(fagt je-
	Bnd trand sich zimlich vol vnd sat,	ner Pre-
3685	Aber das Creut er gar vergas;	lat)
	Da fuhr ich im gleich in bas Glas,	sed fugit
	Bud also auch fein mit dem Wein	crucem
	Fuhr ich bem Munch in Leib binein."	et lucem.
	Darmit ba er bis hett gerebt,	
3690	Da fuhr er aus gleich auff ber stett	
	Bnd lies die Munch all in bem mahn,	
	Als ob es wer gros Sund gethan,	Auch
	Wenn einer nicht zu allen fachen	Baffer,
	Ein Creut fan zirdeln ober machen;	denn Ba-
3695	Denn breymal omb ben Becher faren	pft Leo
	Kann vor bem Teuffel Wein bewaren,	hat ben
	Da boch Sanct Paulus leret fren,	Teuffel in
	Das alle speis geheiligt sep,	eim Bech

Auff bas tein Teuffel im nichts thu, Bub rufft: "Ir argen bofen Geister, (D. 2. b) Gelt, ich bin ewer Retzermeister?

Bas gilts, ich hab euch nun gefangen, 3740 Das mir nicht einer ift entgangen? Ir Teufelstopff, fluchs raumpt bis haus, Ober ich bring euch fonft heraus." Da fdruen febr bie bofen Beifter: "D icon, bu lieber Regermeifter, 3745 Wir wolten gern bie raumen alle, Wenn bu bie ftol thetft von bem hale, Bnb wolten unfer Lebenlang Reim Menschen nimer machen bang; Des wolten wir bir Burgen feten, 3750 Die bu wirft fur genugfam icheten." "Wie?" fprach Dominicus barneben, "Was wolt ir mir fur Burgen geben?" Sie rufften : "Welche bu nur wilt, Go fol es merben bir erfult." 3755 Da antwort Er: "So wil ich haben Der Martrer Bein, bierin begraben, Die man fur beilig belt vnd ebrt; Sold Burgen ich von euch begert." Da schrien fie: "D Gotte Caplan, 3760 Die Burgen mogen wir nicht han, Denn wir han lengest icon verloren Der Beilgen bulbe aufferkoren." Da sprach zu in Dominicus: "Nicht einer bie berauffer mus, 3765 Bis bas ich Burgichafft vbertum, Das jr forthin wolt bleiben frum." Den Teufeln thet gar weh bis manen, Bnb ba fie fich nun lang befanen, (Q. 3. a) Da rufften fie: "Hor, lieber Man, 3770 Itunber tomen wir baran, Bas wir fur burgen wollen geben, Remlich die Beilgen, fo noch leben. Wart nur ein weil ond thu gemach, Bis mir verrichten vnfer fach

3775 Bnb ein Legaten babin fenben

Das fie vne wollen bie vertretten."

Die ftol mar gemeicht. Derbal. ben ber Teufel fleicht. Der Teufel gibt burgich. afft, from au fein.

Aber ni dit bas fleifc onb ben ftaub.

Bu allen Beilgen an ben Enden, Da fie benn feind und fie fehr beten,

Der liebe Berr Dominicus 3780 War billich, gab in rhu ond mus Ein So Und hielt boch fteiff mit feiner Zweelen erg tramt Den Befeffenen beb ber Reelen. Da ichidten aus ber Gfengnus balb mas ber Die Teuffel einen mit gewalt, Dieb 3785 Der auff ber Boft gleich rept ond tum Bie fam In das Campum Elpfium, ber gfanb Da alle Beilgen find benfamen, pber bie geweicht Bet fie in aller Teuffel namen. Stol. ich Das fie fich wollen boch verburgen bend, hin 3790 Fur Teufel, bie man woll erwurgen. ben zum Thurlein Der gfand richt alles vleiffig aus, aus. Ram zeitlich von der Reis zuhaus. Da rufften alle Teuffel laut: "Das hetten wir lang nicht vertramt, Beldem 3795 Das fo fromb bie Beiligen weren, Francif-Das sie sich auch gar nicht beschweren, co fáio Fur one arm Teufel zunerfprechen, Welche wir fur groffe gnab benn rechen. net, bem fol Domini Derhalben las one itunb lebig, cus nichts 3800 (Q.3. b) Beil one bie Beilgen find genebig." thun. Dominicus war ein Lurift, Besorget sich vor hinderlift Bnb fprach: "Woran fol merden ich, Das die Beilgen verburgen fich ?" 3805 Die Teuffel gaben antwort im: "Daffelb allein baraus vernim Zu eim Warzeichen in bem fall, Das vnfer Burger Heupter all Berben beim Altar ombfert fein: 36 bend, 3810 Das magftu feben ond bie Smein." ber porri-Er lies barauff bie Teuffel los, ge Legat Aubsehen nur dis wunder gros. bab fie Da fand er alles ombgefert, auff ber Wie er von Teuffeln ward gelert. Legation 3815 Wer wolts erbenden, wenns nicht mehr? pmbfert. Sold Lugen find ju fpinnen fcwer.

Wie ift nur diefe fo verwirt,

Das auch die Munch find brin verirrt?

Sie han fein fliel ber Lugen funben, 3820 Ift weber gflochten noch gebunben; Sie babens tunftlich wollen machen Bnd han verberbt fo gar bie fachen, Das man braus fein verftanb empfangt, Woran es hanget ober langt. 3825 On bas baraus wird flar befant Ir groffer, grober vnuerstand, Das fie meinen burch falid Gebicht. Durch Lugentreum ond Teuffels Gfict 3r Gremel und Abgotteren 3830 Bu bftettigen on alle fchew. (C. 4. a) Da ficht man boch bie Lugen fbin Bnd jr Abgottisch Hert und Sin, Das sie boch wissen gar tein grund Frer Lehr, als solch Teuffels fund. 3835 Rein Gottes Bort fie furen ebn. Sonbern Meerlein und Menichenichein. Denn febt bie bie'e Lugenfpunft. Die fie gern wolten brauchen Runft, Das fie verfaufften allenmol 3840 Fur heilig bie Bandzweel und Stol, Als ob man barmit wurg ond bind Die Teuffel, bie boch Beifter find. Noch schreven fie so baub ond boll. Das man nicht wiberfbrechen foll 3845 Dem Munchegenffer und biefem Grewel, Sie wollen fonft mit Schwert ond Bephel Solche rechen und fo grob beweisen, Das einer nicht lang Brob fol beiffen. 3ch mein, bas beift jr Recht bewiesen 3850 Wie Landsfnecht mit ben langen fpieffen. Ift das die Apostolisch Webr? Ift das des herren Chrifti Lehr, Das man zur Lehr fol onterweifen, Richt zwingen ond zum Kemr binreiffen? 3855 Es heift boch : Guntes, bocete Bnb nicht: Dbeuntes, torrete. Aber Gewalt und Tyranney, Lugen, Beidis ond Trigeren

Ein lügen fol han ein fliel, Sonft merdt man das fviel.

Der Teu fel lest sich binben von wem er wil. Repermeister widerlegen mit Galgen

gemt aus

Degen.

Ift emer befter Schirm ond Schut,

3860 Darmit jr meint ju bieten trut. Denn tont ir ewer Tobtenbein, (D. 4. b) Das Beiligthumb fo gar gemein. Beweren auff fein beffer aftalt, **M**und Als mit fold Kabeln ichimlecht alt, probiern 3865 Co fol ber Teuffel euch vertramen, jr Beilig Mir nicht, bas ich barauff tan bawen, thumb Diemeil jr folche bemeifen wolt ans ber Mit Teufeln, fo bem Grewel holb. Bellen. Bas gebn miche Teufels Burgen an? 3870 Ein Chrift fol auff Gotte Wort beftabn. hieraus wird flerlich boch bewert, Bie bas ber Teufel hab generrt Dominicum ond in gegedt. Alfo bas nichts furmar erichrect. 3875 Denn lieber, wo bat im gezimpt, Das er von Teufeln Burgen nimpt? Wo hat er solchs gelesen je Bon Chrifto ond Abofteln bie? Das beift mit Teuffeln pacifcieren 3880 Bnb gentlich mit in collubieren. Run, frater Ras, bor zu mit vleis, Bie ich itund auff beine weis Brobier, bas bein Dominicus Mit Teufeln febr viel banbeln mus 3885 Bnb bas ein Mundifc marbeit fen, Das bu ichreibft von ben Munchlein fren, Das bie ir Rutten Beiligfeit Mit Engeln ombgebn allezeit. Denn fag mir, find bas Engel gwefen, 3890 Die bu biefornen haft gelefen In Spaten, Affen, Dunds gestalt Bnd fonft auff weis febr manigfalt? (R. 1 a) Desgleichen, find bis Engel amefen, Die bie ben Menichen ban befeffen, 3895 Die bie Dominicus ber Man Mit einer Sandzwel fangen tan? Daraus ich alfo schlieffen mus,

Es handelt ber Dominicus

	Rimpt Burgichafft von in auch ju zeiten. Derhalben mus er in vertrawen Bud viel auff iren Glauben bawen Bub mus mit in gut tuntschafft haben,	Mafisse vnd Wis- usisse Urgu- ment.
3905	Beil fie im gute Burgen gaben. Item es left ber Teuffel fich Bon Munchen fangen lieberlich Rur mit eim schlechten Duch und Stol,	Der Teu
9010	Drumb mus er sie zwar kennen wol. Item Dominicus Caplan Rimpt von Teusseln zu Burgen an	fel left fic greif- fen von de
3510	Tobtenfopff, die können nichts sprechen; Derhalben ist baffelb zurechen, Das solches er aus freundschafft that,	nen, bie jm pfelf- fen.
3915	Die er zu allen Teuffeln bat. Item, ber Munch verleiht verzug	lea.
	Den Teuffeln, welche ift freundschafft gnug. Item, fie geben im bie mabl Buter ben Burgen vberall.	
3920	Drumb haben fies gar gut gemeint Mit bem Munch als mit einem freund. Derhalben mus in einer Sum	
	Der Teuffel ben Dominicum Gehabt haben für ein Gesellen, (R. 1. b) Doch sag ich gar nicht in ber Belle	m;
3925	Denn ich mags fo grob machen nicht Gleich wie ber Ras in feim gebicht. Denn warumb wolt ich schelten brumb	
3930	Den armen Manch Dominicum, Dieweil die Manch von feinem Leben So grobe sachen beut ausgeben.	
•	Ich weis boch noch nicht für gewis, Ob alles sey warhafftig bis, Was seine Münchleiu von jm schreiben,	Wer ju Liegen ge- wont, fei-
3935	Ober ob fie jr boffen treiben. Denn weil die Munch fo gar gewonen	mer ver-
	Bu liegen und niemand verfconen, Auch nicht ber frommen Epren Leut, So mus ich warlich gleuben heut,	aus nicht foont.

Das sie auch auff Dominicum 3940 Biel liegen bie omb onb omb. Denn wie folt er fein fo verblend, Das er bes Teuffels lift nicht tent, Ber in Bnb fo verftodt, bas er nicht merd fent, ber feufft in Des Teuffels binderlift und fterd. 3945 Golt er fo gar erfaren fein nict. Bnt wiffen nicht bes Teuffele ichein, Bnb bas er mach nur ein geplerr, Das er bie Leut verfur ond nerr? Solt er aus biefem Teufels gficht 3950 Bon Teuffeln nemen erft bericht, Bie er bie Beilgen ehren fol, So wer er boch gar Teufflisch bol Bnb muft bie Teuffel halten gar Für seine rhatgeb immerbar. 3955 (R. 2. a) In summa, ich gleub gar mit nichten, Das warhafft feven bie geschichten, Sonter bas fie bie Munch erfinden, Bren grewel barauff ju grunben. We man Dber ifte mar, wie fie benn fprechen, meicht ab 3960 So ift baraus leichtlich zu rechen -tow nad Wie gros gewalt hie warb verlieben tes mort, Den Teuffeln, bie Munch ab zuziehen Da bat Bon Gott vnb fie gar ju verfurn, ber Teu. Welch ftraff in billich thut geburn, fel plat 3965 Diemeil fie Gottes Bort verlieffen, onb ort. Darauff ber Gottesbienft fol fuffen. Bnd fich nur auff bie Treum begaben, Die fie benn gar verfaret baben, But alfo von Gott abaelent. 3970 Das man find ben in beut gur zeit Rein fundlein taum bes Gottesbienft. Wie bu in Gottes Wort benn finbft; Sonber fie wollen felfcblich leren, Das man bie Bilber fol verebren 3975 Und bas bie Tobtentopff und Bein Collen onfer Beiligthumb fein, Bnb bas man auch fol neben Gott Anruffen ein Beilige Rott,

Ein langen Bebel vol ber Geelen Litania 3980 Bnd ber Beilgen, die fie erwehlen, sanctorum. Bnd tonnen folche boch nicht beweren Orationes Aus Gottes Wort und es erfleren. sanctorum. Sonder burch vnnut Kabelmerd. An/shelmi Welche gar nicht hat noch frafft noch fterd, profundi. 3985 Belde fie erft macht ju fpot vnb ichanden. (R. 2. b) Denn in ber gschicht, so it vorhanden, Da mollen fie bie Beilgen preifen Bnd jr gros lob gar hoch erweisen Bnd verhonen fie boch barneben. 3990 Denn ift bis nicht ein icon lob geben, Benn man die Beilgen wil verfdreven. Das fie ber Teuffel Burgen feven? Kurwar ein sorglich Unterpfand! Mir nicht, das ich für folches ftand, 3995 Denn weil itunder viel vnd bid Burgen Der Teufel braucht fein Bubenstud fol man Bnb bricht fein trem on alles ichemen. murgen. Co wird man fur bie Burgen nemen Rammer aerichte Und fich an in erholen wollen. 4000 Wenn fie fich noch fo let brab ftellen. henbel im Es wird ba gelten procedieren Simel. End die fach gerichtlich ausfüren; Das wird Broceft im himel geben, Das ift fur Ihriften gut leben. 4005 Des mag fich auch Franciscus frewen, Der himlisch Cantiler ber partheyen. Dis abort zum Gotter Ariea ins feld. Bon bem ich oben bab gemelt, Belde bie nicht not ift erft gufeten, 4010 Denn ich mag nicht erft mehr verheten Der Teu-Die Teuffel, bie ich nun genug fel ift qut Beschrieben bab allbie mit fua. zumolen, 3d bin nicht wenig beimlich fro, aber bos ju befch= Das ich mit meim Dominico 4015 Bin burch bie Teufel burch getrungen, reiben. Belche vne nicht vbel ift gelungen, (R. 3. a) Dieweil wir gnugsam han gezeigt Einer Der Rafen, bie gar vngern ichweigt, triffenben

Denn weil jr Herts war nur gericht

Auff Beuchelen, Treum ond Geficht,

2 Thef. 2.

Darumb

So ban die Teuffel leichtlich mogen 4060 Sie burch gefpenft babin bewegen, Das fie vom Wort find Abgetretten Bnb ban gefolget einem ichetten, Daber man benn mit groffer gfahr 3m Bapfthumb und in Rloftern zwar 4065 Gebr viel Gefpenft erfaren bat, Beile Teuffele Reich fant plat und ftat, Bud weil man feiner Trigeren Bat glauben geben on all ichem. Beift bas nicht grob gemeinschafft pflegen 4070 Mit Teuffeln und fich jr vermogen? Ja wir: Man find noch fur gewis In warhafften Biftorije, Das fich bie Munch auch gar ergaben Den Teuffeln ond in gefolgt haben, 4075 Denn onter feinem Bold allbie Sat es mehr Zeubrer geben je Mle onter Munchen, wie benn bis Const jeberman weis fur gewis; (R. 4. a) Bnb wenn es not wer zubezeugen, 4080 Go wolt ich auch allbie nicht schweigen Bnd balb ein butenb han beschrieben Der Munch, die Beuberen ban trieben, Ja, wolt ein butenb Bepft bie nennen. Die all die Teuffelstunft wol tennen. 4085 Aber ich mus es ziehen auff, Auff bas mire nicht zuweit bie lauff; Denn mich bie furte Beit thut treiben, Das ich mus etwas turger schreiben Bnb mus auslaffen viel ber fachen, 4090 Die ich mir bie kont nutlich machen,

> Nemlich, wie das er vor den Frawen Den Teuffel wie ein Katz lies schawen,

Welcher benn fuhr ins Glodenfeil

Bnb leut bie Metten ein gut weil.

Der fie regier, fuhr, nerr ond poch;

Den Teuffeln gab manch gute ichlapp

4095 Der Glodner ftedt in Ribftern noch,

Stem, wie er mit feiner Rapp

bae fie bie liebe ber warheit nicht ban angenomen, bat in Gott gefand frefftige jrrthumb, bas fie alauben ter lugen ond falfcben zeiden ond munbern. Bruber Raufden Befind: lein.

treiben leuberep Bud Vetrus vertriebt die Beubrer fren. Wie reimpt fich aber bis berben ? In der 37. Mun difden marbeit. Der Teufel in Ragen geftalt. In cer **61. Ձ**) նևո difden

Bebft

41:35 Die ein hielt starck die Gottes Mutter, Dieweil aufstrieg ein starcker Bruder, Die ander voser Gerr allein, Aber er kam baselbst nicht ein.

Wie er binauff nun tomen mas. 40 Da mar er von bem fleigen lafs; (G. 1. a) Da bracht man fluchs ein ftul baber Bnb fett barauff ben Bruber ichwer. Er fam Die Augen waren im verhalt, nicht na-Als ob man ber blinden Meus spielt. denb in 45 Da furt in onfer Fram baruon Simel In den allersubtilften Thron, wie Fran Da fitt er, ba wird man in finben, cifcue, ber Mer im vieleicht wil mas verfunden. toa bas Aber die Munch ban mir vergeffen, Riber-50 Ob er auch fen einmal gefeffen fleib aus, Bnter Mariae Rock ond Mantel, wie er Beil es auch bient zu meinem banbel. folt ins Denn wenn fie Bruber wollen fein, bimlifc Go fol bie ehr auch fein gemein, Saus. 55 Bnd fol Dominicus auch fiten, Die Diù Bnter Mariae Rleibern ichwiten, nch fomen Beil feine Bruber brunter fteden ; hlind in Das mag fie all fur Regen becten. Simel. Den anbern tag, in groffer meng, In ber 60 Bnd wie fie ichreiben, mit gepreng, 48. mún-San fie Dominicum bearaben difchen Bnd in fur beilig boch erhaben, warheit. Das Grab verwacht wol vmb vnd vmb Veto quis-Das niemand fteel bas Beiligthumb, auam hic 65 Bnd ftand fowol ber Madenfad, faxit Das auch die Erd hielt ben geschmack, olerum. Das fie bracht eitel Lilgen, Rofen Bnb icone Beveln vber bmoffen; Bnb wer bie Erb anruren mag. 70 Der riecht barnach vierteben tag Bnd wird gefund von allem gpreften. (G. 1. b) Die Leut, bie trugens beim in Reften, Beil fie tein Bifem burfften teuffen. Da war ein reiffen ond ein lauffen, Wolfeil 75 Dieweile bient fur Betrolium, Biefem. Fur Bifem ond fur Beiligthumb. Man find ben Munch begraben noch Bu Bononien zimlich boch

In einem Sarg von Marmelstein, 4180 Auff bas es geb beft groffern ichein. Da ift ein groffe Balfart bin. Auff bas man biefem Munchlein bien,

Denn feine Munch thun von im fcreiben. Das er all icheben ton vertreiben: 4185 Derbalben leufft bas gfinblein gu,

Sucht ben im gfundheit, raft onb rbu, Meint, Gott fep in zu weit gefeffen,

Sab jrer gang bud gar vergeffen, Welche fie noch wol erfaren werben, 4190 Wenn Gotte gorn anbrent bie auff erben.

Wie fehr bie Munch auch immer pligen Bind die Abaotteren beschützen. Die fehr fie folden grewel loben, Berlacht fie boch ber Berr von oben

4195 Bnd thut nur jres freuels fpotten, Das fie fich miber Chriftum rotten, Bnb wollen im fein macht und ebr

Eim ichlechten Munch gulegen mehr. Man tan was Gottliche taum erbenden. 4200 Das fie Dominico nicht anhenden,

Machen in alfo zu eim Gott. Denn ift bie nicht ein groffer fpot. (S. 2. a) Das fie bem Munch zulegen gar,

Das, wie er bie auff Erben mar, 4205 Bab er gewuft allzeit vorbin Der Leut gebanden, mut ond finn,

Bnb fen ein Bertitunbiger gwefen, Belde mir allein von Chrifto lefen. Secht, find bis nicht febr ichredlich fachen,

4210 Die einem wol ein graufen machen, Das man ein Munch vnb fleisch vnb blut Gott gleich mil feten, mas er thut.

Desgleichen mag ein jeber feben, Wie bas heift Chrifti Leiben ichmeben, 4215 Das fie melten on allen fug,

> Das er fich allzeit breymal folug, Das erstmal omb fein Gund allein,

Bum andern omb ber Chriften gmein,

3er. 23. Bin ich ni

dt ein Gott, ber

nabe ift. Bnb nicht ein Gott,

ber ferne feb, etc.

Bie fol. des jufe ben in ber 7. gichicht

au Albu-

ne. Bnb 41. pon verbrenten

Regern, pnb 42. ben bem

Pfarrherr au Blo-

rent, etc.

Bum britten mal benn vmb bie Gelen, 4220 Das heift, ein Rewen Chriftum wehlen, Als ob was Christum thet verseumen. Belds Dominicus erft muft reumen. Als ob ons Chrifti tobt onb fterben Gotte bulb nicht gnugfam thet erwerben 4225 Bnb bab bieber erft muffen fenben Dominicum fur ein Supplenten. Die Munch seinb newe Iaben amar. Die Dominicum offenbar. Fur ben anbern Meifiam balten : 4230 Berr Chriftus mil in ichier veralten. D Jefu, reche bu bie fcmach. Du bift ber mar Meffias bod. Der bu one Gott allein verfonft (S. 2. b) Bud vne bie ewig Freud gewinft: 4235 Dich woln wir fur ein Beiland rechen Bud folt bas Bert ben Munden brechen. Darzu verleih vne bu genab. Mach zu schanden ir rhat ond that, Die bich fo gern verbundeln wolten. 4240 Das wir an frembbe gleuben folten. Denn beift bas nicht von Gott abziehen, Wenn man beift an ben Beilgen flieben Bud barff von Dominico ichreiben. Das er ton beimlich Gund vertreiben 4245 Bnb ton bas Bert auch machen rein, Welche wir von Chrifto ban allein. Bnb wer tan all bie Grewel feten, Bon benen unfer Munchlein fometen. Furnemlich bas fehr gros geschren 4250 Bon Bunbergeichen mancherley, Die onfer Manch Dominicus Getrieben hat mit vberfine Mit feinem Corper nach feim Tobt. Das er halff Tobten aus ber not. 4255 (Wiewol ich nicht weis, ob fie geden, Das ein Tobt foll ben anbern weden). Deren von in funff merben abacht.

Die er bat zu bem Leben bracht.

Acutae naris, potest

In ber 20. Dìùn **átfá**en marbeit.

Dominicus ber Diùnd,

anber Dieffias. Ein tobter hilfft bemt an bern tobten. Mortuus mortuum excitat. In der 19. gfdicht im Land Zimlan in Calic. fut) onb 51. bon bem man, ber ertrand. 23nd 52 von Lodi fe fon, item 53. ven Dama, **W**ott barts fon in Bngern, rnb **15. vo**n bent man, ber nicht

Denn liegen fie gar ongeschwungen, 4260 Das, wenn vieleicht eim ift gelungen, Das er ift burch ben tobt getrungen, San in fein freund berausgezwungen Bud ban ein Balfart auffgenomen, Gint gleich fur Dominicum tomen, 4265 (S. 3. a) Saben ein tutenb Rerten gbrent Bnb viel vntoften angewend, Bnb benn bei feinem Marmelftein Beidrven, bas er vberenn Bren verftorbnen Freund fol meden, 4270 Beil fie mit Liechtern in besteden. Darauff mart gleich (wie fie erzehln), Der Todt lebendig on alls fehln. Das find gar groffe Bumberthaten, Dergleichen mag man taum errhaten, 4275 Aposteln muffen schlaffen gebn, Ben ben Munch funnens nicht bestehn, Das man nicht lift von jren Beinen, Das fie auch fur ben Tobten icheinen. Aber fie fagen, bas bie Rerten, 4280 Die man ben Munchen ftedt von Bergen, Die tonen folche Runft vollenben, Denn man lift von jenem Studenten, Der fast frand ju Bonony lag, Der macht ein Rert auff einen tag, 4285 Die war fo lang ond ausgefüllt Wie Dominici Rock vnb Bilb, Da wird er frisch und gfund bebend; Sobald die Kert war ausgebrend, Denn Wachs und Fewr hat groffe trafft 4290 Bnb verliert boch fein Engenschafft, Wenn fie vieleicht geweihet find. marbeit.

Denn man auch bis beschrieben finb, Das Dominici Bucher all Wol geweiht waren vberall 4295 Bnb auff bem Femr bren ftunbe lagen,

> Daher die Retermeifter bann Ir Fewr auch bergnomen ban.

(S. 3. h) Berbrunnen boch nicht, wie fie fagen,

2. Thef. 2. Des Antidrifts aufunfft. mirt fein mit aller leb lügen hafftigen Beiden ond Bunbern, bas fie gleuben ber lugen, auff bas all bie ge richt mer ben, bie ber marheit nicht gleu ben, fonbern an Bngered tigfeit ein gefallen gehabt baben. In der 57. **W**in difden

an Domi

nicum

molt.

aleuben

In fumma, vufer Mund beidreiben 4300 Mehr munber, bie er thet treiben Im Tobt ale bie in feinem Leben. Die fich all feltam ban begeben; Denn ift bis nicht febr munberlich, Wie er gebeilt bab meisterlich 4305 Mariam be Bolonia? Deren von Leib web meb geichab, Welche fo bos was, nach grer gefag, Das fie am Ruden allzeit lag, Die hat ber gut Dominicus 4310 Sampt zwen ftard Munchen on verbrus Befalbet allentbalben fo. Das fie warb gar gefund ond fro. Desgleichen ift er auch gewefen Ein Augen Art, wie mir bas lefen, 4315 Wenn alten Weibern triefft bas Aug Bu mafchen mit ber icharpffen Laug. Stem, er macht auch febend gar Ein, ber war blind achtzehen jar. Steinschneiben mar im auch befant, 4320 Sonib ben mit feiner eigen Banb, Aber boch ben Jungframen nur, Wie folche einmal benn wiberfubr

Der Tochter von Augst on alle Bein, Deren Dominicus allein 4325 Den Stein schnib on all widerstand Bnb gab ben Stein jr in bie Band, (S. 4. a) Den fie bat zu seim Grab gebenctt,

> Das man jum beften im gebendt. Den Auffat fan er beilen auch.

4330 Richt nach ber alten Briefter brauch, Sonbern auff Elifeifch fein. Da er ben Naman machet rein Und bat fein erfte Brob bewiefen An eim Barfufer mit begiefen.

4335 Derfelbig mar fo maltig gar, Das im, eh bas ers marb gewar, Sein groffe Ras wolt gar verfdwinben. Darfur tont er fein Mittel finben.

Mandifden gu geu. Benn Diand Jungframen falben Go gibt es barna**á** anderthalben. In ber 64. Mun diften marbeit. In ber foidt Dominicus fc. neib einer Zungfrawen ben ftein.

In ber

In ber 56. Lugen und Greu mel. Gin Auffebige barfúsfige Ras.

Die Krandbeit bat in im erregt 4340 Sauffen und Beilbeit, wie es pflegt. Run, Diefem Dunch mars groffe pein, Das er folt abgesonbert fein Bud wer auch ichier gestorben lieber, Warb auch fo Melancholisch bruber, 4345 Das er in Bumut gang entschlieff Bud tam in folde Andacht tieff, Das er in Simel mard verzudt. Da bat er feltam omb fich audt Bind nach bem Berrgott nur gefeben, 4350 Den er lang geit nicht font eripeben, Bis man im ben mit Fingern beut. D Greu-Da fab er Gott bort fiten weit mel. In einer Dinnchstapp ichwart und weis, Gott Den er beidamt mit gantem vleis, bat ein 4355 Denn es gebundt in felbam febr, Diundis! Das Gott ein Munch auch morben mer. Rapp an. Da bort er, bas Gott bart befabl (S. 4. b) Dominico fur anbern all, Das er ju im bie Engel nem 4360 Bud zu bem Maltigen Dunch tem Und babt benfelben on beichweren In and. In einem Gulben Schaff mit ebren: ten ond in Belche alles benn ward gleich volnbracht. ehren, wie Bud ba ber Malt nun ift erwacht, man bie 4365 Da griff er fluche an feine Ras: Sem fc Da fult er, bas fie frifcher mas, mempt. Denn im mar, gleich wie jedem Sund, Wenn die Ras falt ift, ift er gfund, Beil er empfand wol in bem Traum, 4370 Das man bie Das font weichen faum, So faul war fie vnd ftanct fo vbel Contactuque Bie ein Lifabonischer Rubel. omnia foe-Es ift ein feltam munber fac, dant. Wer Dieje Creaturen bach, 4375 Das bie bie grawen Rutten Anaben Allzeit jo maltig Rafen baben. Wie gar ein fauber Reslein boch

San beut ben in Die Dunchlein noch

Iohan Nasen in Ingelstat.

An Frater Rafen Glenlang, 4380 Er feb, bas er nicht bran behang. Wie ift fie nur fo gar ausjetig, So maltig, ftindenb, faul vnd fretig; Bas muft man nur fur Laugen brauchen, Das man im mocht bie Rafen bauchen? 4385 Was muft man fur ftard Waffer nemen, Das im den vuflat mocht verschwemmen? Man hat veriucht all linde Mittel. Aber eim Gfel abort ein Anuttel, (T. 1. a) Es bilfft ba feine Lindiafeit, 4390 Desgleichen fein beicheibenheit. So mus man warlich itsund bran Mit icharpffen Mitteln auff bie ban But binder die faul, loje Nas Wijden mit bem Etwaffer bas, 4395 Db man beraus mog etwas eten, Der heraus fenbeln und meten, Bnd wo daffelb nicht helffen mag Bnd bas ber Schaben wechst von tag, So hat fie Gott balb ausgereut, 4400 Der nichts faule in fein Grenten leib

Das man nicht jren vngluft icham, 4405 Darfur bich, Gewnas, wol magft huten, Es ligt an ichelten nicht und muten. Gott left fich marlich nicht verspotten

Bud mag fein folde Rafen feben,

Die alle verlachen vnd verschmehen;

Sonder er raumpt fie in eim ham,

Durch boffen, Die bu treibft, vnb goten; Er tan fold ipottifch Affen Rafen, 4410 Wie bu bift, mol anlauffen laffen,

Das fie gerlauffen Ras ond Bficht Bud bas ber Kopff in bruber bricht. Er fan begegnen alfo grob, Das man left Leib vnb Geel barob;

4415 Wie benn geschach bem Juliano, Bud ber Bundenafen Luciano, Der alle Lehr hat angebollen, Berfpott, gescholten vnuerholen, Das feiner pher tie Rafen fall.

Nasus et nodex loti onem nincunt.

Perfrican due nares sunt, ut odo rari discant.

Rein Menic. ber Athem and ftelk in ber Ra fen bat. fint ver bem Ber ren ftat.

Sund merben offt ben hunben zerriffen

Bu lett bat in Gott brumb gefunben 4420 (T. 1. b) Und ward zerriffen von den bunden. Da ward fein lecherliche Rafen Fein ombgezogen auff ber gaffen. Das mar zwar fein verbienter Lobn, Solde bringt vom fpotten man baruon. 4425 Wenn man nicht belt ben Ruffel ftill Bnd mit dem Berren icherten mil, Belde bir, Ras, auch mag miberfaren, Bo bu nicht wirft ben Athem fparen. Benn bu es bie icon nicht erfebrit, 4430 Go feb bod, bas bich bort erwerst Bor Cerbero bem Bellenbund. Das er bich nicht fas in ben schlund Bud reis bich bev der Rafen omb, Frag nichts nach Rutten, Beiligthumb. 4435 Da rimpff bie Ras und fpott genug Gleich wie ber Conicus mit fug. Und werd auch ein Diogenes Und fempff mit im wie Bercules, Edlag vmb bich mit ber Schneiber El, 4440 Diemeil es bir gilt beine Geel, Berff omb bich mit Menturije, Brauch beine Nabeln fur ein Spies; Las feben, mer es wird gewinnen. Non aud Wenn du im wirft ale benn entrinnen, Stygius 4445 So wil ich halten bich on zweiffel, Pluto ten Das erger jeveft benn ber Teuffel, tare, quo Denn Diund und alte Rupplerin. audet Ban gegen Teuffeln offt gewin. Nasutus Aber ich bend, verrhater Ras. Monach-4450 Das ben Schnarchhansen guter mas, us. etc. (T. 2. a) Wie du bift, wol zergang der fütel. Sie benden nicht viel an scharmutel. Der reich Man mar ein bochbans auch: Lucc. 16.

Wie fleglich schrep er in dem Rauch 4455 Bud welt nur Wasser auff die Zung, Darmit er offt treib Lesterung, Des du treibst so viel nacht vnd tag, Das man sie nicht erzeblen mag.

Urt left

pon art

Gat. 22.

pheten

tunchen

(Win-

mit lofem

den)

Rald

(fchald)

und prebi-

gen (Bre

digermu

nd) lofe

tebbing,

und meif=

lügen

ten).

(Lugen-

fagen inen

Bre Bro-

nict.

So Teufflisch seind fie vnd so grewlich, 4460 Das bran zu benden ift abichemlich, Schweig, bas ich zu lieb beiner Rafen Die all folt in die Feber faffen. Doch hab ich etlich hie gefett, Auff bas man braus bie andern schest 4465 Und wie die gletten greifflich find, Alfe man all bie anbern find. Auch hab ich bie gebraucht mit vleis In bichreibung Dominici weis, Zugfallen meinen Münchlein beut, 4470 Gr eigen Legent vnd Beiligfeit, Auff bas man baraus feben fan. Bas Munch fur art zu liegen ban, Bnd wie fie auch von anfang ber Durch falid gebicht und Lugenmeer 4475 Die Leut gedacht ban ju verfuren, Ir los Abgotteren ju gieren. Derhalben ift nicht zu verwundern, Das fie noch heut mit lugen bunbern, Ir Grewel, Irthumb, Baalebienft 4480 Bu ichirmen burch all faliche funft, Bnd ift die Munchisch widersetzen (T. 2. b) Des Teuffele lette mehr auscheten. Der hetzt und treibt fie all zugleich, Beil beut nimpt ab fein Bepftifch reich 4485 Bud ift boch nur ein Frosch gefang, Belche vieleicht wehrt ein Monat lang. Derhalben ift nichts brauff ju geben, Benne icon hallftarrig wiberftreben, Denn fie feind alfo vberzeugt 4490 Durch Gottes wort, welche nimmer leugt, Das fie fein Grund nun wiffen mehr Brer Bepftischen faliden Lebr, On bas fie wie bie Bharifeer Werben Lotterbuben und ichmeher

4495 Bud werffen nach Chrifto mit steinen, Weiss warheit konnen nicht verneinen Was nun für groß Abgötteren Bud offentliche trigeren, 3ob. 8.

Mider die Lesterungen

Welche die Munch ban teglich trieben, 4500 Aind fürglich man bierin beschrieben. Noch wellen sie den grewel all Sandbaben, Gott geb, wie es fall, Nicht durch Geschrifft und Gottes wort, Sonder durch gwalt, lift, brand und mord.

nes established to the

4505 Ir Gegendienst und Bilder Ebr Bud von der Meß die grewlich ser, Ir Heiligtbumb und Todtenbein, Ir Nebestapp und falschen schein, Ir Walfahrt, Weib und Kirchenranb

4510 Bud das man in die Heilgen glaub, Ir Fewrig Rehermeisterampt Bud jr schmaly betteln unnerschampt, (T. 3. a) Ir Cresam, Delen vnd jr schmieren, Ir Hundisch art zu inquirieren,

4515 Ir Hendeley, Werdbeiligkeit Bud bas fie die Boltomenbeit In enfferliche Werd hie fetzen Bud Chrifti gungthun mit verletzen, Ir faliche Wunder, Zanderen,

4520 3r Teufflich Treum vnd Teuicheren, Dis alles wollen sie furthumb Handbaben, sei schlecht oder frumb, Ja, lestern Christum noch darben, Sein Leiden, sterben on all ichew,

4525 Bub fegen jm Mariam für, Bie folds babt oben glesen jr, Uls ob Herr Christus folgen mus Mariae, wenn sie etwas bies, Ja, idreiben von Gott leckerlich,

4530 Das er auch mus verkleiben fich Bud eine Munchstapp ftreiffen an, Bit er ber Munch bulb anders ban. Des gleichen ist jr falich zuspurn In bem, bas sie wollen probiern

4535 Durch los Geticht von nerrisch meinung Bud ber Marien falsch erscheinung Die Auruffung ber Mutter Gotts: Denn ist dis nicht gnug Hons von Spots,

Leftrung wider Cl riftum.

Leftrung wiber



Das fie von jr ausgeben bick, 40 Wie fie Munchs tappen nee ond flick Bud bas die zarte Jungfram rein

In jren Kammern offt erschein Bnd ba spatier für lange weil

Bud ba spatier für lange weil (T. 3. b) Und sie bespreng und mach sie heil, 45 Auch das unter Mariae Rock

Der Munchisch hanffen wohn vnb hod Bud ander Gotteslestrung mehr, Die fie ausrichten für je Lehr,

Als von Dominico, dem Gjellen, 50 Wie er im Fegfewr helff der Hellen Und in der Krancheit und im Todt, Desgleichen in der Wassers Not,

Auch wie sein fauler Corpel heut Thu Bunderzeichen nah vnd weit,

55 Und wie er sol begeret han, Das man in ruff im Himel an. Ja, das abschewlich ift zu horen, Das sie auch von im schrecklich leren,

Er hab hie fur bie Chriftenheit 60 Gelitten burch fein Reinigkeit Bud fev ein Herpfundiger amefen.

Wer hat je idrecklichers gelesen! Beist bas nicht groffer Seelen Morb Bnb Grewel am Beiligen Ort?

65 Wer nun heut nicht wil merden bis, Der ist gefchlagen für gewis Mit Phoraonis Blindbeit gar, Deren denn ist ein groffe Schar, Denen ich benn allbie zu lieb

70 Hab angezeigt, was fie betrüb, Furnemtich von bes Nafen wegen, Sein gros geschrey zuwiderlegen. Welchs er benn führt von vofrer Lehr, Das sie vneinigkeit bie mebr,

75 (T. 4. a) So hab ich im allbie bewiesen, Was fur vneinigkeit enspriesen Allein aus Orben vnd den Munchen, Die mir kein Roynas wird verdunchen.

Mariam.

Leftrung wiber bie Heiligen.

Dan. 9. Wat. 24.

Bnb mo ich bett gehabt die zeit, 4580 Go bett ich folche beidrieben weit Und es auff anbre Berftisch Stenb Auch bie gezogen und gewend, Wie sie nicht streiten omb die Lehr Bnb rmb bes Berren Chrifti Ehr, 4585 Sonbern aus Freuel, vbermut Bnd macht vnd gwalt, vmb gelt vnd gut. Aber weile je nicht mar bequem, Co nem bie Ras fur gut mit bem, Er mach nun bruber, mas er wil, 4590 Ein Pfeffer ober Bunerfull Bnd fdreib fo viel Menturias, Bie er betom bie Furias. Er idredt bie leut nicht wie bie Bafen Ein Sun Mit feinem breftlen von ber Rafen. bledt bie 4595 Conbern er manet erft pub treibt. Been, eb Das man im onter bRafen reibt er beift. Die Munchisch Lugen, bie fie ichreiben Für bem Bnb nun ein lange zeit ber treiben, man fic Auch mas die Orben ban fur grund, au buten 4600 End wie fie find bes Teuffels fund. weift. Derhalben hab ich fonderlich Im abgemalt bie eigentlich Die Teuffel, wie fie ban baufiert In Rloftern ond bie Dunch verfurt. 4605 Bnd wie fie auch gar nicht verschonen (T. 4. b) Grer Beilgen vnb Batronen. Drumb mag bie Ras fich wol rimbffen Bnd nicht mit fromen Leutten ichimpffen Bnd fie fo felichlich gar verschreven, 4610 Das fie bes Teuffels eigen fepen, Weil er fie, gleich wie Chriftum auch, Matt. 4. Rubrt in versuchung nach feim brauch. Denn ja in biefem Buchlein bie Benugfam ift beweret je, 4615 Das nirgend mehr bie Teuffel fteden, 218 in ben Rappen, Ruttenfeden, Gim fol-

Belde Ras mag alfo in fich freffen,

Gleich wie er anbern bat gemeffen,

den Ble-

ael ae-

Sidt.

mie ein

Die Gel wird an im angelegt, bort ein 20 Die er an andern brauchen pflegt. folder Wolan, nun ift es bie an bem, folegel. Das ich einmal auch vrlaub nem Bon bir, mein Sancta Catharina. Beil ftill fteht mein Schiff und Carina, 25 Denn mir find itund angelend. Du haft furmar ichier mube Benb Bub baft nun lang gefürt bas Ruber Bnb ift Rrent fchwer bie biefer Bruber, Bufer Meneas Dominicus, 30 Auch laufft aar ftrena bie biefer Klus. Das ich mich warlich bein erbarm, Das ich bein gart Jungfrewlich arm Sab bie bemubt fo lange zeit Mit biefem fcweren Munch fo weit. 35 Aber ich bend auch itt bargegen, Das bis wol wirft verschmiten mogen. (B. 1. a) Wenn bu itund wirft auffgenomen Bnd mit beim Dominico fomen In ben Geraphinischen Thron, 40 Da friegft ein guten Schiffmans lobn, Welche ich bir benn wol gonnen mag. Siemit Aby, ein guten tag; 3ch will bas Schifflein binben an, Auff das heraus gang ber Caplan. 45 Aber wie feltam ftelt er fich. Wie thut er nur fo feuberlich, 3ch gleub, er woll noch nicht beraus: Db im vieleicht vor etwas graus, Das in sein Engel bie nicht bol. 50 Ober bas fahren thut im wol. Bolla! Frater Dominice, Bas hilfft es, bas man lang bie fteh? Du bift jetzt lang genug gefahren, Meinst, bas man lang auff bich fol harren? 55 Biftu fo faul allein vom figen,

Wie meinst erst, bas wir foiffleut fowigen? Was icheuftu bich? wie ftelft bich fo?

Es ift boch ja fein Teuffel bo!

formitati-

Gin Gfel

mirb ein

Barfuter

Bruber.

hus.

250

Ram Menschen in ben Orden felten. Aber er nam on allen fran Gin Bolff ond einen Gfel an. 4695 Denn ba er bat ein mal gelefen, Da fieng ein Gfel an ein mefen, Da rufft er: "Bruber Cjel, ichweig, Che ich bir fouft ben fteden zeig."

Bnb auch die Gfel, feine Bruber,

Denn ja Franciscus, wie fie melten,

4690 Belche benn find fein Orbensglieber.

(B. 2. a) Der Bruder Efel schwieg gar gern, 4700 Folgt wie ein Junger feinem Berrn. Desgleichen er auch onterwies In ber Ein Bolff, bas er tein Schaff mehr bis, offenba-Sonber ein Sad er im anbiena, rung G. Darmit er omb in Durffern gieng Brancifci. 4705 Bnb bettelt wie ein Dand fein Brob, **Ein** Bielt Francisci Regel vnd Rhat. 2Bolff Derhalb, Ras, mach bich nicht fo breit, wirb ein Dend an bein Bruber allezeit, grawer Bredig bein Efeln und ben Bolffen, Bettel. 4710 Solft billich beinen Brubern belffen, múnd. Deren bu viel in Rloftern baft, Die beut die Schaff noch freffen faft Bnd wie die Efel noch nicht ichweigen, Wenn man in wil bie Barbeit zeigen, 4715 Deren benn bu auch einer bift, Wie ausweift bein gefchren und mift. Drumb wirb es fich nicht ichiden wol. Das ein Efel ben anbern fol Biel leren gros geichidlichteit, 4720 3ch forg, fie bleiben Efel beib. Derhalben wil ich bie zu end Denfelben, ber bie finn ertent Und die Naturen endern fan, Siemit fleiffig gebeten ban, 4725 Das er euch Efeln all zu gleich Das Bert auch enter ond erweich. Mof. Der Berr, ber eines Menichen mund 24. Bileams Gfel geben funt Dan. 4. Bub Ronig Rebucabnecer 4730 (B. 2. b) Runt machen zu eim Ochsen gar Bnb ans eim Ochfen wiber auch Ein Ronia nach Menschlichem brauch. Derfelbig Berr ond gutig Gott, Der woll end Mund vnd Giels rott 4735 Auch mut ond finn auff beffere feren Bnd euch fein Weg ond Gfet leren, Das jr euch nicht mehr ben ber Rafen Bom Teuffel gfangn vmbziehn laffen :

Sonber ber herr geb euch verftanb, 4740 Das euch fein Barbeit werb erfant, Bunfcht euch J. F. Menter gnant.

Laus Domino soli.

(B. 3. a)

30h. 10.

Wie ungehemer das Thier ift, noch fehets man mit feiner eigen Rafen.

30h. 2.

Was Athem und Stolt in ber Nasen hat, bleibet vor bem herren nicht.

Jerem. 23. Bon ben Legenbischen Treumen.
Ich hore es wol (spricht ber Herr Herr), das diese Propheten falsch predigen, vnd wie sie vnter meinem Namen Lugen weissagen, und sprechen: "Mir hat getreumpt." Wie lang wil das in dieser Propheten Hertz steden, das sie Lugen weissagen? Sie wollen machen mit jren Treumen, das mein Bold meins Namens vergesse, wie auch jre Better meines Namens von Baals wegen vergessen haben. Ein Prophet, der Treumehat, der predige für sich allein seine Treum: Ber aber mein Wort hat, der predige mein Wort sauter.

Wie reimet sich zusamen Sprewer zum Kernen? Spricht ber HERN. Ift mein Wort nicht wie ein Fewr? Spricht ber Herr, vond wie ein Hamer, der Felsen zerschmeisset?

ENDE.

હેંગા છે હે.

Lesarten*).

Nacht Rab **). 1.

S. 3 3. 6 Gedel — B. 231 Gatt — 563 Cononifirt -763 gefatt - 774 Welche - 1053 humenum - 1071 aus erften - 1185 heometer - 1398 firen - 1432 Dem - 1548 ein - 1556 nicht feind fo - 1591 Satt - 1870 De richt -1879 boß — 1899 Gottos -- 1976 geschmieret — 2007 es -2021 bruaß — 2025 Pregigampt — 2073 fah — 2075 ft — 2155 bort - 2211 Teuffele Creut - 2258 biemeil - 2318 Er mill - 2321 marb - 2341 Stell - 2384 bruchbleget -2419. 20 R si - ne Scurra - 2440 heffir - 2473 R iudicis -2477 im schner — 2482 Ich schlaff — 2489 Aristolis — 2532 geschickt - 2571 Als seim verfinftern - 2627 jre - 2719 R Jesuiticae sactae — 2777 Panuizias — 2785 Vulganus — 2796 gehart — 2798 Bnb Gott — 2800 tragen ere — 2891 vor - 2902 all - 2927 hettft - 3133 wundert nicht allein - 3172 von ger Erben - 3188 befennen - 3236 vertrurgen - 3289 auch ber Jesuwiber - 3290 glieberr - 3305 Jesu-

^{*)} Da bie in biesem Bande mitgetheilten Gebichtenur in Einer Ausgabe vorbanten fint, tann es fich natürlich nicht um verschiebene Resarten banbein. Dagegen find bier die giemlich baufigen Drudfebler bes Driginals angegeben, die in unserer Ausgabe verbeffert wurden. Es fchien bles aber um so nothwendiger, als die Beränderungen oft eigentliche Conjecturen find. — ") Gin R nach ber Babl bezeichnet bie Randgloffen.

bem ber Apostel Betrus als Gründer berfelben angeseben wird: bier bezieht fich biefer Ausbrud wohl auf bas Besen ber römisiben Kirche.

183 "Tredtetlein", eine Fischartische Umbeutschung bes Bortes "Tractätlein", wie er "Dredet" flatt "Decret" gebraucht, - "ablebnung"; ber Titel biefes Bertes ift in ber Ginleitung angegeben.

198 Aquinas — Thomas von Aquino, aus dem gräftichen Geichlecht von Nauino im Neapolitanischen, geb. 1224, trat 1243 in den Dominikancrorden, ging später nach Böln, um den Unterricht des berühmten Albertus Magnus zu genießen, trat nach wenig Jahren in Paris als Lehrer der Philosophie auf, als welcher er sich bald einen ausgezeichneten Ruf erward. Im Jahre 1261 berief ihn Urban IV. nach Italien, um in Rom, Bologna und Pisa zu lehren. Zuletzt dielt er sich im Dominitanerkloster zu Neapel auf. Als er 1274 auf Besehl Gregors X. nach Evon zur Kirchenversammlung reiste, überraschte ihn der Tod in Kossamusou. Iohannes XXII. versetzt ihn 1323 unter die Heiligen Thomas war einer der einstußreichsten Scholastier: seine Andäuger bießen nach ihm Thomisten.

199 Donal. Aelius Donatus, ein römischer Grammatiker und Commentator, lebte um 335 n. Chr. Seine grammatischen Schriften bienten zur Grundlage ber ersten Elementarbücher und im Mittelalter als einziger Leitfaben beim Unterricht, baber man auch die lateinische Grammatif im Allgemeinerben Donat und einen Verftoß gegen die gewöhnlichsten Regeln berfelben einen Donatschnitzer nannte.

217 Beda venerabilis, geb. 672 in Northumberland, erwarb sich durch seine Erklärungen des Alten und Reuen Testaments, so wie durch seine Hondisen, Homen und durch seine Kirchengeschichte Englands großen Ruhm. Er ftarb am 26. Mai 733.

218 Scotus. Johannes Duns Scotus, einer ber berühmtesten und einflugreichsten Scholastifer bes 14. Jahrbunderts, geb. zu Dunfton in Northumberland, nach Andern zu Dunfe in Sübischottland, trat frühzeitig in den Franziskanersorden und lehrte in Orford mit Beifall Philosophie und Theoslogie. Im Jahre 1301 oder 1304 ging er nach Baris, wo er im Gegensatz zu Thomas von Aquino die undestedte Empfängeniß der heiligen Jungfrau mit großem Eiser vertheibigte. Er

starb 1308 in Keln, wohin er zur Befämpfung ber Begharben berufen worden mar. Seine Anhänger heißen nach ihm Scostiften. — Der Zusat "in ber fin fterniß" bezieht sich wohl auf seine spitzsindige Dialektik, die oft in Dunkeleit ausartete. Seiner Spitzsindigkeit, oder wenn man lieber will, seines Scharfssinns wegen nannte man ihn Doctor subtilis.

219 Anshelmus. Anielm von Canterbury, geb. zu Aosta in Piemont 1033, wurde 1060 Mönch, 1078 Abt des Klosters Bec in der Kormandie, 1093 Erzbischof von Canterbury und starb am 21 April 1109. Er ist einer der bedeutendsten Schoslastier. — Pelrus Lombardus, geb. in einem Fleden bei Rovara in der Lombardei, (baher sein Beiname), war Abalards Schüler, seit 1139 Bischof zu Paris, wo er 1164 starb. Sein Wert Sententiarum lidri IV, welches unzählige Mal commenstirt wurde, hatte die zur Resonnation saft classisches Ansehen. 220 Schweinbardus?

226 fossas. Aus bem B. 228 zu erflären. — 241 Jetus Fratres. Ift Dies ein Drudfehler statt Jesus Fratres, b. h. Sesuiten?

276 Bud wie Frant bfifd bu auffichft, b. h. wohl,

wie bu die venerische Rrantheit haft.

279 Priscianus, mit bem Beinamen Caesarionsis von seiner Baterstadt Cafarea, ber ausgezeichnetste lateinische Grammatifer, lehrte im 6 Jahrhundert n. Chr. unter Justinian die

lateinische Sprache zu Conftantinopel.

280 Ein wenig führen ad Donatum, b. h. seine Unwissenheit nachweisen. S. oben die Anmerkung zu B. 199. — 363 Theodorus Gaza, geb. 1398 in Thessalia B. 199. — 363 Theodorus Gaza, geb. 1398 in Thessalia B. 199. — 363 Theodorus Gaza, geb. 1398 in Thessalia B. 199. — 364 Eine 1440 an verzebatten, lernte die lateinische Sprache und trat seit 1440 an verzehiedenen Orten als öffentlicher Lehrer ber griechischen Grache und Literatur auf, wirste burch seine Uebersetzungen griechischer Schriften ins Lateinische und durch eine griechische Grammatis wesentlich zur Berbreitung bes Studiums der griechischen Sprache und Literatur. Er ftarb 1478 in Calabrien.

385 Desiberius Erasmus, geb. zu Rotterbam am 28. October 1467, trat, von seinen Bormlindern gezwungen, in den geistlichen Stand und mit dem 17. Jahre in ein Kloster, von welchem Zwange ihn jedoch der Bischof von Cambray besfreite Rach großen Reisen durch Frankreich, England, Itas

tien, die Nieberlande und Deutschland ließ er sich in Basel nieder, wo er am 12. Juli 1536 ftarb. Erasmus machte sich burch seine zahlreichen Schriften vielfach um die Wieberherstellung der Wissenichaften verdient, auch trug er viel zur Vorbereitung der Reformation bei, nahm aber aus Furcht und aus Liebe zur Rube teinen Antheil an ben reformatorischen Bewegungen. — 389 Welch v. Testament u. s. Erasmus bedierte seine Ausgabe des Neuen Testaments (Bas., Frobenius, 1516 f.) bem Kapst Leo X., der das Wert jedoch tast aufnahm.

399 Sorbonisten. Die Sorbonne war ursprünglich eine Bildungsanstalt für arme Weltgeistliche auf der Universität zu Paris. Ihren Namen batte sie von Robert aus Sorbon in ter Champagne, dem Kaplan Ludwigs des heiligen, der sie um 1230 stiftete. Sie gelangte mit der Zeit zu solchem Ansehen, daß ibr Name auf die ganze theologische Fakultät der Parifer Universität überging. Die Doctoren der Sorbonne (Sorbonnisten) genossen in religiösen und firchlichen Fragen ein großes Ansehen.

414 Souen, wenn ich nicht irre, Einer von benen, welche in ben Epistolae obscurorum virorum lächerlich gemacht werben.

417 Magistri Nostri. so werben in ben Epistolae obscurorum virorum bie Dunkelmanner von ben Ihrigen genannt. Bgl. Balbis, Gjopus III, 92, 82 und bie Anmerkung bagu.

427 Toctorijs — Schlafzimmern? — 450 Daß fie auch baffen bie Bapiften, b. b. baß bie Bapiften fie auch baffen; baß fie fogar von ben Bapiften gehaßt werben. (Nach Bapiften ift burch Oruckfehler ber Binkt ausgelaffen.)

483 Tholl, b. h. Toul im Departement ber Meurthe. — 487 Duay, b. h. "Douan" im Nordbepartement. — 489 Wien. Ich finde hierüber Nichts, wenn nicht die Thatsacke gemeint ist, daß Kaiser Maximilian II. den Jesuiten einen theoslogischen Lehrsuhl an der Universität und ein Seminarium nahm, worin sie disher die abelige Jugend erzogen hatten. S. Bet. Phil. Wolf, Allgem. Gesch, der Jesuiten (4 Bde. 8. Blirich 1789—1792) Bd. 2 S. 110. — 512 Daß jhn nicht zu zu Weiben steht, b. h. daßes ihnen nicht zustehe zu weiben (heirathen).

530 Dagnur baffelb gang allen fort, b. b. baß nur biefes (Gottes Wort) Allem vorgebe.

549 Die Priefter han bie Che zugelaffen, b. h. welche ben Brieftern bie Ebe erlaubt baben.

556 Note 3. 1 Das Nicaische Concilium wurde 323 abgehalten, und nicht 323. — 3. 2 Das Concilium in Chalcedon fand 451 Statt und nicht 469. — 3. 3 In Gangra. einer Stadt in Baphlagonien, jett Changreb, murbe um bas Jahr 365 ein Concilium abgehalten, in welchem Guftathios, Bifchof von Sebafte, verbammt murbe, welcher bebaubtete, bafinur ber felig werben fonne, ber fich fo ftrengen Bugubungen unterwerfe, wie er selbst. - 3. 10 Quintus Septimius Florens Ter= tullianus, geb. im 2. Jahrh. n. Chr. ju Carthago, Bifchof bafelbft, verfaßte eine große Menge Schriften, barunter eine Epistola ad Uxorem. — 3. 11 S. Ulrich, aus bem Geichlecht ber Grafen von Dillingen, geb. um 890 in Augeburg, 923 Bijchof bafelbft, geft. 4. Juli 973, im Jahre 993 vom Bapft Johann XV. unter bie Beiligen verfett. Er foll einen Brief an ben Bapft Nicolaus I. geschrieben haben, barinnen er fomobl aus ber Bibel als aus ber Rirchengeschichte erwiesen, wie unrecht es fei, baf man ben Beiftlichen bie Che verbiete. Da aber Nicolaus I. schon 867 gestorben mar, tann G. Ulrich nicht ber Berfaffer biefes Briefes fein, ber übrigens icon bor ber Reformation befannt war und von beffen Bertheibigern einem frühern Bifchof von Augeburg biefes Ramens jugefdrieben wird. — 3. 12 omnes § ad peranchariam etc.? — 3. 18 Der beilige Um brofius, einer ber berühmteften Rirchenväter, geb. um 340 mahrscheinlich ju Trier, mo fich fein Bater als Brafett von Gallien aufbielt, 369 Brafett von Oberitalien, erwarb bie Liebe bes Bolts in foldem Make, bak er 374 einftimmig zum Bifchof von Mailand ausgerufen wurde. Er ließ fich bierauf taufen (er mar bisber nur fogenannter Ratedumen) und empfing acht Tage barauf die Beibe. Er farb im Jahre 397. - 3. 19 Anrelius Augustinus, ber einflufreichfte unter ben Rirchenvätern, geb. 354 zu Tegeste in Afrita. führte Anfangs ein regellofes Leben, fcmantte bann lange in feinen religiofen Anfichten, bis ber Umgang mit Ambrofius in Dais land und bas fleifige Lefen ber Briefe bes Baulus eine völlige Sinnesanderung in ihm hervorbrachten. Er ließ fich 387 tau: fen, vertaufte feine Guter, und vertheilte ben Erlos unter bie Armen, für fich nur foviel behaltend, daß er bavon mäßig leben tonnte. Er tebrte nach Afrita gurud, trat in ben geiftlichen Ztant, und wurde 393 Bischof. Er starb im Jahre 430. Seine Schriften baben ben größten Einfluß auf die Entwickelung bes Christentbums gebabt. — 3. 20 Clemens I. soll im Jahre 102 als Bischof ber römischen Kirche gestorben sein. Die ihm zugeschriebenen Schriften sind zum größten Theile nicht von ihm. — 3. 22 Der beilige Hieronunus, geb. 331 ober 342 zu Striten in Dalmatien, ließ sich 360 in Rom tausen, begab sich 373 nach Sprien, ging 374 in die Wiste, wo er vier Jahre unter vielsachen Bissungen als Einstelle lebte. Später ging er nach Rom, wo er Viele, namentlich Frauen, sür seine ascetischen Ansichten gewann. Eine berselben, Paula, begleitete ihn 386 nach Palästina, wo er von ihren Reichtbilmern ein Aloster bei Bethlehem gründete, in welchem er bis zu seinem Tode (419 ober 420) sebte. Seine sateinische Uebersetzung der Bibel liegt der Bulgata zum Grunde.

559 560 Daß bie Confilia, gefett albie, Seinb nicht Catholijd, b. h. bag bie bier erwähnten Concilien

nicht fatbolisch feien.

579 Ricen E. oben bie Anmerfung gu B. 556. Rote.

582 Decreten ober Decretalen heißen bie papfilicen Entscheidungen, unter welchen bas Decretum bes Bapfies Gratian im 12. Jahrhundert, eine spftematische Zusammenftellung solcher Entscheidungen, großes Ansehen geniefit.

583 f. Dann weil bu bag ein gfat barinn Bon Briefter Che verwirffest bin, b. h. weil bu ben Ginen

Sat barin von ber Priefter Che verwirfft.

606 Tripartitam Historiam. Unter Tripartita Historia versteht man bie von Theoboritus, Sogomenos und Sotrates aus Constantinopel verfaßte Rirchengeschichte, welche früher häufig gedruckt murbe.

632 Richt ein Gottes wort leibt ewer flein, b.h. ibr fteinigt (verfolgt) jebes göttliche Bort. — 747 Der

Romifch Midas, b. h. ber Bapft.

751 cynedos von xiraidos i. e. impudens ut canis, boch ioll es wohl cinaedos heißen von xiraidos Bollüftling, unzüchtiger Mensch.

799 Fratres erratici, umherschweisenbe, vagabundirenbe Monche. — 834 So fein lest mablen auff ein Buch, auf welches? — 857 Der bornen Gemfrib. Der Rame

Siegfrieb ging frater in Sepfrieb unb bann fogar in Semsfrieb, Saufrieb über.

858 Der Münch 31fan. Der Monch Man, eine hauptgeftalt im "Großen Rosengarten". E. m. Literaturgeschichte 1, 1848.

870 Sanct Maurit, Führer ber fogenannten Thebaischen Legion, welche im Jahre 286 auf Befehl bes Raifers Maximinianus niebergemetelt worben fein soll, weil fie fich weigerte, ben Göttern zu opfern. hier wohl wegen seines Mutbs angeführt.

873 Hosius. Der Carbinal Stanislaus hofins, geb. 5. Mai 1504 in Kratau, geft. 1579 zu Rom, ift burch seine Bestämpfung ber Reformation in Polen und seine eifrige und ersfolgreiche Bertheibigung ber Borrechte bes Bapftes auf bem

Erienter Concilium befannt geworben. Er fiftete bas erfte Jefuitencollegium in Bolen.

878 Canis. Petrus Canisius, eigentlich be honbt, geb. am 8. Mai 1524 zu Rimwegen, trat 1543 zu Köln in den Jesuitenorden, für dessen Jwecke und Berbreitung er eine böchk ersolgreiche Thätigseit entwickelte. Seinem großen Einfluß auf Kaiser Ferdinand I. ist es hauptsächlich zuzuschreiben, daß die Reformation in den österreichischen Staaten und im sibrigen sibblichen Deutschland zurückgedrängt wurde. Er flarb im Zesuitencollegium zu Freiburg in der Schweiz, das er nebst andern gestistet hatte, am 21. December 1597. Seine Katechismen sanden große Berbreitung, namentlich der kleine, der unzählige Mal gedruckt und in sast alle europäischen Sprachen übersetzt wurde. Canisius ist besanntlich in neuester Zeit vom Kapk Bius IX. unter die Heiligen versetzt worden. — Fischart neunt ihn hier und an andern Orten, den Namen nach seiner bissigen Beise verändernd. Canis d. b. Dund.

879 Seht bie vieredet hutlein an, b. h. bie Jes

fuiten, weil fie vieredige Barette trugen.

971 Michel Beng. 3ch finde fiber biefen Richts, als in Lippenius, Bibliotheca theolog. realis die Titel zweier polemifchen Schriften gegen die Lutheraner.

977 Frater Rag. Ueber benfelben f. bie Ginleitung S.

XLVII ff.

1029 Thollofen. Baebeigt bies? - 1076 Friebrich Staphplus, geb. in Lithauen. 1813 von beutichen Etern,

ftubirte in Wittenberg, wurde Professor ber Tbeologie in Königsberg, Gegner Sfianders, trat 1333 zur fatholischen Kirche über, in beren Interesse er Mebreres schrieb. Er ftarb zu Ingolstadt als Inspector ber Universität ben 5. März 1364. — 1077 Schalichius — mir unbekannt. — 1092 Auff daß er gleich rit großen Herrn, d. h. damit er gleich großen Herren reiten könne.

1101 Rad "finben" follte ein Romma fteben.

1107 Thollegant. Bas beißt bas?

1121 Es fiebt bort, welt herrn Regieren, b. b. es ftebt bort, ihr wollt bie herren regieren.

1133 Der Dominier, b. b. ber herren.

1135 ff. b. b. Bort bie allergrößte Spitfinbigfeit bes Rabe unter ben Schriftgelebrten ober vielmehr unter ben Schriftverkebrten.

1205 Es gieng in wie ber bennen bort u. f. w. Bgl. Balbis, Ejopus 3, 32 und bie Anmerkungen bagu.

1228 Cardillum — Caspar Carbillo be Billalspanbo, geb. 1527 zu Sevilla, wohnte bem Trienter Concilium bei, wo seine Prebigten Beifall fanben; er ftarb 1581 in Alcala. Unter seinen Schriften sind mehrere gegen die Evangelischen gerichtet.

Piglium. Drudfehler für Pighium. Albertus Bigbius, Probst und Archiviatonus bei St. Johann in Utrecht, ein bet tannter Gegner Lutbers, stand bei ben Bapften habrian, Clemens VII. und Baul VIII in großem Ansehen. Er ftarb zu Utrecht im Jabre 1542. Seine polemischen und übrigen Schriften sind febr gabireich.

Tilletan. — If vielleicht Franciscus Titelmann gemeint, ein Minorite aus dem Littichischen, der am Anfang des 16. Jahrhunderts lebte und im Jahre 1537 als Provincial der römischen Proving kard? Wenigstens hat dieser sehr viele theologische Schriften verkaßt. — 1229 Fontidoneus, eigentlich Petrus Kontidonius oder Fuentidung na, geb. 1316 zu Alba in Segovien, Canonicus zu Salamanca und Archidiaconus, sehrte die Theologie und Redekunst in Alcala, wohnte dem Trienter Concisium bei, wo er mehrere Reden bielt, die mit andern im Druck erschienen. Er starb im Jahre 1879.

lindan - Bilbelm Lindanne, geb. 1525 ju Dort-

recht, studirte zu löwen und Paris, wurde von Philipp II. zum Inquisitor in holland und Friesland, bann zum Bischof von Ruremonde ernannt, wo er von den Reformirten verjagt, aber später wieder eingesetzt wurde. 1888 zum Bischof von Gent erzmählt, starb er daselbst in demielben Jahre. Er hat mehrere Streitschriften gegen die Protestanten, namentlich gegen das Concordienbuch geschrieben.

1235 Wie er ein mal viel andere hielt, b. h. auf

gang andere Beife beurtheilte.

1237 Pighistina — mir unbefannt. — 1238 Die er vons Bapfis Reich flicet vbel, b. b. bie er wegen ber herre

schaft bes Bapftes arg mitnimmt.

1256 Bish. Occam ober Ocham, von seinem Geburtsorte, einem Dorf in der Landschaft Surren, so genannt, blübte
am Anfang des 14. Jahrhunderts. Er trat in den Francisfanerorden, war ein Schüler des Duns Scotus und hieß
Doctor invincibilis, venerabilis, inceptor und Doctor singularis. Er lehrte eine Zeitlang die Theosogie in Baris,
wurde hernach Provincial seines Ordens in England, später
von Johann XXII. wegen einiger gegen denselben gerichteten
Schriften in den Bann gethan, von Kaiser Ludwig aber in
Schutz genommen. Er starb 1347. Seine zahlreichen Schriften standen bei den Scholastifern in großem Ansehn.

1257 Richardus Villa — mir unbekannt. — 1258 Alexander. — Ich weiß nicht, welcher unter ben vielen bieses Namens gemeint ist und verstehe auch ben Beinamen nicht, wenn es

nicht ein Drudfehler ftatt irrefragabilis.

1259 Bonaventura, geb. 1221 zu Bagnarea im Tosffanischen, trat 21 3. alt in den Franciskanerorden, lehrte die Theologie in Paris, wurde darauf General seines Ordens, dann Bischof zu Albano und Cardinal. Er ftarb am 15. Juli 1274, wurde 1482 heilig gesprochen. Seine theologischen Schriften sind zahlreich und genießen bei den Katholiten eines großen Ansehens.

1260 Frants de Maronis ober Magronius, ein Francisfanermond, Doctor illuminatus ober acutus genannt, aus Mairone in ber Grafschaft Nizza, ein Schüler bes Duns Scotus, lehrte im 14. Jahrhundert die Theologie an der Sorbonne. Seine theologischen und philosophischen Schriften sind sehr

zahlreich.

1261 Petrus de Candia — mir unbefannt. — 1262 Franțle Marcha oter Marchia, ein Minerite aus ber Marca di Ancona, schrieb Commentaria in IV evangelistas, in IV libros sententiarum und in Aristotelis physica und metaphysica. Es ift unbefannt, wann er sebte.

1263 Vatro — mir unbekannt. — 1264 Nicolaus Bonet, ein spanischer Franciskaner, sebte um 1480. Er hintersieß mebrere tbeologische und philosophische Schriften im Sinne bes Tuns Scotus. — 1265 Vortilo — mir unbekannt. — 1266 Eximius de Orbellis. Nicolaus de Orbellis, duch Dorsbellus genannt, aus Angers gebürtig, gest. 1453, war ein Kranciskaner und Anbänger des Duns Scotus, in desse sinner riele Werfe schrieb. — 1267 Petro Aureoli — Petrus Aureolus, eigentlich Oriol, mit dem Junamen Doctor facundus, war aus Berberie an der Dise gebürtig, sebte am Unsang tes 14. Jahrhunderts. Er war ein Barzüssermönch, später Prossesser beologie in Paris, dann Producial in Oniemen und endlich Erzeischof von Air. Er hat viele theoslogische Schriften hinterlassen.

1268 Gotfridus (ober Galfredus) de fontibus, lebte um die Mitte des 13. Jahrhunderts in England, trat in den Orden der Minoriten, erhielt den Beinamen venerandus und lehrte die Theologie in Paris, wo er Guardian seines Klosters war. Er ichried unter Anderm Expositionem in regulam S. Francisci und in IV libros sententiarum.

1269 Bertrandus aus Mailand, blühte um 1323. Er trat in ben Franciskanerorden und wurde später Carbinal. Man bat Predigten und andere Schriften von ihm. — 1270 Astaxamus — mir unbekannt.

1271 Petrus de Tarantasia, geb. 1223 zu Tarentaise in Burgunt, trat in den Orben ber Dominisaner, bessen Provinscial er wurde, sowie später Doctor und Prosessor der Theologie zu Paris, dann Bischof zu Lyon, Tarentaise und Ostia, hierauf Cardinal und oberster Pönitentiarius der römischen Kirche, endstich 1276 Papst (der erste aus dem Dominisanerorden) unter dem Namen Innocentius V., als welcher er schon nach weinigen Monaten start. Seine theologischen und philosophischen Schriften sind ziemlich zahlreich.

1272 Horatius de S. Catharina. Es ift mohl S. Catha: rina Senenfis gemeint, ber, im Jahre 1347 ju Siena geboren, in ben Dominitanerorden trat, sich durch seinen Eiser für die Kirche großes Ansehen erwarb und mehrere ascetische und andere theologische Werte in italienischer Sprache schrieb. Er starb 1380 und wurde 1461 heilig gesprochen.

1273 Alexander de Alesio ober Halesius, hatte feinen Ramen, weil er im Kloster Hales in England erzogen worden war. Er war ein Minorite, Professor der Philosophie und Theologie in Paris, wo er 1243 starb. Man nannte ihn wegen seines Scharssinns Doctor irrefragabilis, der Unwiderlegliche, nut kons vitae. Er war Berfasser zahlreicher theologischer und philosophischer Schriften.

1274 Paulus de Francisci baculo — mir unbekannt. — 1275 Petrus de Palude, Paludanus ober de la Palu, ein Dominifance aus Breffe, Generalvitar seines Orbens, hinterließ Commentare über bie Bibel, Predigten u. a. Schriften mehr.

1280 Gleich wie ein Efel voll Lampreten. Lampreten, gewöhnlicher Neunaugen, Briden genannt. "Sie fieden voll subtiliteten Gleich wie ein Gel voll Lampreten", b. h. fie haben feine subtiliteten

1286 Matern Cholin—"Maternus Cholinus ist einer von benen ersten mit, so de Academiis ordis Christiani geschrieben. Es ist solch Werck zu Coln 1572 gedruckt. Teisseir Elog. T. II" (Zebler, Universal-Lexicon Bd. 5 S. 2178). Dies ist Alles, was ich über den Namen sinde.

1289 Bnb bem Aquinatifchen See, b. h. ben gablereichen Schriften (ober Anhängern?) bes Thomas von Aquino.

1317—1319 Auch wans im schon verbotten ift Bon seinem herren Jesu Ebrift, Das in nur heist in armut leben. Entweber muß es B. 1319 heißen: "Der ju 2c." oder Fischart batte aus dem Berb "verbotten" (1317) bas Substantiv "Berbot" im Sinn und bezog das Relativum darauf.

1322 Auff geiftlich, b. h. in geiftlicher Beife.

1333 Aber fie muffen vor empfangen, Die Marterfron allhie erlangen, b. h. fie muffen bie Marterfrone zuvor empfangen und hier erlangen. 1365 Sie auch — Sich auch?

1450 Bom Geift weltlichen Bifchoff, b. b. vom geistlicheweltlichen Bifchof.

1198 Bnd fompft boch nimmer baruon rein, b. h. und wirft babei boch immer gefchlagen.

1499 f. Lauff u. f. w. Bezieht fich auf eine mir unbe-

tannte Anethote aus Rabe's Leben.

1514 Gleich wie Bilatus beimlich farct, wohl fo viel ale "tee Pilati beimliche Cantley" bei Grimmelebau = ien (G. unfere Ausgabe Bb. 4 G. 6), ein Ausbruck, beffen Bebeutung leicht zu versteben, aber ichwer zu erklaren ift. -1553 Bon Leiter ond Coruini gichlecht - Leiter, ein ausgestorbenes abeliges Geschlecht in Rrain, S. Balvafor, Chre bee Bergogthume Crain, B. 9, Rap. 3. Dagegen finbe ich fein ungarisches Geschlecht biefes Namens. - Corvinus - ber Aelteste biefes Ramene ift Johann Corvinus, genannt hunyab, natürlicher Gobn bes Königs Sigmund von Ungarn. Berühmter ift fein Gohn Matthias Corvinus, ber im Jahre 1438 Rönig von Ungarn murbe.

1554 Somerwol, bagman fich bebecht, b. f. fo geschäbe es mobl, bag man fich bedächte.

1564 Pintgerbamren — Pinggau, ein Thal im Salzburgifden, beffen Bewohner meiftens Rropfe haben. - 1577 28 iem ol bie Rappen u. f. w. Anspielung auf die befannte Rabel vom Ruche unt Raben. S. tie Anmertung ju B. 27 ff.

1594 Thollogantifd - mir unverständlich. - 1595 f. Man wird ichier and von beinem werd Schreiben ein nemen Ralenberd. - Der Bfaff von Ralenberg, beffen Streiche Philipp Frantfurter am Enbe bes 14. ober 15. 3abrhunderte beschrieben hat, ift bekanntlich eine Art Gulenspiegel.

1619 ff. Bezieht fich wiederum auf eine mir unbefannte Thatfache in Rabe's Leben.

1662 Sett vbere haupt jetund ben finger. Dieje fprichwörtliche Rebensart finbet fich in Banbers Sprich: wörterlericon nicht. Sie bedeutet ohne Zweifel, bag ber Untergebene über bas Haupt gefett wirb.

1676 Dann bift ift ein nem funft vnb art. Die Befuiten fingen zuerft an, fich ben Bart gu rafiren. - 1719 Strapecorda, in Bidrams "Rollwagenbuchlein" (in unferer Musgabe S. 58 3. 7) "stropacorda", eigentlich strapata di corda, b. h. Bug, Schlag mit bem Seil. — Bastada, eigentlich bastonata, b. b. Chlag mit bem Stode.

1720 Andare di notte perla strada (nicht An dare), b. h. Rachte burch bie Strafie geben.

1841 Das vnfer auff ber Cantel forenen, b. b. baf bie Unfrigen auf ber Rangel foreien.

1891 Dag Chriftus ber alleinige Mittler fei.

1939 Augipurgisch, b. b. bie Augsburgische Confession. 1961 Bu Augipurg im breifsigften Jar. Im Jahre 1530 wurde auf bem Reichstage zu Regensburg bem Kaiser bas evangelische Glaubensbefenntniß vorgelegt.

1998 Der Rappus, b. b. ber Rabe.

2015 Denn wenn ibm fo ernftlich baran gelegen mare.

2074 Donat, f. o. die Anmerfung zu B. 199.

2153 Catalinisch, soll wohl heißen Catilinisch.

2306 Die Gott wird warlich ftraffen fast. — "Die" ist auf bas vorhergehenbe "fünd" zu beziehen; es heißt bennach "welche (Sünde) Gott bart bestrafen wird".

2323 Der Banlinisch Orben. G. über benfelben

bie Anmertung ju B. 545 im "Ruttenftreit".

2338 Fram Julia — mir unbefannt. — 2350 Marcepanen. Ueber biefes Bort S. Grimmelshaufens Schriften in unserer Ausgabe Bb. 3 S. 494.

2361 Die Patres mit bem trand vnb fpeiß, b. h.

die hölzernen Gefäße in Form von Büchern.

2388 Marcellen — unbefannt. — 2398 Daß sie so weit gelogen han, b. h. baß fie ihre Ligen in so weit entsfernten Ländern gesagt haben.

2413 Frantz Xauier, geb. 1506 auf bem Schlosse Kaverio in Navarra, sudirite zu Paris, wo er mit Ignatius Lopola den Psan zur Stiftung des Jesuitenordens entwark. Im Jahre 1541 reiste er nach Oftindien, wo er viele Einwohner bekehrte, weshalb er der Apostel der Indie genannt wird. Er ftard auf einer Reise nach Goa im Jahre 1552, und wurde 1619 heilig gesprochen. — 2417 ff. R Frater Laurentz Surrius. Surius geb. 1322 in Lübeck von protestantischen Eltern, studirte in Köln, wo er katholisch wurde, trat 1542 in den Karthäusersorden und starb im Jahre 1578. Ausger den oft gedruckten und übersetzten Vitae Sanctorum hat er noch mehrere theologische Schriften herausgegeben.

2428 Die frafft tomm auf bem Grab berauß, b. b. bas Grab verliere feine Kraft. 2443 Bisnaga und Bisnagas, ebemale ein Königreich auf ber Kufte von Coromandel, wohin die Jesuiten Missionen gesandt baben. — 2446 Da es bie alten u. f. w., sollte es nicht beißen, ba sie (bie Göten) die alten u. f. w.

2463 Auch foll ein munber fein geacht, b. b. auch

foll es für ein Bunber gehalten worben fein.

2489 Posteriora Aristotelis — ber zweite Theil ber Analytica bes grieciichen Philosophen. — 2494 Criminalis — 2497 Tertobte Mann. Beibes bezieht fich auf Geschichten, bie ich nicht nachweisen fann. — 2509 Paul Faleus — mir unbekanut. — 2538 Marten Belten, in der Randbennerstung Martinus Valentinus. In der berühmte Reter Balentinus gemeint? — 2541 In Hispali. Hispalis ift der alte Rame von Sevilla. — 2545 Die lügen baben schiedigen.

2546 Balten ift fein Druckfebler, da hier nicht ber obensgenannte Heilige, sondern Martin Balentinus gemeint ift, ben Fischart oben B. 2538 nur des Reimes wegen Belten nannte.

— 2552 Goncallo — mir unbekannt. — 2589 Bie der zu Augspurg u. s. w. Die bier angedentete Thatsache ist mir unbekannt.

2708 Ignatius Lovol: 3440 Der Lovol Sanct Ignatius. Ignazius Lovola, eigentlich Inigo Lovez de Roscalde, geb. 1491 auf dem Schlosse Lovolin der Proving Guipuzscoa, trat in das Heer, und wurde 1321 bei der Belagerung von Kampelona durch die Franzosen schwer verwundet. Während seiner Deilung machte das Lesen einer Lebensgeschichte Zest und der Heiligenlegenden einen solchen Eindruck auf ihn, daß er, gesund geworden, der Welt zu entsagen beschloß. Nach manchen abentenerlichen Fabrten ging er nach Paris, um Theologie zu studien. Dort lernte er Lapnez seinnen, mit dem er den Plan zu einem neuen Orden faßte, mit dem Zwelt, den sahrlischen Glauben zu verbreiten. Dieser wurde 1340 von Paul III. besstätigt und Lovola zum ersten General ernannt. Er farb am 31. Juli 1336 und ward 1622 von Gregor XV. heilig gesprochen.

2713 Fontarabia, eine kleine befestigte Stadt in Spanien, bie febr bäufig belagert wurde. — 2757 Bnd mit bem fuß ein Jar ombgieng, b. b. und lag ein Jabr lang an seinem franken Fuß.

2771 Bnd fomm in das Legentenbuch, b. h. und

and unter bie Beiligen aufgenommen werbe.

2773 Bey Sanct Francisci fcuh vnb bruch. Die Sofen des heiligen Frang von Affifi follen Bunderfraft haben. Diefer Glaube liegt einer vielverbreiteten Erzählung jum Grunde. Gine Frau hatte einen Francistaner bei fich; ihr Mann fam unerwartet nach Saufe. Der Francistaner hatte nur noch Zeit, seine Rleider zu nehmen und zu entflieben; aber in der Gile ließ er seine Hosen liegen. Der Mann bemerkte bieselben, die Frau fagte, daß es die Bofen bes beiligen Franciscus feien, die fie megen ihrer Bunberfraft zur Beilung ihres Rindes aus bem Rlofter habe tommen laffen. Bal. Le Grand d'Aussy 1, 299 La culotte des Cordeliers. Die Wunder= traft wird auch anbern Beiligen zugeschrieben, ober bie Beschichte ohne Beziehung auf einen Beiligen erzählt, indem ber Mann überrebet wird, bag es bei ben Frauen Mobe geworben jei, hofen zu tragen. Bgl. Livre du Chevalier de la Tour Landry (Par. 1854) ch 42 p. 127 fr. — Contes et Poésies du c. Collier (bezeichnet ben wegen ber Halsbandgeschichte berüchtigten Cardinal Rohan; boch ist bas Buch nicht von ihm) 1792, 2 Voll. Les Culottes de Saint Remou de Pennafort - Cent nouvelles nouvelles, Les trois monuments. - Proverbii di Cinto dei Fabrizii, La offerte le arme al tempio (Roman. Jahrb. 1, 316). — Masuccio, Novelle 3, 1. — Casti, Novelle: Le Bracche di San Griffone. - Reller, Mitbeutsche Erzählungen: Vom Kaufmann zu Basel. Bauli, (1567) Bl. 219 a. - Dach, Zeitvertreiber G. 325. -Sappel. Afabemifder Roman S. 377.

2775 Sanct Malchus, aus Sprien, hatte von Jugend auf einen tiefen Abscheu gegen die Ehe, ging daher in eine Einöde, wurde Mönch, später von den Arabern gefangen, die ihn zu beirathen zwangen, lebte aber mit Einwilligung seiner Frau in keuscher Ehe. Als er die Freiheit erlangte, ging er wieder in sein Kloster, wo er um 360 starb.

Simplicius, welcher von den fiebengehn heiligen bieses Ramens ist gemeint? — 2776 Sanct Ammon, ein Abt zu Theebais, welcher um bas Jahr 400 lebte, und sich baburch großes Ansehen verschäftete. — S. Briccius — mir unbekannt. — 2777 Sanct Barnabas, soll ein Jünger Jesu gewesen sein; er

....

wird in ber Apostelgeschichte als Begleiter ber Beiligen Paulus und Marcus erwähnt. Er wurde später erfter Bischof von Mailand. — Panuizius — unbekannt. — 2778 Chrysogonus. Es giebt mehrere Beilige bieses Namens, von benen ber eine in Genna, ber andere in Aquileja und ein britter in Rom ben Märtvrertod ersitten baben soll. — Seruatius, Bischof von Tongern, lebte im 4. Jabrbundert. Die von ihm vorhandenen Biscgraphien sind selbst nach dem Urtheil der Bollandisten voll Kabeln.

2779 (Jothardus, ein Bischof von Mailand, ber am 25. Februar verebrt wirb. — Mamertus, Erzbischof von Bienne, lebte in ber zweiten Galfte bes fünften Jahrhunderts. Er ift

rer Urbeber ber sogenannten Rogationen.

2780 Torpetus St. Torpes wurde unter Nero, weil er sich batte taufen lassen unb seinen Glauben nicht abschwören wollte, entbauptet. Sein Kopf, der zu Pisa verwahrt wird, thut jeht noch Bunder. — S. Medardus, Bischof von Royon seit 330, that schon als Kind Wunder. — 2781 Sanet Rochus, aus Montpellier, zeichnete sich durch auswerende Pstege von Pestranten aus. Aus Frrthum ins Gesängnis geworfen, starb er darin im Jahre 1327. — S. Willibrot. Der heilige Willebrord, der Apostel der Friesen, ged. um 638 in Northenmbrien, wurde frühzeitig Mönch, begab sich im 33. Jahre nach Friesland, wo er sich der Besehrung des heidnischen Bolls mit rastlosem Eiser widmete, weshalb er 696 vom Papste zum Bischof von Friesland ernannt wurde. Er starb am 6. Novemsber 739.

2834 Montferat, berühmtes Benebictinerklofter in Catalonicn. — 2886 Salmantica, ber frühere Rame ber Stadt Salamanca. — 2962 crimen Suitatis, b. h. bas

Berbrechen, ein Jesuit zu sein. 3005 Mua dies, ist bies Druckfehler fatt bes in ben Epi-

stolae obscuror. viror. hanfig vorkommenden Bona dies?
3298 Caftalinisch Sect. S. die Anmerkung zu B.
2153 im "Nacht Raben". — 3385 Drumb muffens fters ben Jesuwider, b. h. darum muffen fie als Jesuiten fterben.

3426 Joannom Morum. Ich finde keinen Carbinal biefes Namens.

3443 Jatob Laine 8, eigentlich Lannez, geb. 1512 gu

Almancario in Castilien, trat in Paris zu Lopola in vertrautes Berhältniß und faßte mit ihm den Entschluß, einen religiösen Orden zu stiften. Er versaßte die Statuten und machte, als der Orden bestätigt worden war, Reisen, um für die Ausbreitung besselben zu wirten. Nach Lopola's Tod wurde er sein Nachfolger (1536). In Folge einer Reise nach Frankreich 1561 wurden die Zesuiten in Frankreich ausgenommen. Er stard zu Kom am 19. Januar 1565.

3510 arrogyon, b. h. lieblos.

3592 Aeten — Ich fann bies Wort nicht erklären. Ober sollte es für Aetel siehen, bas nach Frisch "Mistwasser" besteutet? — 3732 So schrept er Cras, Cras vmb vnb vmb. Mit Anspielung auf Brant's "Narrenschiff", Cap. 31:

"Wer fingt Cras Cras glich wie eyn rapp, Der blibt eyn narr, biß jnn feyn grapp; Morn hat er noch eyn gröffer kapp." Bgl. die Ausgabe von Zarncke (Leipzig, 1854), S. 363.

2. Der Barfüßer Secten und Auttenstreit.

19 Bnb ben Barfufferischen Machomet, b. h. ben heiligen Franciscus, mit Anspielung auf des Erasmus Alberus Satyre: "Der Barfuser Manch Eulenspiegel und Alcoran." Mit einer Borrebe Martini Lutheri. Gebruckt zu Wittenberg, durch Hans Lufft, 1342. 4., worin er das Buch: "Liber conformitatum S. Francisci ad vitam Jesu Christi" und die barin dem h. Franciscus zugeschriebenen, meist unsinnig erdachten Bunder lächerlich machte.

49 Mfcefium, b. b. Affifi.

62 Minoriter ober Minoriten heißen bie Francistaner im Allgemeinen, bann aber insbesonbere bie Conventualen, b. b. diejenigen, welche sich zur Milberung ber Regel
bekennen. — 81 Sabellicus — Marcus Antonius Coccius Sabellicus, geb. um 1436 zu Vicovaro, gest. 1806,
Bibliothekar an ber Bibliothek zu S. Marcus, wurde hauptsächlich durch seine Benetianische Bibliothek berühmt. — 99
Frant von Assisie ber Stifter des Franciskanerorbens, hieß
eigentlich Giovanni Bernarbone. Im Jahre 1182 zu Affis
geboren, entsagte er der Welt in Folge eines Traums und gründete
den nach ihm benannten Mönchsorden. Zwei Jahre vor sei-

nem Tode ericien ihm Christus, wie die Legende berichtet, und brückte ibm seine fünf Wundenmaale ein, ohne daß er Schmerzen gefühlt hätte. Die Mönche seines Ordens vergleichen ihn mit Christus, ja setzen ihn jogar über benselben, wie dies im Liber conformitatum S Francisci geschehen ist, gegen welchen Eras-nus Alberus seine Satyre "Der Barfuser Munch Enlenspiegel und Alcoran" ichrieb.

145 Parri. Ich finde in Naglers Künftlerlexicon teinen Maler Diefes Ramens, es mußte benn ber Benedictinermonch Matthäus Parifius fein, von dem es bort heißt, daß er auch in

Malerei und Bildhauerfunft erfahren mare.

147 Brüber Lem — wer ist bieser? — 162 Achates, ein Reisegesährte bes Aeneas, bessen Treue sprichwörtlich gewerden ist. — 225 Catharina von Senis (Siena), geb. 311 Siena im Jahre 1317, gelobte schon als Kind ewige Reusch; weiche won ihrem zwanzigsten Jahre an bloß von Brod und Kräutern, später bloß vom Aenebmabl und trat in den Domininianerorden, wo sie durch harte Selbstpeinigungen, aber auch durch ihre Wohlthätigkeit und ihre ausopfernde Pflege selbst der ekeshaftesten Kranken großes Ansehn erward. Sie rühmte sich des unmittelbaren Umgangs mit Christus, der sein Herz mit dem ihrigen vertauscht und ihr seine Wundenmaale aufgebrückt haben sollte. Sie starb im Jahre 1380 und wurde 1461 von Vius II. beilig gesprochen.

251 Das ift ber Schneiberfnecht von Bern. Jabre 1509 batte ein Dominifaner in Bern einen einfältigen L'aienbruber, Sans Jeter aus Burgach, burch Erscheinungen aller Art überrebet, bag ibn bie beilige Jungfrau auserfeben habe, ben Orben zu verherrlichen. Um ben fünf Bunden bes beiligen Franciscus ein ahnliches Bunber entgegenzuseten, brachten fie ihm ebenfalls fünf Bunben bei, ale ob die beilige Jungfrau felbst fie ihm eingebrudt habe. Lange glaubte bas Bolt an biefen Betrug und verehrte ben mighandelten Jeter wie einen Beiligen. Aber endlich murbe ber Betrug entbedt und in Folge ber vorgenommenen Untersuchung murben vier Dominitaner verbrannt. Bgl. "Bon ben fier feteren Brebiger orbens ber observant gu Bern verbrennt" u. f. m., Straft. o. 3. 4. von Murner und den gehaltvollen Anfjat "Die Jeters geschichte" von E. F. Gelpte in ber Zeitschrift "Die Schweig", Bern 1865, G. 301 ff.

295 Chiaciner — Ich finde Nichts über diesen Orden. — 333 Der Orden vom Capucio, b. h. der Capucinersorden. Derseibe wurde von Matthäus de Bass gestistet, und zwar aus dem Grunde, weil er glaubte, daß die Franciskaner, zu denen er auch gehörte, nicht die rechte Kaputze trügen. Er ließ daher im Jahre 1528 eine langspitzige Kaputze machen, wie der heilige Franciscus eine gehabt, und erwirkte sich trotz des Widerspruchs des Ordens die Erlandniß, solche zu tragen. Er sand Anhänger, die sich allmählich Klöster erwarben und besondere Satungen ausstellten, welche die der Franciskaner an Strenge bedoutend überboten. Den Namen aber erhielten sie von der Kaputze.

367 Das ift ber Orben Panperes — Bon biefem finde ich nichts Näheres. — 390 Belder genent ift von ber Borten, Bon Portiuncula zu Latein. Portiuncula beift eine berühmte Kirche in der Nähe von Affifi, welche von einem besondern Zweig der Franciskaner bedient wird. — 446 Umadeer oder Umadeisten, ein Zweig des Franciskaner ordens, der im Jahre 1457 von dem Spanier Amadeo gestiftet, aber ich on 1517 den Observanten einverleibt wurde. — 447 Sonst gnant Brüder von Gottes Lieb, Die ich gern mit dem D. beschrieb, d. "Dieb" statt "Lieb".

449 Bauliner. S. Anmerfung zu B. 545.

479 Sanct Clara, aus vornehmem Geschlecht in Assis, geb. 1193, Schülerin des heil. Franciscus, stiftete den Orden der Franciskanernonnen (Clarissinnen) und starb im Jahre 1253. Ueber die in ihrem Körper gesundenen dere Blasensteine und deren wunderbare Eigenschaft vost. Thümmel, Reisen in das mittägliche Frankreich, Leipz. 1839. Bb. 2 S. 54 ff.

493 Clariner Brûber — eigentlich Clareniner, wurden im Jabre 1392 von Angelo die Corbona gestiftet und später mit einer weiblichen Congregation ber Clareninerinnen, ober, wie Fischart sagt, "Clariner Runnen" vermehrt, aber 1506 ben Observanten einverleibt. Fischart schein biese mit den Clarissinnen (f. d. Anmerkung zu B. 479) verwechselt zu haben.

512 Repentinisch — Repentiner, die Büßenden Männer, Rener sind ein besonderer Zweig des Francistanerordens, über welchen ich jedoch Näheres nicht zu ermitteln vermag. — 522 Frater von Observant — Die Minoriten der Observanz wurden im Jahre 1468 durch Paoletto di Foligno auf dem

Berge Cesi gestiftet. Gie zerfielen im 16. und 17. Jahrhunbert

in regulirte, ftrenge und ftrengfte Dbjervanten.

536 Bofiainer, mir unbefannt. — 545 Minimi, Minbeste Brüber, 1435 von Franciscus be Baula unter bem Ramen ber Einfiebler bes S. Franciscus von Affis gestiftet. Außer ben brei gewöhnlichen Gelübben haben sie noch ein vierztes, Enthaltsamkeit von allem Fleisch. Sie heißen auch nach ihrem Stifter Paulaner ober Pauliner.

565 Minores, Minoriter. S. oben zu B. 545. — 593 Collatores — eigentlich Colettaner wurden von ber Clarissin Colette von Corbin für ftrenge Observanz gestiftet, für männliche und weibliche Conventualen. Sie wurden 1817

ben Obfervanten einverleibt.

616 Gaudentes. Ueber biefen Zweig bes Francistaners ordens finde ich nirgends Auftlärung. Hospinianus, de Tomplis, Tigur. 1609, pag. 224, nennt fie zwar, sagt aber nichts

weiter von ibnen.

617 Augustinis. Die Augustiner sind ein im Jahre 1867 ron Bius V. anerkannter Bettelorben. Er entstand aus mehreren Einsiedlergesellschaften, die sich im 11 und 12. Jahrhundert meist ohne feste Regel gebildet hatten. Innocenz IV. gab ihnen gegen die Mitte des 13. Jahrhunderts die Regel Augustins. Sie theilen sich in Beschuhte und Unbeschuhte, welche letztere auch Augustiner Barfüßer und Recollecten (Eingezogene) genannt werden.

624 De fenestratis calceis. — Bon Schuhen mit Fenstersöffnungen, was in ben vorigen Zeilen seine Erklärung findet. — 639 von Reformatis. Die Reformati sind ein besonderer Zweig der Observanten, mit noch strengerer Beobachtung der Ordensvegel. Sie wurden unter dem Pontisicate Clesmens VII. von zwei Spaniern, Stephan Wolina und Martin Gusman, eingeführt.

644 Conuentualis — Conventualen heißen bie Secten einiger Orben, welche eine milbere Regel beobachten, so die Francistaner, welche eine Milberung der Armutheregel annahmen, und die beschuhten Karmeliter. — 650 boy Raass,

mit Anfpielung auf ben Francistaner Ras.

659 Alexanber von Ales ober Bales — Siehe oben S. 269 Anm. jum "Racht Raben" B. 1273. — 666 Cynodum — foll es heißen Synodum? — 721 Riclas ber vierdt, zu Ascoli im Kirchenstaat geboren, trat früh in ben Francisfanerorben, wurde 1274 Orbensgeneral, Carbinal und 1288 Papst, ber erste aus bem Orben. Er starb am 4. April 1292.

723 Sixtus quartus. Franz Rovere, geb. in Cella bei Savona, ein Francistaner, wurde 1471 unter bem Ramen Sixtus IV. zum Papft gewählt. Er ift durch seine Liebe zu Kinsten und Wissenschaften, aber auch dadurch bekannt geworden, daße er die Einflünfte ber Kirche zu Gunsten seiner Berwandten verschleuberte, für welche er auch Italien in Krieg verwicklie.

724 ber fünfft Bapft Alexanber. Alexander V., ein Grieche aus Kandia, vorher Cardinal Peter Philargi, ber 1409 ben papftlichen Stuhl bestieg und schon 1410, vielleicht vergiftet, starb, zeichnete sich burch Berschwendung, Freigebigs

feit und lururibles Leben aus.

736 So sen jhr Abt ber in ber Hellen, b. h. ber Teusel. — 750 Dominicus — Dominicus be Guzman, geb. 1170 zu Calarvejo in Altcastilien, erwarb sich in ber Juzgend große wissenschaftliche Bildung, wurde 1199 Canonicus und Archibiaconus zu Osma, bereiste 1203 mit seinem Bischof Südfrankreich, um die Ketzer zu bekehren, und gründete ben Orden der Dominisaner ober Predigermönche, mit der Aufzgabe, das Bolf durch Predigten zu belehren. Dem Orden, der im Jahre 1216 von Honorius III. bestätigt wurde, wurde von Gregor IX. im Jahre 1232 unter vielen Borrechten die Leitung der Inquission ertheilt. Seit seiner Entstehung hatte der Orden Rebenbuhler an den Franciskanern, mit denen er in bitterer Keindschaft stand.

751 Die schwalbenbrüber — In ber Randgloffe zu B. 133 ff. der Dedication in St. Dominici Leben heißt es: "Beil Barfuffer gern faten, Darumb hies sie ber Teuffel spaten. Prediger Mund find halb, Drumb heisens ein Schwalb"; und in ber Randgloffe zu B. 3193 in Dominici Leben: "Prediger Mund ein Schwalb find halb und halb, Barfuffer graw spaten

und faten, Die gern fraten und traten."

3. bon S. Dominici und S. Erancisci Ceben.

Dedication.

Neberidrift: F. Jobanni Nafen Cacolyco Ecclefiae Maftygi, b. h. bem Bruber Johann Nas Bise wolf, ber Kirche Beißel. — Barum Fijchart ben Francistaner "Böswolf" neunt, tann ich nicht erklären.

44 Robistrug, b. h. die Bolle, f. die Anmertung gu

Balbis, Ejopus III, 87, 42.

65 R Nasus cum Nausea — nausea b. b. Ekel, Erbrechen. 67 Epfen grein, wohl eine Anspielung auf Martin Eisengrein, aus Stuttgart, ber 1560 zur katholischen Religion überging, obgleich er kurz vorher in einer Schrift seine Treue gegen ben protestantischen Glauben gerühmt hatte. Er wurde in Folge seines Uebertrittes Vicekanzler ber Universität in Ingolstadt, wo er mehrere bestige Schriften gegen die Protestanten herausgab. Er starb im Jahre 1578. — 135 Forder — mir unbekannt. — 151 Schenturijs, Fischartsche Umkehrung bes Wortes Centurien in der Schrift des Franciskaners Ras; an anderen Orten nennt er sie mit anderer Verkehrung Wenturien.

195 Wie Frater Laur, ber Saur fic nent. "Laur", b. b. Schelm, binterlistiger Mensch, für Laurenstius; "Saur" für "Surius", über welchen S. oben Ansmerkung jum "Nacht Raben" B. 2417.

mertung jum "Nacht Raben" B. 2417.

265 Jacobsbruber, Ballfahrter, befonders nach S. Bacob be Compostella in Galicien; fie hatten ihr Pilgertleib

mit Muicheln befett.

Das Gebicht felbft.

1 R Arma uirumque cano etc. Befanntlich ber Anfang von Birgils Aeneis.

6 R Morones soll wohl beißen Marones mit Bezug auf B. Birgilius Maro, wie bas barauf folgende Nasones auf P. Ovidius Naso.

9 R Nasones — Anspielung auf Bubl. Oribius Naso und zugleich auf Nas.

- 17 Lauinia, bie Tochter bes Latinus, Gemablin bes Meneas.
- 19 Lauerna, bie Schutgöttin bes Gewinnes, baber auch ber Diebe und Betrüger. Fatua Beissagerin. 20 R Lauinaque venit Littora Birgils Aeneis 1, 2. 3, 34 Der Prediger, b h. ber Dominitaner, ba ber Orben auch Predigerorben, die Mitglieder besselben Predigermönche ober Vrediger bieften.

47 Franciscaner Alcoran. S. o. bie Anmertung

jum Ruttenftreit, B. 19.

- 75 R Legenb, Lugenb. Aus biefer in ber Reformationszeit aufgekommenen spöttlichen Berbrehung ober, wenn man will, Umbeutschung bes Bortes "Legenbe" soll ber Ausbruck "Ente" für Lüge, namentlich in "Zeitungsente" gebräuchlich, aufgekommen sein.
- 85 Cherubinisch. Wie die Francistaner ben heiligen Franciscus "Seraphisch" nannten, so die Dominitaner ben beiligen Dominicus "Cherubinisch".
- 93 Rao Cancret Riwalt ich finde nichts Näheres über dieselben.

94 Die bren Betri - mer find biefe?

- 95 Renmunt. Raymund von Pennaforte, geb. im letten Biertel bes 12. Jahrhunderts zu Barcelona, studirte zuerst die Rechte in Bologna, wurde Professor daselbst, sehrte 1219 nach Barcelona zurück, und trat 1222 in den erst vor Kurzem gestisteten Dominisanerorden, zu bessen General er 1238 erwählt wurde. Die unter dem Namen der Decretaleu bekannte Sammlung, die auf Besehl Gregors IX. veranstaltet wurde, ist sein Wert. Er starb gegen 100 Jahr alt am 6. Jan. 1265, und ward von Clemens VIII. heilig gesprochen.
- 97 Man, b. h. man.
 99 Den Hugo mit bem rothen hut hugo be S. Caro aus Bienne in Burgund, trat in ben Dominitanerorben, wurde später Carbinal und starb zu Orvieto im Jahre 1262. Er ist der Berfasser theologischer und philosophischer Schriften.

117 Barfuffer beißen alle Mönche, welche teine Schube ober bloß Sanbalen tragen, 3. B. die Augustiner, Francistaner, Kapuziner, Karmeliter u. A. m.

138 mit bem Schneiberfnecht zu Bern. G. o. Ansmerfung jum "Ruttenftreit" B. 251.

140 Conformitates. E. o. Anmerlung jum "Kutten: fireit" B. 19.

141 R Alcoran ber Franciscaner burch M. E. Bie in ber eben angezeigten Anmerlung berichtet wurde, ift bieses Buch nicht von Martin Luther, ber nur bie Borrebe bazu gestorieben bat.

211 Biltommen herr Nas in unserm geschornen Orben, ibr seib scharssinnig (geschick) in Anoten, dintis (?) und Faben. 3hr wart ein Kilder von Aleibern und seib ein Flicker von Sinzten geworben. — 309 R hiftori aus ben Floribus Krancisci. Ich kenne nur die Flores Francisci von Car. de Aremberg: diese enthalten aber nur Lebensbeichreibungen berühmter Kapuziner, nicht auch die des heiligen Franciscus.

313 R Were im ich ier gangen wie bem hanblein von Bretten. Bgl. über ben hund von Bretten Grimm, Deutsche Sagen Rr. 95; Meier, Bollssagen aus Schwaben Rr. 395. Poetisch bearbeitet ift bie Sage von Simrock und Maxim. Sachs.

419 Syncretismos, b. h. Bermischung verschiebener philosopbischer Systeme oder Religionen. — 420 Die sich barmit so zu uerhüln — sollte es heißen: "Bmb sich darmit so zuuerhüln?" — 445 Jacobiter Brüber, soviel als Dominikaner. — 457—460 Denn wir entgehen bem gar stattlich: wir haben die rechte Wirrbigkeit, das himmelreich und Seligkeit. — 507 R Sie sind gewont der finstern metten, Ben jren Gretlin und den tetten. "Finstre Mette nennt man den Gottesdienst, der nach katholischem Kirchengebrauch zu verschiedenen Zeiten um Mitternacht gehalten wird. "Bgl. Wickam, Kollwagenbichlein S. 88 unserer Ausgabe. Durch den Zusah, "Ben jren Gretlin und Ketten" (Margarethen und Katharinen) spielt Fischart auf den Unsug an, der in solchen Wetten oft getrieben wurde.

508 Als wolten fie ben Judas jagen. Diese Rebensart, die auch bei Bidram a. a. D. S. 88 vortommt, kann ich nicht erklären. Bielleicht bezieht es sich auf die Bersfolgung bes ewigen Juden. — 535 Magistri nostri — S. oben. — 543, vile, exile, puerile, lat. Wörter: verächtlich, unbedeutend, knabenhaft. — 545 Bernhardinus de Senis, geb. 1380 zu Massa-Carrara; stellte die alte Ordnung im Krancistauerorden wieder ber, ent.

faltete als Krankenpsleger, besonders mabrend ber Best im Jahre 1400, eine segensreiche Thätigkeit und zeichnete sich als Brediger durch hinreißende, volksthümliche Beredtsamkeit aus. Er stiftete den Orden von der strengen Observanz und ftarb 1444; er wurde schon 1430 von Nicolaus V. heilig gesprochen.

546 Aquinifch. Ueber Thomas be Aquino f. o. S. 260.

547 Scotisch. Ueber Duns Scotus f. o. S. 260. Holcotisch — Robert Holcot, aus Northampton, trat in ben Dominifanerorben, verfaßte zahlreiche Schriften, unter welchen seine Commentare bes Lombarbus am berühmtesten sind. Er starb im Jahre 1349.

548 Capreolisch - Johannes Capreolus aus bem Languedoc ober Toulouse, trat in ben Dominifanerorben und lehrte in Paris über die libros sententiarum des Lombardus, über welche er auch Commentarien schrieb. Er ftarb im Jahre 1433. Lescotisch - mir unbefannt. - 551 Nominale - 552 Reale. - Die Romingliften und Regliften, zwei philosophische Schulen, die lange Beit in erbitterter Beife mit einander fampf-Die Nominalisten behaupteten, Die allgemeinen Begriffe jeien nicht Sachen, sonbern bloge Borter und Namen, und bas Einzelne fei bas mabrhaft Seienbe. Die Realiften behaupteten bagegen, die allgemeinen Begriffe würden nicht vom Berftande gebildet, fondern feien ber Birklichkeit nach in ben Objecten aearündet. Es ift bekannt, baß biefer Streit namentlich zwischen ben Francistanern und Dominitanern geführt murbe, von benen bie erftern fich zum Realismus, bie anbern zum Nominalismus fich befannten. - 615 Ueber bie verschiedenen Secten ber Francistaner f. o. S. 275 ff.

643 Bnb hab nicht ghalten ben allein, nämlich ben Orben.

681 R: S. A. C., b. h. Sedis Apostolicae Concionator.

684 R: S. A. V., b. h. Sedis Apostolicae Visitator.

739 R f. xaxoyédastos, schlecht, lächerlich?

829 Gleich wie die Juben Ringlein tragen. Die Juben mußten seit Innocenz III. in Frankreich, Deutschland und andern Ländern golbene Ringe als Abzeichen tragen. Seit 1351 wurde auf das Tragen des "Ringleins" in den öfterreichischen Staaten, wie überhaupt im deutschen Reich streng gehalten. Das österreichische Generaledict, bas das Tragen

biefes Ringes vererbnet, murbe von Dr. Kapferling im "Bübiiden Bolfeblati" Jabrg, 1861, Rr. 48 veröffentlicht.

837 vom finftern Stern — altbergebrachte Umbentidung bes galiciiden Borgebirges inis terrae, Finiferre. - 929 Marialia beißen bie Gebetbücher, welche vorziliglich jur Berebrung und Berberrlichung ber beiligen Jungfrau abgefaft fint. — Rolaria, Gebetbücher, in welchen bie verschiebenen Indacten bes Rolentranzes gufammengestellt find.

929 R Hortulus animae — Ein vielfach gebrucktes Erbauungsbuch. — 930 Miffalia beißen in ber tatholischen Kirche bie
liturgischen Bücher, welche die von ber Kirche geordneten Messen enthalten. — Coronaria sind wohl auch eine Art Gebetbücher, boch sinde ich nirgends Etwas über bieselben.

931 R Burngarten — "Der Seelen Burggart", ein viere gebrucktes aieriich : pelemiiches Buch, 3. B. Ulm 1483. Augeburg 1301, Errafburg 1515. — 932 R Spiesgelgebeteit — Unter bem Titel "Spiegel" erschienen mancherlei Gebetbücher und abnliche Schriften. hier ift vermutblich "Der ipiegel ber selten over bas heimlich gesprech heinrichen von Bessen" (Rurnb. 1317) gemeint.

938 Bon fren manden beilgen Begen, b. b. wegen ibrer vielen Beiligen.

1192 Der Ereutiger Orben — Es giebt viele Orsten, bie ben Namen erneigeri, Kreugträger, haben, mahrscheinstich ift ber bier gemeint, ber bie Regel bes beiligen Augustin befolgt.

1202 R In mensa philosophica, eine mir unbefannte Schrift.

1283 Adab ober Ahab, König in Ifrael, ber mit seiner Frau Siabel viele Gransamkeiten ausübte. Unter seinen grausiamen Tbaten wird im 1. Buch ber Könige namentlich die besticht, daß er den Nadoth, der ihm seinen Beinberg nicht überslaßen wollte, freinigen ließ, nachdem Jesabel fallsche Zeugen gegen ibn gewonnen batte. — 1298 R Sophocles in Anstigone, nämlich B. 1035. — 1308 R Die Münch haben gelobt ic. Ginbekanntes Bigwort. — 1337 Ecclesiae massitix Soben Seite 280 zur lleberschrift der Debication. — 1369 Viues. 3. Ludwig Bives, geb. zu Balentia im Jahre 1492, studierte in Paris und löwen, wurde von König Heinrich VIII. nach England berufen, verließ es aber wies

ber, als heinrich seine Che mit Katharina von Arragonien auflösen wollte und er feine Buftimmung geben follte. Er ging nach Brügge, wo er am 6. Mai 1540 ftarb. Bives war einer ber tüchtigften Gelehrten und Sumaniften bes 16. Jahrhunderts.

1540 R 9 q. Woher find biefe Citate? - 1575 Men = turije G. oben Unm. ju B. 151 ber Debication. - 1577 R ff. Befeh bas glosle 2. Tim. 2. gleich in ber In ber citirten Borrede der vierdten menturie. Borrebe führt Das zwar bie angegebene Bibelftelle an, boch pafit bas, mas er fagt, nicht auf Die Behauptung Fischarts. -1606 Bergefener - Ueber biefen Zweig bes Francistaner: ordens finde ich nichts Raberes.

1741 Calaborra fenne ich nicht. — 1752 Die Ros

mijd Bepftisch Juno, b. h. bas Bapftthum.

1754 Armo, richtiger Arno, nachst ber Tiber ber bebeutenbfte Kluf Mittelitaliens. - Doria, ein Kluf, welcher am Mont Genebre entspringt und fich unterhalb Turin mit bem To vereiniat.

1755 Tagum, Tagus, b. h. ber Tajo. - Dorim, boch wohl ber Kluf Duero in Spanien. - 3ber, ber frühere name res Ebro.

1759 Diemeil er mus; ift bies ein Drudfehler ftatt "Dieweil er muft?"

1811 R Frifchland, b. h. Friesland.

1818 Carpis - Carpi, eine Stadt im ehemaligen Bergogthum Mobena, an einem Canal ber Secchia, gelegen. – 1866 R. In der 92. Geschicht Dominici. Fischart führt in den Randgloffen ein Buch über bas Leben und bie Bunberthaten bes Sanct Dominicus an, bas er "gefchicht", "munchisch warheit", "munchisch narrheit", mun= difch Parabel", "Bunderthat", "munchisch gebicht", "Menturia", "munchifche Fabel", "mundifder Tranm", "mundifd Larvenwerd" (foll es beigen Laurenwerd?), "munchifche Luge", "Traumfind: lein vnd munchischer Grewel", "Lugend" und "mer= lein" nennt; ich habe nicht ausfindig machen konnen, welches Buch er meint : bagegen habe ich bie berichteten Thatsachen jum Theil bei Surius gefunden, ben ich nach ber Ueberfetzung von Joannes a Via (München 1577. Fol. Th. 4, Bl. 324 ff.) anführe. - lleber bie hier mitgetheilte Beschichte G. Gurins 4, 346 a.

1876 Da bacht er an Alexium. Der beilige Alexius, ber Sohn eines vornehmen Römers, entflob, nachdem er sich verbeirathet batte, lebte als Einsieden, fehrte später in bas väterliche Haus zurück, wo er unerkannt Jahre lang unter ber Treppe lebte und erst nach seinem Tode erkannt wurde. Betauntlich bat Konrad von Wilrzburg die Legende des beiligen Alexius poetisch bearbeitet. S meine Literaturgeschichte 1, 458.

1895 Bgl. Surius 4, 326 a.

1912 Bon Mutter Leib auff vnb ber Biegen 2c. Bon Mutterleib und von ber Biegen an. Bgl. Gurius 4, 326 a.

1926 ff. Bal. Surius 4, 334 b.

1992 R Mar im wie bem wolff u. f. w. Anspielung auf die Fabel vom Bolf, ber am Morgen einen F— fahren ließ, dies für ein Zeichen großen Glüdes bielt, beshalb, kleinere Beute verachtend, nach größerer ausging, zulest allerlei Ungemach erlitt, und bungrig und schwer verwundet sein Lager aussiuchen mußte. Bgl. Fabulae extravagantes 10, 8 De lupo pedette; auch den Roman de Renard, der mir jetzt nicht vortiegt, so daß ich die Stelle nicht bezeichnen kann. — Stein: böwel, Sopus Bon dem fartzenden Bolff. — Hans Sachs Bon dem stolzen Bolff. — Epring, 1, 234 Bitte Got, das nicht erger wird; und 2, 463 Er wil den dred mit dreck verziegeln. — Bgl. Balbis, Csopus 1, 32 Bom Pferdt vnd Löwen und 1, 4 Bon dem Hund vnd stie Anmerkungen zu diesen Fabeln in unserer Ausgabe.

2078 Stah gar - verftebe ich nicht.

2088 Go mifcht bie Teutsch Sprach gleich ber aus. G. Surine 4, 345 b.

2112 Das er hielt Bfingftag vor ber zeit, ba er nämlich vor Pfingften in fremben Bungen fprach.

2113 Beil bem als auch ber Bapft forgt vhel, b. b. weil ber Papft barum in Sorgen war, bag bie Bibel vielleicht zu sehr beutsch (in Deutschland bekannt) werbe.

2122 ff. Da famen fie zu einer Bort 2c. G. Gu = riu 8 4, 332 a.

2193 Bnb fagen, bas er auff ein zeit 2c. S. Surius 4, 343 b.

2205 Da tamen Jungling, onbefant 2c. G. Surins 4, 343 a.

2244 Da bracht man ein Becher voll Wein 2c.

S. Surius 4, 345 a.

2253 Enoea, b. h. Evoe. — 2282 Belfch Suplein, eine vergiftete Suppe: bei Bidram, Rollwagenbuchlin (148, 17), "ein Benebisch sipplin."

2306 Brbanus — St. Urban, Bischof zu Langres in Frankreich im 5. Jahrhundert, wird vornämlich von ben Weinbauern verehrt, weil er mabrend seines Lebens burch sein Gebet die Beinstöde vor Frost und Hagel bewahrte.

2314 Mit jener Frawen, u. s. w. Ich finde Nichts über die in dieser Stelle erwähnte Geschichte. — 2377 Bnb da seind jm der Kirchen Reder 2c. S. Surius 4, 335 a. — 2421 Zu jm der Bischoff von Thosos 2c. S. Surius 4, 334 a. — 2431 Er whl jm boch bestettigen 2c. S. Surius 4, 334 a. — 2432 R 1206 soll wohl heißen 1216. S. Surius 4, 334 b. — 2472 Riwald (Ribault); bei Surius 4, 339 a heißt er Reginald.

2487 ff. Da wird ber gute Rimalt frandu. f. w. Surius 4, 339 a. b.

2540 Bnb iprach: "Die haftu nun bas Rleib" S. Gurius 4. 339 b.

2551 R Boltomen wie bes Beders Mor - worauf

bezieht sich bas?

2569 Es wis benn foldes eben recht, bezieht fich auf die 89ste ber "Bierten Centurie" bes Brubers Ras, in ber es heißt: "Mancherley farb fie klepber haben" u. f. w.

2578 bat angericht, b. h. batten angerichtet.

2646 Die Mund gu Bern, S. oben Anm. 3. "Ruttensftreit" B. 251.

2684 Conardae -?

2781 Bic jener Sund, ber Lebber frag - mir uns befannt.

2790 Wic bu bas Fieber mit eim G. Gurius 4, 338 b.

2800 Es wolt einmal u. f. w. G. Surius 4, 341 a. b.

2864 Mir nicht, b. b. Sch bin weit entfernt. - 2877

Bnt idreit u. f. w. Ras geht zu einer gang anberen Erideinung über, welche biefe noch weit übertrifft. 2880 ff. Radbem Maria ift verichwunden

Zurine 4, 341 b.

2997 Diefer toje Frit - mer ift biefer? 3179 Da fam ber Teuffel im gu trat G. Gurius

Pl. 345 a.

3209 R treffaux, foll mobl beißen très faux.

3263 Der Belbt ber Welt, b. b. ber Teufel. 3265 Der Teuffel marf ein Stein berab

Enrine 4, 348 a. 3319 Er ichreiben fic, bas auff ein Racht Bgl.

Znrius 1, 348 a

3365 Da fah er feinen alten gaft Bgl. Gurius 1, 348 a.

3531 R Da beberijt ber Tenffel mehr benn ein Rubbaut; auf welche Gage bezieht fich bies?

3926 Der Ras in feim gebicht. Es ift mohl bas

(Bebicht "Da fiebet ein armer Bawersmann" gemeint. (G. bie Einteitung &. L.)

4042 R in Bern Born fell webl heißen in ouna ouna. 4099 Ganbar - unbefannt. - 4117 Esift ench gut,

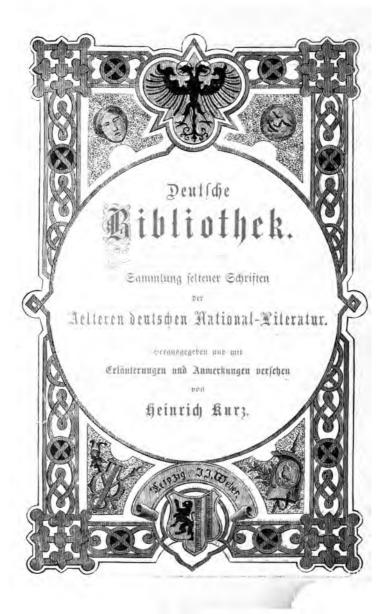
tasich verscheit Bgl. Gurine 4, 356 b.

4167 Das fie bracht eitel Lilgen, Rofen Bgl. Zurius 4, 358 b.

4331 f. Conbern auff Glifeifch fein, Daerben

Raman machet rein. Glifaus ober Glifa, ber Blinger und Nachfolger bes Propheten Glias, beilte ben Ausfan bes Sprers

Maaman. 2. Ronige 5, 1 ff.



-<--- Prospect. >--->

Als wir in unserer erften Unfundigung über die beabsichtigte Berausgabe einer

auf die wieber erwachende und junchmende Liebe jur alteren vaterlandischen Literatur binwiesen und im Bertrauen auf Die felbe unfere Bibliothet ine Leben riefen, hatten wir une nicht getäuscht, und die gunflige Aufnahme, deren fich die bisher erschienenen Bande berfelben:

- 1.-2. Band: Gfopne von Burthard Baldis. 2 Theile. Preis 4 Thlr. In Originaleinband 42/3 Thlr.
- 3.-6. Band: Sang Jacob Chriftoffele von Grimmelehausen Simplicianische Schriften. 4 Theile. Preis 8 Thlr. In Originaleinband 91/3 Thir.
- 7. Mand: Das Rollmagenbiidlein von Georg Bidram. Preis 11/2 Thir. In Originaleinband 15/6 Thir. feitens des Bublicums und der Kritik zu erfreuen batten, laffen und auch ferner an unferem Programm
 - 1) die Texte mit diplomatischer Treue wiederzugeben,
 - 2) immer die lette, von bem Berfaffer felbft beforgte Ausgabe ju Grunbe ju legen, aber bie Abweichungen ber fruheren Ausgaben in Roten mitzutheilen,
 - 3) dem Texte furge, aber ericopfende Erlauterungen beigufugen, 4) demfelben eine ebenfalls furge und erichopfende Ginleitung über ben
 - Berfaffer und feine Schriften vorauszuschieden, 5) nur feltenere, wirflich bedeutende, fur die Literatur: ober Culturs geschichte wichtige Schriften mitzutheilen, und endlich

 - fortmabrende Rudficht auf Mannigfaltigfeit des Inhalts und ber Form ju nehmen

festhalten. Inwieweit wir bemfelben, inwieweit wir auch unferen Berfprechungen in typographischer Beziehung nachgekommen find davon legen die erschienenen Bande sowie die vielfachen anerfennenden Urtheile der in= und ausländischen Breffe über diefelben das gunftigfte Beugniß ab.



So ist durch die Gunst des Publicums, durch den unermudlichen Fleiß des Herausgebers und durch die Kunst des Typographen der Grundstein zu einem Nationalwerk gelegt, wie ein ähnliches — nach dem Urtheile der ausländischen Presse selbst die Literatur unserer Nachbarländer nicht aufzuweisen vermag.

Mis nachfte Fortfegung unferer Deutschen Bibliothek befinden

fich unter der Breffe:

8.—10.336.: Johann Fischart's fämmtliche Dichtungen. 3 Bde.

von welchen wir eine gleich günstige Aufnahme wie der bereits erschienenen Bände unseres Unternehmens um so mehr erwarten dürsen, als hier zum ersten Mal eine vollständige Ausgabe

diefer Dichtungen veröffentlicht wird.

Wir durfen und ersparen, ein Wort jum Lobe diefes gleich= magig durch poetische Begabung wie durch Beifteshoheit, durch menschenfreundliche Wesinnung wie durch vernichtenden Spott gegen alles Faliche und Faule hervorragenden Mannes zu fagen. Wie fich in Luther das gange Leben der erften Salfte des 16. Jahrhunderte abspiegelt, und alle übrigen, felbft die bedeutendsten Gricheinungen jener Zeit sich nur als Ausfluffe ober höchstens als Erganzungen feines gewaltigen Wefens fundgeben, fo ift Fischart der Glangpunkt des geiftigen Lebens in ber zweiten Salfte bes nämlichen Jahrhunderte. Bei feinem mächtigen Talent, bei der außerordentlichen Kraft und Gemandt= heit, mit der er die Sprache beherrschte, bei feinen ebenfo vielfeitigen als gründlichen Renntniffen und insbefondere bei feinem in jeder Begiehung tüchtigen Charafter, bei der Scharfe und Beweglichkeit feines Beiftes darf denn auch die rasche und bedeutende Berbreitung seiner gahlreichen Schriften nicht Bunder nehmen. Und wenn feine lebenvolle Natur fpaterhin, in den Bücherfalen und trodnen, verdumpften Gelehrtenfreisen, weniger Beachtung fand, fo frischten doch in einer poetisch neu erwachenden Zeit die Bodmer und Leffing fein Gedachtniß auf, und bie neuere Beit hat fich gang besonders wieder ein tieferes Studium des bedeutsamen Mannes angelegen sein laffen. Diefem neuverbreiteten und vertieften Intereffe legen wir benn auch unfre vollständige Ausgabe der Fischart'ichen Dichtungen angelegentlich nabe.

Die Verlagshandlung.

Iohann Fischart's sämmtliche Dichtungen.

Inhaltsüberficht.

1. Banb.

Nacht Rab oder Nebelkräß. Bon dem vberauf Jesuwidrichen Geiftlofen schreiben vand leben bes hand Jacobs Gadels, der sich nennet Rab.

Der Barfüher Secten und Auttenfreit.

Bon S. Pominici, des Predigermunds, und S. Francisci Barfuffers, artlichem Leben und groffen Greweln, Dem grawen Bettelmund, &. 3. Rafen zu Ingelftat, dedicirt.

2. Banb.

- Plof Saz, Beiber Eraz. Der wunder vnrichtige vnn spotwichtige Rechtschandel der Aloh mit den Beibern. Rothwendige Berantwortung der Beiber. Recept für die Floh. Alohlid. Friden und rue vor den Flohen. Das Lob der Muden von dem Griechischen Philosopho Luciano vor eslich hundert Jahren beschrieben: Iht aber verteutschet.
- Das Gludhafft Soiff von Burid. Gin Lobfprud, vonn ber Glidlichen und Bolfertigen Schiffart, einer Burgerlichen Geschlichafft auß Burich.
- Die Bunderlichft Bnerforieft Legend und Beichreibung Des Abgeführten, Quartirten, Gevierten und Bieredechten, Bierbornigen Gutleins.
- Bewärung und Erklarung des Fralten gemennen Spruchworts: Die Gelehrten die Berfehrten.

3. Band.

Aleinere Dichtungen.

Johann Fischart's sammtliche Dichtungen (Deutsche Bibliothet S. bis 10. Be.), herausgegeben und mit Erläuterungen, Anmertungen und Lesarten versehen von Heinrich Kurz, 3 Bbe. brosch., erscheinen spätestens Michaelis b. 3. zum Preis von ca. 52/3 ThIrn., in Originaleinbanb 62/3 ThIrn.

Bestellungen werden in allen Buchhandlungen entgegens

genommen.

Leipzig, Berlug von I. I. Weber.



